

A N E X O S

INFORME ANUAL

INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA





A N E X O S



INFORME ANUAL

INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA



00001279

CONTENIDO

Anexo 1. Recursos Humanos y Financieros	5
Recursos Humanos	7
Recursos Financieros	13
Anexo 2. Listas de Personal	17
Personal Emérito	19
Representantes del IICA en los Países	20
Lista de Personal Profesional	21
Lista de Personal Profesional Asociado	33
Anexo 3. Publicaciones	37
Anexo 4. Alianzas Estratégicas y Unidad de Información Pública	51
Cooperación con Organismos Internacionales y Países Donantes	53
Cooperación con Organismos del Sistema Interamericano	54
Cooperación con Organismos Regionales y Subregionales	54
Cooperación con Organismos del Sistema de las Naciones Unidas	55
Cooperación con Otros Organismos Internacionales	57
Cooperación con Gobiernos e Instituciones de Observadores Permanentes y Donantes	58
Unidad de Información Pública	59
Anexo 5. Acuerdos, Convenios y Contratos Extracuotas Suscritos en 1994	61
Región Central	63
Región Caribe	70
Región Andina	74
Región Sur	84

Anexo 6. Acciones Hemisféricas y Multinacionales Ejecutadas por el IICA en 1994	109
Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones	111
Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria	113
Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria	116
Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible	118
Servicio Especializado de Capacitación, Educación y Comunicación	120
Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI)	121
Despacho del Director General	122
Dirección de Relaciones Externas (DIREX)	123
Direcciones de Operaciones de Regiones	124
Anexo 7. Acciones Nacionales Ejecutadas por el IICA en 1994	125
Región Central	127
Región Caribe	153
Región Andina	178
Región Sur	212
Región Norte	260
Anexo 8. Estructura Institucional	269
Siglas	275



Anexo 1

Recursos Humanos
y Financieros

Recursos Humanos y Financieros

En este anexo aparece la información referente a la dotación de los recursos humanos del IICA en 1994, según categoría y fuente de financiamiento, distribución por nacionalidad, y ubicación por región.

También se incluyen cuatro cuadros que resumen la información de la administración financiera del Instituto durante 1994: ingresos por fuente de financiamiento, ejecución de recursos por fuente de financiamiento, ejecución de recursos por capítulo, y ejecución del presupuesto de cuotas por categoría de actividad.

Fuentes: *Dirección de Recursos Humanos
y Dirección de Finanzas.*

Recursos Humanos y Financieros

Recursos Humanos

La planificación y el desarrollo continuo de los recursos humanos son aspectos críticos de la gerencia. La Dirección de Recursos Humanos, por lo tanto, mantiene estrechas relaciones de colaboración con el Comité de Programación y con el Comité de Coordinación de Operaciones, a fin de vincular la planificación de otros recursos con la de los recursos humanos. En 1994 se dio énfasis especial a la revisión del Sistema de Evaluación del Desempeño del Personal Profesional y de Servicios Generales, el cual será implementado en 1995.

Con base en un informe que señaló que se había reducido el número de puestos profesionales ocupados por mujeres, el Comité de Recursos Humanos estableció un grupo de trabajo encargado de revisar las políticas institucionales relacionadas con ellas, con el fin de promover la contratación de mujeres profesionales. El grupo de trabajo identificó publicaciones y procesos de reclutamiento dirigidos a públicos específicos, con base en los cuales se buscarán candidatas para puestos técnicos.

Finalmente, la Dirección de Recursos Humanos, con la asistencia de corredores y asesores en seguros, revisó el Programa Colectivo de Seguros del IICA, para mejorarlo y ampliar las coberturas. Este Programa será presentado a la consideración del personal del Instituto y de sus asociaciones —Asociación del Personal del IICA (APIICA) y Asociación de Empleados del IICA (ASEIICA)— antes de ser puesto en ejecución en 1995.

Cuadro 1. Dotación de recursos humanos del IICA por categoría y fuente de financiamiento al 31 de diciembre de 1994.

	Cuotas	%	Extra-cuotas	%	Total	%
Categoría						
Personal Profesional Internacional	116	85.29	20	14.71	136	14.65
Personal Profesional Local	80	46.78	91	53.22	171	18.43
Personal de Servicios Generales	347	55.88	274	44.12	621	66.92
Total	543	58.50	385	41.50	928	100

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Cuadro 2. Distribución del personal por nacionalidad, categoría y fuente de financiamiento al 31 de diciembre de 1994.

Nacionalidad	Profesional Internacional		Profesional Local		Servicios Generales		Total
	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	
Alemania	0	1	0	0	0	0	1
Antigua y Barbuda	0	0	1	0	1	0	2
Argentina	8	1	1	0	4	8	22
Barbados	1	0	0	0	9	0	10
Bolivia	3	0	1	21	8	5	38
Brasil	7	0	1	26	9	95	138
Canadá	6	1	0	0	1	1	9
Chile	11	4	3	3	8	4	33
Colombia	16	1	4	2	7	16	46
Costa Rica	2	0	35	11	152	57	257
Dominica	1	0	1	0	1	0	3
Ecuador	2	1	2	7	9	49	70
El Salvador	1	0	0	3	10	2	16
España	1	0	0	0	0	0	1
Estados Unidos	14	1	1	0	0	0	16
Grenada	4	0	2	0	5	0	11
Guatemala	1	1	1	4	5	5	17
Guyana	2	0	4	0	14	0	20
Haití	1	0	1	6	5	13	26
Honduras	3	2	1	0	8	2	16
Jamaica	1	0	1	0	6	0	8
México	5	0	4	0	9	9	27
Nicaragua	2	0	1	4	6	1	14
Panamá	1	0	1	1	5	1	9
Paraguay	1	0	1	0	6	0	8
Perú	8	5	2	0	12	0	27
República Dominicana	5	1	2	0	4	2	14
Santa Lucía	0	0	1	0	5	0	6

Cuadro 2 (cont.)

Nacionalidad	Profesional Internacional		Profesional Local		Servicios Generales		Total
	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	
San Vicente y las Granadinas	0	0	1	0	1	0	2
St. Kitts y Nevis	0	0	0	0	1	0	1
Suriname	0	0	1	0	5	0	6
Trinidad y Tobago	2	0	2	0	7	0	11
Uruguay	4	0	1	3	14	2	24
Venezuela	3	1	3	0	10	2	19
Total	116	20	80	91	347	274	928
Porcentaje	12.50	2.17	8.62	9.81	37.38	29.52	100

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Cuadro 3. Distribución geográfica por categoría y fuente de financiamiento del personal del IICA al 31 de diciembre de 1994.

	Profesional Internacional		Profesional Local		Servicios Generales		Total		Total
	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	Cuotas	Extra-cuotas	
Sede Central	41	3	35	11	147	56	223	70	293
CATIE/Turrialba	0	0	3	0	1	0	4	0	4
Subtotal	41	3	38	11	148	56	227	70	297
Región 1: Central									
Costa Rica	2	0	1	0	4	1	7	1	8
El Salvador	3	0	0	2	10	2	13	4	17
Guatemala	5	0	1	4	5	5	11	9	20
Honduras	2	0	1	0	8	2	11	2	13
Nicaragua	4	0	1	4	6	1	11	5	16
Panamá	2	0	1	1	5	1	8	2	10
Subtotal	18	0	5	11	38	12	61	23	84
Región 2: Caribe									
Antigua y Barbuda	0	0	1	0	1	0	2	0	2
Barbados	6	0	0	0	9	0	15	0	15
Dominica	0	0	1	0	1	0	2	0	2
Grenada	0	0	1	0	3	0	4	0	4
Guyana	2	0	4	0	14	0	20	0	20
Haití	0	1	0	6	5	14	5	21	26
Jamaica	2	0	1	0	6	0	9	0	9

Cuadro 3. (Cont.)

	Profesional Internacional		Profesional Local		Servicios Generales		Total		Total
	Cuotas	Extra- cuotas	Cuotas	Extra- cuotas	Cuotas	Extra- cuotas	Cuotas	Extra- cuotas	
Rep. Dominicana	2	0	2	0	4	2	8	2	10
Santa Lucía	3	0	1	0	7	0	11	0	11
San Vicente y las Granadinas	0	0	1	0	1	0	2	0	2
St. Kitts y Nevis	0	0	1	0	1	0	2	0	2
Suriname	3	0	1	0	5	0	9	0	9
Trinidad y Tobago	2	0	2	0	7	0	11	0	11
Subtotal	20	1	16	6	64	16	100	23	123
Región 3: Andina									
Bolivia	1	0	1	21	7	5	9	26	35
Colombia	2	0	4	2	7	15	13	17	30
Ecuador	6	1	2	7	8	50	16	58	74
Perú	2	1	2	0	9	0	13	1	14
Venezuela	3	1	3	0	10	2	16	3	19
Subtotal	14	3	12	30	41	72	67	105	172
Región 4: Sur									
Argentina	2	0	1	0	6	8	9	8	17
Brasil	6	13	1	27	9	96	16	136	152
Chile	1	0	2	3	8	4	11	7	18
Paraguay	4	0	1	0	6	0	11	0	11
Uruguay	4	0	1	3	14	1	19	4	23
Subtotal	17	13	6	33	43	109	66	155	221

Cuadro 3. (Cont.)

	Profesional Internacional		Profesional Local		Servicios Generales		Total		Total
	Cuotas	Extra- cuotas	Cuotas	Extra- cuotas	Cuotas	Extra- cuotas	Cuotas	Extra- cuotas	
Región 5: Norte									
Canadá	1	0	0	0	1	0	2	0	2
Estados Unidos	2	0	0	0	3	0	5	0	5
México	3	0	3	0	9	9	15	9	24
Subtotal	6	0	3	0	13	9	22	9	31
Total	116	20	80	91	347	274	543	385	928
Porcentaje	12.50	2.17	8.62	9.81	37.38	29.52	58.50	41.50	100

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Recursos Financieros

En 1994 la Dirección de Finanzas introdujo técnicas mejoradas para archivar información en las bases de datos financieros del Instituto y para proveer información contable actualizada a las Agencias de Cooperación Técnica. También desarrolló un paquete mejorado de programas de computación para uso de las Agencias.

La descentralización de algunos aspectos de las operaciones financieras del Instituto permitió mayor autonomía a las Agencias de Cooperación Técnica. Además, el uso de una nueva herramienta computacional, ORACLE

DataBrowser, mejoró notablemente las capacidades de proveer información financiera de manera oportuna. Por último, la utilización de tecnologías más modernas para el procesamiento de datos electrónicos y la difusión del uso de la red INTERNET mejoraron el intercambio de información financiera con las Agencias de Cooperación Técnica.

El año de 1994 fue también exitoso desde el punto de vista del control del presupuesto y de los flujos de caja. Las operaciones presupuestarias básicas del IICA se financian

mediante los fondos regulares (pago de cuotas de los países miembros), los ingresos generados por la administración de recursos externos (CATIs) e ingresos misceláneos. El Instituto también administra montos significativos de fondos en fideicomiso suministrados por organizaciones nacionales e internacionales para realizar actividades específicas de acuerdo con objetivos establecidos.

Durante el período 1992-1994, los recursos cuotas recibidos decrecieron a razón de un 3.2% anual, mientras su ejecución se incrementó a una tasa promedio de un 3.0% anual; de esta manera, según lo muestran los cuadros 1 y 2, en 1994 los ingresos contribuyeron con el 88.9% del monto total ejecutado. No obstante, reservas efectivas de años anteriores e inversiones de corto plazo permitieron al Instituto ejecutar virtualmente todo su presupuesto. En 1994 los gastos financiados con recursos cuotas regulares constituyeron menos de la mitad que los correspondientes a recursos externos.

El Cuadro 3 ilustra la distribución de los gastos de recursos cuotas por Capítulo: los Servicios Directos de Cooperación Técnica representan el 82% de todos los gastos de recursos cuotas; los Costos de Dirección, el 14%; y los Costos Generales y Provisiones, el 4%. En el Cuadro 4 se detallan los Servicios Directos de Cooperación Técnica según el tipo de actividad, destacándose que los costos directos en que incurrieron las Áreas de Concentración equivalieron al 33% del total de recursos cuotas ejecutados.

Cuadro 1. Ingresos por fuente de financiamiento para el período 1992-1994 (en US\$).

	1992	1993	1994*
Cuotas	25 297 788	24 583 306	23 682 478
De años anteriores	5 730 207	6 882 275	5 060 819
Del año actual	19 567 581	17 701 031	18 621 659
Recursos externos**	35 359 705	60 410 690	55 184 541
Total	60 657 493	84 993 996	78 867 019

* Sin auditar.

** Incluye Costos Administrativos y Técnicos Indirectos (CATIs).

Fuente: Dirección de Finanzas.

Cuadro 2. Ejecución de recursos por fuente de financiamiento para el período 1992-1994 (en US\$).

	1992	1993	1994*
Cuotas	25 108 464	25 574 049	26 632 036
Recursos externos*	32 421 286	47 498 515	59 693 301
Costos Administrativos y Técnicos Indirectos (CATIs) ^b	2 831 095	2 841 178	3 605 630
Costos Directos	29 590 191	44 657 337	56 087 671
Total	57 529 750	73 072 564	86 325 337

* Los proyectos financiados con recursos externos se ejecutan bajo el auspicio de los Servicios Directos de Cooperación Técnica.

^b Corresponde a la recuperación de los Costos Administrativos y Técnicos Indirectos (CATIs).

* Sin auditar.

Fuente: Dirección de Finanzas.

Cuadro 3. Ejecución de los recursos totales por Capítulo para el período 1992-1994 (en US\$).

	1992	1993	1994*	%
Recursos Cuotas				
Servicios Directos de Cooperación Técnica	20 204 799	20 490 061	21 964 138	82
Costos de Dirección	4 033 424	3 894 936	3 675 353	14
Costos Generales y Provisiones	870 241	1 189 052	992 545	4
Subtotal de Recursos Cuotas	25 108 464	25 574 049	26 632 036	100
Recursos Externos				
Servicios Directos de Cooperación Técnica	29 590 191	44 657 337	56 087 671	100
Subtotal de Recursos Externos	29 590 191	44 657 337	56 087 671	100
Total	54 698 655	70 231 386	82 719 707	100

* Sin auditar.

Fuente: Dirección de Finanzas

Cuadro 4. Ejecución del presupuesto de cuotas por categoría de actividad para 1994 (en US\$)*.

Capítulos/Unidades	Total gastado	Monto en US\$	Monto asignado
Capítulo I: Servicios Directos de Cooperación Técnica		21 964 138	22 175 800
Áreas de Concentración	8 926 683		9 298 100
Área de Concentración I	2 861 660		2 985 200
Área de Concentración II	2 385 097		2 494 700
Área de Concentración III	1 541 044		1 756 400
Área de Concentración IV	2 138 882		2 061 800
Centro de Programas y Proyectos de Inversión	703 340		573 300
Proyectos Interprogramáticos	2 295 253		2 661 500
Agencias de Cooperación Técnica del IICA en los países	7 029 019		6 662 000
Servicios de Apoyo Técnico	998 469		858 900
Aporte al Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza (CATIE)	1 318 298		1 322 000
CARDI	271 527		300 000
Costos de Cooperación Técnica Coyuntural y Preinversión	421 549		500 000
Capítulo II: Costos de Dirección		3 675 353	3 709 900
Capítulo III: Costos Generales y Provisiones		992 545	821 800
Total		26 632 036	26 707 500

* Sin auditar.

Fuente: Dirección de Finanzas.



Anexo 2

Listas de Personal

Listas de Personal

En este Anexo se presenta lo siguiente:

- *La lista de las personas designadas como Director Emérito o Personal Emérito por resoluciones de la Junta Interamericana de Agricultura (JIA).*

El Artículo 13 del reglamento de la Dirección General establece que la JIA podrá otorgar el título de Director Emérito a aquellos Directores Generales que hayan mostrado capacidad técnica sobresaliente y un acendrado espíritu de servicio, y también el título de Personal Emérito a miembros del Personal Profesional que hayan aportado destacadas contribuciones.

- *La lista de los Representantes del Instituto en cada uno de los Estados Miembros.*

- *La lista del Personal Profesional Internacional y Local que laboró en el IICA durante 1994.*

- *La lista del Personal Profesional Asociado que trabajó en el Instituto durante 1994, en la cual se indica la institución de la que proviene cada funcionario.*

Fuente: *Dirección de Recursos Humanos.*

Personal Emérito del Instituto (al 31 de diciembre de 1994)

	Nombre	Nacionalidad	Fecha de Nombramiento
Directores Generales	Araújo, José Emilio	Brasileña	15 de enero de 1982
	Morillo, Francisco	Venezolana	25 de octubre de 1985
	Piñeiro, Martín	Argentina	15 de enero de 1994
	Samper, Armando	Colombiana	22 de octubre de 1969
Funcionarios	Alvin, Paulo de Tarso	Brasileña	07 de abril de 1977
	Ansorena, Ignacio	Uruguaya	12 de setiembre de 1994
	Blair, Enrique +	Colombiana	25 de octubre de 1985
	Caballero, Hernán	Uruguaya	26 de setiembre de 1991
	Cabral, José Irineu	Brasileña	28 de octubre de 1986
	Cáseres, Ernesto	Costarricense	26 de octubre de 1983
	Castronovo, Alfonso	Argentina	16 de marzo de 1979
	Clifford, Roy +	Estadounidense	28 de octubre de 1986
	Coto, Rogelio	Costarricense	15 de diciembre de 1980
	Díaz Bordenave, Juan	Paraguaya	03 de setiembre de 1987
	Fernández, Carlos Enrique	Guatemalteca	26 de setiembre de 1991
	Guerra, Guillermo	Colombiana	12 de setiembre de 1994
	Lombardo, Heraclio	Panameña	03 de setiembre de 1987
	Mac Donald, Malcolm H.	Estadounidense	26 de octubre de 1983
	Mac Lean, Alejandro	Peruana	26 de octubre de 1983
	Malugani, María Dolores	Uruguaya	25 de octubre de 1985
	Marull, José	Chilena	01 de agosto de 1980
	Molestina, Carlos	Peruana	26 de setiembre de 1991
	Montero, Emilio	Chilena	12 de octubre de 1989
	Ramsay, Jorge	Chilena	10 de julio de 1980
	Rangel, Jefferson F. +	Brasileña	01 de enero de 1980
	Ras, Norberto	Argentina	14 de agosto de 1981
	Rodríguez, Manuel	Chilena	28 de octubre de 1981
	Rosado, Humberto	Mexicana	26 de octubre de 1983
	Segura, Mariano	Peruana	21 de setiembre de 1993
	Shurletff, Don L.	Estadounidense	26 de octubre de 1983
Soria, Jorge	Ecuatoriana	03 de setiembre de 1987	
Suárez, Fernando	Colombiana	12 de octubre de 1989	
Torres, José A.	Costarricense	28 de octubre de 1986	

+ Fallecido.

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Representantes del IICA en los Países (al 31 de diciembre de 1994)

Sede	Nombre
Argentina	Gonzalo Estefanell
Barbados	Reginald Pierre
Bolivia	Benjamín Jara
Brasil	Víctor E. Machinea — Mario Infante, Enc.
Canadá	Ernani Fiori
Colombia	Edgardo Moscardi
Costa Rica	Héctor Morales (Coord. del Plan de Acción del IICA)
Chile	Alfredo Alonso, Enc.
Ecuador	Alex Barril
El Salvador	Mariano Olazábal
Estados Unidos	David Black
Guatemala	Virgilio Paredes
Guyana	Jerry La Gra
Haití	Jan Hurwitch - Alfredo Mena, Enc.
Honduras	Eduardo Salvadó - Francisco Barea, Enc.
Jamaica	Armando Reyes
México	Juan José Salazar
Nicaragua	Alfonso Chirinos
Panamá	Israel Tineo
Paraguay	Luiz Carlos Pannunzio
Perú	Martín Ramírez
República Dominicana	Gilberto Páez - Osmar Benítez, Enc.
Suriname	Finn Damtoft - George Buckmire, Enc.
Trinidad y Tobago	Arlington Chesney
Uruguay	Arnaldo Veras
Venezuela	Diego Londoño
OECS: Antigua y Barbuda, Dominica, Grenada, St.Kitts y Nevis, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas	Guillermo Villanueva

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Lista de Personal Profesional*

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Abarca, Martha	B.A. (Bibliotecología)	Bibliotecóloga	Sede Central
Aguilar, Rigoberto	B.A. (Bibliotecología)	Bibliotecólogo	Sede Central
Alarcón, Enrique	Ph.D. (Agronomía)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Sede Central
Albuquerque, Marconi Lopes De	B.A. (Economía)	Especialista en Planificación	Brasil
Alfaro, Wilberth	B.Sc. (Agronomía)	Coordinador Adjunto de COTER	Sede Central
Alfred, Pablo	B.Sc. (Agronomía)	Jefe, Subárea Tupiza	Bolivia
Alonso, Carlos	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Comercio e Integración	Paraguay
Alvarado, Edgar G.	Lic. (Psicología)	Administrador de Oficina	Guatemala
Alvarez, Aníbal	M.Sc. (Psicopedagogía)	Psicopedagogo	Colombia
Alvarez, Grover	Ing. (Ingeniería Civil)	Jefe, Unidad de Recursos, Tierras y Aguas	Bolivia
Alvarez, Marilia	Lic. (Traducción)	Especialista en Información y Documentación	Brasil
Ambrose, Everton	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Protección de Plantas	Santa Lucía
Ampuero, Luis	Ph.D. (Economía)	Especialista en Proyectos	Sede Central
Antoine, Marlene	B.A. (Administración)	Coordinadora de Administración de Microempresas	Trinidad y Tobago
Antoine, Patrick	Ph.D. (Economía Agrícola)	Especialista en Comercio e Integración	Barbados
Aranguren, Blanca	B.A. (Administración)	Asistente en Administración y Análisis de Bases de Datos	Colombia
Araripe, Marco A.	Ing. (Ingeniería Civil)	Especialista en Monitoreo	Brasil
Araya, Pablo	Lic. (Economía)	Especialista en Comercio e Integración	Costa Rica
Arce, Adriana	B.A. (Administración de Recursos Humanos)	Especialista en Recursos Humanos	Sede Central
Ardila, Jorge	M.Sc. (Economía)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Brasil
Arias, Ana María	Lic. (Bibliotecología)	Jefa, División de Información Documental	Sede Central
Baichoo, Chandradhat	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Extensión Agrícola	Guyana
Banuett, Marcelle	M.Sc. (Sociología)	Jefa, Producción de Publicaciones	Sede Central
Barboza, Ileana	Ing. (Computación)	Analista de Sistemas en Organización y Administración	Sede Central
Barea, Francisco	M.Sc. (Agronomía)	Representante, Enc.	Honduras
Barragan, Hugo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo Institucional	Ecuador

* Esta lista incluye al personal profesional que laboró en el Instituto en el transcurso de 1994.

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Barreyro, Héctor	Ph.D (Agronomía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Honduras
Barril, Alex	M.Sc. (Sociología)	Representante	Ecuador
Barrón, Ader	Lic. (Agronomía)	Jefe, Subárea II San Lucas	Bolivia
Batelli, João	B.Sc. (Sociología)	Especialista en Capacitación Universitaria	Brasil
Bedoya, Michael	Ph.D. (Veterinaria)	Especialista Regional en Sanidad Agropecuaria	Ecuador
Benítez, Osmar	M.Sc. (Gerencia Agropecuaria)	Representante	Rep. Dominicana
Bento, José Mauricio	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Acarología	Brasil
Berkeley, Errol	M.Sc. (Economía Agrícola)	Coordinador Regional de Unidad de Proyectos	Barbados
Bermúdez, Fabio	B.Sc. (Ingeniería Civil)	Especialista en Desarrollo Rural	Ecuador
Bernardo, Theresa	D.V.M. (Veterinaria)	Especialista en Información	Sede Central
Betancourt, Alma Lorena	Lic. (Contaduría Pública)	Administradora	México
Black, David	M.Sc. (Física)	Representante	Estados Unidos
Blanco, Marvin	Lic. (Tecnología de Alimentos)	Asistente Técnico, PRODAR	Sede Central
Bogantes, María Rosario	B.Sc. (Economía Agrícola)	Asistente en Análisis	Sede Central
Bolaños, Edwin	Ing. (Ingeniería Industrial)	Gerente de Imprenta	Sede Central
Bolaños, Isabel	Lic. (Filología)	Documentalista	Sede Central
Braceras, Fidel	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Proyectos Agropecuarios	Brasil
Brathwaite, Chelston	Ph.D. (Agronomía)	Representante Adjunto	México
Bresciani, Juan Carlos	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo de Tecnología	Brasil
Buckmire, George	M.Sc. (Economía Agrícola)	Representante, Enc.	Suriname
Budhram, Dowlat	Ph.D. (Economía Agrícola)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Sede Central
Buitrón, Hugo	B.Sc. (Agronomía)	Director de Extensión y Transferencia de Tecnología	Ecuador
Burbano, Luis A.	B.Sc. (Agronomía)	Especialista Forestal	Ecuador
Bustamante, Waldo	B.Sc. (Administración)	Especialista en Agroindustria	Chile
Caba, Antonio	Lic. (Auditoría)	Contador Provincial Oropeza	Bolivia
Caballero, Beatriz M.	B.Sc. (Economía)	Especialista en Finanzas	Brasil
Cabrera, José Luis	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Psicicultura	Brasil
Cáceres, Ricardo	M.Sc. (Administración)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Nicaragua
Calegar, Geraldo	Ph.D. (Economía Agrícola)	Especialista en Programas y Proyectos de Inversión	Sede Central
Campillo, Fabiola	DEA (Sociología)	Especialista en Mujer y Desarrollo Rural	Sede Central
Caro, Jorge	M.B.A. (Economía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Venezuela
Carriquiry, Miguel	M.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Políticas Agrarias	Brasil
Carvajal, Johny	Lic. (Agronomía)	Agente Provincial Tarabuco	Bolivia

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Carvalho, Marcelo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Investigación, Asistente	Brasil
Casás, Roberto	M.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Formulación y Administración de Proyectos	Sede Central
Castanier, Víctor L.	M.Sc. (Ingeniería Hidráulica)	Especialista en Riego	Ecuador
Castillo, Arelis A.	Lic. (Economía)	Especialista en Información	Venezuela
Castillo, Margarita	Lic. (Contaduría)	Auditora Interna	Sede Central
Castro, Edwin	Lic. (Medicina)	Médico	Sede Central
Castro, Javier	B.Sc. (Ingeniería Civil)	Jefe, Unidad de Infraestructura	Bolivia
Castro, María E. De	B.A. (Administración)	Especialista en Evaluación de Políticas Públicas	Brasil
Cervantes, Víctor	Lic. (Administración)	Jefe de Unidad de Planificación, Seguimiento y Evaluación	Bolivia
Chacón, José Alberto	B.A. (Administración de Recursos Humanos)	Jefe, División de Personal Profesional	Sede Central
Chávez, Zenaida	Lic. (Administración)	Principal en Administración	Nicaragua
Chesney, Arlington	Ph.D. (Agronomía)	Representante	Trinidad y Tobago
Chibbaro, Arnaldo	M.Sc. (Economía)	Especialista en Comercio e Integración	Sede Central
Chin Sue, Hyacinth M.	B.Sc. (Agronomía)	Coordinadora Técnica y Administrativa	Jamaica
Chiriboga, Manuel	Lic. (Sociología)	Director del Programa III: Organización y Administración para el Desarrollo Rural	Sede Central
Chirinos, Alfonso	M.Sc. (Agronomía)	Representante	Nicaragua
Claros, Alvaro	Ing. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo Rural	Bolivia
Cohen, Barbara	M.A. (Traducción e Interpretación)	Traductora/Intérprete	Sede Central
Colmenares, Humberto	Ph.D. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural	México
Condines, Luis Alberto	Lic. (Administración)	Administrador de Oficina	Uruguay
Costa, Ricardo	Ph.D. (Sociología)	Jefe, División de Capacitación	Sede Central
Coto, Laura	B.A. (Bibliotecología)	Jefa, Biblioteca Orton	Sede Central
Crawford, Constantine	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo Rural	Guyana
Cunha, Ana Rita De Castro	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Monitoreo y Evaluación	Brasil
Dall'Agnol, Amelio	Ph.D. (Agronomía)	Secretario Ejecutivo PROCISUR	Uruguay
Damtoft, Finn	M.Sc. (Información)	Director de Servicio Especializado II: Información, Documentación e Informática	Sede Central
Dancourt, Susana	B.A. (Administración de Negocios)	Oficial Administrativo	Haití
Daniel, Godwin A.	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Administración Agrícola, Coordinador	San Vicente y las Granadinas
Davis, Peter	D.V.M. (Veterinaria)	Especialista Nacional en Producción Ganadera	Guyana

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Del Angel, Víctor	M.Sc. (Economía)	Jefe, División de Cooperación Internacional	Sede Central
De la Cruz, Sonia	M.Sc. (Comunicación)	Jefa, División de Comunicaciones	Sede Central
De las Casas, Lizardo	Ph.D. (Agronomía)	Jefe de Proyecto Hemisférico	Colombia
De los Santos, Laureano	Lic. (Contaduría)	Administrador de Oficina	Paraná
Del Risco, Fernando	M.Sc. (Agronomía)	Jefe, División de Programación	Sede Central
Del Valle, Luis A.	Lic. (Economía)	Director de Operaciones del Area Central	Sede Central
Delgado, Julio	Ph.D. (Agronomía)	Especialista Regional en Sanidad Vegetal	Uruguay
Delgado, Silvia	B.A. (Administración)	Asistente de Direcciones, Servicios Especializados I y II	Sede Central
Desmarais, Daniel	Tec. (Veterinaria)	Extensionista en Radio	Haití
Dubois, Frantzie	B.A. (Administración)	Técnico en Crédito	Haití
Dugas, Raymond	D.V.M. (Veterinaria)	Especialista en Sanidad Agropecuaria	Brasil
Eloy, Ana	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Ecología	Brasil
Enciso, Francisco	Ph.D. (Economía)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Costa Rica
Ender, Marcio	M.Sc. (Agronomía)	Investigador	Brasil
Escobar, German	Ph.D. (Economía Agrícola)	Especialista en Desarrollo Rural	Chile
Esparza, Javier	B.Sc. (Agronomía)	Especialista Regional en Sanidad Agropecuaria	Perú
Espinoza, Nelson	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Elaboración de Proyectos	Sede Central
Estefanell, Gonzalo	M.Sc. (Agronomía)	Representante	Argentina
Faria, Renato Moreira De	B.Sc. (Ingeniería Forestal)	Especialista en Manejo de Bosques	Brasil
Fernández, María del Pilar	M.Sc. (Agronomía)	Asistente, Area de Concentración III	Sede Central
Ferreira, Raimundo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo Rural	Brasil
Ferreira, Rubem	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Nutrición Vegetal	Brasil
Ferreira, Sevy de Barros	M.Sc. (Sociología Rural)	Especialista en Desarrollo Rural	Brasil
Ferrucci, Francisco H.	M.Sc. (Economía)	Especialista en Comercio	Perú
Filho C., Adhemar	B.Sc. (Ingeniería Mecánica)	Especialista en Destilación de Alcohol	Brasil
Filho D., Miguel John	B.Sc. (Ingeniería Civil)	Especialista en Hidrología e Informática	Brasil
Filho T., Duilio	B.Sc. (Tecnología)	Especialista en Análisis de Sistemas	Brasil
Fiori, Ernani	M.Sc. (Agronomía)	Representante	Canadá
Flores, Elías	Lic. (Administración)	Contador Provincial Tarabuco	Bolivia
Flores, Luis	Lic. (Pedagogía)	Especialista en Desarrollo Rural	Sede Central
Flores, Roberto	Lic. (Agronomía)	Asistente, Area de Concentración II	Sede Central
Fontes, Luiz Carlos	B.A. (Contaduría)	Administrador de Oficina	Brasil
Forero, Roberto	Lic. (Economía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Colombia
Francois, Bernard	Ph.D. (Economía)	Especialista en Proyectos	Barbados

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Freitas, Fernando Lima De	B.A. (Administración)	Especialista en Administración	Brasil
Furche, Carlos	M.Sc. (Sociología)	Especialista en Desarrollo Rural	Brasil
Galvao, Antonio P.	Ph.D. (Ingeniería Forestal)	Director, Area de Concentración II: Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria	Sede Central
García, Carlos Mario	M.Sc. (Agronomía)	Asistente en Investigación Agropecuaria	El Salvador
García, Flor D'Aliza	Lic. (Auditoría, Contaduría)	Administradora	Rep. Dominicana
Gil, Gladys	Ph.D. (Economía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Bolivia
Gil de Muro, Julio	D.V.M. (Veterinaria)	Especialista en Desarrollo Rural	Paraguay
Goic, Yanko	M.B.A. (Administración)	Especialista en Proyectos de Inversión	Sede Central
Gomide, Cynthia	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Investigación, Asistente	Brasil
Gonçalves de Araújo, Alexandre	B.Sc. (Agronomía)	Asistente de Investigación	Brasil
González, Roberto	M.Sc. (Agronomía)	Coordinador en Desarrollo Rural	Brasil
González, Tomás Backer	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Proyectos	Brasil
Grajales, Guillermo	B.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Comercio e Integración	Panamá
Granizo, Tarsicio	M.Sc. (Veterinaria)	Especialista en Desarrollo Rural	Guatemala
Grauude, Franklin	Ph.D. (Biología)	Especialista en Frutas y Vegetales	Suriname
Guesler, Desir	B.Sc. (Biología)	Oficial Regional	Haití
Guillén, Róger	M.Sc. (Agronomía)	Coordinador Técnico, CORECA	Sede Central
Hatta, Félix	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Irrigación y Drenaje	Brasil
Heinze, Braulio C.	B.A. (Economía)	Especialista en Economía	Brasil
Hernández, José R.	M.B.A. (Administración)	Secretario Ejecutivo, PROMECAFE	Guatemala
Hernández, Maritza	B.A. (Publicidad)	Documentalista	Sede Central
Hernández, Martha E.	B.Sc. (Arquitectura)	Especialista en Sistemas	Ecuador
Herrera, Danilo	Lic. (Economía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Sede Central
Hertford, Reed	Ph.D. (Economía)	Subdirector General	Sede Central
Holguín, José	M.A. (Administración de Negocios)	Especialista en Proyectos	Nicaragua
Hugo, Cornelius	Ph.D. (Economía Agrícola)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	El Salvador
Hurwitch, Jan	B.A. (Ciencias Sociales)	Representante	Haití
Infante, Mario	M.Sc. (Agronomía)	Representante Adjunto	Brasil
Jáen, Beyra E.	M.Sc. (Extensión Rural y Educativa)	Asistente de Capacitación	Panamá
Jaffé, Walter	M.Sc. (Biología)	Especialista en Ciencia y Tecnología	Venezuela
Jallaza, Luis M.	B.A. (Administración)	Jefe Administrativo	Bolivia

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Jara, Benjamín	D.V.M. (Veterinaria)	Representante	Bolivia
Jara, Carlos J.	M.A. (Ciencias Sociales)	Especialista en Desarrollo Rural	Brasil
Jean, Henry	B.Sc. (Agronomía)	Oficial Regional	Haití
Jean-Louis, Raoul	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Capacitación y Transferencia de Tecnología	Haití
Jesus, Maria Helena	B.A. (Administración)	Especialista en Finanzas	Brasil
Jiménez, Danilo	B.A. (Periodismo)	Editor de Prensa	Sede Central
Jiménez, Manuel	Lic. (Economía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Sede Central
Joseph, Cosmos	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Agronomía	Grenada
Joslyn, David	M.Sc. (Silvicultura)	Subdirector General	Sede Central
Junior, Italo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Patología de Insectos	Brasil
Kaimowitz, David	Ph.D. (Economía Agrícola)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Sede Central
Kitson, Sandra	B.A. (Economía)	Administradora	Jamaica
Kleinheinz, Karen	M.A. (Contaduría)	Contralora	Sede Central
La Gra, Jerry	M.A. (Economía)	Representante	Guyana
Laguna, Daniel	Lic. (Economía)	Jefe de Planificación, Seguimiento y Evaluación	Bolivia
Lassig, Ricardo	Lic. (Contaduría)	Administrador de Oficina	Argentina
Lees, Wayne	M.Sc. (Veterinaria)	Especialista en Salud Animal, Coordinador de CARAPHIN	Trinidad y Tobago
Lerzundi, Alejo	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Proyectos Agropecuarios	Brasil
León, Juan	Ph.D. (Veterinaria)	Especialista Regional en Sanidad Agropecuaria	El Salvador
León, Patricia	Lic. (Periodismo)	Jefa de Información Pública	Sede Central
Lima, Edinair I.	Lic. (Informática)	Especialista en Computación	Brasil
Linares, César	Lic. (Economía)	Especialista en Proyectos	Guatemala
Lindarte, Eduardo	Ph.D. (Sociología)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Sede Central
Little, Vincent	Ph.D. (Agronomía)	Especialista en Proyectos	Barbados
Lizarazo, Luis	B.Sc. (Economía)	Especialista en Comercio e Integración	Sede Central
Lizárraga, Gustavo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Irrigación	Brasil
Llave, Oscar A.	Lic. (Agronomía)	Jefe, Subárea I Las Pampas	Bolivia
Londoño, Diego	Ph.D. (Agronomía)	Representante	Venezuela
López, Arturo	Lic. (Economía)	Director Administrativo	Bolivia
López, Xinia	Lic. (Administración)	Asistente, DIREX	Sede Central
Loza, Eduardo	Lic. (Auditoría)	Administrador de Oficina	Bolivia

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Lui, Norberto	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Operaciones y Mantenimiento de Perímetros Irrigados	Brasil
Luna, Julio	Lic. (Derecho)	Coordinador de Relaciones Interinstitucionales	Estados Unidos
Macedo, Luiz D.	B.Sc. (Ingeniería Civil)	Especialista en Microcentrales Hídricas	Brasil
Machado, Absalón	Lic. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural	Colombia
Machado, Ednardo De Freitas	Lic. (Economía)	Especialista en Organización de Productores	Brasil
Machinea, Víctor	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Producción Agrícola	Uruguay
Magalhães, Luiz	M.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Comercio e Integración	Sede Central
Mair, Gordon	C.M.A. (Contaduría)	Director, Dirección de Finanzas	Sede Central
Manchego, Janett	B.A. (Contaduría)	Administradora de Oficina	Perú
Mansilla, Julián	B.A. (Agronomía)	Jefe de Unidad Agropecuaria	Bolivia
Marambio, Juan	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo Rural	Uruguay
Marte, Rafael	M.Sc. (Agronomía)	Director, DIPRAT	Sede Central
Martin, Urban Wilmuth	M.Sc. (Fitopatología)	Especialista en Fitopatología	Dominica
Martínez, Domingo	B.Sc. (Agronomía)	Jefe, Subárea III Liquinas	Bolivia
Martínez, Juan C.	Lic. (Agronomía)	Especialista en Ganadería	Nicaragua
Martínez, Patricio	Ph.D. (Derecho)	Especialista en Comercio Exterior	Ecuador
Martínez, Rodolfo	B.Sc. (Agronomía)	Asesor del Director General, Asuntos Especiales	Sede Central
Martins, Mónica Dias	M.Sc. (Sociología)	Técnica en Desarrollo Rural	Brasil
Masaya, Porfirio	Ph.D. (Agronomía)	Co-Director Regional de Reforzamiento, CEE	Sede Central
Maynard, Jennifer	M.A. (Sociología)	Especialista en Desarrollo Rural, Coordinadora	Antigua y Barbuda
Mayorga, Róger	M.Sc. (Informática)	Jefe, Unidad de Informática	Sede Central
McVane, Grettel	Lic. (Derecho)	Especialista en Legislación Fitozoosanitaria, Proyecto Hemisférico de Area de Concentración III	Sede Central
Medina, Héctor	M.Phi. (Economía)	Asistente de Dirección, Area de Concentración II	Sede Central
Mena, Alfredo	M.Sc. (Veterinaria)	Coordinador de Operaciones de Campo, Proyecto Revitalización del Café	Haití
Mercado, Noel	Ing. (Agronomía)	Jefe, Subárea Villazón	Bolivia
Millar, Agustín	Ph.D. (Agronomía)	Especialista en Desarrollo Agrícola	Brasil
Miranda, Willy	Lic. (Economía)	Jefe, Unidad de Comercialización	Bolivia
Molina, German	M.Sc. (Agronomía)	Asistente de la Subdirección General	Sede Central
Moncada, Orlando	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Café	Nicaragua
Moncayo, Marco R.	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Microproyectos	Ecuador
Montaño, Eduardo	B.Sc. (Agronomía)	Jefe, Subárea Cotagaita	Bolivia
Montaño, Ricardo	Ing. (Agronomía)	Jefe de Unidad de Comercialización	Bolivia

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Montero, Roxana	B.A. (Administración de Negocios)	Jefa, Unidad de Documentos Oficiales y Reuniones	Sede Central
Mora, Ileana	M.Sc. (Agronomía)	Asistente Técnica en Desarrollo Sostenible	Sede Central
Morais, Jaqueline De	B.A. (Contaduría)	Especialista en Monitoreo Financiero	Brasil
Morales, Carlos H.	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Conducción de Proyectos	Guatemala
Morales, Héctor	M.Sc. (Agronomía)	Coordinador del Plan de Acción	Costa Rica
Morandi, Jorge	B.Sc. (Agronomía)	Coordinador del Convenio IICA/SUDENE	Brasil
Morando, Oscar	Lic. (Auditoría)	Administrador - Contador	Bolivia
Moreno, Guillermo	B.Sc. (Arquitectura)	Especialista en Proyectos	Chile
Moscardi, Edgardo	Ph.D. (Economía Agrícola)	Representante	Colombia
Moses, Dennis	M.Sc. (Ciencias Agrícolas)	Representante Adjunto	Barbados
Mosquera, Adriana	Lic. (Diseño Gráfico)	Jefa, Unidad de Difusión y Relaciones Públicas	Bolivia
Mulleady, Tomás	Ph.D. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural	Jamaica
Müller, Geraldo	Ph.D. (Sociología)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Sede Central
Muñoz, Alberto	Lic. (Administración Pública)	Jefe, División de Servicios Generales	Sede Central
Muñoz, Héctor	Ph.D. (Agronomía)	Especialista en Producción Animal	Suriname
Murphy, Paul	M.A. (Enseñanza del Inglés como Segunda Lengua)	Traductor	Sede Central
Nagel, José	M.Sc. (Sociología)	Director, DICCAI	Sede Central
Nascimento, Roberto	Lic. (Geografía)	Especialista en Análisis Financiero	Brasil
Navas, Edgar	M.Sc. (Economía Agrícola)	Economista Agrícola	Guatemala
Navia, Reinaldo	Ing. (Agronomía)	Jefe, Subárea Vitichi	Bolivia
Nieto, Alfredo David	Lic. (Economía)	Administrador	Honduras
Niño De Zepeda, Alberto	M.Sc. (Biología)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Chile
Nonone, Carlos	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Irrigación	Brasil
Obando, Jorge	M.B.A. (Administración)	Especialista en Recursos Humanos	Sede Central
Olazábal, Mariano	M.Sc. (Agronomía)	Representante	El Salvador
Oliveira dos Santos, Wilson	B.A. (Computación)	Analista de Sistemas	Brasil
Orlando, Angel	B.Sc. (Agronomía)	Coordinador de Area	Ecuador
Osorto, Juan José	M.Sc. (Agronomía)	Jefe, PROMECAFE	Guatemala
Ossio, Fernando	Lic. (Ingeniería Civil)	Estensionista PD. Zudañez	Bolivia
Otero, Manuel	M.Sc. (Ciencias Agropecuarias)	Asesor del Director General	Sede Central
Páez, Gilberto	Ph.D. (Agronomía)	Director de Operaciones de Areas	Sede Central
Palma, Víctor	Ph.D. (Agronomía)	Secretario Ejecutivo, PROCITROPICOS	Brasil
Paniagua, María Eugenia	M.B.A. (Administración)	Especialista en Capacitación	Sede Central
Pannunzio, Luiz Carlos	B.Sc. (Economía)	Representante	Paraguay

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Paredes, Virgilio Parra, Luis G.	M.A.E. (Administración) B.Sc. (Agronomía)	Representante Director de Operaciones de Areas Andina y Sur	Honduras Sede Central
Paulet, Manuel	Ph.D. (Agronomía)	Especialista en Conservación y Manejo de Tierras y Aguas	Brasil
Peltier, Joseph Peña, Ismael Pereira, Rachel Shampato Pérez, Edgar Pérez, Laura Pérez, Miguel A. Pérez, Reynaldo	M.A. (Desarrollo Económico) Lic. (Economía) B.A. (Administración) Tec. (Relaciones Públicas) Lic. (Administración Rural) Lic. (Economía) D.V.M. (Veterinaria)	Especialista en Desarrollo Rural Jefe, Proyecto PCNA Especialista en Administración Jefe de Personal Especialista en Desarrollo Rural Especialista en Finanzas Director de Operaciones de Regiones Central y Sur, Enc.	Santa Lucía Colombia Brasil Bolivia Sede Central México Sede Central
Phillips, Willard	M.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Trinidad y Tobago
Pierre, Reginald	Ph.D. (Veterinaria)	Director de Operaciones de Región Caribe, Representante	Barbados
Pinchinat, Antonio	Ph.D. (Biología)	Especialista Regional en Generación y Transferencia de Tecnología	Santa Lucía
Pineda, Raúl Amable	M.A.E. (Administración de Negocios)	Comunicador Agrícola	Rep. Dominicana
Pineda, Walter F. Plaza, Orlando Poitevien, Ghislaine Pomareda, Carlos	B.Sc. (Agronomía) M.Sc. (Sociología) M.Sc. (Bibliotecología) Ph.D. (Economía)	Especialista en Café Especialista en Desarrollo Rural Jefa, Unidad de Servicio de Documentación Director, Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria	Nicaragua Sede Central Sede Central Sede Central
Praca, Nelson Ferreira Prieto, Mercedes	Lic. (Economía) Lic. (Antropología)	Especialista en Financiamiento de Proyectos Especialista en Gestión y Capacitación para la Mujer	Brasil Ecuador
Puignau, Juan Pedro Pulgar, Darío Quesada, Oscar	D.V.M. (Veterinaria) M.A. (Comunicación) M.A. (Economía Política)	Especialista en Apoyo de Comunicaciones Especialista en Desarrollo Rural Especialista en Relaciones Económicas Internacionales del Sector Agropecuario	Uruguay Perú Sede Central
Quevedo, Rafael L. Quiroga, Angel Quiroga, Rose Mary Quirós, Rodolfo	M.Sc.(Economía Agrícola) B.Sc. (Agronomía) Lic. (Auditoría) Ph.D. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural Sostenible Jefe, Unidad de Organización y Capacitación Auditor Interno Director, Programa IV: Comercio e Integración	Venezuela Bolivia Bolivia Sede Central

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Raine, Susana	M.A. (Traducción e Interpretación)	Jefa, Unidad de Servicios de Idiomas	Sede Central
Ramírez, Karina	B.A. (Computación)	Analista de Sistemas	Sede Central
Ramírez, Martín	M.Sc. (Economía)	Representante	Perú
Ramírez, Pedro Martín	B.Sc. (Economía Agrícola)	Asistente Regional en Investigación	Sede Central
Ramsammy, Peter	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Manejo de Fincas	Guyana
Redmond, Jean	M.A. (Desarrollo Rural)	Especialista en Desarrollo Rural	Sede Central
Rengel, Susana	Lic. (Agronomía)	Jefa, Unidad de Promoción, Organización y Capacitación	Bolivia
Revilla, Freddy	M.A. (Economía)	Especialista en Elaboración de Proyectos	Sede Central
Reyes, Armando	Ph.D. (Economía)	Representante	Jamaica
Rieger, Enrique	Ph.D. (Veterinaria)	Especialista en Sanidad Agropecuaria	Argentina
Rivas, Nelson	M.Sc. (Agronomía)	Director, PROCIANDINO	Ecuador
Rivera, Rigoberto	Ph.D. (Ciencias Sociales)	Especialista en Capacitación	Venezuela
Rocha, Celio	B.A. (Administración)	Especialista en Sistemas	Brasil
Rodríguez, Carlos A.	Lic. (Agronomía)	Especialista en Ganadería	Nicaragua
Rodríguez, Roberto	M.Sc. (Agronomía)	Coordinador de Convenio IICA/PLAN	El Salvador
Rodríguez, Tathiana	B.Sc. (Computación)	Analista de Sistemas	Sede Central
Rojas, Miguel	M.A. (Economía Política y Planificación)	Asistente, Area de Concentración II	Sede Central
Rojas, Rafael	Ph.D. (Agronomía)	Especialista en Irrigación	Brasil
Román, Raúl	D.V.M. (Veterinaria)	Especialista en Manejo y Administración de Proyectos	Ecuador
Romero, Marvel C.	Lic. (Economía)	Jefe de Unidad de Comercialización	Bolivia
Rucks, Carlos	Ph.D. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural	Uruguay
Ruiz, Manuel	Ph.D. (Agronomía)	Secretario Ejecutivo, Proyecto RISPAL	Sede Central
Rumich, Víctor H.	Lic. (Contaduría)	Administrador de Oficina	Paraguay
Saint, Jean R.	B.Sc. (Agronomía)	Oficial Regional	Haití
Salazar, Juan J.	Ph.D. (Veterinaria)	Representante	México
Salvadó, Eduardo	Ph.D. (Sociología)	Director de DIREX, Enc.	Sede Central
Samaroo, Vidyananad	B.A. (Educación)	Administrador	Guyana
Sánchez, Galo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Seguimiento y Evaluación	Ecuador
Sánchez, Marcial	M.B.A. (Administración de Negocios)	Jefe, División de Beneficios y Remuneraciones	Sede Central
Sánchez, Mentor Raúl	Lic. (Economía)	Asesor Financiero	Ecuador
Santana, Carlos	Ph.D. (Economía)	Coordinador de Estudios y Programas Sectoriales	Sede Central

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Saravia, Antonio	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Nicaragua
Sariego, Jorge	Lic. (Sociología)	Especialista en Proyectos Agropecuarios	Brasil
Schlemberg, Rupprecht	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Ecuador
Schlotfeldt, James	M.Sc. (Psicología)	Director, Dirección de Recursos Humanos	Sede Central
Secilio, Gustavo	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Proyectos	Brasil
Sepúlveda, Cristian	Ph.D. (Economía)	Especialista en Comercio y Negociaciones Comerciales	Chile
Sepúlveda, Sergio	Ph.D. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural	Sede Central
Silva, Antonio	M.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Sede Central
Silva, Odilson Ribeiro E.	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Cultivos para Alcohol	Brasil
Snarskis, Michael Jay	Ph.D. (Antropología)	Jefe, Servicio Editorial	Sede Central
Soares, Magda C.	B.Sc. (Agronomía)	Especialista en Seguimiento de Proyectos	Brasil
Soares, Rozangela	B.A. (Contabilidad)	Jefe, Contabilidad y Finanzas	Brasil
Solís, Clara	Lic. (Ciencias Sociales)	Asesora del Director General	Sede Central
Solórzano, Orlando	Lic. (Economía)	Especialista en Comercio e Integración	Guatemala
Sossa-Moss, Carlos	Ph.D. (Ciencias Naturales)	Especialista en Sanidad Vegetal	México
Stagno, Horacio	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Transferencia de Tecnología	Rep. Dominicana
Suárez, Susana	Lic. (Contaduría)	Administradora de Oficina	Ecuador
Tejada, David	Ing. (Agronomía)	Jefe de Proyecto	Bolivia
Teruel, Rodolfo	M.B.A. (Economía)	Especialista en Proyectos de Desarrollo Rural	Brasil
Texeira, Ana M.	B.A. (Economía)	Especialista en Monitoreo	Brasil
Tim, José	M.B.A. (Administración de Negocios)	Especialista en Psicicultura	Brasil
Tineo, Israel	B.Sc. (Agronomía)	Representante	Panamá
Tollini, Mónica	B.Sc. (Biología)	Especialista en Acompañamiento de Proyectos	Brasil
Tollini, Paulo	B.Sc. (Ingeniería Mecánica)	Especialista en Micro y Mini Productos de Aceite de Coco	Brasil
Toro, Guillermo	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Análisis y Planificación de Política Agraria	Guatemala
Torres, Hugo	Ph.D. (Economía)	Representante Adjunto	Argentina
Torres B., Jorge	Ph.D. (Veterinaria)	Especialista en Salud Animal	México
Torres H., Jorge E.	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Comercio e Integración	Sede Central

Nombre	Título Académico	Cargo	Sede
Trigo, Eduardo	Ph.D. (Economía Agrícola)	Director, Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología	Sede Central
Troncoso, Christian F.	B.A. (Economía)	Especialista en Informática	Brasil
Trujillo, Jorge	Lic. (Administración)	Administrador de Oficina	Colombia
Tunarosa, Víctor	M.Sc. (Ingeniería Forestal)	Especialista en Desarrollo Rural	Guatemala
Ulloa, Miguel Angel	B.Sc. (Agronomía)	Coordinador de Area	Ecuador
Uribe, María Josefina	Lic. (Bibliotecología)	Documentalista	Colombia
Valdebenito, Alejandro	Lic. (Contaduría)	Administrador de Oficina	Chile
Valdez, José L.	M.Sc. (Economía)	Especialista en Proyectos de Desarrollo Rural	Brasil
Vale, Celia	M.Sc. (Agronomía)	Investigadora	Brasil
Valerio, Alfredo	Lic. (Agronomía)	Asistente de Investigación	Sede Central
Vargas, Hugo E.	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Producción Animal	Guatemala
Vartanián, Daniel	M.Sc. (Desarrollo Económico)	Asistente, Area de Concentración II	Sede Central
Vásquez, Daniel	Lic. (Agronomía)	Técnico – Planificador II	Bolivia
Vásquez, Margarita	Lic. (Sociología)	Administradora de Oficina	Rep. Dominicana
Vásquez, Marta	B.Sc. (Bibliotecología)	Bibliotecóloga	Sede Central
Vega, Juan	M.Sc. (Agronomía)	Especialista en Investigación y Validación	Ecuador
Vega, Ronald	B.Sc. (Agronomía)	Administrador de Proyecto Granos Básicos	Sede Central
Velásquez, Fabio	M.Sc. (Economía)	Especialista en Desarrollo Rural	Brasil
Veras, Arnaldo	B.Sc. (Economía)	Representante	Uruguay
Villamizar, Ciro	Ph.D. (Extensión Agrícola)	Especialista en Generación y Transferencia de Tecnología	Ecuador
Villanueva, Guillermo	M.Sc. (Agronomía)	Representante	OECS
Vokaty, Sandra	D.V.M. (Veterinaria)	Especialista en Salud Animal	Guyana
Weekes, Euphemia	M.Sc. (Economía Agrícola)	Especialista en Administración Agrícola, Coordinadora	St. Kitts y Nevis
Werthein, Jorge	Ph.D. (Pedagogía)	Director, DIREX	Sede Central
Wilson, David	Ph.D. (Agronomía)	Director, Area de Concentración III: Sanidad Agropecuaria	Sede Central
Zamora, Eunice	B.Sc. (Enfermería)	Enfermera	Sede Central
Zeledón, Marianela	B.Sc. (Ingeniería Forestal)	Asistente en Organización y Administración	Sede Central

Lista de Personal Profesional Asociado (al 31 de diciembre de 1994)

Nombre	Nacionalidad	Convenio	Sede
Marsh, Robin Ruth	Estadounidense	AVRDC	Sede Central
Aguilar, Milford	Chilena	CATIE	Turrialba
Aguirre, Juan A.	Cubana	CATIE	Turrialba
Alvarez, Marikis N.	Beliceña	CATIE	Turrialba
Ammour Hammouche, Tania S.	Francesa	CATIE	Turrialba
Anthony, Francois	Francesa	CATIE	Turrialba
Arboleda, Orlando	Colombiana	CATIE	Turrialba
Arze, José A.	Peruana	CATIE	Turrialba
Astorga, Luis	Chilena	CATIE	Turrialba
Aus der Beek, Robin	Suiza	CATIE	Turrialba
Barreto, Héctor	Colombiana	CATIE	Turrialba
Beer, John	Reino Unido	CATIE	Turrialba
Bendaña, Frank	Estadounidense	CATIE	Nicaragua
Bonnemann, Armin	Alemana	CATIE	Turrialba
Brenes, Oscar	Costarricense	CATIE	Turrialba
Bustamante, Elkin	Colombiana	CATIE	Turrialba
Camero, Luis A.	Venezolana	CATIE	Turrialba
Cannon, Philip	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Castañeda, Froylan	Hondureña	CATIE	Turrialba
Cifuentes, Miguel	Ecuatoriana	CATIE	Turrialba
Collinet, Jean	Francesa	CATIE	Turrialba
Cornelius, Jonathan	Inglesa	CATIE	Turrialba
Current, Dean	Estadounidense	CATIE	Turrialba
De la Cruz, Ramiro	Colombiana	CATIE	Turrialba
Escalant, Vincent	Francesa	CATIE	Turrialba
Faustino, Jorge	Peruana	CATIE	Turrialba
Ferreira, Pedro E.	Uruguaya	CATIE	Turrialba
Ferrán, Fernando	Dominicana	CATIE	Turrialba
Finegan, Bryan	Inglesa	CATIE	Turrialba
Flores, Juan	Hondureña	CATIE	Guatemala
Fritz, Paul	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Galloway, Glenn	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Gordon, James	Inglesa	CATIE	Turrialba
Gretzinger, Steven	Estadounidense	CATIE	Turrialba

Fuente: Dirección de Recursos Humanos.

Nombre	Nacionalidad	Convenio	Sede
Guevara Moncada, Rubén	Hondureña	CATIE	Turrialba
Guharay, Galguny	India	CATIE	Turrialba
Hilje, Luko	Costarricense	CATIE	Turrialba
Holmann, Federico	Alemana	CATIE	Turrialba
Hutchinson, Ian	Neozelandesa	CATIE	Turrialba
Hvidber-Hansen, Henrik	Danesa	CATIE	Turrialba
Imbach, Alejandro	Argentina	CATIE	Turrialba
Jansen, Donatus M.	Holandesa	CATIE	Turrialba
Jansen, Hans	Holandesa	CATIE	Turrialba
Jara, Luis F.	Colombiana	CATIE	Turrialba
Jaramillo, Ramiro	Colombiana	CATIE	Turrialba
Kanemans, Johannes	Holandesa	CATIE	Turrialba
Kent, Justine	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Kopsell, Edgar	Alemana	CATIE	Turrialba
Kass, Donald	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Lescot, Thierry	Francesa	CATIE	Turrialba
Lok, Rossana	Holandesa	CATIE	Turrialba
Lora W., Néstor	Venezolana	CATIE	Turrialba
Lucas, Carlos	Nicaragüense	CATIE	Turrialba
Marban, Nahum	Mexicana	CATIE	Turrialba
Marmillod, Daniel	Suiza	CATIE	Turrialba
Martins, Paul Joseph	Canadiense	CATIE	Turrialba
Martínez, Alejandro	Chilena	CATIE	Turrialba
Monterroso, David	Guatemalteca	CATIE	Nicaragua
Morera, Jorge	Costarricense	CATIE	Turrialba
Neuenschwander, Beat	Suiza	CATIE	Turrialba
Ocampo, Rafael	Costarricense	CATIE	Turrialba
Olivo, Rómulo	Venezolana	CATIE	Turrialba
Ortiz, Luis E.	Costarricense	CATIE	Turrialba
Pareja, Mario Rómulo	Uruguaya	CATIE	Turrialba
Paupitz, Julio	Brasileña	CATIE	Turrialba
Perl, Mathew	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Rabot, Beatrice	Francesa	CATIE	Turrialba
Ramírez, Octavio	Nicaragüense	CATIE	Turrialba
Rivas, Carlos	Dominicana	CATIE	Turrialba
Rivas Pagoaga, Carlos José	Hondureña	CATIE	Turrialba
Sabogal, César	Peruana	CATIE	Turrialba

Nombre	Nacionalidad	Convenio	Sede
Salazar, Rodolfo	Costarricense	CATIE	Turrialba
Saunders, Joseph	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Shannon, Phillip	Inglesa	CATIE	Turrialba
Shultz, Steven	Estadounidense	CATIE	Turrialba
Smith, Caroline	Inglesa	CATIE	Turrialba
Solano, Romeo	Guatemalteca	CATIE	Turrialba
Solís, Hernán	Costarricense	CATIE	Turrialba
Somarriba, Eduardo	Nicaragüense	CATIE	Nicaragua
Staver, Charles	Estadounidense	CATIE	Nicaragua
Stoorvogel, Jetse Jacob	Holandesa	CATIE	Turrialba
Tanner, Hanaruedi	Suiza	CATIE	Turrialba
Tewolde, Assefaw	Mexicana	CATIE	Turrialba
Trujillo, Enrique	Colombiana	CATIE	Turrialba
Ugalde, Luis	Costarricense	CATIE	Turrialba
Valverde, Bernal	Costarricense	CATIE	Turrialba
Vargas, Arturo	Costarricense	CATIE	Turrialba
Varsa, Anita	Finlandesa	CATIE	Turrialba
Velásquez, Sergio	Guatemalteca	CATIE	Turrialba
Villa, José L.	Ecuatoriana	CATIE	Turrialba
Villeda, Bladimiro	Guatemalteca	CATIE	Guatemala
Von Platen, Henning	Alemana	CATIE	Turrialba
Hocdé, Henri	Holandesa	CEE	Sede Central
Van Sluys, Frederick	Holandesa	CEE	Sede Central
Argel, Pedro	Colombiana	CIAT	Sede Central
Ayarza, Miguel	Colombiana	CIAT	Brasil
Lapointe, Stephen	Estadounidense	CIAT	Brasil
Moreno, Raúl Alberto	Chilena	CIAT	Sede Central
Ospina, Bernardo	Colombiana	CIAT	Brasil
Pizarro, Esteban	Uruguaya	CIAT	Brasil
Thung, Michael	Indonesa	CIAT	Brasil
Quiroz, Roberto	Panameña	CIID	Bolivia
Bekele, Girma	Etiope	CIMMYT	Paraguay
Bolaños, Jorge	Nicaragüense	CIMMYT	Guatemala
Kohli, Man Moham	India	CIMMYT	Uruguay
Pandey, Shivaji	India	CIMMYT	Colombia
Saín, Gustavo	Argentina	CIMMYT	Sede Central
Wall, Patrick	Irlandesa	CIMMYT	Bolivia
Ahiaba, Beatriz	Suiza	Consejo de la Tierra	Costa Rica

Nombre	Nacionalidad	Convenio	Sede
Bárcena, Alicia	Mexicana	Consejo de la Tierra	Costa Rica
De Araújo, Vilela	Brasileña	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Garfunkel, Elizabeth	Estadounidense	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Krishnamurthy, Panchapakesan	India	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Lambe, Anthony	Estadounidense	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Lockhart, Caroline	Inglesa	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Poltier-Mutal, Aziyadé	Danesa-Suiza	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Severino, Aníbal	Chilena	Consejo de la Tierra	Costa Rica
Barbeau, Gerard	Francesa	Gob. de Francia	Trinidad y Tobago
Boucher, Francois	Francesa	Gob. de Francia/CIRAD	Sede Central
Bourgeois, Robin	Francesa	Gob. de Francia/CIRAD	Sede Central
Laboucheix, Henri	Francesa	Gob. de Francia/CIRAD	Sede Central
Billaz, René	Francesa	Gob. de Francia/PROCITROPICOS/CIRAD	Brasil
Avelino, Jacques	Francesa	Gob. de Francia/PROMECAFE	Honduras
Villain, Luc	Francesa	Gob. de Francia/PROMECAFE	Guatemala
Bertrand, Benoit	Francesa	Gob. de Francia/PROMECAFE/CIRAD	Heredia/ICAFFE-MAG
Dufour, Bernard	Francesa	Gob. de Francia/PROMECAFE/CIRAD	El Salvador
Dufour, Magaly	Francesa	Gob. de Francia/PROMECAFE/CIRAD	Turrialba
Carls, Jürgen	Alemana	GTZ	Sede Central
De Camino, Ronnie	Chilena	GTZ	Sede Central
Hünemeyer, Anne-Juliane	Alemana	GTZ	Sede Central
Müller, Sabina	Alemana	GTZ	Sede Central
Clercx, Félix	Holandesa	RNTC	Sede Central
Castilla, Carlos E.	Colombiana	ICRAF	Brasil
Bergeron, Gilles	Canadiense	IFPRI	Guatemala
Bastidas, Gilberto	Colombiana	PROCIANDINO/ICA	Colombia
Díaz, Asdrúbal	Ecuatoriana	PROCIANDINO	Ecuador
Estrella, Jaime	Ecuatoriana	PROCIANDINO/INIAP	Ecuador
Ortega, Eduardo	Venezolana	PROCIANDINO/FONAIAP	Venezuela
Romano, Luis	Colombiana	PROCIANDINO/IICA	Colombia
Salcedo, Francisco	Venezolana	PROCIANDINO/FONAIAP	Venezuela
Sánchez, Antonio	Venezolana	PROCIANDINO/FONAIAP	Venezuela
Fernández, Erick	Keniana	PROCISUR/EMBRAPA	Brasil
Goedert, Clara	Brasileña	PROCISUR/EMBRAPA	Brasil
Stoll, Mario	Uruguaya	PROCISUR/EMBRAPA	Uruguay
Abreu, Marcial	Uruguaya	PROCISUR/INIA	Uruguay
Martínez, Arturo	Argentina	PROCISUR/INTA	Argentina
Viglizzo, Ernesto F.	Argentina	PROCISUR	Argentina



Anexo 3

Publicaciones

Publicaciones

Este anexo contiene la lista de todas las publicaciones generadas por el Servicio Editorial y la Imprenta del IICA durante 1994. También se consignan los boletines producidos por las diferentes unidades de la Sede Central, así como los materiales audiovisuales (vídeos y sonovisos) elaborados por la División de Comunicación, una de las instancias de la Dirección de Capacitación, Educación y Comunicación (Servicio Especializado I).

*El Servicio Editorial, una de las unidades de la Dirección de Información, Documentación e Informática (Servicio Especializado II), en 1994 produjo diversos tipos de impresos —boletines, folletos, despleables y afiches, entre otros—, ágiles y atractivamente diseñados, cuyo fin fue divulgar las actividades técnicas del IICA. Estas producciones, además de la compilación y publicación del Informe Anual 1993 y de la revista **Turialba**, se llevaron a cabo con la Imprenta.*

Las diversas publicaciones seriadas en la Sede Central constituyen el resultado de reuniones oficiales, investigaciones, proyectos, programas y eventos internacionales de carácter técnico y científico realizados por el Instituto, algunos en conjunto con organismos especializados en el desarrollo agropecuario de los países americanos.

La Serie Manuales de Capacitación, creada por el Servicio Editorial y la División de Capacitación en 1993, refleja el interés del Instituto en fortalecer las acciones de capacitación en el sector agropecuario de las Américas.

Un hito de 1994 fue el establecimiento de una nueva serie de copublicaciones entre el Centro Internacional para Investigación en Agroforestería (ICRAF) y el IICA, la cual complementará las ya existentes con el CIAT, el Consejo de la Tierra y el FIDA. También se iniciaron gestiones con el CIRAD y la GTZ para crear sendas series de copublicaciones en el futuro.

También se incluye en este anexo una selección de las publicaciones producidas en las Agencias de Cooperación Técnica del IICA en los Estados Miembros. El escogimiento de estos textos se hizo tomando en cuenta el número de páginas, la relación de los temas en ellos tratados con los intereses de las Áreas de Concentración del Instituto, según el PMP 1994-1998, su condición de obra acabada, y su pertinencia a una de las series oficiales de publicaciones.

Fuente: Dirección de Información, Documentación e Informática

Publicaciones del IICA

IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). 1994. Informe Anual 1993. San José, C.R. 123 p.

También en inglés.

_____. 1994. Informe Anual 1993: Anexos. San José, C.R. 267 p.

También en inglés.

_____. 1994. Relatório Anual 1993. San José, C.R. 46 p.

Colección Libros y Materiales Educativos

FASSBENDER, H.W.; BORNEMISZA, E. 1994. Química de suelos con énfasis en suelos de América Latina. 2 ed. rev. San José, C.R., IICA. 420 p. Colección Libros y Materiales Educativos no. 81. ISBN 92-9039-124 3. (Reimpresión).

Serie Documentos Oficiales

ISSN 1018-5712 (esp.)
ISSN 1018-709X (port.)
ISSN 1018-7103 (fr.)
ISSN 1018-5704 (ingl.)

IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). 1994. Informe de la Decimocuarta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo. San José, C.R. 221 p. Serie Documentos Oficiales no. 56.

También en inglés, francés y portugués.

_____. 1994. Plan de Mediano Plazo 1994-1998. San José, C.R. 119 p. Serie Documentos Oficiales no. 57.

También en inglés; portugués y francés, publicados a principios de 1995.

Documentos de Programas ISSN 1011-7741

TREJOS, R.A. 1994. Transformaciones en el sector privado de la agricultura. San José, C.R., IICA. Serie Documentos de Programas no. 44. 138 p.

TORRES ZORRILLA, J.A. 1994. Agricultural modernization and resource deterioration in Latin America. San José, C.R., IICA. Serie Documentos de Programas no. 45. 141 p.

Ponencias, Resultados y Recomendaciones de Eventos Técnicos ISSN 0253-4746

ANTOINE, P.A.; SIMMS, E. 1994. Assessing the impact of agricultural policies on producers and consumers in selected OECs countries. Bridgetown, Bar., IICA. A2/BB-94-001.

FRANCIS, D.; ANTOINE, P.A. 1994. Digest of OECs agricultural statistics. Bridgetown, Bar., IICA. A2/BB-94-004.

ENCUENTRO CONTINENTAL DE BOLSAS DE PRODUCTOS AGROPECUARIOS DE AMERICA EN GUAYAQUIL (1.,

1993, GUAYAQUIL, EC.). 1994. Memorias. P. Martínez, M. Vargas (Eds.). Quito, Bolsa Nacional de Productos de Ecuador, IICA. Programa IV: Comercio e Integración. 86 p. A3/EC-94-02.

LIBERALIZACION COMERCIAL y desarrollo sostenible en la agricultura centroamericana. 1994. J.M. Villasuso (Ed.). San José, C.R., IICA. Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria. 56 p. A2/SC-94-01.

PROCEEDINGS OF THE SUSTAINABLE SMALL FARM MILK PRODUCERS DAIRY DEVELOPMENT WORKSHOP (1994). 1994. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-001.

REGIONAL WORKSHOP ON PINEAPPLE (1994, MARTINIQUE). 1994. Proceedings. Port of Spain, Tri., IICA. A2/TT-94-01.

SEMINARIO NACIONAL SOBRE EXPERIENCIAS EN SEGUIMIENTO Y EVALUACION DE PROYECTOS DE DESARROLLO RURAL. 1994. Memorias. Quito, Ec., IICA. A3/EC-94-01.

SEMINARIO-TALLER INTERNACIONAL: DESARROLLO EMPRESARIAL CAMPESINO, EXPERIENCIAS DE CAPACITACION (1991, TUCUMAN, ARG.). 1994. C.L. De Miranda (Comp.). San José, C.R., COTESU, IICA. Programa III: Organización y Administración para el Desarrollo Rural. 308 p. A1/SC-94-05.

- SEMINAR ON SUSTAINABLE AGRICULTURAL DEVELOPMENT AND THE ENVIRONMENT: FOCUS ON WATERSHEDS (1994). 1994. Proceedings. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-002.
- SEMINARIO REGIONAL SOBRE MEJORAMIENTO DE LA CALIDAD DEL CAFE (1992, SAN PEDRO SULA, HOND.). Tegucigalpa, Hond., IICA.
- SEMINARIO REGIONAL SOBRE NEMATOLOGIA EN EL CULTIVO DEL CAFE (1993, ANTIGUA, GUA.). 1994. Tegucigalpa, Hond., IICA. A1/HN-94-001.
- SEMINARIO-TALLER DESAFIOS DE LA COMPETITIVIDAD EN LA AGRICULTURA CENTROAMERICANA (1993, SAN JOSE, C.R.). 1994. Memoria. San José, C.R., Ministère des Affaires Etrangères, CIRAD, IICA. Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria. 168 p. A1/SC-94-04.
- SEMINARIO-TALLER INTERNACIONAL DESARROLLO EMPRESARIAL CAMPESINO: EXPERIENCIAS DE CAPACITACION (1994, TUCUMAN, ARG.). 1994. C.L. de Miranda (Comp.). San José, C.R., COTESU/IICA. Programa III: Organización y Administración para el Desarrollo Rural. 308 p. A1/SC-94-05.
- SEMINARIO-TALLER REGIONAL SOBRE PRONOSTICOS DE COSECHA DE CAFE (1992, SAN PEDRO SULA, HOND.). 1994. Tegucigalpa, Hond., IICA. A1/HN-94-003.
- SIMPOSIO DE CAFICULTURA LATINOAMERICANA (14., 1991, PANAMA, PAN.). 1994. Tegucigalpa, Hond., IICA. A1/HN-94-002.
- SOTOMAYOR, O. 1994. Políticas de modernización y reconversión de la pequeña agricultura tradicional chilena. Santiago, Chile, Ministerio de Agricultura, Oficina de Estudios y Políticas Agrarias, IICA. 66 p. A4/CL-94-02.
- TALLER INTERNACIONAL ESTADISTICAS AGROALIMENTARIAS EN AMERICA LATINA Y EL CARIBE (1993, SANTA CRUZ DE LA SIERRA, BOL.). 1994. Memoria. San José, C.R., Agencia Española de Cooperación Internacional, Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación de España, IICA. Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria. 115 p. A1/SC-94-06.
- TAYLOR, T.G.; SMITH, S.A.; ANTOINE, P.A. 1994. AGSYS - technical production budget generator: User's manual. Bridgetown, Bar., IICA. A2/BB-94-002.
- TRABAJOS SELECCIONADOS SOBRE PRODUCCION LECHERA EN LA SIERRA ECUATORIANA. 1994. Memorias. Quito, Ec., IICA, MAG, AGSO. M. Bedoya (Ed.). A3/EC-94-03.
- Publicaciones Misceláneas*
ISSN 0534-5391
- ANTOINE, P.A.; MASCOLL, C.A. 1994. Evaluating the impact on the Barbados agricultural sector of altering the protective policy regime: Special reference to the common external tariff. Bridgetown, IICA. 50 p. A2/BB-94-003.
- _____; SIMMS, E.A. 1994. Assessing the impact of agricultural policies on producers and consumers in selected OECS countries. Bridgetown, Bar., IICA. 116 p. A2/BB-94-001.
- BASES PARA una estrategia de capacitación para la modernización de la agricultura en el Ecuador. 1994. San José, C.R., IICA, DICCAl, Oficina del IICA en el Ecuador. 144 p. A1/SC-94-04.
- BERNARDO, T.; SCHUYLER, C. 1994. HandiSTATUS: Help with Animal Disease Status for Trade (Sistema que ayuda a conocer el estado de las enfermedades de los animales para efectos del comercio): Tutoría e instrucciones para el usuario. San José, C.R., IICA. Programa V: Sanidad Agropecuaria. A1/SC-943-01.
- BOCKARIE, A.H. 1994. Hillside agriculture sub-project baseline survey results. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-009.
- COSECHAS, MOLINOS y mercados: La economía del arroz en Costa Rica. 1994. San José, IICA. 84 p. A1/SC-94-19.
- COSECHAS, MOLINOS y mercados: La economía del arroz en Panamá. 1994. San José, IICA. 84 p. A1/SC-94-28.
- CROWDER, L.V.; FIELDING, W.J. 1994. The social dynamics of on farm adaptive

- research. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-001.
- _____. 1994. Sustainable agricultural development for small hillside farmers in Jamaica. Kingston, IICA. A2/JM-94-011.
- DAULMERIC, S. 1994. Investigations on golden apple (*Spondias cytherca*) with special references to post harvest and processing. Port of Spain, Tri., IICA. A2/TT-94-04.
- DIRECTORIO LATINOAMERICANO de la industria biotecnológica: América Central 1992. 1994. San José, C.R., IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 125 p. A1/SC-94-15.
- DIRECTORIO LATINOAMERICANO de la industria biotecnológica: Area Andina 1992. 1994. San José, C.R., IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 273 p. A1/SC-94-16.
- DIRETORIO LATINO-AMERICANO da indústria biotecnológica: Brasil 1992. 1994. San José, C.R., Instituto de Pesquisas Tecnológicas, Associação Brasileira das Empresas de Biotecnologia, IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 257 p. A1/SC-94-02.
- ELEMENTOS PARA una estrategia de capacitación en el sector agropecuario de Honduras. 1994. San José, C.R., IICA, DICCAI, Oficina del IICA en Honduras. 90 p. A1/SC-94-06.
- ESTUDIO DE la demanda y oferta de capacitación en el sector agropecuario de Guatemala. San José, C.R., IICA, DICCAI, Oficina del IICA en Guatemala. 134 p. A1/SC-94-20.
- ESTUDIO DE la demanda y oferta de capacitación para la modernización de la agricultura en Costa Rica. San José, IICA, DICCAI. 69 p. A1/SC-94-20.
- ESTUDIO DE la demanda y oferta de capacitación en el sector agropecuario de Honduras. San José, C.R., IICA, DICCAI, Oficina del IICA en Honduras. 130 p. A1/SC-94-23.
- EXPERIENCIAS LATINOAMERICANAS en seguimiento y evaluación. 1994. O. Feinstein (Ed.). Quito, Ec., IICA, FIDA. A3/EC-94-04.
- GRANT, A.S.M. 1994. Economics of pineapple inter-cropping. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-019.
- _____. 1994. Economic viability of perennial inter-cropping utilizing HASP technology. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-007.
- _____. 1994. Report on the comparison of the costs and returns under different technology packages for fruit tree. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-010.
- _____. 1994. Wholesale seasonal price variation for the coronation market. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-018.
- IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA); FLACSO (FACULTAD LATINOAMERICANA DE CIENCIAS SOCIALES). 1994. Los Andes en cifras. Quito, Ec. A3/EC-94-01.
- _____. 1994. Informes técnicos del proyecto: Investigaciones referentes al control biológico de la broca del café (*Hypothenemus hampei*), mediante la utilización de parasitoides de origen africano. Tegucigalpa, Hond., IICA.
- _____. 1994. Informe de coyuntura agropecuaria 1994 y perspectivas en el Ecuador. Quito. A3/EC-94-05.
- _____.; ODEPA (OFICINA DE PLANIFICACION AGRICOLA). 1994. Políticas de modernización y reconversión de la pequeña agricultura tradicional chilena. O. Sotomayor (Ed.). Santiago, Chile. 66 p.
- JAFFE, W.R. 1994. Estrategias empresariales en agrobiotecnología: 21 estudios de caso. San José, C.R., IICA. A1/SC-94-07.
- JOHNSON, I.E. 1994. IICA's adaptive research projects on hillside agriculture in Jamaica. Kingston, IICA. A2/JM-94-002.
- _____.; REYES PACHECO, A. 1994. IICA/Jamaica report for the 1992-1993 biennium. Kingston, IICA. A2/JM-94-006.

- MARTINEZ L.; E. 1994. Caracterización de los posgrados agropecuarios en las universidades de los países andinos (una aproximación). San José, C.R., Organización Universitaria Interamericana, IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 80 p. A1/SC-94-13.
- MEDINA, CASTRO, H.; JIMENEZ RIVERA, R. 1994. Instituciones de investigación agropecuaria de América Central: Inventario de capacidades. San José, C.R., Programa Regional de Reforzamiento a la Investigación Agronómica sobre los Granos en Centroamérica, IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 98 p. A1/SC-94-09.
- _____. 1994. Programas de computación para identificar prioridades de investigación agropecuaria. San José, C.R., IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 45 p. A1/SC-94-12.
- LA MODERNIZACION DE la agricultura en Nicaragua y la capacitación frente a los nuevos desafíos: Oferta actual, demanda potencial y recomendaciones. 1994. San José, C.R., IICA, DICCAl, Oficina del IICA en Nicaragua. 90 p. A1/SC-94-18.
- MULLEADY, J.T. 1994. Cost of production of food crops - Clarendon. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-026.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - Hanover. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-027.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - Kingston and St. Andrew. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-028.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - Manchester. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-031.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - Portland. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-035.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - Westmoreland. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-032.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - St. Ann. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-023.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - St. Catherine. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-025.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - St. Elizabeth. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-025.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - St. James. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-024.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - St. Mary. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-029.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - St. Thomas. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-034.
- _____. 1994. Cost of production of food crops - Trelawny. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-030.
- _____. 1994. Environmental impact of present land use. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-021.
- _____. 1994. Seasonal price variations of selected food crops. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-022.
- MURRAY, R. 1994. Some pests and diseases of selected tree crops. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-020.
- PAUTAS PARA el diseño y ejecución de una actividad de capacitación. 1994. San José, C.R., IICA, DICCAl. 104 p. A1/SC-94-11.
- RAMIREZ, W.; ANDUAGA, J. 1994. Cálculo del indicador de apoyo al sector agropecuario peruano 1986-1993. Lima, Centro Peruano de Estudios Sociales, IICA, Ministerio de Agricultura. 63 p. A3/PE-94-001.
- RAMNANAN, N. 1994. A bibliographic list of minor fruits. I: Spondias, tamarind and West Indian cherry. Port of Spain, Tri., IICA. A2/TT-94-01.
- _____. 1994. A bibliographic list of minor fruits. II: Annona and *rollinia*. Port of Spain, Tri., IICA. A2/TT-94-02.
- _____. 1994. A bibliographic list of minor fruits. III: Rambutan, pulasan and mangosteen. Port of Spain, Tri., IICA. A2/TT-94-03.
- REID, C. 1994. A farming systems research and extension approach. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-008.
- _____; ANNAKIE, Z.; MAYNE, J. 1994. On-farm fertilizer trials of ackee with

- small hillside farmers. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-013.
- _____; ANNAKIE, Z.; PINNOCK, E.; STONE, E. 1994. On-farm trial of traditionally grown cacao, comparing farmers cultural practices to the cacao industry board's recommended complete package of cultural practices. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-017.
- _____; ANNAKIE, Z.; STONE, E.; MAYNE, J.; WALLACE, G. 1994. On-farm coconut fertilizer trials with small hillside farmers in St. Catherine. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-014.
- _____; PINNOCK, E.; DEMETRIUS, H. 1994. On-farm coffee fertilizer trials with small hillside farmers. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-015.
- _____; STONE, E.; ANNAKIE, Z.; MAYNE, J.; WALLACE, G. 1994. On-farm mango cultivation trials for small hillside. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-012.
- _____; STONE, E.; PINNOCK, E.; ANNAKIE, Z. 1994. On-farm fertilizer/pruning trial of traditional brown cacao, in St. Catherine. Kingston, Jam., IICA. A2/JM-94-016.
- REYES PACHECO, A. 1994. Jamaica's hillside agriculture: An environmental endowment. Kingston, IICA. A2/JM-94-005.
- _____. 1994. Notes on the economic structural adjustment process in Jamaica. Kingston, Jam., IICA. 27 p. A2/JM-94-003.
- _____. 1994. A roadbed for Jamaica's agricultural export development. Kingston, IICA. A2/JM-94-004.
- SAIZ, M.A. 1994. La política agrícola común, la reforma y posibles efectos para los agricultores de la CEE y de terceros países. San José, C.R., IICA. Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria. 28 p. A1/SC-94-22.
- SANZ CAÑADA, J.; MILI, S. 1994. Estadísticas del sistema agroalimentario: Conceptos y métodos de elaboración. San José, C.R., IICA. Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria. 78 p. A1/SC-94-10.
- EL SECTOR AGROPECUARIO en el Tratado de Libre Comercio de América del Norte (TLCN) y sus implicaciones para los países de la Cuenca del Caribe. 1994. San José, C.R., IICA. Programa IV: Comercio e Integración. 428 p. A1/SC-94-17.
- SEMINARIO-TALLER ANALISIS DEL SISTEMA CIENTIFICO TECNOLOGICO AGROPECUARIO EN CHILE (6., 1994, SANTIAGO, CHILE). 1994. A. Niño de Zepeda D. (Ed.). Santiago, IICA. A4/CL-94-09.
- SOLORZANO, O. 1994. El impacto del Sistema Arancelario Centroamericano (SAC) sobre el sector agropecuario: Una aproximación. San José, C.R., IICA. Programa IV: Comercio e Integración. 85 p. A1/SC-94-05.
- TAYLOR, T.G.; SMITH, S.A.; ANTOINE, P.A. 1994. AGSYS - technical production budget generator: User's manual. Bridgetown, Bar., IICA. A2/BB-94-002.
- WINTGENS, J.N. 1994. Factores que influyen la calidad del café. Tegucigalpa, Hond., IICA.
- Turrialba: Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas**
ISSN 0041-4360
- IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). 1994. Turrialba. Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas (C.R.) 42(2):127-286.
- _____. 1994. Turrialba. Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas (C.R.) 42(3):287-420.
- _____. 1994. Turrialba. Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas (C.R.) 42(4):421-530.
- _____. 1994. Turrialba. Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas (C.R.) 43(1):1-92.
- _____. 1994. Turrialba. Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas (C.R.) 43(2):93-162.
- _____. 1994. Turrialba. Revista Interamericana de Ciencias Agrícolas (C.R.) 43(3):163-233.

**Servicios de Información
Bibliográfica**

IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). PROGRAMA COOPERATIVO PARA LA PROTECCION Y MODERNIZACION DE LA CAFI-

- CULTURA. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. DESARURAL: Servicio de Información Bibliográfica sobre Organización y Administración para el Desarrollo Rural. Número Especial: Juventud rural. REDCAFE: Servicio de Información Bibliográfica. San José, C.R. v.6(2).
- _____. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. REDCAFE: Servicio de Información Bibliográfica. Número Especial: Control integrado y biológico de la broca del café (*Hypothenemus hampei*). San José, C.R. v.6(2).
- _____. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. REDCAFE: Servicio de Información Bibliográfica. San José, C.R. v.6(1,3).
- _____. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. Sistemas de Producción Animal: Servicio de Información Bibliográfica. San José, C.R., CIID, RISPAL/ISAPLAC. v.4(1-3).
- _____. PROGRAMA I: ANALISIS Y PLANIFICACION DE LA POLITICA AGRARIA. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. ICAPPA: Servicio de Información Bibliográfica. San José, C.R. v.7(1-2).
- _____. PROGRAMA II: GENERACION Y TRANSFERENCIA DE TECNOLOGIA. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. ORADIA 94: Servicio de Información Bibliográfica. San José, C.R. v.7(2).
- _____. PROGRAMA III: ORGANIZACION Y ADMINISTRACION PARA EL DESARROLLO RURAL. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. DESARURAL: Servicio de Información Bibliográfica sobre Organización y Administración para el Desarrollo Rural. Número Especial: Financiamiento rural y la pequeña producción. San José, C.R. v.6(1).
- _____. PROGRAMA IV: COMERCIO E INTEGRACION. DIRECCION DE INFORMACION, COMUNICACION, CAPACITACION Y ASUNTOS INSTITUCIONALES. 1994. AGR-Y-COM: Servicio de Información Bibliográfica. San José, C.R. v.6(1-2).
- Boletines**
- BOLETIN INFORMATIVO de AIBDA (C.R.) 30(2). 1994.
- IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA); ASDI (AUTORIDAD SUECA PARA EL DESARROLLO INTERNACIONAL); UICN (UNION MUNDIAL PARA LA NATURALEZA). 1994.
- Boletín Comunicación, Mujer y Desarrollo Sostenible (C.R.) no. 1-2.
- _____. 1994. Boletín Activities in Guyana (Guy.) no. 1-7.
- _____. 1994. Boletín de Divulgación (Chile).
- _____. 1994. Boletín PROMECAFE (Gua.) no. 62.
- _____. 1994. Boletín Trimestral IICA Informa (Ec.) no. 10-13.
- _____. 1994. Boletín TRYPNEWS (Guy.) 1(1).
- _____. 1994. CARAPHIN News (Tri.) no. 9-10.
- _____. 1994. Noticias IICA (C.R.) no. 57-60.
- También en inglés.
- _____. PROGRAMA COOPERATIVO HEMISFERICO DE DESARROLLO AGROINDUSTRIAL RURAL. 1994. Hoja Informativa PRODAR (C.R.) 4(12); 5(13).
- _____. RED DE INVESTIGACION EN SISTEMAS DE PRODUCCION ANIMAL EN LATINOAMERICA. 1994. Carta de RISPAL (C.R.) no. 32-34.
- _____. 1994. Tropical Fruits Newsletter (Tri.) no. 10-13.

Manuales de Capacitación
ISSN 1022-0070

MANUAL DE capacitación en procedimientos cuarentenarios pecuarios: Adaptación para Centroamérica. 1994. San José, C.R., IICA, DICCAL. Programa V: Sanidad Agropecuaria. 110 p. A1/SC-94-01.

Producciones Radiofónicas

IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). DIVISION DE COMUNICACIONES; ACI (ALIANZA COOPERATIVA INTERNACIONAL). 1994. Por los caminos de la vida. San José, C.R. (Serie de charlas dramatizadas sobre la participación de las mujeres en las cooperativas).

_____.; CCSS (CAJA COSTARRICENSE DE SEGURO SOCIAL); FNUAP (FONDO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA ACTIVIDADES DE LA POBLACION). 1994. Serie de *spots* para el Programa de Atención Integral del Adolescente. San José, C.R.

_____.; RNTC (RADIO NEDERLAND TRAINING CENTRE); UNICEF (FONDO DE LAS NACIONES UNIDAS PARA LA INFANCIA). 1994. Biomanojos III. San José, C.R. (Serie infantil, dramatizada de 12 capítulos sobre la protección a la naturaleza).

_____. UNIDAD DE INFORMACION PUBLICA. 1994. Agenda agropecuaria.

San José, C.R. (53 revistas radiofónicas de 15 min. de duración).

Videos IICA
ISSN 1021-5832

IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). DIVISION DE COMUNICACIONES. 1994. Documental introductorio para la serie de Bolsas de Productos Agropecuarios. San José, C.R. Area de Concentración I: Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones. (10 min.). Sistema NTSC.

_____. 1994. Documental sobre el quehacer del IICA. (Producción que muestra una visión panorámica de la agricultura regional y los esfuerzos del IICA por contribuir a su mejoramiento). San José, C.R. (12 min.). Sistema NTSC.

_____. 1994. Producción de cuatro *spots* en vídeo: Uno institucional, otro sobre el Instituto como unión de las Américas, un tercero sobre el IICA como foro de las Américas, y un cuarto sobre bolsas de productos agropecuarios. San José, C.R. Area de Concentración I: Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones. Sistema NTSC.

_____. 1994. Producción en vídeo láser sobre el trabajo del IICA. (Esta producción acompañó al *stand* que se estuvo exhibiendo en la Reunión de Agroempresarios en Miami). San José, C.R. Area de Concentración I: Políticas

Socioeconómicas, Comercio e Inversiones. Sistema NTSC.

_____. 1994. Traspaso de poderes del IICA. San José, C.R. (60 min.). Sistema NTSC.

_____.; CANAL 13. 1994. Diálogos (entrevista al Dr. Rodolfo Quirós, Director del Programa de Comercio e Integración sobre el tema del libre comercio y los acuerdos del GATT). San José, C.R. (60 min.). Sistema NTSC.

_____. UNIDAD DE INFORMACION PUBLICA. 1994. Producción en vídeo. (Notas periodísticas sobre el Comité Ejecutivo producidas para los canales de televisión costarricense. San José, C.R. (1:30 min. cada una). Sistema NTSC.

Otras Publicaciones del IICA

ALIANZA CENTROAMERICANA para el desarrollo sostenible. 1994. San José, C.R., Comisión Centroamericana de Ambiente y Desarrollo, IICA. 64 p.

También en inglés.

ALONSO Q., C. 1994. Agroexportación competitiva, estrategias y acciones en los escenarios del comercio mundial. Santiago, Chile, IICA-FAO-Colegio de Ingenieros Agrónomos de Chile.

Presentado en: Congreso Mundial de Profesionales de la Agronomía (1., 1994, Santiago, Chile).

- AYVAR S., S.; SOSA-MOSS, C.; ROSAS R., M.; VILLARREAL G., L.A. 1994. Compendio de enfermedades de algunos cultivos en México. IICA-SARH/DGSV. 2 v.
- BAER, G. 1994. Manual para el diagnóstico de la rabia bovina. México, IICA-SARH/DGSV.
- BARBEAU, G.; RAMNANAN, N. 1994. Fruit germplasm accession list. Port of Spain, Tri., IICA.
- BRATHWAITE, S.; SOSA-MOSS, C. 1994. Introducción al diagnóstico de las enfermedades de las plantas: Diagnóstico I. México, IICA.
- CARMICHAEL, C. 1994. An overview of the livestock sub-sector in Guyana. Georgetown, IICA. 46 p.
- _____.; et al. 1994. Results of socio-economic survey in coastal areas of Guyana. Georgetown, IICA. 93 p.
- _____. 1994. Sustainability of dairy production at St. Stanislaus College farm: Ten-year economic analysis. Georgetown, Guy., IICA.
- CARO, J.; SAVIROFF, M. 1994. Competitividad de la agricultura: Un caso en Venezuela de complementación pública-privada. Caracas, IICA, Proyecto Apoyo a la Modernización del Sistema Institucional Agropecuario como Factor Dinamizador de la Competitividad Sectorial. 18 p.
- Presentado en: Proceedings of the International Symposium (1993, San José, C.R.).
- CASTILLERO, E. 1994. La ganadería y la industria de la carne en Panamá. Panamá, IICA. 36 p.
- THE CATTLE TICK: *Boophilus microplus*. 1994. M. Desquesnes, S. Vokaty (Eds.). Georgetown, Guy., IICA/CIRAD-EMVT. 24 p.
- DAVIS, P. 1994. Improving milk quality and quantity on the farm. Georgetown, Guy., IICA. 5 p.
- DOWN TO earth; practical applications of ecological economics; final program and abstracts. 1994. San José, C.R., ISEE, Universidad Nacional, IICA, Earth Council, UNEP. 282 p.
- ENCISO, F.; RUIZ, J.; FONSECA, J. 1994. Orientaciones estratégicas de la investigación y transferencia de tecnología en Costa Rica. San José, IICA. 45p.
- _____.; SARAVIA, A. 1994. Principios generales para integrar un inventario de Oferta de Tecnología Agropecuaria (OFTEC): Guía para la identificación de la Oferta de Tecnología Agropecuaria. San José, C.R., IICA. Programa Multinacional y Nacional en Costa Rica de Generación y Transferencia de Tecnología. 30 p.
- ESPARZA DUQUE, J. 1994. Informe sobre una misión de preparación del programa de erradicación de la mosca de la carambola en Suriname. Lima, Perú, IICA. 43 p.
- FAROZE, M.S.A. 1994. Study of the fruit processing industry in Guyana. Georgetown, IICA. 35 p.
- FONSECA, J.; ENCISO, F. 1994. La administración y el proceso de planeación de organizaciones. San José, C.R., IICA. 63 p.
- FRANCIS, J. 1994. Report of survey of the fruit processing industry in the English and Dutch speaking Caribbean countries. Phase I: Transformation of tropical fruits for the Caribbean. Port of Spain, Tri., IICA.
- LOS GREMIOS AGROPECUARIOS ante los procesos de cambio en la agricultura. Caracas, Ven., IICA-FAO-FEDEAGRO-FUDECO. 101 p.
- GUTIERREZ, M. 1994. Debate e impacto de los derechos de obtentor en la Argentina. Buenos Aires, IICA.
- HUMME, M. 1994. Flycatchers: Carambola fruit fly prevention in Guyana. Guyana Review April 1994:27-28.
- IICA (INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA). 1994. Acciones y logros del Programa 1987-1993. San José, C.R. Programa I: Análisis y Planificación de la Política Agraria. 25 p.
- _____. 1994. La agricultura y las políticas sectoriales. A. Machado (Comp.). Santafé de Bogotá, Col., Tercer Mundo.

- _____. 1994. El agro y la cuestión social. A. Machado (Comp.). Santafé de Bogotá, Col., Tercer Mundo.
- _____.; ASOCIACION DOMINICANA DE COMUNICADORES AGROPECUARIOS. 1994. El desafío de la agricultura dominicana concebido por cuatro corrientes políticas. Santo Domingo, R.D. 75 p.
- _____. 1994. Bases para un proyecto de conservación y comercialización del pescado en Garachiné, Darién. Panamá, Pan.
- _____. 1994. Bases para un proyecto de desarrollo sostenible de la Provincia del Darién. Panamá, Pan.
- _____. 1994. Bases para un proyecto de elaboración y comercialización de artesanías de Tagua en Boca Lara, Darién. Panamá, Pan.
- _____. 1994. Cálculo del indicador de apoyo al sector agropecuario para el periodo 1986-1993. Lima, Perú.
- _____. 1994. CARAPHIN animal health reports. V.W. Lees (Ed.). Port of Spain, Tri., IICA.
- _____. 1994. CARAPHIN plant health reports. V.W. Lees (Ed.). Port of Spain, Tri., IICA.
- _____.; CATIE (CENTRO AGRONOMOICO TROPICAL DE INVESTIGACION Y ENSEÑANZA). 1994. Manual del usuario del inventario de Oferta de Tecnología Agropecuaria (OFTEC). San José, C.R., Proyecto Multinacional y Nacional en Costa Rica de Generación y Transferencia de Tecnología. 20 p.
- _____. DIRECCION DE DESARROLLO RURAL SOSTENIBLE. Directorio interamericano de organismos de juventud rural. San José, C.R., IICA. p.v.
- _____. DIRECCION DE RELACIONES EXTERNAS. 1994. Los recursos extra-cuotas en el IICA 1986-1993. San José, C.R. 172 p.
- _____. 1994. Elementos conceptuales para elaborar el Plan de Privatización de Servicios de Asistencia Técnica. Tegucigalpa, Hond.
- _____. 1994. Estudio de demanda y oferta de capacitación para la modernización de la agricultura en Costa Rica. San José, DICCAI, Oficina del IICA en C.R. 69 p.
- _____. 1994. Estudio de la cadena agroalimentaria del maíz/sorgo/concentrados/aves y cerdos en Panamá. Pan.
- _____.; FUNDAGRO (FUNDACION PARA LAS INVESTIGACIONES AGRO-ECONOMICAS). 1994. El agro colombiano ante las transformaciones de la economía. Bogotá. 178 p.
- _____. El IICA en la prensa venezolana: Febrero 1994. Caracas. 6 p.
- _____.; MAG (MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERIA). 1994. Manual de servicios de los centros agrícolas básicos: Guía para los productores. San José. 12 p.
- _____.; MAG (MINISTERIO DE AGRICULTURA Y GANADERIA). 1994. Manual para la ejecución de proyectos de extensión en materia de investigación adaptativa. San José, Proyecto GTT/MAG. Dirección de Extensión Agropecuaria. 30 p.
- _____.; MIDA (MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO). 1994. Diagnóstico de la agroindustria rural en Panamá. Pan.
- _____.; MIDA (MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO). 1994. Perfil de proyecto del Subprograma de Sanidad Agropecuaria en Panamá. Pan.
- _____.; MIDA (MINISTERIO DE DESARROLLO AGROPECUARIO). 1994. Propuesta para un modelo integrado de generación y transferencia de tecnología. Panamá, Pan.
- _____. 1994. La modernización de la agricultura en Nicaragua y la capacitación frente a los nuevos desafíos: Oferta actual, demanda potencial y recomendaciones. Managua. 90 p.
- _____. 1994. Perfil sectorial agropecuario de Honduras. Tegucigalpa.
- _____. 1994. Las políticas agropecuarias frente a la mujer productora de alimentos. Montevideo, Uru. 80 p.

- _____. 1994. Programa de reconversión y desarrollo para la competitividad de la hortifruticultura uruguaya: Resumen. Montevideo, Uru., MGAP-JUNAGRA. 60 p.
- _____. 1994. Proyecto de desarrollo institucional del Ministerio de Agricultura. Santiago, Chile, IICA. 25 p.
- _____. 1994. Proyecto: Fortalecimiento de la Subsecretaría de Políticas e Inversiones Sectoriales del Ministerio de Agricultura y Ganadería. Quito, Ec. 40 p.
- _____. 1994. Proyecto: Programa Nacional de Capacitación Agropecuaria en el Ecuador. Quito. 40 p.
- _____. 1994. Results of socio-economic survey in coastal areas of Guyana. Guy., IICA.
- _____.; SEA (SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA); JAD (JUNTA AGROEMPRESARIAL DOMINICANA). 1994. Determinación de barreras no arancelarias en el sector agropecuario de la República Dominicana. Santo Domingo. 60 p.
- _____.; SEA (SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA); JAD (JUNTA AGROEMPRESARIAL DOMINICANA). 1994. Proyecto para la creación de una bolsa de productos agropecuarios en la República Dominicana. Santo Domingo. 86 p.
- _____.; SEA (SECRETARIA DE ESTADO DE AGRICULTURA); JAD (JUNTA AGROEMPRESARIAL DOMINICANA). 1994. 20 años de propuestas de reformas del sector agropecuario dominicana. Santo Domingo, R.D. 107 p.
- _____. 1994. Servicio de monitoreo agroecológico. Santo Domingo, R.D. 68 p.
- _____. 1994. Transformaciones en la estructura agraria. A. Machado (Comp.). Santafé de Bogotá, Col., Tercer Mundo.
- LEES, V.W.; FEDORICK, D.J. 1994. CORRAL: Computerised agricultural health surveillance for small developing countries. *Veterinarian* 18:30-40.
- Presentado en: International Symposium on Veterinary Epidemiology and Economics (7., 1994, Nairobi, Kenya). Proceedings.
- _____.; GALE, P.S. 1994. Sero-epidemiology of leptospirosis in horses in Alberta. *Canadian Veterinary Journal*.
- LLAMBI, L.; ARIAS, E.; BRICEÑO, G. 1994. Pequeña producción agrícola y pobreza rural en Venezuela. Caracas, IICA. 88 p.
- MEJORAMIENTO GENETICO de girasol. 1994. J.P. Pugnau (Ed.). Montevideo, Uru., IICA-PROCISUR. Diálogo no. 41. 148 p.
- Presentados en: Reunión Técnica de Mejoramiento Genético de Girasol (2., 1989, Colonia, Uru.).
- Reunión Técnica de Mejoramiento de Girasol (3., 1989, Buenos Aires, Arg.).
- Reunión Técnica de Mejoramiento de Girasol (4., 1990, Cruz Alta, Bra.).
- MENDEZ-LAY, J.M. 1994. La cadena agroalimentaria de la caña de azúcar en Panamá. Panamá, IICA. 47 p.
- METODOLOGIAS PARA investigación en manejo de suelos. 1994. J.P. Pugnau (Ed.). Montevideo, Uru., IICA-PROCISUR. Diálogo no. 39. 75 p.
- MOSCARDI, E. 1994. El agro colombiano ante las transformaciones de la economía. Santafé de Bogotá, Col., IICA. 178 p.
- ODIE-ALI, S.; RUTHERFORD, B. 1994. Rural women food producers in Guyana: National summary. Georgetown, IICA. 90 p.
- OBSCHATKO, E.S. 1994. Perfil del complejo agroindustrial argentino en 1994. Buenos Aires, IICA.
- PELTIER, J.V. 1994. Empowerment and enlightenment of farmers for agricultural sustainability. St. Lucia, IICA.

- PEREZ, L. 1994. Un método para el análisis de pequeños y medianos proyectos de inversión. San José, Oficina del IICA en C.R., Programa III: Organización y Administración para el Desarrollo Rural.
- PHILLIPS, W. 1994. Ex ante assessment of the infrastructure for agricultural policy analysis and planning in Trinidad and Tobago. Port of Spain, IICA. Draft.
- _____. 1994. Towards the definition of an annual programming and planning methodology. Port of Spain, Tri., IICA. Draft.
- PREMIO INTERAMERICANO de Prensa 1993: Medio ambiente, desarrollo y agricultura, en el marco de la agenda 21. 1994. San José, C.R., IICA, GTZ, FIDA. 144 p.
- PUBLIC AND private sector roles in the provision of agricultural support services. 1994. San José, C.R., IICA, World Bank, CIRAD, DANIDA. 210 p.
- Presentado en: Proceedings of the International Symposium (1993, San José, C.R.).
- RECURSOS NATURALES y sostenibilidad agrícola. 1994. J.P. Puignau (Ed.). Montevideo, Uru., IICA-PROCISUR. Diálogo no. 42. 142 p.
- REVIEW AND PROGRAMMING WORKSHOP OF OECS NETWORK OF VEGETABLE AND STAPLE FOOD CROPS DEVELOPMENT PROJECTS (VFPP). 1994. Proceedings. A.M. Pinchinat (Ed.). St. Lucia, IICA. 93 p.
- ROJAS, J.; MIRANDA, L. 1994. Caracterización de organizaciones de base agropecuaria a nivel nacional como soporte del proceso de toma de decisiones e implementación de políticas sectoriales. San José, C.R., IICA. 18 p.
- SABATO, J.F. 1994. Sugerencias para discutir un nuevo proyecto de enseñanza en la unidad integrada entre la Facultad de Ciencias Agrarias de la Universidad Nacional de Mar del Plata y la EERA de Balcarce del INTA. Buenos Aires, Arg., IICA.
- SEMINARIO NACIONAL PARA EL FORTALECIMIENTO DE LAS ORGANIZACIONES CAMPESINAS. 1994. Caracas, Ven., FEDENACA-CNC. 172 p.
- SEMINARIO-TALLER ARMONIZACION DE LA BIOSEGURIDAD EN LAS AMERICAS: CONSTRUYENDO CAPACIDADES INSTITUCIONALES (1994, CARTAGENA, COL.). 1994. Conclusiones y Recomendaciones. Documento de Trabajo. San José, C.R., IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 35 p.
- SIMPOSIO INTERNACIONAL (1993, SAN JOSE, C.R.). 1994. Memoria: El papel de los sectores público y privado en la provisión de servicios de apoyo a la agricultura. San José, C.R., IICA, Banco Mundial, CIRAD, DANIDA, Ministerio de Asuntos Extranjeros del Gobierno de Francia. 215 p.
- También en inglés.
- SIMPOSIO SOBRE CONTROL BIOLÓGICO DEL CONO SUR (1.). 1994. L. Clovis Belamino, R.M.D. Gomes Carneiro, J.P. Puignau (Eds.). 140 p.
- SIMPSON, L. 1994. Review of the delivery of agricultural research, extension and training services in Guyana. Georgetown, IICA. 67 p.
- SITUACION DE la agricultura interamericana 1992-1993. 1994. San José, C.R., IICA. 258 p.
- SOSA-MOSS, C.; BRATHWAITE, CH.; PERDOMO R., F. 1994. Técnicas para el diagnóstico de las enfermedades de las plantas: Diagnóstico II. México, IICA.
- _____; VILLAREAL G., L.A.; OLIVARES, G. 1994. Manual de procedimientos para la identificación de los principales patógenos de la papa. México, Méx., IICA-SARH/DGSV.
- _____; NORIEGA P.; L.M. 1994. Los nemátodos: Enemigos del agricultor. 2 ed. México, Méx., DGSV.
- LOS TABANOS DE las Guyanas: Biología, morfología e importancia en la producción animal y métodos de control. M. Desquesnes, S. de la

- Rocque, H. Muñoz (Eds.). Paramaribo, Suriname, IICA/CIRAD-EMVT. 31 p.
- TALLER REGIONAL SOBRE ESTRATEGIAS DE CAPACITACION EN EL MARCO DE LA MODERNIZACION DE LA AGRICULTURA (1994, SAN JOSE, C.R.). 1994. Seminario. San José, C.R., IICA. 34 P.
- TALLER REGIONAL SOBRE NECESIDADES Y PRIORIDADES DE INVESTIGACION EN POLITICAS FORESTALES Y AGROFORESTALES PARA LATINOAMERICA (1993, SAN JOSE, C.R.). 1994. M. Alfaro, R. De Camino, M.I. Mora, P. Oram (Eds.). San José, C.R., CIFOR, IFPRI, GTZ, IDRC, CATIE, IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología.
- TORRES, H.A. 1994. Seminario Ejecutivo de Comercialización Agropecuaria. Buenos Aires, Arg., IICA.
- TRIGO, E.; KAIMOWITZ, D. 1994. Economía y sostenibilidad: ¿Pueden compartir el planeta? / Economics and sustainability: ¿Can they share the planet? San José, C.R., IICA. Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología. 26 p.
- URIBE, M.; CANO, M. 1994. Catálogo de revistas de la hemeroteca. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos de publicaciones del CIAT. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos de publicaciones del CIID. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos de publicaciones del ISNAR. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos sobre biotecnología. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos sobre ecología y desarrollo sostenible. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos sobre políticas de desarrollo. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- _____.; SOCHE, G. 1994. Base de datos bibliográficos sobre proyectos: Metodologías. Santafé de Bogotá, Col., IICA.
- UTILIZACION Y MANEJO de pastizales. 1994. J.P. Puignau (Ed.). Montevideo, Uru., IICA-PROCISUR. Diálogo no. 40. 266 p.
- Presentado en: Reunión sobre Utilización y Manejo de Pastizales (1988, Corumbá, Bra.).
- VOKATY, S.; DESQUESNES, M.; DE LA ROCQUE, S.; APPLEWHAITE, L.; FAVRE, J.; LIEUW-A-JOE, R.; BANSSE-ISSA, L.; PARRIS-AARON, M. 1994. Hemoparasite information network for the Guianas. The Kenya Veterinarian 18(2):35-37.



Anexo 4

Alianzas Estratégicas
y Unidad de Información Pública

Alianzas Estratégicas y Unidad de Información Pública

En este Anexo se presenta un resumen de las relaciones de cooperación que en 1994 el IICA estableció y consolidó con organismos subregionales, regionales e internacionales de asistencia técnica y financiera, con las agencias del Sistema Interamericano y del Sistema de las Naciones Unidas, y con gobiernos y organizaciones de países observadores y donantes, a fin de captar recursos que permitieran responder a las demandas de asistencia planteadas al Instituto por sus Estados Miembros.

También se incluye una reseña sobre la labor realizada por la Unidad de Información Pública, la cual, a través de diversos productos periodísticos, difunde las principales actividades que el IICA desarrolla en la Sede Central, en los países miembros y en otras naciones.

Fuente: Dirección de Relaciones Externas (DIREX).

Cooperación con Organismos Internacionales y Países Donantes

Cooperación con Canadá

Autoridades canadienses públicas y privadas participaron en la preparación del Plan de Mediano Plazo 1994-1998 del IICA. Además, el Instituto participó en dos encuentros con empresarios y funcionarios públicos de Canadá, con el fin de organizar programas de promoción comercial entre este país y América Latina y el Caribe.

El IICA también apoyó la visita de representantes de la Corporación de Desarrollo del Sector Rural (CODESSER) de Chile a Canadá, cuyo objetivo fue establecer un programa de intercambio de estudiantes y profesores de los dos países interesados en especializarse en temas relacionados con el sector agroalimentario. Asimismo, respaldó a UNCTAD en la Reunión del Grupo de Trabajo sobre Género en Ciencia y Tecnología, realizada en la Sede Central en junio; y participó en la Conferencia sobre Nuevas Estrategias Internacionales de Acción de las Universidades, organizada por la Asociación de Universidades y Colegios de Canadá (AUCC).

Agriculture — Canada facilitó la participación de dos especialistas en comercio internacional en dos reuniones celebradas en la Sede Central y en Argentina. Un funcionario de la Public Service Commission de Canadá brindó su cooperación a la Dirección de Recursos Humanos del Instituto en tres oportunidades. Por otro lado, un profesor de la Universidad McGill se encuentra en la Sede Central dedicando su año sabático a la investigación sobre temas

vinculados con transición demográfica, ocupación territorial y desarrollo económico.

También se firmó un convenio con la SDID, mediante el cual esta organización apoya la ejecución del Proyecto de Capacitación en Gestión Empresarial de Empresas Campesinas de Tipo Cooperativo en Honduras. El PRODAR continuó recibiendo financiamiento del CIID para realizar diagnósticos y apoyar investigaciones y actividades de las redes nacionales sobre agroindustria rural.

La OUI y la Secretaría Ejecutiva del PROCIANDINO organizaron en Quito el Seminario Constitutivo del SAPOA, en el cual se firmó el acta constitutiva y se eligió a la Universidad de Zulia como entidad encargada de coordinar la puesta marcha del SAPOA. Por su parte, la ACDI colaboró con la Agencia de Cooperación Técnica en Canadá en la adquisición de herramientas para la agricultura haitiana, las cuales serán distribuidas por la Agencia de Cooperación Técnica en Haití.

Cooperación con Estados Unidos de América

La Agencia de Cooperación Técnica en Estados Unidos trabajó estrechamente con el Congreso, el Departamento de Estado, la Agencia para la Administración de Alimentos y Drogas (FDA), la Agencia de Protección Ambiental (EPA) y el sector privado; también mantuvo intensas actividades de cooperación

con instituciones internacionales como el BID, el BIRF, el IFPRI, la OEA y la OPS.

La FDA, la Asociación Nacional de Agroquímicos (NACA), la EPA, la OEA y el Departamento de Agricultura (USDA) coauspicaron la realización en Santa Lucía del Seminario sobre las Nuevas Regulaciones y Niveles de Tolerancia de Plaguicidas en Productos Agrícolas de Exportación.

La C/LAA y el IICA firmaron un memorándum de entendimiento para crear AgAméricas, una organización de comercio y desarrollo. Además, el Instituto colaboró con la C/LAA en la realización de la Conferencia sobre Agronegocios en las Américas, efectuada en Miami en diciembre.

El Servicio de Inspección de Salud Animal y Sanidad Vegetal (APHIS) colaboró con el IICA y el Gobierno de Ecuador en la conformación de un programa de capacitación para oficiales de cuarentena vegetal, y financiará la primera fase de un programa para erradicar *Amblyomma variegatum* en el Caribe. Por otra parte, el USDA ayudó a financiar el Seminario-Taller Armonización de la Bioseguridad en las Américas: Construyendo Capacidades Institucionales, realizado en junio en Colombia.

La AID acordó seguir financiando el Proyecto Transferencia de Tecnología para Sistemas de Cultivo Basados en Café hasta diciembre de 1996. Además, otorgó una donación a la Agencia de Cooperación

Técnica del IICA en Nicaragua, que le permitirá a ésta apoyar la organización y la operación de una bolsa agropecuaria en este país. La Fundación Kellogg efectuó una donación al Instituto, mediante la cual apoyará la formulación de la estrategia para que el IICA trabaje con la juventud rural de las Américas. Por último, con diversas agencias de cooperación se iniciaron varios estudios sobre la organización y el programa de trabajo de 1995 de la Fundación IICA para el Desarrollo Agropecuario de América Latina y el Caribe.

Cooperación con Organismos del Sistema Interamericano

Banco Interamericano de Desarrollo (BID). El Presidente del BID y el Director General del IICA definieron las áreas prioritarias de acción conjunta y las modalidades que se adoptarán para la relación operativa en 1995. El Banco, además, invitó al IICA a ser parte de un grupo de trabajo interagencial encargado de estudiar el financiamiento de la investigación y la innovación tecnológica agropecuaria sostenible, en el cual también participan la AID, el BIRF, el IFPRI y Resources for the Future.

El BID realizó los trámites finales de aprobación del nuevo programa de cooperación técnica para apoyar proyectos de investigación y tecnología agropecuaria, incluidos el PROCIANDINO, el PROCISUR, el PROCITROPICOS y el Programa de Análisis de la Política del Sector Agropecuario Frente a la Mujer Productora de Alimentos en la Región Andina, el Cono Sur y el Caribe.

Organización de Estados Americanos (OEA). Para identificar posibles áreas de cooperación, representantes de la OEA y del IICA sostuvieron diversas reuniones de coordinación. El Instituto también estuvo presente en varios seminarios sobre desarrollo y medio ambiente auspiciados por el Departamento de Desarrollo Regional y del Medio Ambiente de la OEA, en la Vigésima Sesión Especial de la Asamblea General, en las reuniones ordinarias y especiales de Consejo Permanente de la OEA, en reuniones de la CEPCLIECC, el CIES y el CIECC, y en la Reunión Interagencial para la Creación de un Grupo de Trabajo sobre Estadísticas Agropecuarias, realizada en Washington, D.C. con la participación del CIE, la FAO y la OEA.

Dentro del Programa de Desarrollo Integral de Regiones Fronterizas en Centroamérica, se continuó trabajando con el Departamento de Desarrollo Regional de la OEA y se apoyó la preparación de la estrategia para el desarrollo integral sostenible de la zona fronteriza atlántica entre Guatemala y Honduras. También se elaboró una propuesta para un acuerdo de cooperación técnica entre el IICA y la OEA para respaldar el desarrollo de la zona fronteriza del Golfo de Fonseca, y junto con la ONU y la OEA, el Instituto brindó ayuda humanitaria a Haití. Por último, representantes de la CIM y del IICA identificaron áreas de cooperación conjunta.

Organización Panamericana de la Salud (OPS). El IICA estuvo presente en las reuniones del 113° Comité Ejecutivo de la OPS, en la XXIV Conferencia Sanitaria Panamericana de la OPS y en el XLVI Comité

Regional de la OMS para las Américas. Además, el Director General del IICA se reunió con su análogo de la OPS para identificar nuevas áreas de colaboración.

Cooperación con Organismos Regionales y Subregionales

Banco de Desarrollo del Caribe (BDC). Se coordinó el desarrollo de propuestas para realizar un estudio de factibilidad sobre el enlace de elementos institucionales de producción, de mercadeo y de políticas de la ADCU. El IICA completó un estudio financiado por el BDC sobre incentivos fiscales para la OECS, y apoyó al Banco en la organización de un taller regional sobre mecanismos para el desarrollo de la exportación.

Instituto de Investigación y Desarrollo Agrícola del Caribe (CARDI). El IICA apoyó al CARDI en el desarrollo de la ganadería y del cultivo de frutas. Asimismo, colaboró en la organización de la visita de misiones de reconocimiento del CARDI a Costa Rica y México.

Comunidad del Caribe (CARICOM). El Instituto participó en las reuniones anuales del SCMA y del grupo técnico de planificación regional, las cuales permitieron coordinar actividades de las agencias regionales involucradas en el desarrollo agropecuario. Se trabajó con la CARICOM en el estudio de la industria regional del arroz, en el desarrollo y revisión de proyectos para ser financiados bajo la Convención Lomé, en la preparación de propuestas para la revisión del Programa Regional para el Desarrollo

Agropecuario, y en la búsqueda de fondos para el control de *Amblyomma variegatum*.

Comisión Centroamericana de Ambiente y Desarrollo (CCAD). A petición de los presidentes centroamericanos, el IICA apoyó a la CCAD en el proceso de promoción y establecimiento de la Alianza para el Desarrollo Sostenible (ALIDES), la cual fue aprobada en la Cumbre Ecológica de Managua.

Confederación de Cooperativas del Caribe y Centroamérica (CCCA). En colaboración con la CCCA, el IICA respaldó al Foro Agropecuario Centroamericano en acciones de capacitación sobre comercio e integración. También se inició un intercambio de ideas sobre el posible desarrollo de una actividad conjunta sobre reconversión y modernización de pequeños productores en Centroamérica y el Caribe.

Consejo Consultivo de Cooperación Agrícola de los Países del Area Sur (CONASUR). Se brindó apoyo a la Secretaría de Coordinación, ejercida por el Representante del IICA en Paraguay, y se colaboró con el CORESA y el COMCLAS.

Consejo Regional de Cooperación Agrícola de Centroamérica, México y República Dominicana (CORECA) y Consejo Agropecuario Centroamericano (CAC). El Instituto contribuyó con el CORECA y el CAC en la capacitación de funcionarios de los ministerios de agricultura de Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Nicaragua, Panamá y República Dominicana, en materia de políticas y negociaciones comerciales internacionales; en la realización de estudios para caracterizar cadenas de productos agrícolas prioritarios; en la creación

y el desarrollo de las bolsas nacionales de productos agropecuarios en Costa Rica, El Salvador, Guatemala, Nicaragua y Panamá; y en la elaboración del Proyecto Regional para la Integración de las Bolsas Nacionales, para el cual también gestionó la obtención de recursos externos.

Junta del Acuerdo de Cartagena (JUNTA). Se realizaron acciones conjuntas para la organización de la Red Nacional de Análisis y Seguimiento de Políticas para la Agricultura (RENASPA). Por otra parte, el IICA y el PROCIANDINO apoyaron a la Unidad de Asesoría Jurídica de la JUNTA en el establecimiento del Régimen Común sobre Garantía de la Bioseguridad en la Subregión Andina. Por último, el Instituto, en colaboración con el Departamento Agropecuario de la Junta, organizó diversos talleres sobre negociaciones comerciales internacionales para el sector agropecuario.

Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS). El IICA colaboró estrechamente con la ADCU, y participó en la reunión anual de ministros de agricultura de los países de la OECS realizada en Antigua y Barbuda.

Secretaría Permanente del Sistema Económico Latinoamericano (SELA). El Instituto respaldó a la SELA en la implementación del Sistema de Información para el Comercio (SIIACE), en conjunto con la ALADI. Con la SELA coauspició la Reunión Hemisférica de Expertos sobre los Alcances del GATT para la Agricultura de América Latina y el Caribe. Además, participó en el Seminario Latinoamericano sobre el GATT

organizado por la ALADI y la Secretaría del GATT. El IICA, la SELA y las autoridades nacionales de agricultura y comercio de Colombia, Ecuador, Perú, República Dominicana y Venezuela organizaron talleres nacionales de capacitación sobre políticas y negociaciones comerciales para el sector agropecuario.

Cooperación con Organismos del Sistema de las Naciones Unidas

Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento (BIRF). El Instituto estuvo presente en la Segunda Conferencia Internacional sobre Desarrollo Sostenible realizada en Washington, D.C., y en el Seminario sobre Estrategias Sostenibles para Tratar la Pobreza y el Desarrollo Rural en Latinoamérica y el Caribe, organizado por el BIRF. También brindó apoyo logístico al Seminario Latinoamericano sobre Desarrollo Agroforestal, efectuado por el BIRF en Washington, D.C. en colaboración con la GTZ.

Se continuaron apoyando las acciones para una nueva etapa del proyecto interagencial RUTA III y las actividades para el desarrollo económico de Bolivia, Haití y demás países del Caribe. Con el apoyo financiero del BIRF, se publicó la Memoria del Simposio Internacional sobre el Papel de los Sectores Público y Privado en la Provisión de Servicios de Apoyo a la Agricultura.

Comisión Económica para América Latina (CEPAL). En conjunto con la

CEPAL y la FAO, el Instituto organizó tres reuniones técnicas de nivel subregional en Chile, Guatemala y República Dominicana.

Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO). En enero, el Subdirector General del IICA y el Director General Adjunto de la FAO firmaron una carta de entendimiento, mediante la cual se acuerda incrementar la cooperación mutua. En abril se celebraron tres reuniones en la Sede Central entre funcionarios del IICA y de la FAO, en las que se definió un cronograma para elaborar un programa de trabajo conjunto.

El IICA participó en la 23ª Conferencia Regional de la FAO para América Latina y el Caribe realizada en San Salvador del 29 de agosto al 2 de setiembre, y en la 107ª Reunión del Consejo de la FAO celebrada en Roma en noviembre.

Los logros principales alcanzados dentro del programa básico de cooperación mutua, elaborado por funcionarios del IICA y de la FAO para el período comprendido entre julio de 1994 y diciembre de 1995, son los siguientes:

- Firma de un memorándum de entendimiento entre el IICA y la FAO para desarrollar el Programa de Erradicación de *Amblyomma variegatum* en el Caribe.
- Apoyo del IICA a las Consultorías Técnicas de las Organizaciones Regionales de Protección Vegetal (RPPOs), y participación en varias reuniones de trabajo de la FAO, entre ellas la realizada en la Sede Central en octubre para formular métodos de inspección.
- Recomendaciones del IICA a los documentos técnicos del proyecto de la FAO Armonización y Coordinación de los Requisitos y Procedimientos para el Registro y Control de Plaguicidas en la Subregión Andina.
- Ejecución de acciones conjuntas con vistas a realizar una reunión para discutir la situación actual y prospectivas de la cooperación recíproca horizontal en el nuevo contexto institucional de las Américas.
- Fortalecimiento de vínculos con el PROCISUR y la REDBIO, para el desarrollo de reuniones y proyectos conjuntos en el área de biotecnología.
- Celebración de una reunión entre funcionarios del IICA y de la FAO para integrar los proyectos sobre sabanas tropicales de ambos organismos.
- Participación del IICA en una reunión de la Red de Hortalizas de la FAO celebrada en México.
- Inicio de diálogos para coordinar la realización de trabajos conjuntos en manejo y conservación de recursos genéticos animales.
- Preparación y envío a la FAO de documentos del IICA sobre desarrollo agrícola sostenible en las Américas, los cuales se entregaron al Consejo Mundial sobre Desarrollo Sostenible.
- Realización de reuniones entre funcionarios del IICA y de la FAO para preparar la celebración de la Conferencia Mundial de Recursos Genéticos de 1996.
- Visita a la Sede Central del Jefe del Servicio III del Centro de Inversiones de la FAO, con quien se acordó lo siguiente: a) la FAO instruirá a todas las misiones de su Centro de Inversiones para que viajen a América Latina y el Caribe y coordinen actividades con las Agencias de Cooperación Técnica del IICA en los países; y b) el IICA informará al Centro de Inversiones sobre los eventos de capacitación que programe, para que funcionarios de organismos nacionales participen en ellos mediante el auspicio y el financiamiento de la FAO.
- Celebración de dos reuniones entre las encargadas en ambos organismos del tema del papel de la mujer en el desarrollo agrícola y rural, a fin de desarrollar una propuesta de trabajo conjunto para el próximo bienio.
- Firma de un memorándum de entendimiento para cofinanciar la elaboración de un Directorio de Instituciones de Educación Agrícola Superior y Media en América Latina y el Caribe.
- Traducción por parte del IICA de los siguientes documentos sobre sistemas de información agrícola: a) Guía de Indización para AGRIS y CARIS; b) AGRIS: Guía de Catalogación; y c) AGRIS: Sistema Internacional de Información para las Ciencias y la Tecnología.

- Celebración en la Sede Central del Curso Regional AGRIS/CARIS, patrocinado por la FAO, el IICA y la Red Nacional de Información Agrícola (REDNIA) de Costa Rica.
- Realización de una reunión de trabajo entre funcionarios del IICA y de la Oficina Regional para América Latina y el Caribe de la FAO, para continuar las actividades de colaboración en las áreas de inserción internacional de productos agrícolas, políticas y negociaciones comerciales, desarrollo de mercados internos y nuevos mecanismos de comercialización agropecuaria.
- Apoyo por parte de la FAO a la Asociación Panamericana de Bolsas Agropecuarias, que se constituyó formalmente el 6 de octubre.

Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA). Se elaboró el proyecto Red Regional de Capacitación en Desarrollo Rural, por medio del financiamiento que brinda el FIDA a la Fundación para la Capacitación e Investigación Aplicada a la Reforma Agraria (CIARA) de Venezuela. También se iniciaron las actividades del Programa Regional para el Desarrollo de los Camélidos Sudamericanos, financiado por el FIDA y la ACDI.

A solicitud del FIDA, el IICA participó en el desarrollo del Proyecto de Erradicación de la Mosca de la Carambola en el Caribe. El Instituto también enviada por el FIDA a Jamaica para evaluar el Subproyecto sobre la Agricultura en Laderas (HASP). Además, en el área de proyectos de inversión, brindó colaboración técnica a misiones enviadas por el FIDA a Costa Rica para preparar y analizar

el Proyecto de Desarrollo Rural de la Península de Nicoya. El Instituto también cooperó con el subcomponente de capacitación para administradores de fincas del Proyecto de Rehabilitación y Desarrollo para las Áreas Afectadas por el Conflicto en el Departamento de Chalatenango, financiado por el FIDA en El Salvador; así como en la generación de una propuesta para elaborar un documento sobre los sistemas nacionales de investigación agropecuaria de América Latina y el Caribe.

Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo (PNUD). El Plan Especial de Cooperación para Centroamérica (PEC) que ejecuta al PNUD cooperó en la finalización de los estudios de factibilidad de nueve proyectos del Plan Trifinio, los cuales fueron aprobados por las instancias correspondientes de los países y sometidos a consideración del BCIE para su financiamiento.

Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente (PNUMA). En noviembre, el IICA y el PNUMA realizaron en la Sede Central una consulta regional sobre las necesidades de información y temas prioritarios para México y América Central.

Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo (UNCTAD). La UNCTAD y el IICA apoyaron a República Dominicana en la realización de seis eventos de capacitación sobre el GATT. Además, se suscribió un Convenio entre la UNCTAD, el IICA y el PNUD para continuar este apoyo en 1995, y se formuló el marco general para la

firma de un acuerdo de cooperación de alcance hemisférico entre la UNCTAD y el IICA.

Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia (UNICEF). Este Fondo apoyó al IICA en la producción de Biomanojos III, una serie educativa radial sobre medio ambiente.

Fondo de Desarrollo de las Naciones Unidas para la Mujer (UNIFEM). Se inició la negociación del apoyo financiero del UNIFEM para el proyecto Institucionalización del Enfoque de Género en la Agricultura y el Desarrollo Rural en las Instituciones Públicas y Privadas de América Latina y el Caribe (Módulo para Centroamérica).

Cooperación con Otros Organismos Internacionales

Consejo de la Tierra. El IICA brindó colaboración técnica y logística para la organización de la Reunión Interamericana de Consejos de Desarrollo Sostenible: Diálogo Gobierno-Sociedad Civil, cuya celebración también fue apoyada por el Consejo, el PNUD y el PNUMA. El Consejo participó activamente en las reuniones del Grupo Interamericano para el Desarrollo Sostenible de la Agricultura y los Recursos Naturales.

Fondo OPEP para el Desarrollo Internacional. Este Fondo facilitó recursos para la publicación de documentos del Grupo Interamericano para el Desarrollo Sostenible de la Agricultura y los Recursos Naturales.

Servicio Internacional para la Investigación Agrícola Nacional (ISNAR). Un proyecto para identificar prioridades de investigación agropecuaria, financiado por el BID, sirvió de marco para el desarrollo de una nueva alianza estratégica con el ISNAR. En una mesa redonda mundial organizada por el ISNAR, el IICA presentó un trabajo titulado *Developing Multinational Priority Setting for Agricultural Research in LAC: Issues, Experiences and Prospects*. Además, el Instituto apoyó al ISNAR en la realización del taller final del Proyecto BID/ISNAR sobre Planificación, Seguimiento y Evaluación de la Investigación Agropecuaria, efectuado en el CATIE en junio.

Unión Mundial para la Conservación de la Naturaleza (UICN). El IICA apoyó la formación de los comités nacionales de los países afiliados a la UICN; colaboró con ésta en la celebración del Tercer Encuentro Mesoamericano de Afiliados a la UICN, celebrado en el CATIE en julio; y participó en la preparación de reuniones regionales de la UICN.

Cooperación con Gobiernos e Instituciones de Observadores Permanentes y Donantes

Bélgica. La Sección Regional de Cooperación de Bélgica apoyó con recursos financieros el Proyecto de Capacitación en Administración de Empresas para Centroamérica del PRODAR.

España. La AECI aportó el financiamiento para la publicación de los siguientes documentos del Área de

Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones del IICA: Memoria Taller Internacional: Estadísticas Agroalimentarias en América Latina y el Caribe; La Política Agrícola Común, la Reforma y los Posibles Efectos para los Productores de la CEE y de Terceros Países; y Estadísticas del Sistema Agroalimentario, Conceptos y Métodos de Elaboración. Además, el IICA preparó los perfiles de proyectos para las cuencas multinacionales de los ríos Lempa y Motagua, los cuales se iniciarán con la cooperación española.

Francia. El Director del CIRAD-FLHOR visitó la Sede Central en febrero, y el Director General y el Director Científico del CIRAD lo hicieron en junio. En ambos encuentros se discutieron futuras actividades de cooperación.

El CIRAD asignó seis expertos para que apoyen al PROMECAFE (en genética y protección de cultivos) y a varias instituciones nacionales encargadas del cultivo y comercialización del café en Centroamérica. También asignó un asesor científico a la sede del PROCITROPICOS en Brasil, e inició su colaboración al Subprograma de Frutihorticultura del PROCIANDINO. El CIRAD-SAR financió la operación de la Dirección Ejecutiva del PRODAR. Por último, el aporte financiero del Ministerio de Asuntos Extranjeros de Francia (MAE) permitió la capacitación doctoral de dos profesionales en los laboratorios del CIRAD.

La Delegación Regional de Cooperación Científica y Técnica de Francia en el Caribe financió la permanencia y los gastos operativos de un experto francés que trabaja en Trinidad y Tobago en el proyecto regional Apoyo al Desarrollo de las Frutas Tropicales

en el Caribe (Fase II). Asimismo, con el apoyo de la Delegación Regional de Cooperación Científica y Técnica de Francia para Centroamérica, a través del Convenio IICA/MAE/CIRAD, se realizaron estudios sobre arroz, caña, carne, palma, maíz, sorgo y leche en Centroamérica. Además, se elaboró una metodología para realizar un diagnóstico integral de la cadena maíz/sorgo/concentrados relacionada con la porcicultura y la avicultura de Panamá. Asimismo, la Delegación Regional de Cooperación Científica y Técnica de Francia en América del Sur apoyó la realización de siete reuniones nacionales y subregionales de las redes nacionales de América del Sur del PRODAR.

Reino de los Países Bajos. El gobierno de este país brindó al Servicio Especializado de Capacitación, Educación y Comunicación el apoyo de un experto en el área de comunicación por dos años. Con RNTC, se organizó el Taller de Producción para Programas de Radios Rurales, en el que participaron productores de radio de Brasil, Costa Rica, Honduras, Nicaragua, Panamá y Uruguay. Con el aporte financiero del Ministerio de Cooperación para el Desarrollo, se inició el Proyecto Desarrollo Institucional para la Producción Agrícola Sostenible en las Laderas Centroamericanas.

Mediante un contrato con la Universidad de Amsterdam y recursos de la Dirección General para la Cooperación Internacional (DGIS), el IICA desarrolló un proyecto sobre el impacto de los derechos de obtentores vegetales. Además, el Instituto siguió colaborando con la revista *Biotechnology and Development Monitor*, mediante el envío de artículos sobre las actividades de investigación y comercialización en

biotecnología desarrolladas en América Latina.

República de Corea. Se le dio seguimiento al acuerdo existente entre el Instituto y el Ministerio de Agricultura y Pesca de Corea. El Gobierno de este país asignó por un año a un especialista que colaborará con el Área de Concentración de Políticas Socio-económicas, Comercio e Inversión en la realización de estudios sobre las posibilidades comerciales entre Corea y América Latina.

República Federal de Alemania. En relación con el Proyecto IICA/GTZ, en noviembre se efectuó una evaluación para decidir su extensión. También se mantuvieron negociaciones para un nuevo proyecto sobre orientación de las investigaciones para el desarrollo alternativo en la Región Andina. El Ministerio de Cooperación Económica (BMZ) aportó fondos adicionales del Programa de Apoyo a la Ecología Tropical, para complementar los esfuerzos del Proyecto IICA/GTZ en la investigación de indicadores de sostenibilidad de la agricultura y los recursos naturales. Una investigadora de la Universidad de Göttingen se encuentra en la Sede Central del IICA a cargo de esta investigación, en la cual ha trabajado con la Universidad de Costa Rica, el Consejo de la Tierra y el Grupo Interamericano de Agricultura, Recursos Naturales y Desarrollo Sostenible. Por otra parte, la GTZ continuó cooperando con el PROCITROPICOS. Se inició la negociación de un fondo para financiar investigaciones en políticas forestales en Centroamérica, para el cual en principio se cuenta con el apoyo del CIID, el CIFOR y la GTZ. Además, se empezó a evaluar la posibilidad de que el BMZ apoye a la REMERFI durante tres años.

Suecia. Continuó la ejecución del Programa Regional sobre Comunicación, Mujer y Desarrollo Sostenible, que cuenta con el financiamiento del ASDI. Se llevaron a cabo cinco talleres de formación general, 15 de técnicas de comunicación audiovisual, radial e impresa, y 13 de validación de materiales, en los cuales se capacitaron 225 participantes.

En el marco del Proyecto Compatibilización de la Política Agropecuaria en los Países del CORECA, que también es financiado por el ASDI, el IICA colaboró en la realización de investigaciones sobre la situación actual y las perspectivas de diversas cadenas agroalimentarias. La SAREC cooperó en el financiamiento del proyecto Análisis de los Impactos de las Políticas Macroeconómicas y de Ajuste Estructural sobre la Agricultura.

Unidad de Información Pública

La Unidad de Información Pública revisó sus tareas en apoyo a la proyección institucional, diseñó nuevos productos comunicacionales e introdujo mejoras en otros. De esta manera, se ajustó a los cambios organizacionales plasmados en el Plan de Mediano Plazo 1994-1998.

Productos Comunicacionales

En abril, la Unidad inició la publicación semanal de dos nuevos productos de difusión: **Carta del IICA** y **Semana Agrícola**, los cuales están dirigidos a organizaciones públicas y privadas y a los funcionarios del Instituto. El primero ofrece, en español e inglés, información sobre las acciones de

cooperación técnica y las actividades institucionales más importantes de la semana. El segundo, que sustituyó al Servicio Diario de Noticias, presenta noticias sobre los aspectos económicos y políticos que inciden en el sistema agroalimentario de las Américas.

Se fortaleció la producción de **Noticias IICA**, boletín trimestral editado en español e inglés. Se puso mayor énfasis en proveer información sobre el tema de la cooperación técnica que el Instituto ofrece a sus Estados Miembros. También se crearon nuevas secciones, como la de Alianzas Estratégicas, en la que se informa sobre los nuevos acuerdos de cooperación conjunta y el fortalecimiento de relaciones con otras organizaciones.

También se introdujeron algunos cambios en la radio-revista semanal **Antena Agropecuaria**, que la Unidad produce con el apoyo de la División de Comunicaciones del Servicio Especializado de Capacitación, Educación y Comunicación. Este programa ofrece información sobre el quehacer institucional, especialmente sobre la agricultura y el desarrollo rural en las Américas. Se transmite en cuatro países miembros y en onda corta mediante la Voz de la OEA, y se iniciaron gestiones para que se difunda en otras estaciones radiofónicas.

Apoyo a los Países Miembros en Estrategias y Tareas de Difusión

El personal periodístico de la Unidad colaboró con varios países en el diseño de estrategias de difusión. A solicitud del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) de El Salvador, en agosto se apoyó la

elaboración de un Plan de Difusión para el Foro Nacional de Consulta sobre el Sector Agropecuario.

En Guatemala se brindó respaldo periodístico a la celebración de la XIV Reunión del Consejo de Ministros del CORECA, especialmente en la planificación de la estrategia de difusión, ejecución y divulgación internacional. Estas tareas se coordinaron con el Ministerio de Agricultura y Ganadería y Alimentación (MAGA) y con la Secretaría del CORECA. En Costa Rica se apoyó al Ministerio de Desarrollo Rural, en la organización de su sistema de difusión y prensa, así como en la elaboración de productos comunicacionales.

Flujos de Información sobre la Acción Institucional y Desempeño del Sector Agroalimentario

La Unidad mantuvo su producción de comunicados de prensa sobre las distintas acciones de cooperación técnica que ejecuta y promueve el Instituto. Cabe destacar la producción de distintos artículos especiales que generaron la atención de la prensa, tales

como "El Papel de la Mujer Rural de ALC en la Producción de Alimentos" y "El Impacto de la Sequía en Centroamérica".

Uno de los principales temas de difusión de la Unidad fue la preparación y aprobación del Plan de Mediano Plazo 1994-1998, al que la prensa del continente dio especial atención, como medio de promoción del desarrollo sostenible en las Américas.

Apoyo a la Asociación de Periodistas Agropecuarios de Costa Rica

Desde hace varios años, el Instituto apoya la organización gremial de los periodistas agropecuarios del hemisferio. En este marco, la Unidad apoyó la conformación de la Asociación de Periodistas Agropecuarios de Costa Rica y respaldó la adquisición de su personería jurídica.

Publicación del Libro Premio Interamericano de Prensa: Medio Ambiente, Desarrollo y Agricultura, en el Marco de la Agenda 21

Este documento presenta los artículos premiados o seleccionados en este certamen, convocado en 1993 por el IICA, y patro-

cinado por el FIDA y la GTZ. Responde al interés institucional de estimular la producción periodística y el debate y la reflexión de la sociedad civil sobre los acuerdos establecidos en la Cumbre de la Tierra (Río de Janeiro, 1992).

Obtención del Premio Jorge Vargas Gené

El Colegio de Periodistas de Costa Rica cada año distingue el mejor trabajo informativo del país. Tradicionalmente el premio se concede a periodistas de medios de comunicación masivos, pero por primera vez se otorgó a una oficina de prensa: la Unidad de Información Pública del IICA, a la que se le reconocieron "diez años de trabajo serio, veraz, responsable", que han dado "un valiosísimo aporte al sistema de comunicación costarricense".

El Jurado destacó el respaldo que los jefes del Instituto han brindado a la Unidad, quienes "han sabido darle el lugar y aliento porque la consideran vital y estratégica, como un elemento educativo y transformador de un sector importante, no sólo de la sociedad costarricense, sino a nivel continental".



Anexo 5

Acuerdos, Convenios
y Contratos Extracuotas
Suscritos en 1994

Acuerdos, Convenios y Contratos Extracuotas Suscritos en 1994

*M*ediante la Resolución No. 29 de 1983, la Junta Interamericana de Agricultura (JIA) solicitó al Director General del IICA que le fuera presentada toda la información referente a acuerdos, convenios y contratos extracuotas suscritos con los Estados Miembros, agencias y otras entidades.

En 1984, el Comité Ejecutivo encomendó a la Dirección General incluir dicha información en el Informe Anual.

En este Anexo se detallan los títulos de todos los instrumentos jurídicos suscritos en 1994 (ordenados por región y país), las instituciones involucradas, los recursos comprometidos por fuente de financiamiento y la vigencia de lo suscrito.

Fuente: Dirección de Planeamiento, Programación, Proyectos y Auditoría Técnica (DIPRAT).

Listado de Instrumentos Jurídicos Suscritos en 1994*

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	

CENTRAL

COSTA RICA

Addendum No. 2 al Convenio de Cooperación Celebrado entre la Unión Nacional de Cooperativas R.L. (UNACOOP) y el IICA.	UNACOOP	-	-	10/08/94	01/01/94	31/12/94	1 año
Acuerdo General de Cooperación Celebrado entre el Centro de Estudios y Capacitación Cooperativa (CENECOOP R.L.) y el IICA.	CENECOOP	-	-	18/03/94	18/03/94	18/03/96	2 años
Convenio de Cooperación Técnica y Apoyo Administrativo Suscrito entre el Programa de Desarrollo Rural del Gobierno de Costa Rica y el IICA, para la Ejecución de la Estrategia Nacional de Desarrollo Rural.	-	Gobierno de Costa Rica IICA	4 192 465 197 276	30/08/94	30/08/94	30/08/96	2 años

EL SALVADOR

Convenio Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para la Ejecución del Proyecto de Análisis de Políticas e Inversión Sectorial.	MAG	IICA	84 000	13/01/94	13/01/94	13/01/96	2 años
Donación IICA/USAID No. 519-0349-G-00-4065-00.	-	AID	500 000	14/01/94	14/01/94	31/07/95	1 año, seis meses y 15 días

* En este listado se incluyen algunos instrumentos jurídicos suscritos en 1993 que no aparecen en el Informe Anual de ese año. Los recursos indicados para cada instrumento corresponden a los totales negociados para la duración de cada uno.

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Auerdo Suscrito entre el Gobierno de El Salvador y el IICA, para la Ejecución del Subcomponente de Capacitación y Comunicación del Proyecto Rehabilitación y Desarrollo para las Areas Afectadas por el Conflicto en el Departamento de Chalatenango.	-	FIDA IICA	1 844 406 480 000	14/02/94	14/02/94	24/02/2000	6 años
Addéndum No. 1 al Convenio Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG), la Bolsa de Productos Agropecuarios y el IICA, para la Implementación de una Bolsa de Productos Agropecuarios en El Salvador.	MAG BPA	-	-	31/01/94	31/01/94	31/12/94	11 meses
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Proyecto de Desarrollo Agrícola para Pequeños Productores de la Región Paracentral (PRODAP) y el IICA.	-	-	-	22/06/94	22/06/94	22/06/95	1 año
Convenio Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para el Apoyo a la Organización y Ejecución del Programa de Capacitación Agropecuaria Nacional (PROCAN).	MAG	MAG	200 000	13/01/94	13/01/94	13/01/99	5 años
GUATEMALA							
Addéndum No. 40-94 al Convenio 43-93 Suscrito entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Técnico-Administrativo a la Creación del Sistema de Estadísticas Agrícolas.	MAGA	-	-	06/07/94	06/07/94	26/10/95	1 año, 3 meses y 15 días
Addéndum No. 36-94 al Convenio No. 42-93 Suscrito entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Técnico-Administrativo a la Comercialización Agrícola.	MAGA	-	-	06/07/94	06/07/94	26/10/95	1 año, 3 meses y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Convenio No. 23-94 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Técnico y Administrativo a la Descentralización y Modernización Institucional del MAGA.	MAGA	MAGA	850 340	06/07/94	06/07/94	06/07/96	2 años
Convenio No. 19/94 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Fortalecimiento y Reestructuración del Sistema de Planificación Sectorial.	MAGA	MAGA	175 439	24/03/94	24/03/94	24/03/96	2 años
Addéndum a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Comisión Nacional para la Atención de Repatriados, Refugiados y Desplazados (CEAR) y el IICA, para el Apoyo a la Ejecución del Proyecto de Reactivación Económico-Social de las Cooperativas Agropecuarias de Usumacinta, Pasión y La Machaca, Petén.	CEAR	CEAR	173 912	31/12/93	31/12/93	31/12/95	2 años
Addéndum a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Comisión Nacional para la Atención de Repatriados, Refugiados y Desplazados (CEAR) y el IICA, para el Apoyo a la Ejecución del Proyecto de Reactivación Económico-Social de las Cooperativas Agropecuarias de Usumacinta, Pasión y La Machaca (Desarrollo Agropecuario de la Finca Yalpemeñil).	CEAR	CEAR	812 521	06/07/94	06/07/94	31/12/96	2 años, 5 meses y 25 días
Addéndum No. 39-94 al Convenio No. 03-91 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo al Programa de Distribución de Insumos y Equipos Agrícolas (PRODINEA) de la Donación Italiana.	MAGA	-	-	06/07/94	06/07/94	02/11/95	1 año y 4 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addendum No. 37-94 al Convenio No. 62-91 Suscrito entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo a los Proyectos de Desarrollo de la Fruticultura e Industrialización de Frutas y Hortalizas (PROFRUTA).	MAGA	-	-	06/07/94	06/07/94	31/12/94	5 meses y 25 días
Addendum No. 41-90 al Convenio No. 97-90 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Técnico y Administrativo a la Creación de Dos Unidades de Planificación Agrícola Regional.	MAGA	-	-	06/07/94	06/07/94	31/12/94	5 meses y 25 días
Addendum No. 38-94 al Convenio No. 45-93 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo a la Reactivación y Modernización de la Agricultura.	MAGA	-	-	06/07/94	06/07/94	26/10/95	1 año, 3 meses y 20 días
Addendum al Convenio No. 41-93 Suscrito entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo a los Proyectos del Plan de Acción Forestal para Guatemala.	MAGA	MAGA	1 207 483	06/07/94	06/07/94	26/02/95	7 meses y 20 días
Convenio Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA), el Ministerio de Finanzas Públicas y el IICA, para el Apoyo Administrativo y la Ejecución del Plan de Reestructuración del Banco Nacional de Desarrollo Agrícola (BANDESA).	MAGA BANDESA	MAGA	8 695 652	15/01/94	15/01/94	15/01/96	2 años
Convenio No. 22-94 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo al Plan de Acción para la Modernización y Fomento de la Agricultura Bajo Riego y Drenaje.	MAGA	MAGA	5 427 862	06/07/94	06/07/94	06/07/96	2 años

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Convenio No. 35-94 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo a la Operación de la Unidad Ejecutora del Proyecto Manejo y Conservación de los Recursos Naturales Renovables de la Cuenca Alta del Río Chixoy.	MAGA	MAGA	858 703	06/07/94	06/07/94	06/07/97	3 años

HONDURAS

Convenio Suscrito entre la Secretaría de Recursos Naturales (SRN), la Secretaría de Hacienda y Crédito Público (SHCP) y el IICA, para el Fortalecimiento de la Coordinación y Ejecución del Sistema de Políticas Agrícolas.	SRN SHCP	SHCP	57 143	27/07/94	27/07/94	27/07/95	1 año
---	-------------	------	--------	----------	----------	----------	-------

NICARAGUA

Carta de Entendimiento Suscrita entre el Banco Centroamericano de Integración Económica (BCIE) y el IICA.	BCIE	BCIE IICA	297 980 41 147	01/05/94	01/05/94	01/05/95	1 año
Carta de Donación de la USAID No. 524-0000-G-SS-4047-00.	USAID	USAID	49 600	19/09/94	19/09/94	31/01/95	4 meses y 15 días

PANAMA

Convenio entre el Instituto Panameño de Comercio Exterior (IPCE) y el IICA, para el Fortalecimiento del Análisis de Políticas y Negociaciones Comerciales en Panamá.	IPCE	-	-	13/07/94	13/07/94	13/07/96	2 años
--	------	---	---	----------	----------	----------	--------

REGION/PAIS**Título del Acuerdo, Convenio, Contrato,
Carta de Entendimiento o Addéndum****Institución
Contraparte****RECURSOS
Fuente Monto US\$****Firma****VIGENCIA
Inicio Término****Duración**

MULTINACIONALES

Acuerdo de Extensión de la Cooperación Técnica Suscrita entre los Gobiernos de las Repúblicas de El Salvador, Guatemala y Honduras, la Secretaría General de la Organización de los Estados Americanos (OEA) y el IICA, para la Ejecución del Plan de Desarrollo Integral de la Región Fronteriza de los Tres Países.

OEA
Gobiernos de
El Salvador,
Guatemala y
Honduras

-

-

20/06/94

20/06/94

20/06/96

2 años

Addéndum al Convenio de Operaciones del Programa Cooperativo para el Desarrollo Tecnológico y la Modernización de la Caficultura (PROMECAFE).

CBI

CBI

80 000

16/06/94

16/06/94

31/12/97

3 años,
6 meses
y 15 días

Acuerdo Celebrado entre el Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza (CATIE) y el IICA, para el Fortalecimiento del Programa Cooperativo para el Desarrollo Tecnológico y Modernización de la Caficultura (PROMECAFE) en América Central, México y República Dominicana.

CATIE

-

-

08/02/94

01/02/94

31/12/97

3 años
y 11 meses

Carta de Entendimiento Suscrita entre la Fundación Salvadoreña para Investigaciones en Café (PROCAFE) y el IICA/PROMECAFE.

PROCAFE

-

-

13/10/94

13/10/94

12/10/96

2 años

Addéndum No. 1 a la Carta de Entendimiento No. 215/93 Suscrita entre el Centro para Cooperación Internacional en Investigación Agrícola para el Desarrollo (CIRAD) y su Departamento de Cultivos Perennes (CIRAD-CP) y el IICA.

CIRAD-CP

-

-

19/09/94

19/09/94

10/11/97

3 años,
1 mes
y 22 días

Carta de Entendimiento para la Administración de Bienes Adquiridos con Fondos del Convenio CORECA-CEE/IICA (ALA 88/23).

CEE
CORECA

-

-

02/09/93

02/09/93

01/01/95

1 año
y 4 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addendum No. 1 a la Carta de Entendimiento para la Administración de Bienes Adquiridos con Fondos del Convenio CORECA-CEE/IICA (ALA 88/23).	CEE CORECA	-	-	12/04/94	12/04/94	01/01/95	8 meses y 20 días
Acuerdo Celebrado entre el Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza (CATIE) y el IICA, para la Realización del Seminario Regional Centroamericano sobre Biología y Control de Insectos del Género <i>Phyllophaga</i> .	CATIE	-	-	13/05/94	13/05/94	15/06/94	1 mes y 2 días
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Centro Asiático para la Investigación y el Desarrollo de Hortalizas (AVRDC) y el IICA, para la Ejecución de Actividades de Apoyo Administrativo en el Proyecto Red Colaborativa de Investigación y Desarrollo en Hortalizas para América Central.	AVRDC	-	-	25/04/94	25/04/94	25/04/98	4 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Internacional sobre Políticas Alimentarias (IFPRI) y el IICA, para el Desarrollo de Actividades Conjuntas sobre Desarrollo Sostenible de la Agricultura en las Laderas de Centroamérica.	IFPRI	IFPRI	246 400	22/03/94	22/03/94	22/03/96	2 años
Convenio de Cooperación Celebrado entre la Sociedad de Desarrollo Internacional Desjardins (SDID), el Instituto Nacional Agrario de Honduras (INA) y el IICA, para la Ejecución del Proyecto Capacitación en Gestión Empresarial de Empresas Campesinas de Tipo Cooperativo.	SDID INA	SDID	70 000	02/05/94	15/03/94	15/03/96	2 años
Carta de Acuerdo Suscrita entre la Embajada Real de los Países Bajos y el IICA.	Emb. Real Países Bajos	Embajada Real Países Bajos	1 621 000	30/08/94	01/09/94	01/09/97	3 años

REGION/PAIS**Título del Acuerdo, Convenio, Contrato,
Carta de Entendimiento o Addéndum****Institución
Contraparte****RECURSOS
Fuente Monto US\$****Firma****VIGENCIA
Inicio Término****Duración**

CARIBE**BARBADOS**

Taller sobre Fortalecimiento de la Administración de la Investigación Agropecuaria en América Latina y el Caribe.	ISNAR	-	-	13/06/94	13/06/94	30/06/94	17 días
---	-------	---	---	----------	----------	----------	---------

GUYANA

Acuerdo de Cooperación Celebrado entre el Futures Fund - Proyecto de Desarrollo Guyana/Canadá y el IICA.	Futures Fund	Futures Fund	81 054	18/02/94	01/01/94	30/06/95	1 año y 6 meses
--	--------------	--------------	--------	----------	----------	----------	-----------------

Acuerdo Suscrito entre el Ministerio de Agricultura y el IICA.	Gob. Guyana	-	-	18/04/94	18/04/94	Indefinido	Indefinida
--	-------------	---	---	----------	----------	------------	------------

Acuerdo Suscrito entre la Organización de Estados Americanos (OEA) y el IICA, para Compartir Oficinas en Guyana.	OEA	OEA IICA	35 000 46 000	28/01/94	28/01/94	Indefinido	Indefinida
--	-----	-------------	------------------	----------	----------	------------	------------

Acuerdo Suscrito entre el Ministerio de Agricultura y el IICA.	Gob. Guyana	Gob. Francia	198 864	09/12/94	09/12/94	31/12/95	1 año y 22 días
--	-------------	--------------	---------	----------	----------	----------	-----------------

Carta de Donación del Ministerio de Asuntos Extranjeros para el Proyecto sobre Hemoparásitos en las Guyanas.	MAE	MAE	28 000	02/09/94	01/11/94	No se indica	No se indica
--	-----	-----	--------	----------	----------	--------------	--------------

HAITI

Addéndum No. 10 Donación/CA No. 521-0216-G-00-0008-00 USAID/IICA.	AID	-	-	09/06/94	09/06/94	28/02/95	8 meses y 19 días
---	-----	---	---	----------	----------	----------	-------------------

Addéndum No. 11 Donación/CA No. 521-0216-G-00-0008-00 USAID/IICA.	AID	AID	2 780 000	28/08/94	28/02/95	31/12/96	1 año y 10 meses
---	-----	-----	-----------	----------	----------	----------	------------------

Acuerdo de Contribución Celebrado entre el Gobierno de Canadá y el IICA.	Gobierno de Canadá	CIDA	3 787 879	31/10/94	31/10/94	30/06/95	8 meses
--	--------------------	------	-----------	----------	----------	----------	---------

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Carta PRO/301/FEMMES-CIFD 94/367 del Fondo de las Naciones Unidas para Actividades de Población (FNUAP), para una Propuesta de Asistencia de Urgencia para Mujeres Jefas de Hogar en Puerto Príncipe.	FNUAP	FNUAP	9 900	13/07/94	06/07/94	06/01/95	6 meses
REPUBLICA DOMINICANA							
Convenio de Cooperación Celebrado entre la Secretaría de Estado de Agricultura (SEA) y el IICA, para Coadyuvar al Desarrollo Agrícola y al Bienestar Rural.	SEA	SEA	500 000	15/01/94	15/01/94	15/01/98	4 años
Convenio de Cooperación Recíproca entre la Fundación de Desarrollo Agropecuario Inc. (FDA) y el IICA.	FDA	—	—	27/03/94	27/03/94	27/03/97	3 años
Carta de Entendimiento entre la Secretaría de Estado de Agricultura (SEA) y el IICA, para el Apoyo a la Modernización Institucional Sectorial.	SEA	—	—	01/08/94	01/08/94	No se indica	No se indica
Carta de Entendimiento entre el Banco Agrícola de República Dominicana y el IICA, para el Apoyo a la Modernización del Banco Agrícola.	Banco Agrícola	—	—	10/08/94	10/08/94	No se indica	No se indica
Carta de Entendimiento entre el Banco Agrícola de República Dominicana, la Asociación Latinoamericana de Instituciones de Desarrollo (ALIDE) y el IICA, para el Apoyo a la Modernización del Banco Agrícola.	Banco Agrícola	—	—	10/08/94	10/08/94	31/12/95	1 año, 4 meses y 20 días
Carta de Entendimiento entre el Instituto Nacional de Recursos Hidráulicos (INDRHI) y el IICA, para el Fortalecimiento Institucional del INDRHI y el Apoyo a la Preparación y Ejecución de Proyectos de Desarrollo Agrícola Sostenible.	INDRHI	—	—	12/08/94	12/08/94	No se indica	No se indica
Carta de Entendimiento entre la Dirección General Forestal (DGF) y el IICA, para el Apoyo en la Reforma del Estado y la Modernización de la DGF.	DGF	—	—	12/08/94	12/08/94	31/12/95	1 año, 4 meses y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Carta de Entendimiento entre el Secretariado Técnico de la Presidencia de República Dominicana y el IICA, para el Apoyo en la Reforma del Estado y en la Evaluación del Impacto de la Ronda Uruguay sobre la Agricultura.	—	—	—	12/08/94	12/08/94	31/12/95	1 año, 4 meses y 15 días
Carta de Entendimiento entre el Instituto de Estabilización de Precios (INESPRE) y el IICA, para el Apoyo a la Modernización Institucional Sectorial.	INESPRE	—	—	12/08/94	12/08/94	31/12/95	1 año, 4 meses y 15 días

MULTINACIONALES

Carta Acuerdo entre la Agencia Alemana de Cooperación Técnica (GTZ) y el IICA.	GTZ	GTZ	5 000	10/02/94	10/02/94	31/03/94	1 mes y 20 días
Acuerdo Suplementario Suscrito entre la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS), la Unidad Coordinadora de Diversificación Agrícola (ADCU) y el IICA (Competitividad).	ADCU	ADCU	3 393	17/01/94	17/01/94	Indefinido	Indefinida
Segundo Acuerdo Suplementario Suscrito entre la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS), la Unidad Coordinadora de Diversificación Agrícola (ADCU) y el IICA.	ADCU	ADCU	2 758	28/09/94	28/09/94	Indefinido	Indefinida
Tercer Acuerdo Suplementario Suscrito entre la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS), la Unidad Coordinadora de Diversificación Agrícola (ADCU) y el IICA.	ADCU	ADCU	2 227	28/09/94	28/09/94	Indefinido	Indefinida
Memorándum de Entendimiento Suscrito entre la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) y el IICA (Programa para la Erradicación de la <i>Amblyonma variegatum</i> en la Región del Caribe).	FAO	—	—	13/07/94	13/07/94	Indefinido	Indefinida

REGION/PAIS**Título del Acuerdo, Convenio, Contrato,
Carta de Entendimiento o Addendum****Institución
Contraparte****RECURSOS
Fuente Monto US\$****Firma****VIGENCIA
Inicio Término****Duración**

Acuerdo Cooperativo Celebrado entre el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA)/Servicio de Inspección de Salud Animal y Sanidad Vegetal (APHIS) y el IICA.

USDA/APHIS

USDA/
APHIS

550 000

28/09/94

28/09/94

28/09/95

1 año

REGION/PAIS**Título del Acuerdo, Convenio, Contrato,
Carta de Entendimiento o Addéndum****Institución
Contraparte****RECURSOS
Fuente Monto US\$****Firma****VIGENCIA
Inicio Término****Duración**

ANDINA**BOLIVIA**

Addéndum (Sexta Ampliación) al Convenio de Cooperación Suscrito entre la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca (CORDECH) y el IICA, para la Ampliación de la Vigencia de la Cooperación entre las Dos Instituciones (Proyecto de Desarrollo Agropecuario del Norte de Chuquisaca).

CORDECH

FIDA

65 000

01/11/93

01/01/94

31/12/94

1 año

Addéndum (Segunda Ampliación) al Convenio de Cooperación Suscrito entre la Corporación Regional de Desarrollo de Chuquisaca (CORDECH) y el IICA, para la Ejecución de una Acción de Apoyo Administrativo en el Proyecto de Desarrollo Agropecuario Chuquisaca Sur.

CORDECH

FIDA

273 905

06/12/93

24/01/94

31/12/94

11 meses
y 7 días

Addéndum (Primera Ampliación) al Convenio de Operación Suscrito entre la Corporación Regional de Desarrollo de Santa Cruz (CORDECRUZ) y el IICA, para la Ampliación de la Vigencia de la Cooperación entre las Dos Instituciones.

CORDECRUZ
CAF

-

-

12/01/94

10/12/93

31/12/94

1 año
y 21 días

Contrato No. RL008701/B0-6 Suscrito entre la Embajada Real de los Países Bajos (EMREPABA) y el IICA.

EMREPABA

EMREPABA

25 000

12/02/94

01/02/94

31/12/94

11 meses

Addéndum (Quinta Ampliación) al Convenio de Cooperación Suscrito entre la Corporación Regional de Desarrollo de Potosí (CORDEPO) y el IICA, para la Ampliación de la Vigencia de la Cooperación entre las Dos Instituciones.

CORDEPO

FIDA

90 000

23/11/94

01/01/95

31/12/95

1 año

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addendum (Quinta Ampliación) al Convenio de Cooperación Suscrito entre la Corporación Regional de Desarrollo de Potosí (CORDEPO) y el IICA, para la Ejecución de una Acción de Apoyo Administrativo al Proyecto de Desarrollo Agropecuario Cotagaita - San Juan del Oro.	CORDEPO	FIDA	282 638	23/11/94	01/01/95	31/12/95	1 año
COLOMBIA							
Convenio Especial No. 033/94 de Cooperación Científica Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA.	LANAC/MAG	MAG	442 160	08/06/94	08/06/94	08/06/95	1 año
Modificación No. 1 al Convenio Especial de Cooperación Científica No. 033 Celebrado en 1994 entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA.	LANAC/MAG	-	-	07/10/94	07/10/94	08/06/95	8 meses
Convenio No. 01-096-4-91 Adicional al No. 01-096-0-91 de Cooperación Técnica Suscrito entre el Fondo de Cofinanciación para la Inversión Rural (FCOIR) y el IICA.	FCOIR	FCOIR	115 512	25/04/94	30/04/94	29/04/95	1 año
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Fondo de Solidaridad y Emergencia Social (FOSOES), fusionado con el Fondo Especial de la Presidencia de la República, y el IICA.	FOSOES	FOESPRES	187 497	23/12/93	19/04/94	18/04/95	1 año
Addendum al Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Fondo de Solidaridad y Emergencia Social (FOSOES), Fusionado con el Fondo Especial de la Presidencia de la República, y el IICA.	FOSOES	-	-	05/08/94	05/08/94	18/04/95	8 meses y 13 días
Convenio Adicional No. 1 (220-1/94) al Convenio de Cooperación Técnica No. 220 de 1993, Celebrado entre La Nación (LANAC) - Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA.	LANAC/MAG	-	-	18/03/94	18/03/94	18/09/94	6 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Convenio de Cooperación Técnica Suscrito entre La Nación (LANAC) – Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para Brindar una Asesoría en la Implantación del Seguro Agrícola.	LANAC/MAG	MAG	367 336	18/05/94	18/05/94	18/10/94	5 meses
Prórroga y Modificación No. 1 al Convenio de Cooperación Técnica No. 030 Celebrado en 1994 entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para Dar una Asesoría en la Implantación del Seguro Agrícola.	MAG	—	—	12/10/94	19/10/94	13/12/94	1 mes y 24 días
Convenio Adicional No. 2 al Convenio de Cooperación Técnica No. 030 Celebrado en 1994 entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG), el Ministerio de Desarrollo Rural y el IICA, para Dar una Asesoría en la Implantación del Seguro Agrícola.	MAG	MAG	84 337	19/12/94	14/12/94	13/06/95	6 meses
Octava Modificación al Convenio de Apoyo Administrativo No. 033 del 7 de Abril de 1990, Celebrado entre el Instituto Colombiano de Hidrología, Meteorología y Adecuación de Tierras (HIMAT) y el IICA.	HIMAT	—	—	29/11/93	29/11/93	16/04/95	1 año, 4 meses y 18 días
Convenio No. 01-053-1-93 Adicional al Convenio de Cooperación Técnica y Apoyo Administrativo No. 01-053-0-93 Suscrito entre el Fondo de Cofinanciación para la Inversión Rural (FCOIR) y el IICA.	FCOIR	FCOIR	106 208	25/10/93	25/10/93	16/05/94	6 meses y 21 días
Convenio No. 01-053-2-93 Adicional al Convenio de Cooperación Técnica y Apoyo Administrativo No. 01-053-0-93 Suscrito entre el Fondo de Cofinanciación para la Inversión Rural (FCOIR) y el IICA.	FCOIR	FCOIR	44 989	15/04/94	17/05/94	31/12/94	7 meses y 14 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Adición No. 148-1/94 al Convenio No. 148 de Cooperación Técnica Celebrado entre La Nación (LANAC) – Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, en Asistencia y Capacitación para el Fortalecimiento Institucional en Planificación a Nivel Nacional.	LANAC/MAG	MAG	121 650	07/06/94	28/09/94	28/03/95	6 meses
Adición No. 148-2/94 al Convenio No. 148 de Cooperación Técnica Celebrado entre La Nación (LANAC) – Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, en Asistencia y Capacitación para el Fortalecimiento Institucional en Planificación a Nivel Nacional.	LANAC/MAG	MAG	60 826	01/07/94	01/07/94	28/03/95	9 meses
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre La Nación (LANAC) – Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) – Fondo de Fomento Agropecuario y el IICA, para el Fortalecimiento, Capacitación y Asistencia de las Organizaciones Campesinas.	LANAC/MAG	LANAC/ MAG	57 285	27/12/93	27/12/93	27/12/94	1 año
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre La Nación (LANAC) – Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) – Fondo de Fomento Agropecuario y el IICA, para el Fortalecimiento y Capacitación del Sector Fiquero y para el Control, Evaluación y Seguimiento de los Proyectos Fiqueros a Nivel Nacional.	LANAC/MAG	LANAC/ MAG	77 090	27/12/93	27/12/93	27/12/94	1 año
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Instituto de Mercadeo Agropecuario (IDEMA) y el IICA, para la Modernización de la Comercialización Agropecuaria.	IDEMA	IDEMA	36 488	24/01/94	24/01/94	24/09/94	8 meses
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Instituto de Mercadeo Agropecuario (IDEMA) y el IICA, para la Operación del Fondo de Inversiones para Capital de Riesgo en Empresas Comercializadoras y de Transformación de Productos Agropecuarios y Pesqueros.	IDEMA	IDEMA	691 358	01/06/94	01/06/94	01/06/96	2 años

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Convenio Especial de Cooperación y Asistencia Técnica No. 309/94 Celebrado entre el Instituto de Mercadeo Agropecuario (IDEMA) y el IICA, para el Desarrollo de un Programa de Mejoramiento Continuo y Calidad Total en el IDEMA.	IDEMA	IDEMA	370 370	26/05/94	26/05/94	26/05/95	1 año
Convenio Especial de Asociación Celebrado entre la Escuela Superior de Administración Pública (ESAP) y el IICA.	ESAP IDEMA	—	—	29/06/94	29/06/94	29/06/95	1 año
Contrato de Prestación de Servicios No. 395 Celebrado entre el Fondo de Solidaridad y Emergencia Social (FOSOES) — Plan Nacional de Rehabilitación — y el IICA.	FOSOES PNR	PNR	36 496	02/08/94	02/08/94	02/10/95	1 año y 2 meses
Contrato de Capacitación Celebrado entre el Fondo para el Financiamiento del Sector Agropecuario (FINAGRO) y el IICA.	FINAGRO	FINAGRO	9 260	29/07/94	01/08/94	31/12/94	5 meses
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre la Universidad de Los Andes, la Universidad de Maryland, la Corporación del Instituto Colombiano Agropecuario (CORPOICA) y el IICA, para Desarrollar un Programa de Investigación y Formación Académica en Materia de Economía de los Recursos Naturales y del Medio Ambiente Relacionados con el Sector Agropecuario.	Univ. Los Andes Univ. Maryland CORPOICA	—	—	10/05/94	10/05/94	10/05/97	3 años
Convenio Modificatorio No. 1 al Convenio de Cooperación Técnica No. 071/94 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG), el Ministerio de Desarrollo Rural y el IICA, para la Ejecución del Programa de Modernización, Diversificación y Generación de Empleo Rural.	MAG	—	—	11/11/94	11/11/94	05/01/96	1 mes y 25 días
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG), el Ministerio de Desarrollo Rural y el IICA, para la Ejecución del Programa de Modernización, Diversificación y Generación de Empleo Rural.	MAG	MAG	609 756	05/10/94	05/10/94	05/01/96	1 año y 3 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Convenio No. 01-072-1-93 Adicional al Convenio de Cooperación Técnica No. 01-072-0-93 Suscrito entre el Fondo de Cofinanciación para la Inversión Rural (FCOIR) y el IICA.	FCOIR	—	—	12/07/94	16/07/94	25/06/95	11 meses y 9 días
Convenio Especial de Cooperación Técnico-Científica No. 108/94 Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG), el Ministerio de Desarrollo Rural y el IICA, para Ejecutar el Proyecto de Capacitación de las Unidades Municipales de Asistencia Técnica (UMATAs) en la Gestión de Metodologías, Técnicas y Procedimientos para Formular el Proyecto de Asistencia Técnica y Efectuar el Seguimiento y la Evaluación de la Capacitación de las UMATAs.	MAG	MAG	843 373	13/12/94	13/12/94	12/12/95	1 año
Modificación No. 1 al Convenio Especial de Cooperación Técnica No. 148 Celebrado en 1993 entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA.	MAG	—	—	11/11/94	No se indica	No se indica	No se indica
Novena Modificación al Convenio de Apoyo Administrativo No. 033 del 7 de Abril de 1990, Celebrado entre el Instituto de Hidrología, Meteorología y Adecuación de Tierras (HIMAT)—hoy INAT— y el IICA.	INAT	—	—	22/09/94	22/09/94	16/04/95	6 meses y 25 días
Décima Modificación al Convenio de Apoyo Administrativo No. 033 del 7 de Abril de 1990, Celebrado entre el Instituto de Hidrología, Meteorología y Adecuación de Tierras (HIMAT)—hoy INAT— y el IICA.	INAT	—	—	05/12/94	17/04/95	16/04/96	1 año
ECUADOR							
Acta Modificatoria No. 2 al Convenio Celebrado con la República del Ecuador — Ministerio de Bienestar Social(MBS) — Subsecretaría de Desarrollo Rural — Programa Nacional de Desarrollo Rural (PRONADER).	MBS	—	—	17/01/94	22/01/94	21/03/94	2 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addendum No. 1 al Convenio de Cooperación Técnica y Apoyo Administrativo Suscrito entre el Gobierno de la República del Ecuador y el IICA.	MBS	BIRF	4 098 346	22/03/94	21/03/94	31/12/95	1 año, 9 meses y 10 días
Convenio Celebrado entre el Ministerio de Bienestar Social (MBS), el Movimiento Maquita Cushunchic Comercializando como Hermanos (MCCH) y el IICA.	MBS	BIRF	46 992	15/04/94	15/04/94	15/04/95	1 año
Acta Modificatoria No. 1 al Convenio de Apoyo Técnico y Administrativo Suscrito entre el Gobierno de la República del Ecuador – Ministerio de Bienestar Social – Secretaría de Desarrollo Rural– y el IICA.	Gobiernos de Ecuador y Holanda FIDA	FIDA	48 600	25/05/94	25/05/94	12/12/95	1 año, 6 meses y 17 días
Convenio de Apoyo Técnico y Administrativo Suscrito entre la Comisión de Estudios para el Desarrollo de la Cuenca del Río Guayas (CEDEGE) y el IICA.	CEDEGE	BIRF	1 472 480	26/04/94	26/04/94	26/04/96	2 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para la Colaboración en la Capacitación de Negociadores Comerciales Internacionales Agropecuarios.	MRE	—	—	07/02/94	07/02/94	07/02/95	1 año
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Proyecto de Reorientación del Sector Agropecuario del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA.	MAG	—	—	17/08/94	17/08/94	15/11/94	3 meses
Convenio Celebrado entre el Gobierno del Ecuador (Ministerio de Bienestar Social– MBS) y el IICA.	MBS	MBS	8 889	08/08/94	08/08/94	31/12/94	4 meses y 23 días
Convenio de Cooperación Celebrado entre el Gobierno del Ecuador (Ministerio de Bienestar Social – MBS) y el IICA.	MBS	MBS	29 107	13/10/94	13/10/94	30/04/95	6 meses y 17 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Consejo Provincial de Pichincha (CPP) y el IICA, para Apoyar la Realización de un Estudio de Factibilidad sobre la Implementación de Centros de Mecanización Agrícola para Pequeños y Medianos Agricultores.	CPP	-	-	12/07/94	12/07/94	12/10/94	3 meses
Carta de Entendimiento para la Cooperación Técnica Suscrita entre el Colegio de Veterinarios de Pichincha (CVP) y el IICA.	CVP	-	-	31/10/94	31/10/94	30/10/99	5 años
Convenio de Apoyo Técnico Celebrado entre la Central Ecuatoriana de Servicios Agrícolas (CESA), la Cooperación Técnica del Gobierno Suizo (COTESU) y el IICA.	COTESU CESA	COTESU	144 848	18/10/94	18/10/94	30/06/96	1 año, 8 meses y 12 días
Convenio de Apoyo Técnico y Administrativo Celebrado entre el Gobierno de la República del Ecuador y el IICA.	Gob. Ecuador MBS	FIDA	442 000	07/12/94	07/12/94	06/12/95	1 año
PERU							
Carta de Entendimiento que Celebran la Unidad Coordinadora Central del Proyecto de Fomento de la Transferencia de Tecnología a las Comunidades Campesinas de la Sierra (FTCCS) y el IICA.	UCC	FIDA	97 200	14/04/94	14/04/94	17/12/96	2 años, 8 meses y 3 días
Carta de Entendimiento que Celebran el Instituto de Comunicación y Desarrollo (ICD) y el IICA.	ICD	FIDA	97 200	24/05/94	24/05/94	17/12/96	2 años, 6 meses y 23 días
Addéndum a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto de Comunicación y Desarrollo (ICD) y el IICA.	ICD	FIDA	101 962	30/09/94	30/09/94	17/12/96	2 años, 2 meses y 17 días
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre la Asociación de Empresarios Agrarios del Perú (AEAP) y el IICA.	AEAP	-	-	08/06/94	08/06/94	08/06/99	5 años

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addéndum al Convenio Celebrado entre el Gobierno de Chile y el Gobierno del Perú para Intensificar la Lucha contra las Moscas de las Frutas en las Zonas Fronterizas de Ambos Países.	SAG-MA INIA-MA	-	-	09/12/94	08/05/94	07/05/95	1 año
VENEZUELA							
Acuerdo de Cooperación Celebrado entre la Oficina del IICA y la Confederación Nacional de Asociaciones de Productores Agropecuarios (FEDEAGRO).	FEDEAGRO	-	-	11/02/94	11/02/94	11/02/95	1 año
Acuerdo de Cooperación Suscrito entre la Oficina del IICA y la Fundación para el Desarrollo de la Región Centro-Occidental (FUDECO) de Venezuela.	FUDECO	-	-	10/02/94	10/02/94	10/02/95	1 año
Convenio Marco de Cooperación Técnica Celebrado entre la Oficina del IICA y la Fundación para el Desarrollo de la Región Centro-Occidental (FUDECO).	FUDECO	-	-	28/04/94	28/04/94	28/04/96	2 años
Acuerdo de Cooperación Celebrado entre la Oficina del IICA y la Federación Nacional de Ganaderos (FEDENAGA) de Venezuela.	FEDENAGA	-	-	04/08/94	04/08/94	04/08/96	2 años
Addéndum al Convenio para la Ejecución de un Programa de Cooperación Técnica para la Unidad Ejecutora del Proyecto de Apoyo a Pequeños Productores del Estado de Sucre.	MAC	-	-	11/11/94	04/02/94	04/02/96	2 años
Addéndum al Acuerdo de Servicios Administrativos Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Cría (MAC) y el IICA, para el Apoyo a la Preinversión del MAC y el Fortalecimiento Institucional de su Oficina Sectorial de Planificación.	MAC	BIRE/BID MAC	1 769 180 884 590	11/11/94	13/12/94	13/12/97	3 años
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre la Mesa Agraria de Venezuela (MAV) y el IICA.	MAV	-	-	12/12/94	12/12/94	12/12/96	2 años

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	

MULTINACIONALES

Convenio de Cooperación Técnica No Reembolsable ATN/SF-4359-RG Celebrado entre el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y el IICA.	BID	BID	225 000	27/10/93	27/10/93	27/10/95	2 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Centro de Cooperación Internacional en Investigación Agrícola para el Desarrollo (CIRAD) y el IICA.	CIRAD-FLHOR	-	-	19/09/94	01/05/94	01/05/96	2 años

REGION/PAIS**Título del Acuerdo, Convenio, Contrato,
Carta de Entendimiento o Addendum****Institución
Contraparte****RECURSOS****Fuente Monto US\$****Firma****VIGENCIA****Inicio Término****Duración**

SUR**ARGENTINA**

Addendum No.1 al Convenio de Operación Celebrado entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para la Ejecución de la Capacitación del Personal Técnico y el Apoyo Institucional del Programa de Crédito y Apoyo Técnico para Pequeños Productores Agropecuarios del Noreste Argentino (SAGyP/FIDA).	SAGyP	FIDA	53 000	17/03/94	17/03/94	02/12/95	1 año, 8 meses y 15 días
Addendum No. 3 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para Apoyar Técnica y Administrativamente al Gabinete de la Secretaría en Actividades Relacionadas con las Negociaciones Comerciales a Nivel Internacional (SAGyP/Comercio).	SAGyP	SAGyP	500 020	31/01/94	31/01/94	31/12/94	11 meses
Addendum No. 4 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para Apoyar Técnica y Administrativamente al Gabinete de la Secretaría de Actividades Relacionadas con las Negociaciones Comerciales a Nivel Internacional (SAGyP/Comercio).	SAGyP	-	-	25/08/94	25/08/94	31/12/95	1 año 3 meses y 6 días
Plan de Operaciones 1994 (Julio-Diciembre) del Convenio SAGyP/IICA para el Fortalecimiento del Servicio Nacional de Salud Animal (SENASA).	SAGyP	SENASA IICA	230 720 10 000	01/07/94	01/07/94	31/12/94	6 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addéndum No. 14 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para Realizar el Análisis y Reordenamiento de las Areas Tabacaleras Argentinas.	SAGyP	—	—	30/03/94	30/03/94	30/06/95	1 año y 3 meses
Addéndum No. 15 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para Realizar el Análisis y Reordenamiento de las Areas Tabacaleras Argentinas.	SAGyP	SAGyP	600 000	20/05/94	20/05/94	30/06/95	1 año y 1 mes
Addéndum No. 8 a la Carta de Entendimiento No. 12: Cooperación para el Desarrollo de Programas de Evaluación Institucional y para el Apoyo a la Dirección Nacional del Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA) en el Desarrollo de Actividades Sustantivas.	INTA	INTA	150 000	30/09/94	30/09/94	31/12/95	1 año y 3 meses
Addéndum No. 9 a la Carta de Entendimiento No. 12: Cooperación para el Desarrollo de Programas de Evaluación Institucional y para el Apoyo a la Dirección Nacional del INTA en el Desarrollo de Actividades Sustantivas.	INTA	INTA	200 000	16/11/94	16/11/94	31/12/95	1 año, 1 mes y 15 días
Addéndum No. 2 a la Carta de Entendimiento No. 14: Cooperación para la Puesta en Marcha y Ejecución del Curso de Producción de Trigo para Latinoamérica.	INTA	INTA	520 000	17/04/94	17/04/94	31/12/94	8 meses
Addéndum No. 3 a la Carta de Entendimiento No. 15 Suscrita entre el Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA) y el IICA, para Brindar Cooperación y Apoyo en la Ejecución de Actividades Relacionadas con el Procesamiento, Análisis y Difusión de la Información Obtenida del Censo Nacional Agropecuario 1988, y Desarrollo de la Segunda Etapa del Sistema Integrado de Información Agropecuaria, según lo Establecido en los Acuerdos INTA-INDEC.	INTA	—	—	25/10/94	25/10/94	31/12/95	1 año, 1 mes y 6 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addendum No. 13 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para la Realización de las Actividades Preparatorias para la Ejecución del Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios, Componente Pesca (SAGyP/Pesca).	SAGyP	-	-	No se indica	No se indica	31/12/95	No se indica
Addendum No. 8 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto de Investigación y Desarrollo Pesquero (INIDEP) y el IICA, para Brindar Apoyo Administrativo a las Actividades de Evaluación de Recursos Pesqueros Preparatorias para la Ejecución del Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios, Componente Pesca (SAGyP/INIDEP).	INIDEP	INIDEP	150 000	22/02/94	22/02/94	31/12/94	10 meses y 9 días
Addendum No. 9 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto de Investigación y Desarrollo Pesquero (INIDEP) y el IICA, para Brindar Apoyo Administrativo a las Actividades de Evaluación de Recursos Pesqueros Preparatorias para la Ejecución del Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios, Componente Pesca (SAGyP/INIDEP).	INIDEP	INIDEP	250 000	24/05/94	24/05/94	31/12/94	7 meses
Addendum No. 10 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto de Investigación y Desarrollo Pesquero (INIDEP) y el IICA, para Brindar Apoyo Administrativo a las Actividades de Evaluación de Recursos Pesqueros Preparatorias para la Ejecución del Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios, Componente Pesca (SAGyP/INIDEP).	INIDEP	INIDEP	600 000	15/09/94	15/09/94	31/12/95	1 año, 3 meses y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addéndum No. 2 al Convenio de Operación Celebrado entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para la Prestación de Servicios de Apoyo Administrativo al Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios (SAGyP/PROMSA/BIRF).	SAGyP	—	—	29/06/94	29/06/94	31/08/94	2 meses
Addéndum No. 3 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Nacional de Estadística y Censos (INDEC) y el IICA, para Realizar un Estudio sobre la Reformulación de la Metodología para la Elaboración de Estimaciones Agrícolas.	INDEC	INDEC	100 000	10/05/94	10/05/94	31/12/95	1 año, 7 meses y 20 días
Addéndum No. 4 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Nacional de Estadística y Censos (INDEC) y el IICA, para Realizar un Estudio sobre la Reformulación de la Metodología para la Elaboración de Estimaciones Agrícolas.	INDEC	—	—	29/09/94	29/09/94	31/12/95	1 año y 3 meses
Addéndum No. 5 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Nacional de Estadística y Censos (INDEC) y el IICA, para Realizar un Estudio sobre la Reformulación de la Metodología para la Elaboración de Estimaciones Agrícolas.	INDEC	INDEC	300 000	22/12/94	22/12/94	31/12/95	1 año
Addéndum No. 1 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para el Apoyo Administrativo en los Costos Operativos de la Unidad Nacional de Coordinación del Programa de Crédito y Apoyo Técnico para Pequeños Productores Agropecuarios del Noreste Argentino.	SAGyP	FIDA	280 044	27/04/94	27/04/94	08/06/96	2 años 1 mes y 15 días
Addéndum No. 3 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Argentino de Sanidad y Calidad Vegetal (IASCAV) y el IICA, para Apoyar Administrativamente el Proceso de Organización y Equipamiento del IASCAV.	IASCAV	IASCAV	300 000	23/09/94	23/09/94	31/12/94	3 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addéndum No. 4 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Argentino de Sanidad y Calidad Vegetal (IASCAV), la Secretaría de Agricultura y Ganadería de la Provincia de Mendoza y el IICA, para Apoyar Administrativamente en el Proceso de Declaración de Zonas Libres del Nematodo <i>Globodera rostochiensis</i> .	IASCAV	IASCAV	200 000	09/09/94	09/09/94	31/12/95	1 año, 3 meses y 20 días
Addéndum No. 2 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Recursos Naturales y Ambiente Humano (SRNyAH) y el IICA, para Apoyar Administrativamente la Realización de la Reunión Mundial sobre Recursos Naturales y Forestales en Argentina.	SRNyAH	—	—	15/06/94	15/06/94	31/12/94	6 meses y 15 días
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca y(SAGyP) y el IICA, para Apoyar Administrativamente a la Subsecretaría de Producción Agropecuaria en la Ejecución del Programa de Promoción de Instrumentos para laModernización Agropecuaria (SAGyP/ Comercialización).	SAGyP	SAGyP	800 000	04/01/94	04/01/94	04/01/97	3 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Unidad Ejecutiva de Proyectos Hídricos Especiales (UEPHE) del Ministerio de Obras y Servicios Públicos de la Provincia de Buenos Aires y el IICA, para Apoyar Administrativamente la Formulación del Proyecto Saneamiento Ambiental y Control de Inundaciones en la Cuenca del Río Reconquista.	UEPHE	BID	183 600	28/02/94	28/02/94	28/11/94	9 meses
Addéndum No. 1 a la Carta de Entendimiento Suscrita entre el Instituto Argentino de Sanidad y Calidad Vegetal (IASCAV), la Subsecretaría de Agricultura y Ganadería de la Provincia de Mendoza y el IICA, para Apoyar Administrativamente al Programa Nacional de Control y Erradicación de la Mosca de las Frutas (IASCAV/MOSCA).	IASCAV	IASCAV	621 000	No se indica	No se indica	31/12/95	No se indica

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Servicio Nacional de Sanidad Animal (SENASA) y el IICA, para el Apoyo Administrativo en el Fortalecimiento de los Servicios de Comunicación y Difusión del SENASA (SENASA/Comunicación).	SENASA	SENASA	248 400	10/05/94	10/05/94	10/05/95	1 año
Addéndum No. 2 a la Carta de Entendimiento No. 2 Suscrita entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA, para Apoyar Administrativamente las Actividades que Debe Desarrollar la Contraparte Nacional del Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios (Gabinete/SAGyP/IICA).	SAGyP	—	—	14/10/94	14/10/94	31/12/95	1 año, 2 meses y 15 días
Addéndum No. 1 al Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA.	SAGyP	—	—	No se indica	No se indica	24/09/98	No se indica
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre la Fundación del Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (Fundación ArgenNTA -FINTA) y el IICA.	FINTA	—	—	02/06/94	02/06/94	02/06/97	3 años
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre la Facultad de Ciencias Agrarias de la Universidad de Belgrano y el IICA.	Universidad de Belgrano	—	—	12/07/94	12/07/94	12/07/97	3 años
Convenio Celebrado entre la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) y el IICA.	SAGyP	—	—	24/10/94	24/10/94	24/10/95	1 año
BRASIL							
Contrato Celebrado entre la Unión Federal, a través del Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA), y el IICA, para Asesorar en la Elaboración, Desarrollo, Implantación e Implementación del Sistema de Información Agrícola.	MAARA	MAARA	473 151	14/12/93	14/12/93	31/12/94	1 año 1 mes y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addendum No. 1 al Contrato Celebrado entre la Unión Federal, a través del Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA), y el IICA, para Dar Asesoramiento en la Elaboración, Desarrollo, Implantación e Implementación del Sistema de Información Agrícola.	MAARA	MAARA	433 597	30/12/93	30/12/93	31/12/94	1 año
Addendum No. 4 al Convenio No. 06-08-0005-00/90 Celebrado entre el Ministerio de Integración Regional, a través de la Secretaría de Riego, y el IICA, con la Intervención del Departamento Nacional de Obras Contra las Sequías (DNOCS), para Modificar Disposiciones Anteriormente Acordadas.	MAARA SIR DNOCS	BIRF	358 056	20/07/94	20/07/94	12/03/95	7 meses y 22 días
Addendum No. 5 al Convenio No. 06-08-0005-00/90 Celebrado entre el Ministerio de Integración Regional, a través de la Secretaría de Riego, y el IICA, con la Intervención del Departamento Nacional de Obras Contra las Sequías (DNOCS), para Modificar Disposiciones Anteriormente Acordadas.	MAARA SIR DNOCS	BIRF	32 250	20/07/94	20/07/94	12/03/95	7 meses y 22 días
Addendum No. 10 al Convenio 0-81-89-0081/00 Celebrado entre la Compañía de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) y el IICA, para la Cooperación Técnica en las Areas de Organización de Productores, Asistencia Técnica, Planificación e Implantación como Parte de los Proyectos de Agricultura Bajo Riego.	CODEVASF	CODEVASF	18 222	04/08/93	04/08/93	14/11/94	1 año, 3 meses y 10 días
Addendum No. 11 al Convenio 0-81-89-0081/00 Celebrado entre la Compañía de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) y el IICA, para la Cooperación Técnica en las Areas de Organización de Productores, Asistencia Técnica, Planificación e Implantación como Parte de los Proyectos de Agricultura Bajo Riego.	CODEVASF	—	—	14/09/93	14/09/93	31/03/94	6 meses y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addéndum No. 12 al Convenio 0-81-89-0081/00 Celebrado entre la Compañía de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) y el IICA, para la Cooperación Técnica en las Areas de Organización de Productores, Asistencia Técnica, Planificación e Implantación como Parte de los Proyectos de Agricultura Bajo Riego.	CODEVASF	CODEVASF	46 882	09/03/94	09/03/94	31/12/94	9 meses y 22 días
Addéndum No. 13 al Convenio 0-81-89-0081/00 Celebrado entre la Compañía de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) y el IICA, para la Cooperación Técnica en las Areas de Organización de Productores, Asistencia Técnica, Planificación e Implantación como Parte de los Proyectos de Agricultura Bajo Riego.	CODEVASF	BIRF	99 779	19/04/94	19/04/94	19/10/94	6 meses
Addéndum No. 14 al Convenio 0-81-89-0081/00 Celebrado entre la Compañía de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) y el IICA, para la Cooperación Técnica en las Areas de Organización de Productores, Asistencia Técnica, Planificación e Implantación como Parte de los Proyectos de Agricultura Bajo Riego.	CODEVASF	CODEVASF	18 387	29/06/94	01/07/94	14/11/94	4 meses y 15 días
Addéndum No. 15 al Convenio 0-81-89-0081/00 Celebrado entre la Compañía de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) y el IICA, para la Cooperación Técnica en las Areas de Organización de Productores, Asistencia Técnica, Planificación e Implantación como Parte de los Proyectos de Agricultura Bajo Riego.	CODEVASF	CODEVASF	89 769	21/09/94	23/09/94	14/11/94	1 mes y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Addendum No. 11 al Convenio CTR/53009/90 Celebrado entre el Instituto Nacional de Colonización y Reforma Agraria (INCRA) y el IICA, para Apoyar la Modernización de Su Administración, la Capacitación de Recursos Humanos, la Formulación e Implementación de Proyectos de Desarrollo para Areas de Asentamiento (Acciones Relacionadas al Fortalecimiento Institucional del INCRA Mediante Asesoramiento Directo a la Presidencia).	INCRA	-	-	29/11/94	29/11/94	27/12/95	1 año y 1 mes
Addendum al Convenio Celebrado entre SEPLAN-PR/PNUD y el IICA.	SPA	-	-	01/12/93	01/12/93	26/03/94	4 meses
Extensión del Compromiso al Convenio Celebrado entre SEPLAN-PR/PNUD y el IICA.	SPA	PNUD	16 500	01/03/94	01/03/94	30/04/94	2 meses
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre la Superintendencia de Desarrollo en el Noreste y el IICA, con la Intervención de la Agencia Brasileña de Cooperación (ABC).	SUDENE ABC	BIRF	160 230	29/08/94	29/08/94	29/08/95	1 año
Convenio Celebrado entre el Estado de Sergipe, a Través de la Secretaría Estatal de Planificación (SEPLAN) y el IICA, para la Prestación de Cooperación Técnica en la Implementación de Acciones Relacionadas con el Desarrollo Sostenible del Estado.	SEPLAN	-	-	01/12/94	01/12/94	31/05/95	6 meses
Extensión de la Rerratificación del Convenio Celebrado entre la Asociación Nacional de Protección Vegetal (ANDEF) y el IICA.	ANDEF	ANDEF	58 000	01/06/94	01/06/94	30/06/95	1 año y 1 mes
Convenio Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Establecer Cooperación Técnica en Actividades de Protección y Vigilancia Fitosanitaria, Desarrollo del Sistema de Laboratorios de Apoyo Vegetal y Tipificación y Clasificación de Productos de Origen Vegetal.	MAARA	MAARA	3 000	No se indica	No se indica	No se indica	No se indica

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addéndum entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Establecer Cooperación Técnica en Actividades de Protección y Vigilancia Fitosanitaria.	MAARA	MAARA	49 634	31/12/93	31/12/93	No se indica	No se indica
Addéndum entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Establecer Cooperación Técnica en Actividades de Protección y Vigilancia Fitosanitaria.	MAARA	MAARA	39 946	31/12/93	12/01/94	20/01/96	1 año, 11 meses y 8 días
Addéndum No. 11 al Convenio Publicado en el Diario Oficial de la Unión el 10 de Setiembre de 1985 y Celebrado el 9 de Diciembre de 1985 entre la Unión Federal, a Través del Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA), y el IICA, para Establecer Cooperación Técnica y Fortalecer el Programa Nacional de Salud Animal a Cargo de la Secretaría de Protección Agropecuaria (SDA).	MAARA	MAARA	1 033 333	17/08/94	17/08/94	31/03/96	1 año, 7 meses y 15 días
Convenio Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para la Implementación de Proyectos Vinculados al Programa de Calidad y Productividad.	MAARA	MAARA	202 137	28/12/93	28/12/93	28/12/96	3 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Consejo Brasileño de Fitosanidad (COBRAFI) y el IICA, para Fortalecer las Acciones de Cooperación Técnica en Materia Fitosanitaria en la República Federativa de Brasil.	COBRAFI	—	—	13/12/93	13/12/93	13/12/95	2 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Universidad Estatal de Carolina del Norte (NCSU) y la Oficina del IICA, para Continuar la Cooperación Técnica entre las Dos Instituciones en Coordinación con Actividades de EMBRAPA.	NCSU	NCSU	180 000	31/08/94	31/08/94	31/08/97	3 años

REGION/PAIS

Titulo del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Convenio de Operaciones Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Mantener Contratado por el IICA el Personal Técnico y de Apoyo Administrativo que Se Encuentra <i>Sub-Judice</i> hasta la Conclusión del Proceso Judicial o la Decisión Administrativa Definitiva.	MAARA	MAARA	11 205	10/01/94	10/01/94	31/12/98	4 años, 11 meses y 20 días
Addendum No. 1 al Convenio de Operaciones Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Mantener Contratado por el IICA el Personal Técnico y de Apoyo Administrativo que Se Encuentra <i>Sub-Judice</i> hasta la Conclusión del Proceso Judicial o la Decisión Administrativa Definitiva.	MAARA	MAARA	20 955	03/02/94	09/02/94	31/12/98	4 años, 10 meses y 19 días
Addendum No. 2 al Convenio de Operaciones Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Mantener Contratado por el IICA el Personal Técnico y de Apoyo Administrativo que Se Encuentra <i>Sub-Judice</i> hasta la Conclusión del Proceso Judicial o la Decisión Administrativa Definitiva.	MAARA	MAARA	37 253	08/03/94	08/03/94	31/12/98	4 años, 9 meses y 22 días
Addendum No. 4 al Convenio de Operaciones Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Mantener Contratado por el IICA el Personal Técnico y de Apoyo Administrativo que Se Encuentra <i>Sub-Judice</i> hasta la Conclusión del Proceso Judicial o la Decisión Administrativa Definitiva.	MAARA	MAARA	43 289	28/04/94	28/04/94	31/12/98	4 años y 8 meses
Addendum No. 5 al Convenio de Operaciones Celebrado entre Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Mantener Contratado por el IICA el Personal Técnico y de Apoyo Administrativo que Se Encuentra <i>Sub-Judice</i> hasta la Conclusión del Proceso Judicial o la Decisión Administrativa Definitiva.	MAARA	MAARA	141 263	27/04/94	27/04/94	31/12/98	4 años y 8 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre el Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) y el IICA, para Cooperar Técnicamente en el Desarrollo de Programas y Proyectos de Apoyo y para Fortalecer las Unidades del Ministerio.	MAARA	—	—	17/12/93	20/12/93	20/12/98	5 años
Acuerdo General Celebrado entre la Fundación Getulio Vargas (FGV) y el IICA.	FGV	—	—	14/09/94	14/09/94	14/09/99	5 años
Memorándum de Entendimiento Suscrito entre la Empresa Brasileña de Investigaciones Agropecuarias (EMBRAPA) y el IICA.	EMBRAPA	—	—	05/94	05/94	05/99	5 años
CHILE							
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para el Programa de Apoyo a Iniciativas Productivas Relacionadas con Pequeños Agricultores, Especialmente con Mujeres Beneficiarias del INDAP.	INDAP	INDAP	13 218	08/04/94	08/04/94	31/12/94	8 meses y 22 días
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para la Estructuración y Seguimiento de un Programa de Desarrollo Rural.	INDAP	INDAP	69 284	18/03/94	18/03/94	18/03/95	1 año
Modificación al Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo a Pequeños Productores Agrícolas y sus Organizaciones con Personalidad Jurídica.	INDAP	—	—	01/03/94	10/03/94	10/03/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo a Programas de Comercialización y Agroindustria para los Pequeños Productores Agrícolas y Sus Organizaciones con Personalidad Jurídica.	INDAP	—	—	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo y Seguimiento de un Programa de Agroindustrias Rurales.	INDAP	-	-	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo y Seguimiento de un Programa de Comercialización en Rubros de la Pequeña Agricultura.	INDAP	-	-	05/10/94	23/11/94	23/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos Destinados a la Estructuración de un Programa Orientado a la Reconversión Productiva Relacionado con Procesos Agroindustriales.	INDAP	-	-	05/10/94	23/11/94	23/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo a la Estructuración de un Programa de Investigación de Mercados y Rubros de la Pequeña Agricultura.	INDAP	-	-	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo de un Programa de Fortalecimiento y Expansión de Empresas Comercializadoras Campesinas.	INDAP	-	-	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo y Seguimiento a la Puesta en Marcha de Empresas Comercializadoras Rurales.	INDAP	-	-	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo de un Programa de Información de Precios y Mercados.	INDAP	-	-	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo y Seguimiento de un Programa de Agricultura de Contrato.	INDAP	-	-	05/10/94	22/11/94	22/11/95	1 año
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA.	INDAP	-	-	18/03/94	18/03/94	18/07/94	4 meses
Modificación al Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo al Desarrollo Lechero de los Pequeños Productores Agrícolas de la Provincia de Chiloé y sus Organizaciones con Personalidad Jurídica.	INDAP	-	-	15/06/94	15/06/94	15/06/95	1 año
Convenio de Cooperación Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA Respecto a Alternativas Financieras para la Pequeña Agricultura.	INDAP	INDAP	30 588	07/04/94	07/04/94	07/01/95	9 meses
Convenio de Cooperación Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Brindar Asesoría y Apoyo Administrativo a los Programas del Departamento de Crédito.	INDAP	INDAP	2 494	08/03/94	08/03/94	08/12/94	9 meses
Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo a Estudios de Posibles Estrategias Regionales para Impulsar el Proceso de Innovación Tecnológica de la Pequeña Agricultura.	INDAP	INDAP	20 379	03/06/94	03/06/94	03/03/95	9 meses
Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos Tendientes a Apoyar el Seguimiento de las Innovaciones Incorporadas al Programa de Transferencia Tecnológica.	INDAP	INDAP	14 162	04/07/94	04/07/94	04/07/95	1 año

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos Tendientes a Reforzar los Procedimientos Administrativos del Departamento de Finanzas y Administración del INDAP.	INDAP	INDAP	30 415	18/07/94	18/07/94	18/07/95	1 año
Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Administrar Recursos Tendientes a Dar Apoyo Administrativo a la Modalidad Cofinanciada del Programa de Transferencia Tecnológica.	INDAP	INDAP	35 800	16/08/94	16/08/94	16/08/95	1 año
Convenio Celebrado entre el Instituto de Investigaciones Agropecuarias (INIA) y el IICA, para Administrar Recursos en Apoyo al Proceso de Innovación Tecnológica de la Pequeña Agricultura.	INIA	INIA	29 620	08/09/94	08/09/94	08/06/95	9 meses
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Servicio Agrícola y Ganadero (SAG) y el IICA, para la Operación del Convenio de Cooperación Técnica Vigente entre las Partes Durante 1994.	SAG	-	-	01/05/94	01/05/94	31/12/94	8 meses
Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre la Oficina de Estudios y Políticas Agrarias (ODEPA) y el IICA, en Apoyo a la Capacitación y Asistencia Técnica.	ODEPA	ODEPA	249 700	21/10/94	21/10/94	21/10/97	3 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Oficina de Estudios y Políticas Agrarias (ODEPA) y el IICA, para la Operación en 1994 del Acuerdo Específico Vigente entre las Partes.	ODEPA	-	-	16/09/94	16/09/94	31/12/94	3 meses y 15 días
Convenio para el Fortalecimiento de la Capacidad de Análisis y Diseño de Políticas Comerciales y Negociaciones Internacionales del Sector Agropecuario, Celebrado entre la Dirección General de Relaciones Económicas Internacionales (DIRECON) del Ministerio de Relaciones Exteriores y el IICA.	DIRECON	-	-	05/09/94	05/09/94	05/09/97	3 años

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Memorándum de Entendimiento Suscrito entre el Colegio de Ingenieros Agrónomos y el IICA.	—	IICA	10 000	No se indica	No se indica	No se indica	No se indica
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Brindar Apoyo Técnico a las Actividades de Capacitación del Convenio INIA-INDAP.	INDAP	INDAP	6 824	20/03/94	20/03/94	20/06/94	3 meses
Modificación al Convenio Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Brindar Apoyo Técnico a las Actividades de Capacitación del Convenio INIA-INDAP.	INDAP	—	—	20/06/94	02/08/94	02/10/94	2 meses
Convenio de Cooperación Celebrado entre el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) y el IICA, para Elaborar Estudios sobre Modernización Institucional.	INDAP	INDAP IICA	117 647 15 000	30/05/94	30/05/94	30/05/95	1 año
PARAGUAY							
Segundo Convenio de Cooperación Técnica Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para Apoyar al Proyecto de Crédito de la Región Nororiental.	MAG	FIDA	70 000	10/03/94	10/03/94	10/03/95	1 año
Convenio General de Cooperación Técnica y Administrativa Celebrado entre el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y el IICA, para la Realización de Acciones en Apoyo de la Dirección de Investigación Agrícola (DIA).	MAG DIA	—	—	21/11/94	21/11/94	21/11/99	5 años
URUGUAY							
Addenda al Convenio Celebrado entre el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) y el IICA, para Contribuir al Desarrollo de la Granja.	MGAP	—	—	18/11/94	18/11/94	31/12/95	1 año, un mes y 15 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Addenda al Convenio de Operación Celebrado entre el Instituto Nacional de Investigación Agropecuaria (INIA) y el IICA.	INIA	-	-	14/12/94	14/12/94	31/12/95	1 año y 15 días
Addenda a la Carta de Entendimiento CM2 Suscrita entre el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) y el IICA, en el Contexto del Convenio de Cooperación Técnica con el MGAP, para Apoyar la Modernización del Sector Agropecuario.	MGAP	-	-	16/02/94	16/02/94	16/12/95	1 año y 10 meses
Segunda Addenda a la Carta de Entendimiento CM2 Suscrita entre el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) y el IICA, en el Contexto del Convenio de Cooperación Técnica con el MGAP para Apoyo a la Modernización del Sector Agropecuario.	MGAP	-	-	13/10/94	13/10/94	16/12/95	1 año y 2 meses
Addenda a la Carta de Entendimiento CM3 Suscrita entre el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) y el IICA, en el Marco del Convenio de Cooperación Técnica entre el MGAP y el IICA, para la Modernización del Sector Agropecuario.	MGAP	-	-	25/04/94	25/04/94	16/12/95	1 año, 7 meses y 21 días
Addenda al Convenio Celebrado entre el Movimiento de la Juventud Agraria (MJA) y el IICA, para la Ejecución de una Acción de Cooperación Técnica.	MJA	-	-	20/11/94	20/11/94	30/06/95	6 meses y 15 días
Carta de Entendimiento CM8, en el Contexto de Cooperación con el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP), para el Apoyo a la Modernización del Sector Agropecuario.	MGAP	BID	40 000	26/07/94	26/07/94	31/08/95	1 año y 1 mes
Carta Reversal Suscrita entre el Banco Central del Uruguay (BCU), la Oficina de Programación y Política Agropecuaria (OPYPA) y el IICA, en el Contexto de la Carta de Entendimiento CM6, entre el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) y el IICA, para Apoyo a las Acciones de la OPYPA.	BCU OPYPA	-	-	05/09/94	05/09/94	16/12/95	1 año y 3 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Carta de Entendimiento CM No. 6 en el Contexto del Convenio de Cooperación con el Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP), para Apoyar la Modernización del Sector Agropecuario.	MGAP OPYPA	-	-	26/05/94	26/05/94	16/12/95	1 año, 6 meses y 21 días
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Comisión Administradora del Mercado Modelo (CAMM) y el IICA, para Contribuir al Mejoramiento de la Diseminación de la Información sobre el Comercio de Frutas y Hortalizas de los Países del Mercado Común del Sur (MERCOSUR).	CAMM	-	-	18/04/94	18/04/94	18/04/97	3 años
Acuerdo General de Cooperación Técnica para el Programa Piloto con Jóvenes Horticultores de Salto.	JUNAGRA MHS Foro Juvenil	-	-	05/08/94	05/08/94	31/12/95	1 año, 4 meses y 25 días
Addenda a la Carta de Entendimiento CMI.1 para Cooperar en la Consolidación de Areas Estratégicas para la Modernización Institucional.	INIA	-	-	14/12/94	14/12/94	31/12/95	1 año y 15 días

MULTINACIONALES

Convenio de Cooperación Técnica no Reembolsable ATN/SF-4360-RG Celebrado entre el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y el IICA.	BID	BID	120 000	27/10/93	27/10/93	27/04/95	1 año y 6 meses
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Centro de Cooperación Internacional en Investigación Agrícola para el Desarrollo (CIRAD) y el IICA, Destinada a Efectuar una Transferencia de Recursos Financieros del Ministerio Francés de Relaciones Exteriores al Programa Cooperativo de Investigación y Transferencia de Tecnología para los Trópicos Sudamericanos (PROCTROPICOS).	CIRAD-CA	MRE	7 215	31/05/94	31/05/94	31/12/94	7 meses

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración	
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término		
HEMISFERICOS								
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Asociación Interamericana de Bibliotecarios y Documentalistas Agrícolas (AIBDA) y el IICA, para Continuar Apoyando las Actividades de la Asociación.	AIBDA	IICA	15 000	28/04/94	28/04/94	28/04/97	3 años	
Carta de Entendimiento Suscrita entre la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) y el IICA, para la Producción de un Directorio de las Instituciones que Realizan Educación Agrícola Superior y Media en América Latina y el Caribe.	ONU FAO	FAO	20 000	25/07/94	25/07/94	25/01/95	6 meses	
Declaración Conjunta entre el Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza (CATIE) y el IICA.	CATIE	—	—	20/08/94	20/08/94	No se indica	No se indica	
Declaración Conjunta entre el Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza (CATIE) y el IICA.	CATIE	—	—	20/03/94	20/03/94	No se indica	No se indica	
Acuerdo General Celebrado entre Volunteers in Overseas Cooperative Assistance (VOCA) y el IICA.	VOCA	—	—	01/07/94	01/07/94	01/07/99	5 años	
Carta de Entendimiento Suscrita entre Volunteers in Overseas Cooperative Assistance (VOCA) y el IICA.	VOCA	—	—	29/08/94	01/10/94	30/09/95	1 año	
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA) y el IICA.	USDA	—	—	21/06/94	21/06/94	21/06/99	5 años	
Declaración de Principios entre el Caribbean/Latin American Action (C/LAA) y el IICA, Mediante la Cual se Acuerda la Realización de Programas Conjuntos.	C/LAA	—	—	14/12/94	No se indica	No se indica	No se indica	

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Contrato de Promoción y Venta de Publicaciones Celebrado entre Identidades Vivas S.A. y el IICA en la Ciudad de San José, Costa Rica.	Identidades Vivas S. A.	-	-	25/11/94	25/11/94	25/11/95	1 año
Contrato de Promoción, Distribución y Venta de Publicaciones Celebrado entre Pan-American Books y el IICA en los Estados Unidos.	Pan-American Books	-	-	04/11/94	04/11/94	04/11/95	1 año
Convenio General de Cooperación Celebrado entre el Instituto Centroamericano de Investigación y Tecnología Industrial (ICAITI) y el IICA.	ICAITI	-	-	05/12/94	05/12/94	Indefinido	Indefinida
Memorándum de Entendimiento Suscrito entre la Sociedad de Cultivos Alimenticios del Caribe (CFCS) y el IICA.	CFCS	-	-	12/09/94	12/09/94	12/09/99	5 años
Contrato de Promoción y Venta de Publicaciones Celebrado entre el Centro Panamericano de Distribución de Publicaciones (CPDP) y el IICA en Washington D.C.	CPDP	-	-	16/03/94	16/03/94	16/03/95	1 año
Nota de Entendimiento Suscrita entre los Subdirectores Generales de la FAO y del IICA, sobre el Enfoque por Seguir para Fortalecer la Cooperación entre los Dos Organismos.	FAO	-	-	03/02/94	03/02/94	30/04/94	2 meses
Acuerdo General Celebrado entre el Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo (CLAD) y el IICA.	CLAD	-	-	10/01/94	10/01/94	10/01/96	2 años
Carta de Entendimiento Suscrita entre el Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo (CLAD) y el IICA.	CLAD	-	-	10/01/94	10/01/94	28/03/94	2 meses y 18 días
Carta de Extensión de la Vigencia y Ampliación de Recursos para el Proyecto Red de Investigación en Sistemas de Producción Animal en América Latina y el Caribe (RISPAL), Archivo Central 89-0036.	CIID	CIID	41 045	04/01/94	04/01/94	30/06/94	5 meses y 26 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Carta de Extensión de la Vigencia del Proyecto Red de Investigación en Sistemas de Producción Animal en América Latina y el Caribe (RISPAL), Archivo Central 89-0036.	CIID	-	-	26/04/94	01/07/94	31/12/94	6 meses
Carta de Ampliación de la Vigencia del Proyecto Sistema de Información en Producción Animal para América Latina y el Caribe (ISAPLAC), Archivo 90-0064-00.	CIID	-	-	27/04/94	27/04/94	31/10/94	6 meses y 4 días
Carta de Extensión de la Vigencia y Ampliación de Recursos para el Proyecto Red de Investigación en Sistemas de Producción Animal en América Latina y el Caribe (RISPAL), Archivo Central 89-0036.	CIID	-	-	20/12/94	01/01/95	30/04/95	4 meses
Carta de Ampliación de la Vigencia del Proyecto Sistema de Información en Producción Animal para América Latina y el Caribe (ISAPLAC), Archivo 90-0064-00.	CIID	-	-	13/06/94	01/11/94	31/12/94	2 meses
Acuerdo de Consultoría Celebrado entre el Midwest Universities Consortium for International Activities, Inc. (MUCIA) y el IICA.	MUCIA	MUCIA	27 860	14/02/94	25/10/93	30/04/94	6 meses y 5 días
Acuerdo General Celebrado entre el Servicio Internacional para la Adquisición de Aplicaciones de Agrobiotecnología (ISAAA) y el IICA.	ISAAA	-	-	14/04/94	14/04/94	Indefinido	Indefinida
Memorándum de Entendimiento Suscrito entre el Instituto Internacional de Recursos Genéticos Vegetales (IPGRI) y el IICA.	IPGRI	-	-	29/01/94	29/01/94	29/01/97	3 años
Contrato 93-4107-09 sobre el Impacto de los Derechos de Obtentores Vegetales en los Países en Desarrollo Suscrito entre el Centro Internacional de Investigación y Desarrollo (CIID) y el IICA.	CIID	CIID	49 590	01/11/93	01/11/93	01/11/94	1 año

REGION/PAIS

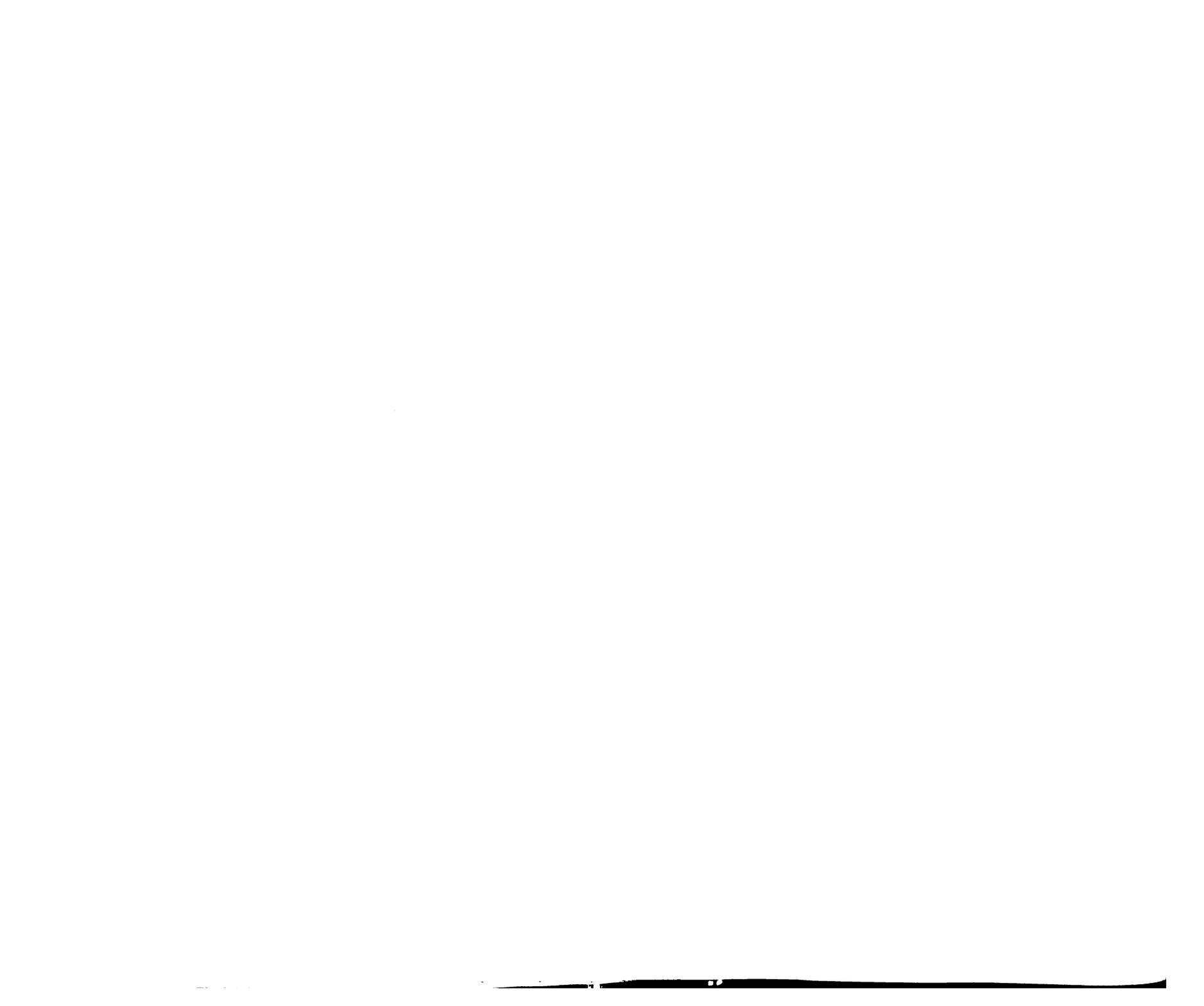
Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addéndum	Institución Contraparte	RECURSOS			VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$	Firma	Inicio	Término	
Extensión de la Vigencia del Memorándum de Términos de Donación (Archivo Central: 90-0108) Suscrito entre el Centro Internacional de Investigación y Desarrollo (CIID) y el IICA.	CIID	CIID	18 700	22/07/93	18/02/93	31/03/94	1 año, 1 mes y 13 días
Acuerdo General de Cooperación Técnica Celebrado entre la Asociación Latinoamericana de Organizaciones de Promoción (ALOP) y el IICA.	ALOP	—	—	12/01/94	12/01/94	12/01/97	3 años
Acuerdo General de Cooperación Técnica Suscrito entre la Asociación de Organizaciones Campesinas Centroamericanas para la Cooperación y el Desarrollo (ASOCODE) y el IICA.	ASOCODE	—	—	12/05/94	12/05/94	12/05/2000	6 años
Carta-Convenio Suscrita entre la Fundación W.K. Kellogg y el IICA, para Asesorar y Ayudar a Desarrollar las Ideas Básicas para la Implementación de una Nueva Iniciativa de Desarrollo Rural Centrada en Instituciones de Educación Superior en América Latina y el Caribe.	Fundación W. K. Kellogg	Fundación W. K. Kellogg	11 429	03/02/94	01/03/94	31/03/95	1 año y 1 mes
Carta de Entendimiento para la Donación de Fondos de la Agencia de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) al IICA.	FAO	FAO	20 000	09/12/94	09/12/94	31/07/95	7 meses y 22 días
Acuerdo General de Cooperación Técnica Suscrito entre la Confederación de Cooperativas del Caribe y Centroamérica (CCC-CA) y el IICA.	CCC-CA	—	—	18/03/94	18/03/94	18/03/97	3 años
Acuerdo General de Cooperación Suscrito entre Caribbean/Latin American Action (C/LAA) y el IICA.	C/LAA	—	—	21/06/94	21/06/94	21/06/99	5 años
Carta de Intención para Cooperación Suscrita entre Caribbean/Latin American Action (C/LAA) y el IICA.	C/LAA	—	—	09/05/94	09/05/94	21/06/99	5 años, 1 mes y 12 días

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Notificación de Donación 12-34-30-0082-GR Suscrita entre el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA)/Servicio de Inspección de Salud Animal y Sanidad Vegetal (APHIS) y el IICA.	USDA/APHIS	USDA/ APHIS	17 450	02/03/94	01/09/93	31/08/94	1 año
Notificación de Donación 94-3000-0082-GR Suscrita entre el Departamento de Agricultura de los Estados Unidos (USDA)/Servicio de Inspección Animal y Sanidad Vegetal (APHIS) y el IICA.	USDA/APHIS	USDA/ APHIS	26 900	08/09/94	01/09/94	31/08/95	1 año
Acuerdo de Consultoría No. 020-TB93-2 Suscrito entre Agriteam Canada Consulting Ltd. y el IICA.	AGRITEAM	-	-	10/12/93	10/12/93	No se indica	No se indica
Carta de Entendimiento Suscrita entre el National Center for Food and Agricultural Policy/Resources for the Future (NCFAP-RFF) y el IICA.	NCFAP-RFF	NCFAP-RFF	12 044	No se indica	No se indica	No se indica	No se indica
Memorándum de Entendimiento Suscrito entre el Organismo Internacional de Energía Atómica (OIEA) y el IICA.	OIEA	OIEA	3 000	11/07/94	26/06/94	11/07/94	15 días
Carta de Entendimiento para la Provisión de Fondos por la Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación (FAO) al IICA.	FAO	FAO IICA	15 000 5 000	31/08/94	01/07/94	31/12/94	6 meses
Extensión del Convenio ATN/SF-3185-RE Suscrito entre el Banco Interamericano de Desarrollo (BID) y el IICA (Cooperación Técnica No Reembolsable ATN/SF-4294-KG)	BID	BID	150 000	28/10/93	28/10/93	17/02/94	3 meses y 20 días
Memorando de Acuerdo Celebrado entre el Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola (FIDA) y el IICA, para la Publicación y Entrega del Informe de la Misión Especial de Programación del FIDA Enviada a México.	FIDA	FIDA	11 700	01/07/94	01/07/94	01/07/95	1 año

REGION/PAIS

Título del Acuerdo, Convenio, Contrato, Carta de Entendimiento o Addendum	Institución Contraparte	RECURSOS		Firma	VIGENCIA		Duración
		Fuente	Monto US\$		Inicio	Término	
Memorando de Acuerdo Celebrado entre el Centro Internacional para Investigación en Agroforestería (ICRAF) y el IICA, para la Publicación y Distribución del Libro "A Tree for All Reasons" en Español (Un Arbol para Todo Propósito).	ICRAF	ICRAF	10 500	01/11/94	01/11/94	01/11/95	1 año
Contrapartida IICA			903 423				
Recursos Externos Administrados por el IICA			60 963 002				
Total			61 866 425				





Anexo 6

Acciones Hemisféricas y Multinacionales
Ejecutadas por el IICA en 1994

Acciones Hemisféricas y Multinacionales Ejecutadas por el IICA en 1994

Las Direcciones de las Areas de Concentración y de los Servicios Especializados, el Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI), el Despacho del Director General, la Dirección de Relaciones Externas (DIREX) y las Direcciones de Operaciones de Regiones, desarrollaron en 1994 proyectos y acciones de coyuntura y de apoyo administrativo de ámbito hemisférico y multinacional.

Este anexo registra los montos ejecutados para cada una de esas acciones multinacionales y hemisféricas.

Los proyectos, acciones de coyuntura y acciones de apoyo administrativo de ámbito nacional que se ejecutaron en 1994 aparecen en el Anexo 7 de este documento.

Fuentes: *Dirección de Planeamiento, Programación, Proyectos y Auditoría Técnica (DIPRAT) y Dirección de Finanzas.*

Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones

Proyectos hemisféricos

• Análisis y Asesoramiento sobre Políticas para la Agricultura	• Instrumentos de Política Económica para la Modernización de la Agricultura	• Análisis del Impacto de las Políticas Macroeconómicas y el Ajuste Estructural en la Agricultura
ASDI 77 910	IICA 216 973	SAREC 22 566
IICA 25 610	TOTAL 216 973	IICA 48 621
TOTAL 103 520		TOTAL 71 187
• Desarrollo y Competitividad de la Agricultura en América Central	• Situación y Evolución de la Agricultura Interamericana	• Apoyo a la Reforma Institucional en la Agricultura en el Marco de la Relación Público-Privada
CIRAD/MFRE 16 428	IICA 61 957	IICA 10 997
IICA 12 351	TOTAL 61 957	TOTAL 10 997
TOTAL 28 779		
• Liberalización Comercial y Promoción del Comercio Exterior Agrícola	• Desarrollo de Mercados Internos y Nuevos Mecanismos de Comercialización Agropecuaria	
ACDI 4 560	IICA 110 711	
IICA 131 807	TOTAL 110 711	
TOTAL 136 367		

Acciones de coyuntura hemisféricas

• Apoyo al Desarrollo de una Estrategia del IICA para Facilitar la Relación Público-Privada en la Agricultura	• Conferencia de Miami y Conferencia sobre Agronegocios C/LAA
IICA 23 615	IICA 84 287
TOTAL 23 615	TOTAL 84 287

Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria

Proyectos hemisféricos

• Red de Investigación en Sistemas de Producción Animal de Latinoamérica y el Caribe (RISPAL)		• Sistema de Información en Producción Animal en América Latina y el Caribe (ISAPLAC)		• Modernización y Desarrollo Organizacional de Instituciones de Tecnología Agropecuaria	
IDRC/RISPAL	82 737	CIID/ISAPLAC	20 261	IICA	159 741
IICA	38 644	TOTAL	20 261	TOTAL	159 741
TOTAL	121 381				
• Coordinación de Redes y Promoción de la Cooperación Recíproca en Investigación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria		• Políticas para el Desarrollo de la Agrobiotecnología en América Latina y el Caribe		• Promoción del Desarrollo Sostenible de la Agricultura	
IICA	135 292	Gob. de Holanda/		BIRF	3 232
TOTAL	135 292	USDA	67 347	CIID	2 191
		CIID	20 547	IICA	178 794
		ACDI	7 192	TOTAL	184 217
		Univ. Amsterdam	27 625		
		IICA	8 022		
		TOTAL	130 733		
• Competitividad Agropecuaria y Agroindustrial de América Latina y el Caribe: Estrategias y Políticas					
IICA	178 130				
TOTAL	178 130				

Acción de coyuntura hemisférica

• Apoyo del IICA a la Realización del III Congreso Mundial de Economía Ecológica	
IICA	11 642
TOTAL	11 642

Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria (Continuación)

Proyectos multinacionales

<ul style="list-style-type: none"> • Programa Cooperativo Regional para la Protección y Modernización de la Caficultura en Centroamérica, México y República Dominicana –PROMECAFE– (Anexo Técnico) 	<ul style="list-style-type: none"> • Programa Regional de Reforzamiento de la Investigación Agronómica sobre Granos Básicos en Centroamérica y Panamá (PRIAG) 	<ul style="list-style-type: none"> • Apoyo a la Integración Tecnológica Agropecuaria de Centroamérica 																												
<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>IICT/Portugal</td><td style="text-align: right;">38 599</td></tr> <tr><td>CEE/CIRAD</td><td style="text-align: right;">7 022</td></tr> <tr><td>CEE</td><td style="text-align: right;">57 001</td></tr> <tr><td>PROMECAFE/Países</td><td style="text-align: right;">155 388</td></tr> <tr><td>IICA</td><td style="text-align: right;">98 262</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">356 232</td></tr> </table>	IICT/Portugal	38 599	CEE/CIRAD	7 022	CEE	57 001	PROMECAFE/Países	155 388	IICA	98 262	TOTAL	356 232	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>CEE</td><td style="text-align: right;">1 811 896</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">1 811 896</td></tr> </table>	CEE	1 811 896	TOTAL	1 811 896	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>IICA</td><td style="text-align: right;">124 975</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">124 975</td></tr> </table>	IICA	124 975	TOTAL	124 975								
IICT/Portugal	38 599																													
CEE/CIRAD	7 022																													
CEE	57 001																													
PROMECAFE/Países	155 388																													
IICA	98 262																													
TOTAL	356 232																													
CEE	1 811 896																													
TOTAL	1 811 896																													
IICA	124 975																													
TOTAL	124 975																													
<ul style="list-style-type: none"> • Apoyo al Desarrollo de Frutas Tropicales en el Caribe (Fase II) 	<ul style="list-style-type: none"> • Programa Cooperativo de Investigación y Transferencia de Tecnología para los Trópicos Sudamericanos –PROCITROPICOS– (Anexo Técnico) 	<ul style="list-style-type: none"> • Programa Cooperativo de Investigación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria para la Subregión Andina –PROCIANDINO– II Etapa (Anexo Técnico) 																												
<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>FIC</td><td style="text-align: right;">104 347</td></tr> <tr><td>MFA</td><td style="text-align: right;">14 987</td></tr> <tr><td>IICA</td><td style="text-align: right;">134 599</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">253 033</td></tr> </table>	FIC	104 347	MFA	14 987	IICA	134 599	TOTAL	253 033	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>EMBRAPA</td><td style="text-align: right;">34 504</td></tr> <tr><td>BID</td><td style="text-align: right;">113 214</td></tr> <tr><td>CEE</td><td style="text-align: right;">56 704</td></tr> <tr><td>CIRAD</td><td style="text-align: right;">6 512</td></tr> <tr><td>IICA</td><td style="text-align: right;">230 977</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">441 911</td></tr> </table>	EMBRAPA	34 504	BID	113 214	CEE	56 704	CIRAD	6 512	IICA	230 977	TOTAL	441 911	<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>Gob. de Ecuador</td><td style="text-align: right;">70 512</td></tr> <tr><td>BID</td><td style="text-align: right;">35 777</td></tr> <tr><td>IICA</td><td style="text-align: right;">156 496</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">262 785</td></tr> </table>	Gob. de Ecuador	70 512	BID	35 777	IICA	156 496	TOTAL	262 785
FIC	104 347																													
MFA	14 987																													
IICA	134 599																													
TOTAL	253 033																													
EMBRAPA	34 504																													
BID	113 214																													
CEE	56 704																													
CIRAD	6 512																													
IICA	230 977																													
TOTAL	441 911																													
Gob. de Ecuador	70 512																													
BID	35 777																													
IICA	156 496																													
TOTAL	262 785																													
<ul style="list-style-type: none"> • Programa Cooperativo para el Desarrollo Tecnológico Agropecuario del Cono Sur –PROCISUR– (Anexo Técnico) 																														
<table border="0" style="width: 100%;"> <tr><td>PROCISUR/Países</td><td style="text-align: right;">447 472</td></tr> <tr><td>IICA</td><td style="text-align: right;">324 955</td></tr> <tr><td>TOTAL</td><td style="text-align: right;">772 427</td></tr> </table>	PROCISUR/Países	447 472	IICA	324 955	TOTAL	772 427																								
PROCISUR/Países	447 472																													
IICA	324 955																													
TOTAL	772 427																													

Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria (Continuación)

Acciones de apoyo administrativo multinacionales

- Apoyo al AVRDC para la Investigación en Huertas Familiares en Centroamérica
- Apoyo a la Red Internacional de Metodologías de Investigación de Sistemas de Producción (RIMISP)

AVRDC	25 478	IDRC/RIMISP	95 698
TOTAL	25 478	TOTAL	95 698

Acción de apoyo administrativo nacional

- Apoyo administrativo al IFPRI

IFPRI/BID	23 932
TOTAL	23 932

Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria

Proyecto hemisférico

- Modernización de los Sistemas de Información Cuarentenaria para Incrementar el Comercio Agropecuario en América Latina y el Caribe

AGRITEAM	10 182
ACDI	9 144
USDA/APHIS	17 450
IICA	190 687
TOTAL	227 463

Acción de coyuntura hemisférica

- Reunión del Grupo de Trabajo sobre Normas de Inspección de la Convención Internacional de Protección Vegetal

FAO	11 817
IICA	4 870
TOTAL	16 687

Proyectos multinacionales

- Fortalecimiento Fito y Zoonosanitario para Facilitar el Intercambio Comercial de Productos Agropecuarios en el Area Central
- Vigilancia y Monitoreo de Enfermedades y Plagas de Animales y Plantas para Facilitar el Comercio y la Producción en el Caribe (Fase II)
- Modernización de los Servicios de Sanidad Agropecuaria del Area Andina, para Favorecer los Procesos de Apertura Comercial e Integración

IICA	123 731
TOTAL	123 731

IICA	109 873
TOTAL	109 873

IICA	214 691
TOTAL	214 691

Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria (Continuación)

Proyectos multinacionales

- Fortalecimiento de los Servicios Nacionales de Sanidad Vegetal para Facilitar el Intercambio Comercial de Productos Agrícolas en los Países del Area Sur
- Fortalecimiento de los Sistemas de Emergencia y Cuarentena Internacional para Facilitar el Intercambio Comercial Pecuario en los Países del Area Sur

COSAVE	194 410	IICA	116 335
IICA	114 719	TOTAL	116 335
TOTAL	309 129		

Acción de coyuntura multinacional

- Regulación y Niveles de Tolerancia de Plaguicidas en Productos Agrícolas de Exportación

USDA/APHIS	15 991
TOTAL	15 991

Acciones de conyuntura nacionales

- Elaboración de un Perfil de Proyecto de Modernización de los Servicios de Inspección de Productos de Origen Animal de Brasil
- Apoyo a las Acciones de Erradicación y Control del Cólera Porcino en Costa Rica
- Apoyo a Suriname en la Misión para Desarrollar el Programa de Erradicación de la Mosca de la Carambola

IICA	8 100	IICA	12 343	IICA	5 550
TOTAL	8 100	TOTAL	12 343	TOTAL	5 550

- Establecimiento de un Programa de Control de Calidad Analítica para Laboratorios de Control de Residuos

IICA	2 707
TOTAL	2 707

Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible

Proyectos hemisféricos

- Fortalecimiento del Sistema Institucional Público y Privado para Promover la Reconversión Productiva de los Pequeños Productores
- Institucionalización de la Perspectiva de Género en las Entidades Públicas y Privadas del Sector Agropecuario en América Latina y el Caribe
- Participación del IICA en el Programa Hemisférico de Desarrollo de la Agroindustria Rural (PRODAR)

CIID	15 385
IICA	15 417
TOTAL	130 802

IICA	130 519
UNIFEM	32 770
TOTAL	163 289

PRODAR	24 212
CIID	113 799
IICA	42 258
TOTAL	180 269

- Equidad, Agricultura y Desarrollo Rural

IICA	92 571
TOTAL	92 571

Acción de coyuntura hemisférica

- Apoyo a la Definición de una Agenda de Trabajo del IICA con la Juventud Rural

Fund. Kellog	15 869
IICA	57 519
TOTAL	73 388

Proyectos multinacionales

- Apoyo a la Modernización de los Pequeños Productores
- Capacitación en Gestión Empresarial de Empresas Campesinas de Tipo Cooperativo (Anexo Técnico)
- Análisis de la Política del Sector Agropecuario Frente a la Mujer Productora Agrícola en la Región Andina, el Cono Sur y el Caribe (Anexo Técnico)

IICA	117 228
TOTAL	117 228

SDID	12 392
TOTAL	12 392

BID	405 714
IICA	43 569
TOTAL	449 283

Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible (Continuación)

Proyectos multinacionales

• Programa Regional de Fomento de los Camélidos Sudamericanos		• Programa Cooperativo de Desarrollo Rural para los Países del Area Sur (PROCODER)	
FIDA	107 435	PROCODER/Países	94 373
TOTAL	107 435	IICA	134 124
		TOTAL	228 497

Servicio Especializado de Capacitación, Educación y Comunicación

Proyectos hemisféricos

- Fortalecimiento de los Recursos Humanos de los Países del Hemisferio y el IICA
- Programa Regional sobre Comunicación, Mujer y Desarrollo Sostenible IICA/ASDI

IDE/BIRF	62 033	ASDI	345 342
FAO	4 082	TOTAL	345 342
IICA	371 145		
TOTAL	437 260		

Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI)

Proyecto hemisférico

- Unidad de Preparación de Proyectos
–UPP– (Convenio IICA/BID)

BID	2 765
TOTAL	2 765

Proyecto multinacional

- Unidad Regional de Proyectos para el Caribe

IICA	184 518
TOTAL	184 518

Acciones de coyuntura nacionales

- Estudio del Sector Agropecuario de Belice
- Estudio del Sector Agropecuario de Tobago
- Componente de Modernización Institucional de un Programa Sectorial Agropecuario de Chile

IICA	6 458	IICA	1 733	IICA	3 364
TOTAL	6 458	TOTAL	1 733	TOTAL	3 364

Despacho del Director General

Acción de coyuntura hemisférica

- Apoyo a la Alianza para el Desarrollo Sostenible

IICA	16 400
TOTAL	16 400

Proyectos multinacionales

- Desarrollo e Integración Regional Plan Trifinio (CAM/89/005)
- Apoyo al Plan Trifinio y a Otras Iniciativas de Desarrollo Fronterizo
- Formulación y Ejecución de un Plan de Desarrollo de la Zona Fronteriza Guatemala-Honduras en Torno al Golfo de Honduras

PNUD	5 706
TOTAL	5 706

IICA	119 117
TOTAL	119 117

IICA	33 084
TOTAL	33 084

- Facilitar los Vínculos entre América Latina y el Caribe para el Desarrollo Agrícola

GTZ	1 760
IICA	53 230
TOTAL	54 992

Acciones de coyuntura multinacionales

- Apoyo a la Secretaría Técnica de la Subcomisión Agropecuaria y Forestal México-Guatemala
- Apoyo a las Actividades Tendientes al Desarrollo de los Territorios Fronterizos del Golfo de Fonseca (El Salvador, Honduras y Nicaragua)
- Reunión de Ministros del CARICOM en Santo Domingo

IICA	18 117
TOTAL	18 117

IICA	16 512
TOTAL	16 512

IICA	22 981
TOTAL	22 981

Dirección de Relaciones Externas (DIREX)

Acción de coyuntura hemisférica

- Apoyo a la Organización y Puesta en Marcha de la Fundación IICA

IICA	27 340
TOTAL	27 340

Direcciones de Operaciones de Regiones

Proyecto hemisférico

- Capacitación en Servicio de Profesionales Jóvenes

IICA	161 160
TOTAL	161 160

Proyectos multinacionales

- Apoyo Técnico para el Mejoramiento de la Efectividad del Proceso Decisorio del Consejo Regional de Cooperación Agrícola de Centroamérica, México, Panamá y República Dominicana (CORECA) y del Consejo Agropecuario Centroamericano (CAC)
- Asistencia Técnica para el Desarrollo Agropecuario de América Central (RUTA II)
- Apoyo al Comercio y a la Integración Agropecuaria de los Países del Area Sur

CORECA/Países	98 955
IICA	159 811
TOTAL	258 766

IICA	59 513
TOTAL	59 513

IICA	117 787
TOTAL	117 787

Acciones de coyuntura multinacionales

- Apoyo al Trabajo del Equipo de Revisión Externa para el Desarrollo de una Estrategia Direferenciada para el IICA en el Caribe
- Apoyo a las Acciones de Coordinación y Operación del CONASUR Durante 1994

IICA	42 171
TOTAL	42 171

IICA	31 782
TOTAL	31 782



Anexo 7

Acciones Nacionales
Ejecutadas por el IICA
en 1994

Acciones Nacionales Ejecutadas por el IICA en 1994

En este anexo se detallan, por Región y Estado Miembro, los objetivos, logros y montos ejecutados de los proyectos, acciones de coyuntura y acciones de apoyo administrativo que realizó el IICA a nivel nacional en 1994.

Los proyectos, acciones de coyuntura y acciones de apoyo administrativo de ámbito hemisférico y multinacional ejecutados por el Instituto en 1994 aparecen en el Anexo 6 de este documento.

Fuentes: *Agencias de Cooperación Técnica en los Estados Miembros y Dirección de Finanzas.*

Región Central

El Instituto cooperó en la consolidación del sistema institucional para la integración centroamericana, mediante el apoyo brindado a la Secretaría de Coordinación del CORECA y del CAC; respaldó la preparación de documentos para elaborar la propuesta de la Alianza para el Desarrollo Sostenible, acuerdo aprobado por los presidentes de América Central; y participó en el desarrollo de alianzas estratégicas con otras instituciones, tales como el BCIE, el CATIE, el INCAP y la SIECA, entre otras.

La cooperación del IICA fue más intensa en el tema de la capacitación en negociaciones comerciales multilaterales y en la operación de bolsas de productos agropecuarios. También se incrementó el apoyo al Consejo de Ministros de Agricultura de Centroamérica, y se facilitó la colaboración de México hacia América Central en aspectos comerciales. Otra acción relevante fue el apoyo brindado a los ministerios de agricultura en la orientación de la reforma de las instituciones agropecuarias.

Apoyo Técnico para el Mejoramiento de la Efectividad del Proceso Decisorio del Consejo Regional de Cooperación Agrícola de Centroamérica, México y República Dominicana (CORECA) y del Consejo Agropecuario Centroamericano (CAC). Desde 1981 el IICA ha brindado asistencia técnica a la Secretaría de Coordinación compartida por el CORECA y el CAC. Junto con representantes de los minis-

terios de agricultura se formuló una propuesta para incrementar los niveles arancelarios de productos agropecuarios considerados sensitivos en Centroamérica. También se diseñó una base de datos para el procesamiento y análisis de información dentro del Sistema de Información Quincenal de Precios de Productos e Insumos Agropecuarios en los países del CORECA. Se apoyó la creación y desarrollo de bolsas nacionales de productos agropecuarios, la caracterización de cadenas productivas, la elaboración de una propuesta para la integración tecnológica regional en el sector agropecuario, y el fortalecimiento de las relaciones con organizaciones públicas y privadas, entre otras acciones.

Programa Regional de Reforzamiento de la Investigación Agronómica sobre Granos Básicos en Centroamérica y Panamá (PRIAG). Representa una iniciativa importante de integración tecnológica regional propiciada por el CORECA, con apoyo técnico y financiero de la CEE, y a cuya Dirección Ejecutiva Regional el IICA brinda apoyo logístico y administrativo para la ejecución de las acciones desarrolladas por las instituciones de América Central. El CORECA y el IICA realizaron las gestiones pertinentes ante la Unión Europea, para prorrogar el Convenio de Financiamiento CORECA-CEE-IICA para el PRIAG, que resultaron en la firma de un addendum al citado convenio por dos años más. El Instituto, mediante el Área de Concentración de Ciencia y Tecnología, Re-

ursos Naturales y Producción Agropecuaria, apoyó a la Secretaría Ejecutiva del PRIAG en la coordinación de investigaciones y transferencia tecnológica en granos básicos y en el fortalecimiento de las vinculaciones entre sistemas de investigación y extensión agrícola.

Apoyo a Proyectos de Desarrollo Fronterizo. De acuerdo con el Plan de Acción para el Desarrollo e Integración de las Áreas Fronterizas de Centroamérica, preparado por el IICA, la OEA y la SIECA, se apoyó el fortalecimiento de la estructura institucional para el desarrollo fronterizo de Centroamérica. Algunas acciones destacadas fueron: a) preparación de una estrategia para el desarrollo integral sostenible de la zona fronteriza atlántica entre Guatemala y Honduras; b) apoyo a la Comisión Trinacional del Plan Trifinio y a la Comisión Binacional para el Desarrollo del Golfo de Honduras en la ejecución de proyectos y programas contemplados en los respectivos planes de acción; c) preparación de los estudios de factibilidad para nueve proyectos del Plan Trifinio, presentados al BCIE para la obtención de financiamiento; y d) apoyo a la OEA en el perfeccionamiento del Acuerdo de Cooperación Técnica para el Desarrollo del Golfo de Fonseca.

Fortalecimiento de las Actividades de la Subcomisión Agropecuaria y Forestal México-Guatemala. En esta subcomisión participan, a nivel técnico, la Dirección General de Asuntos Internacionales (DGAI) de

la Secretaría de Agricultura y Recursos Hidráulicos (SARH) de México, y la Unidad Sectorial de Planificación Agropecuaria y de Alimentación (USPADA) de Guatemala. El IICA apoyó a la Secretaría Técnica de la subcomisión, que por acuerdo de las autoridades de los países ha estado a cargo de Guatemala. Los beneficiarios directos de esta acción subregional fueron los sectores públicos agropecuarios y los programas cooperativos que ejecuta la subcomisión. Se apoyó la preparación del documento Diagnóstico Preliminar de las Cuencas Fronterizas Guatemala/México —Cuencas de los Ríos Suchiate, Coatán, Cuilco, Selegua y Nentón. Este constituye uno de los documentos que servirán de base para formular una propuesta para un plan de desarrollo fronterizo Guatemala-México.

Belice

En el ámbito del Área de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se realizaron dos talleres para entrenar a analistas de políticas, planificadores, extensionistas y personal especializado en cultivos y ganadería en el uso de los programas de computación SIAPA y AGSYS. El Área de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria facilitó la participación de un beliceño en el Tercer Taller Regional sobre Frutas Tropicales, realizado en Grenada. Por otra parte, en lo referente al Área de Concentración de Sanidad Agropecuaria, el país se vio beneficiado con algunas acciones del proyecto Vigilancia y Monitoreo de Enfermedades y Plagas de Animales y Plantas

para Facilitar el Comercio y la Producción en el Caribe (Fase II).

La actividad de mayor importancia fue la evaluación del sector agrícola realizada por el Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI), la cual proporcionará las bases para identificar las áreas específicas en que el Instituto concentrará sus acciones de cooperación técnica, y servirá como punto de partida para que el Gobierno formule un plan estratégico de desarrollo agropecuario.

Costa Rica

En el Área de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se promovió la creación de un mecanismo para formular propuestas para la reconversión productiva mediante estudios de cadenas, que culminó con la fundación de la Comisión Consultiva Nacional de Sistemas Agroproductivos (CCNSA); y se fortaleció la Bolsa de Productos Agropecuarios (BOLPRO), entre otras acciones. El Área de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, por su parte, orientó sus tareas al fortalecimiento de la Comisión Nacional de Investigación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria (CONITTA) y al desarrollo de un nuevo sistema de extensión agropecuaria para el Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG). También sobresale la concertación con las autoridades nacionales del proyecto Apoyo a la Integración Tecnológica Agropecuaria de Centroamérica.

En el ámbito del Área de Concentración de Sanidad Agropecuaria, se asignó una partida del fondo de emergencia para la campaña gubernamental de lucha contra el cólera porcino clásico. El Área de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, por su parte, respaldó la reconversión productiva, la elaboración de la nueva estrategia de desarrollo rural sostenible para el país y la estructuración del Ministerio de Desarrollo Rural (MDR).

El Salvador

El Área de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones inició el proyecto Apoyo al Análisis de Políticas e Inversión Sectorial del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG); cooperó en la preparación y desarrollo del Foro de Consulta Nacional sobre el Sector Agropecuario; y respaldó la creación de la Bolsa de Productos Agropecuarios de El Salvador. En cuanto al Área de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, sobresale el diseño de una propuesta para la formulación de un plan regional de integración tecnológica agropecuaria. En el marco del Área de Concentración de Sanidad Agropecuaria, se armonizaron los requisitos y procedimientos para el registro y control de plaguicidas, y se brindó apoyo técnico al Programa de Control y Erradicación de la Mosca Blanca, entre otras acciones.

En el Área de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se capacitaron 80 extensionistas en 19 comunidades, y se diseñó

un plan de desarrollo tecnológico para cada comunidad. También se inició la ejecución del subcomponente de capacitación y comunicación del Proyecto de Rehabilitación y Desarrollo para las Areas Afectadas por el Conflicto en el Departamento de Chalatenango. Algunas otras acciones relevantes de capacitación realizadas en El Salvador fueron: a) diseño del Programa de Capacitación Agropecuaria Nacional (PROCAN); b) diversas actividades de capacitación en el marco del Programa Regional de Comunicación, Mujer y Desarrollo Sostenible; y c) realización del curso Políticas y Negociaciones Comerciales Internacionales.

Guatemala

En el marco del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, el Instituto apoyó la elaboración de propuestas de políticas agrícolas; respaldó a la Unidad Sectorial de Planificación Agropecuaria y de Alimentación (USPADA) en la instalación de sus oficinas regionales, en la programación de acciones derivadas de la agenda agropecuaria, en la capacitación de personal y en el manejo de los fondos; y colaboró en el proceso de organización de la Oficina de Estadísticas Agrícolas. El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, por su parte, continuó la ejecución de la tercera fase del proyecto Mejoramiento de Sistemas de Producción Bovina de Doble Propósito.

El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible capacitó a técnicos del sector público en la planificación de inversio-

nes productivas para las cooperativas agropecuarias situadas en las márgenes de los ríos Pasión y Usumacinta en El Petén. Asimismo, con la participación del Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI), se contribuyó con la Comisión Nacional para la Atención a Repatriados, Refugiados y Desplazados (CEAR), el Fondo Nacional para la Paz (FONAPAZ) y el MAGA, en la elaboración de tres propuestas de inversión en áreas de asentamiento de grupos desplazados.

Honduras

El IICA, en el contexto del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, apoyó el fortalecimiento de la Secretaría de Recursos Naturales (SRN) en el análisis de los procesos productivos en forma de cadenas agroalimentarias, en el desarrollo de sistemas de información, en el diseño y conducción de políticas de generación y transferencia de tecnología, en la modernización de la estructura operativa, y en el establecimiento del Programa Nacional de Desarrollo Rural, del Programa Nacional de Sanidad Agropecuaria y de la Dirección de Ciencia y Tecnología Agrícola (DICTA). Por otra parte, el Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria respaldó la formulación de los mecanismos organizacionales de la DICTA, la creación del Sistema Nacional de Ciencia y Tecnología, y el fortalecimiento del Consejo Nacional de Ciencia y Tecnología Agropecuaria, entre otras acciones.

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria apoyó la formulación de un proyecto de ley fitosanitaria, recientemente aprobado por el Congreso de la República, así como la institucionalización del Servicio Nacional de Sanidad Agropecuaria. En el ámbito del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se brindó apoyo al Instituto Nacional Agrario (INA) en la elaboración del Plan Nacional de Reconversión Campesina y en la formulación del Proyecto de Capacitación para la Reconversión Empresarial Campesina. Por último, con apoyo del Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI) y del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, la Agencia de Cooperación Técnica elaboró un estudio sectorial agropecuario del país.

Nicaragua

En el Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, el IICA apoyó la institucionalización de la Secretaría Técnica del Consejo Nacional Agropecuario (CONAGRO). Se inició el estudio de la competitividad del subsector avícola, y se continuaron los trabajos derivados del estudio sobre la competitividad del subsector de la caña de azúcar, dirigidos a consolidar el establecimiento de federaciones de productores de caña y a crear la Comisión Nacional de Política Azucarera. Se inició el desarrollo de la Base de Datos Nacional Agropecuaria; se respaldó al Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) en el análisis de la problemática relacionada con la inserción del sector agropecuario nicaragüen-

se dentro del proceso de integración regional; y se apoyó a la Bolsa de Productos Agropecuarios (BAGSA) en la estructuración de los estatutos y reglamentos. El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, por su parte, apoyó la participación de las principales entidades nicaragüenses de generación y transferencia de tecnología en el proceso de investigación tecnológica que se está llevando a cabo en Centroamérica.

Panamá

En el marco del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se dio seguimiento a los estudios de varias cadenas agroalimentarias; se respaldó la realización del Seminario sobre Normas y Procedimientos para el Desarrollo de la Cooperación Técnica Internacional en el Sector Agropecuario; se brindó apoyo al Instituto Panameño de Comercio Exterior (IPCE) en el desarrollo de los procesos de transformación productiva y en la moderni-

zación de los sistemas agroalimentarios, y se apoyó al Ministerio de Desarrollo Agropecuario (MIDA) en la elaboración de los términos de referencia para la creación de la Unidad de Política Comercial Agrícola (UPCA). El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria concertó con las autoridades del sector la elaboración de una propuesta para la integración tecnológica agropecuaria de la región, y apoyó la realización del 7° Congreso Mundial Brahman.

En el marco del Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, se trabajó con funcionarios del MIDA y del BID en la formulación de una propuesta para la organización del Programa de Sanidad Agropecuaria de Panamá. Por último, el Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible apoyó logísticamente a la Dirección de Reforma Agraria en la revisión de la Ley 23, que reglamenta las organizaciones campesinas. El PRODAR apoyó la consolidación de la Red Nacional de Agroindustria Rural y la capacitación de 50 técnicos y productores en tecnología de alimentos.

Región Central

Acciones Nacionales del IICA en Costa Rica

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Apoyo al Análisis y Manejo de Políticas para la Agricultura			IICA	34 460
			TOTAL	34 460
◆ Mejorar la capacidad institucional del sector agroalimentario, en el contexto de la liberalización económica y de la apertura comercial.				
○ Se tomó la decisión, con las autoridades gubernamentales, de integrar las acciones de este proyecto con las del Proyecto de Fortalecimiento y Promoción de la Agroindustria Rural, pues ambos centraron sus actividades alrededor del tema de la reconversión productiva.				
■ Fortalecimiento del Sistema de Investigación y Transferencia Agropecuaria de Tecnología en Costa Rica			IICA	102 298
			TOTAL	102 298
◆ Desarrollar y fortalecer los mecanismos de planificación, programación, administración, seguimiento y evaluación del sistema de investigación y transferencia de tecnología, por medio del apoyo al proceso de especialización institucional del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG).				
○ Se colaboró en la implementación de una estrategia que oriente la política sobre investigación y transferencia de tecnología agropecuaria, diseñada por la Comisión Nacional de Investigación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria (CONITTA).				
○ Se participó en el desarrollo de procedimientos para instrumentar el sistema de información sobre extensión agropecuaria, cimentado en el uso de bases de datos sobre tecnología agropecuaria validada y en el desarrollo de los centros de investigación y direcciones regionales del MAG.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó la formulación de propuestas para racionalizar los servicios del MAG en las áreas de investigación y extensión agropecuaria. ○ Se desarrollaron acciones de capacitación para el personal del MAG en materia de sostenibilidad, competitividad y aplicación del análisis de cadenas agroalimentarias para formular estrategias de desarrollo regional. ○ Se trabajó en el diseño de una base de datos sobre tecnología para cultivos anuales y perennes. 			
■ Apoyo Técnico para el Fortalecimiento y la Promoción de la Agroindustria Rural			IICA		33 010
			TOTAL		33 010
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Fortalecer la organización y la capacidad de las instituciones agroindustriales para definir y ejecutar políticas y acciones de reconversión productiva, con el fin de enfrentar la apertura y la globalización económicas. 	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se brindó asesoría para crear la Comisión Consultiva Nacional de Sistemas Agropecuarios (CCNSA), encargada de administrar la aplicación de la metodología de análisis de cadenas desarrollada por el IICA. ○ Se logró financiamiento y se iniciaron los estudios de las cadenas de la papa, la cebolla, el tabaco, el mango y el palmito. ○ Se elaboró una propuesta para caracterizar organizaciones agropecuarias. ○ Se dio apoyo técnico al Consejo Nacional de Producción (CNP) para diseñar los componentes agroindustriales de un eventual proyecto de inversión financiado por el BCIE. ○ Se inició el trabajo de la Red para el Desarrollo de la Agroindustria Rural de Costa Rica (REDAR-Costa Rica). 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Acciones de coyuntura				
■ Apoyo a las Nuevas Autoridades en la Definición de Estrategias del Sector Agropecuario en Costa Rica			IICA	22 050
			TOTAL	22 050
◆ Apoyar a los equipos de trabajo del gobierno en la realización de estudios y en la elaboración de propuestas para formular estrategias de desarrollo agropecuario.				
○ Se contrató un consultor para apoyar directamente el Despacho del Ministro de Agricultura en temas sobre comercio exterior y política sectorial.				
○ Se respaldó la creación de la CCNSA, con el fin de impulsar estudios que definan los esquemas de reconversión productiva en el sector agropecuario, frente a la apertura comercial.				
○ Se brindó apoyo al Foro de Desarrollo Sostenible para el Sector Rural.				
○ Se colaboró con la comisión encargada de estructurar el Ministerio de Desarrollo Rural (MDR), en la formulación de una estrategia para el desarrollo rural sostenible.				
○ Se apoyó la capacitación en servicio de funcionarios de alto nivel encargados de formular estrategias de desarrollo rural en Colombia.				
○ Se respaldó la capacitación en servicio de funcionarios de alto nivel en cuanto a las experiencias de privatización de los servicios de extensión agropecuaria de Chile y Colombia.				
■ Apoyo al Despacho de la Primera Dama			IICA	21 003
◆ Apoyar la constitución de un equipo básico encargado de operar los programas orientados a mejorar las condiciones de vida en 16 comunidades rurales y de coordinar los esfuerzos internacionales ligados a la Comisión Regional de Asuntos Sociales (CRAS).			TOTAL	21 003

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se constituyó un equipo básico de trabajo con un consultor de alto nivel y se apoyó la estructuración de la oficina de servicios generales del Despacho.		
■ Apoyo al Fomento de la Explotación Equina de Fina Sangre			IICA	2 881
			TOTAL	2 881
■ Apoyo al Despacho del Ministro de Agricultura y Ganadería para el Análisis de Política y Comercio			IICA	10 000
			TOTAL	10 000
■ Apoyo a las Acciones de Erradicación y Control del Cólera Porcino			IICA	12 343
			TOTAL	12 343

Acciones de apoyo administrativo

■ Apoyo Técnico y Administrativo a la Secretaría Ejecutiva de Planificación Sectorial Agropecuaria y de Recursos Naturales Renovables (SEPSA)			MAG/MIDEPLAN	7 776
			TOTAL	7 776

◆ Administrar los recursos financieros del Convenio MAG-IICA y brindar los servicios administrativos requeridos por la SEPSA para el cumplimiento de sus funciones.

○ Se administraron los recursos de este Convenio.

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Administración de Fondos para Ser Utilizados por la Unión Nacional de Cooperativas (UNACOO) en Apoyo al Programa Nacional de Cooperativas Estudiantiles y Juveniles			UNACOO	8 787
			TOTAL	8 787
◆ Administrar los recursos del convenio celebrado entre la UNACOO y el IICA destinados a fortalecer las cooperativas de jóvenes rurales.				
	○ Se administraron adecuadamente los recursos destinados a este convenio.			
	○ Se acordaron las bases para elaborar un nuevo convenio de cooperación técnica, con el propósito de ampliar la cobertura de apoyo del IICA al movimiento cooperativo, y como un medio para fortalecer el desarrollo de una nueva agenda, en proceso de negociación con el Gobierno, en el campo del desarrollo y la reconversión cooperativa.			
■ Apoyo Administrativo al Programa de Desarrollo Rural de Costa Rica			Gob. de Costa Rica	10 698
			TOTAL	10 698
◆ Formular los proyectos de cooperación técnica de la Agencia de Cooperación Técnica del IICA en Costa Rica y apoyar acciones orientadas a consolidar nuevos proyectos.				
	○ Se firmó un convenio de cooperación técnica y apoyo administrativo entre el MDR y el IICA, para fortalecer la ejecución de la estrategia de desarrollo rural sostenible.			
	○ Se dio apoyo a una comisión especial designada por las autoridades del sector, para identificar los subproyectos que serán incluidos en el plan de inversiones del Proyecto de Modernización del Mercadeo y de la Agroindustria.			
■ Administración de Fondos para Ser Utilizados por el MAG en la Ejecución del Poyecto Estudio de Recursos Genéticos del Aguacate			MAG/Gob. de Alemania	1 707
			TOTAL	1 707

Acciones Nacionales del IICA en El Salvador

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Apoyo al Análisis de Políticas e Inversión Sectorial del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)			USAID/Gob. de El Salvador	213 291
			IICA	87 019
			TOTAL	300 310
<ul style="list-style-type: none"> ◆ Fortalecer la capacidad de análisis de políticas e inversión del MAG. ◆ Mejorar el sistema de información agropecuaria del MAG. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se elaboraron informes y estudios para la adopción de políticas agropecuarias. ○ Se apoyó el proceso de integración regional y se dio asesoramiento en las negociaciones ante el GATT. ○ Se elaboró un estudio sobre una metodología para formular y evaluar los planes de sanidad del perfil de un proyecto para el control de la peste porcina, así como los términos de referencia para el estudio Situación y Posibilidades de la Agroindustria en El Salvador. ○ Se dio capacitación a técnicos del MAG en la elaboración de proyectos de inversión. 				
■ Acuerdo de Cooperación Técnica entre el Plan Internacional y el IICA			Plan Internacional	33 744
			TOTAL	33 744

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
	◆ Asesorar en el desarrollo de una metodología de extensión.			
	○ Se establecieron parcelas demostrativas.			
	○ Se brindó capacitación a 80 extensionistas comunitarios en sistemas agroforestales, control natural de plagas y agricultura orgánica, entre otros temas.			
	○ Se elaboró y se aplicó una metodología de extensión para agricultores líderes voluntarios.			
	○ Se publicaron nueve documentos como material de apoyo para la capacitación en manejo de viveros, experimentación campesina y agricultura orgánica.			
■ Ejecución del Subcomponente de Capacitación y Comunicación del Proyecto Rehabilitación y Desarrollo para las Areas Afectadas por el Conflicto en el Departamento de Chalatenango (PROCHALATE)			FIDA/ PROCHALATE	144 002
			IICA	41 824
			TOTAL	185 826
	◆ Mejorar la calidad de los recursos humanos de la zona.			
	◆ Establecer una red de comunicación, que asegure la continuidad del proceso de desarrollo como apoyo a los componentes de reconstrucción de la base productiva y manejo ambiental del Proyecto.			
	○ Se elaboró el plan operativo para 1994.			
	○ Se realizaron gestiones para conseguir los recursos financieros del FIDA.			
	○ Se contrató el equipo técnico y de apoyo para el componente de capacitación y comunicación.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		○ Se efectuó un seminario-taller para el "lanzamiento" del Proyecto, en que participaron productores y representantes de los sectores público y privado, del FIDA y de la Unión Europea.			

Acción de coyuntura

■ Apoyo a la Organización y Puesta en Marcha del Programa de Capacitación Agropecuaria Nacional (PROCAN)	PROCAN IICA TOTAL	19 060 15 000 34 060
--	-------------------------	----------------------------

- ◆ Desarrollar un programa nacional de capacitación agropecuaria.
 - Se realizó una feria de materiales de capacitación agropecuaria.
 - Se definieron los temas prioritarios en las áreas de gestión, comercio y tecnología, y se elaboró el plan operativo para 1995.
 - Se preparó un documento sobre la organización y el funcionamiento del PROCAN.

Acciones Nacionales del IICA en Guatemala

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Apoyo al Proceso de Reactivación del Sector Agrícola en Guatemala			MAGA/ Comerc.	30 731
			MAGA/ FORSIPLAN	205 665
			MAGA/UPRAs	14 071
			IICA	106 517
			TOTAL	356 984
◆ Apoyar las iniciativas del Gobierno y del Ministerio de Agricultura, Ganadería y Alimentación (MAGA) para consolidar el proceso de reactivación agrícola y modernización de la Unidad Sectorial de Planificación Agropecuaria y de Alimentación (USPADA).				
○ Se elaboraron las políticas sectoriales en el marco de los comités subsectoriales del arroz y la carne.				
○ Se consolidó la acción regional de la USPADA y del MAGA.				
○ Se inició el proceso de organización de la Oficina de Estadísticas Agrícolas.				
■ Mejoramiento de Sistemas de Producción Bovina de Doble Propósito (Fase III)			CIID	95 754
			TOTAL	97 754
◆ Fortalecer la capacidad técnica del Instituto de Ciencia y Tecnología Agrícola (ICTA) y de la Dirección General de Servicios Pecuarios (DIGESEPE), para planificar y evaluar programas de generación y transferencia de tecnología.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se capacitaron 24 profesionales y técnicos del ICTA y de la DIGESEPE en el uso de metodología para la planificación, ejecución y evaluación de actividades de investigación y validación de tecnología. ○ Se diseñaron sistemas alternativos de producción bovina de doble propósito (leche y carne) para fincas con diferentes condiciones agroecológicas y socioeconómicas. 		
■ Apoyo para el Fortalecimiento del Sistema Institucional para el Desarrollo Rural			IICA	57 396
			TOTAL	57 396
	◆ Fortalecer los organismos nacionales en el diseño y ejecución de políticas, programas y proyectos de apoyo a pequeños productores.			
	○ Se amplió el proyecto entre la Comisión Especial de Atención a Refugiados (CEAR) y el IICA para la reactivación socioeconómica de las cooperativas agropecuarias de Usumacinta, Pasión y La Machaca (El Petén).			
	○ Se elaboró el perfil de un proyecto por ejecutarse en la Finca San Diego Yalpemech, situada en el noroccidente del país.			
	○ Se colaboró con el MAGA en la publicación de la Agenda para la Reactivación y Modernización de la Agricultura.			
Acciones de coyuntura				
■ Apoyo al Proceso de Ejecución de la Agenda para la Reactivación y Modernización del Sector Agropecuario			IICA	19 316
			TOTAL	19 316
	◆ Proporcionar apoyo técnico para elaborar documentos básicos de la Agenda.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
	◆ Implementar la concertación y consecución de recursos financieros para ejecutar proyectos identificados.			
	○ Se realizaron talleres de concertación con los comités y grupos de trabajo y se formularon propuestas para la reactivación y modernización agropecuaria.			
	○ Se coordinó la asistencia técnica y financiera de las agencias internacionales del sector agropecuario.			
■ Apoyo al MAGA en el Proceso de Desarrollo Institucional del Sector Agropecuario de Guatemala en el Marco de la Nueva Concertación Público/Privada			IICA	16 976
			TOTAL	16 976
	◆ Apoyar el proceso de descentralización institucional de los servicios del sector público agropecuario.			
	◆ Formular un proyecto de desarrollo rural para las áreas con poblaciones desarraigadas en el departamento de El Petén.			
	○ Se elaboraron tres perfiles de proyectos.			

Acciones de apoyo administrativo

■ Fortalecimiento de la Comisión Especial de Atención a los Refugiados (CEAR) para la Ejecución del Proyecto de Reactivación Económico-Social de las Cooperativas de Usumacinta-Pasión- La Machaca en El Petén			CEAR	411 329
			TOTAL	411 329
	◆ Administrar los recursos financieros del proyecto y diseñar el programa de crédito para cinco cooperativas.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se dio seguimiento a las actividades de la oficina del Proyecto ubicada en Mayaxché. ○ Se ejecutó y se le dio seguimiento a la administración del programa de crédito. 		
■ Apoyo Administrativo al Proyecto del Programa de Distribución de Insumos y Equipos Agrícolas de la Donación Italiana (PRODINEA) del MAGA			MAGA/ PRODINEA	372 586
			TOTAL	372 586
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Manejar los recursos financieros del PRODINEA para recibir, almacenar, transportar y distribuir insumos agrícolas destinados a pequeños y medianos agricultores de las regiones más pobres del país. 	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se cumplió oportunamente con los requerimientos del MAGA en relación con el Convenio MAGA-IICA No. 03-91. ○ Se controlaron los gastos de las actividades del programa; se evaluó y se le dio seguimiento a la ejecución financiera; y se elaboraron informes de las actividades administrativas realizadas en el marco del Convenio. 		
■ Apoyo Administrativo a los Proyectos de Desarrollo de la Fruticultura e Industrialización de Frutas y Hortalizas (PROFRUTA)			MAGA/ Frutas	1 181 640
			TOTAL	1 181 640
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Administrar los recursos financieros del PROFRUTA. 	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se gestionaron oportunamente los requerimientos del MAGA en el área administrativa del proyecto, y se fortaleció la capacidad institucional de la unidad ejecutora. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo Administrativo a los Proyectos del Plan de Acción Forestal para Guatemala (PAFG)	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Administrar los recursos financieros del PAFG para la ejecución de seis proyectos forestales. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se pusieron en ejecución los seis proyectos. ○ Se gestionaron oportunamente los requerimientos financieros de la Dirección General de Bosques del MAGA. ○ Se contrató personal, se controlaron los gastos de operación, se evaluó y se dio seguimiento a la ejecución financiera, y se elaboraron informes trimestrales. 		MAGA/	
			PAFG	444 520
			TOTAL	444 520
■ Apoyo Administrativo al Proyecto de Capacitación para Capacitadores en Agroindustria Alimentaria Rural	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Administrar los recursos financieros del proyecto donados por la cooperación belga para realizar tres cursos de capacitación. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se gestionaron oportuna y eficientemente los requerimientos de recursos financieros. 		INCAP/Gob.	
			de Bélgica	26 939
			TOTAL	26 939

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo Administrativo a la Ejecución del Plan de Reestructuración del Banco Nacional de Desarrollo Agrícola (BANDESA)	<p>◆ Administrar los recursos financieros del BANDESA, con el fin de rediseñar su actual cobertura de acceso al crédito para el pequeño y mediano agricultor en forma eficiente y a tasas comerciales competitivas.</p> <p>○ Se cumplió oportunamente con las necesidades financieras del BANDESA.</p> <p>○ Se contrató personal, se controlaron los gastos de operación, se evaluó y se dio seguimiento a la ejecución financiera y se elaboraron informes trimestrales.</p>		MAGA/ BANDESA	194 331
			TOTAL	194 331
■ Apoyo Administrativo a la Operación de la Unidad Ejecutora del Proyecto Manejo y Conservación de los Recursos Naturales Renovables de la Cuenca Alta del Río Chixoy (UNEPROCH)	<p>◆ Manejar los recursos financieros de la UNEPROCH para la supervisión, administración y coordinación general.</p> <p>○ Se gestionó oportuna y eficientemente la ejecución financiera.</p> <p>○ Se fortaleció la capacidad institucional.</p>		MAGA/CHIXOY	11 476
			TOTAL	11 476
■ Apoyo Administrativo a la Reactivación y Modernización de la Agricultura			MAGA	65
			TOTAL	65

Acciones Nacionales del IICA en Honduras

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■ Apoyo a la Modernización del Sector Agrícola en el Marco de la Integración			SECPLAN	2 050
			SRN	6 295
			IICA	96 456
			TOTAL	104 801
◆ Mejorar el instrumental analítico para fortalecer el proceso de modernización del sector agrícola en el marco de la integración.				
○ Se fortaleció la Unidad de Planificación del Sector Agropecuario (UPSA) en el área de comercio y política agrícola, y se siguió con la capacitación en el área de cooperación internacional.				
○ Se realizó un seminario sobre la creación de una bolsa de productos agropecuarios, y se estableció la comisión encargada de organizar la bolsa nacional.				
○ Se redefinió la política de generación y transferencia de tecnología, y se apoyó el funcionamiento de la Dirección de Ciencia y Tecnología Agrícola (DICTA) y del Programa Nacional de Desarrollo Rural.				
○ Se elaboró el estudio del sector agropecuario.				
○ Se promovió el uso de la metodología de cadenas agroalimentarias en las instituciones públicas y privadas.				
○ Se dio seguimiento al convenio celebrado entre la Secretaría de Hacienda y Crédito Público, la Secretaría de Recursos Naturales (SRN), el BID y el IICA, para fortalecer a la UPSA.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se fortaleció el Sistema Nacional de Capacitación Agropecuaria.		
		○ Se brindó apoyo a RUTA III en la elaboración de una propuesta para formular el estudio de factibilidad del Proyecto de Recursos Naturales, Ordenamiento Territorial y Generación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria de Honduras.		
		○ Se elaboraron perfiles de proyectos para la GTZ y VOCA.		
<hr/>				
Acción de coyuntura				
■ Apoyo a la Transición de Gobierno en el Sector Agropecuario de Honduras			IICA	10 116
			TOTAL	10 116
<hr/>				
Acciones de apoyo administrativo				
■ Apoyo Administrativo a la SRN			SRN/SHCP	38 146
			TOTAL	38 146
	◆ Apoyar los esfuerzos de reorganización institucional de la SRN en el diseño y puesta en marcha de la Dirección de Ciencia y Tecnología Agrícola (DICTA).			
		○ Se elaboró el Plan de Privatización de Servicios de Generación y Transferencia de Tecnología.		
		○ Se institucionalizó la DICTA como organismo de la SRN, y se le aprobó su presupuesto.		
		○ Se definieron los componentes del Sistema Nacional de Generación y Transferencia de Tecnología.		

Acciones Nacionales del IICA en Nicaragua

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Apoyo al Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) en la Formulación e Implementación de Políticas, Planes y Programas Sectoriales			IICA	12 621
			TOTAL	12 621
◆ Mejorar la capacidad técnica y operativa del MAG para formular e implementar políticas, planes y programas sectoriales agropecuarios.				
○ Se dio apoyo al grupo de trabajo de los sectores público y privado, coordinado por la Dirección de Semillas del MAG, para definir un nuevo marco institucional y legal que rijan la producción y comercialización de semillas para siembra.				
○ Se iniciaron los trabajos relacionados con el estudio sobre competitividad en el subsector avícola, en los que se aplicó el método de análisis de cadenas productivas (maíz, sorgo, pollos, huevos).				
○ Se continuaron los trabajos derivados del estudio sobre competitividad del subsector de caña de azúcar para consolidar la Federación de Productores de Caña y la formación de la Comisión Nacional de Política Azucarera.				
○ Se apoyó la institucionalización de la Secretaría Técnica del Consejo Nacional Agropecuario (CONAGRO).				
■ Asistencia Técnica al BCIE para la Ejecución de los Préstamos No. 781-FO y 821-FO			BCIE	87 034
			IICA	7 784
◆ Suministrar información al BCIE que le facilite hacer recomendaciones para mejorar la capacidad de proveer insumos necesarios para ejecutar eficientemente proyectos cafetaleros y ganaderos.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Asistir técnicamente al BCIE para verificar si los proyectos financiados con los fondos de los préstamos No. 781-FO y No. 821-FO son viables técnica y financieramente, y determinar que los proyectos financiados con dichos préstamos se ejecuten de acuerdo con el paquete tecnológico y el plan de inversión aprobados. ◆ Facilitar información al BCIE que le permita tomar decisiones correctivas sobre situaciones emergentes ya dadas, y que le ayude a detectar problemas potenciales que podrían afectar el logro de los objetivos del programa. ○ Se dio al BCIE información que ayudó a mejorar la capacidad del país para proveer los insumos necesarios para ejecutar eficientemente proyectos cafetaleros y ganaderos. 			

Acciones de coyuntura

■ Apoyo al Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) en el Proceso de Reforma y Modernización Institucional del Sector Agropecuario	IICA	10 762
	TOTAL	10 762
<ul style="list-style-type: none"> ◆ Brindar cooperación técnica al MAG y a organizaciones del sector privado para reformar y modernizar las instituciones del sector agropecuario. ◆ Formular el proyecto Apoyo al MAG en el Proceso de Reforma y Modernización Institucional del Sector Agropecuario. ○ Se concluyó el proceso de concertación y aprobación del proyecto Apoyo al MAG en el Proceso de Reforma y Modernización Institucional del Sector Agropecuario. ○ Se dispuso del equipo físico y la capacidad técnica para el desarrollo y operación de la base de datos nacional agropecuaria. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se continuó brindando apoyo técnico a la Federación de Productores Independientes de Caña de Nicaragua (FEPRICANIC) y a la Asociación de Productores y Comercializadores de Semilla de Nicaragua (APROSENIC), en el desarrollo de un nuevo marco institucional para sus actividades.		
■ Apoyo al Instituto Nicaragüense de Tecnología Agropecuaria (INTA) en la Ejecución de un Proyecto de Financiamiento Externo			IICA	8 707
			TOTAL	8 707
	◆ Colaborar con las autoridades del INTA en el cumplimiento oportuno de los compromisos que, en el marco de un proyecto de financiamiento externo, acordaron con el Banco Mundial.			
	○ Se identificaron los rubros y las regiones en que, por las prioridades que presentan, se concentrarán las actividades de innovación y difusión que desarrolle el INTA.			
	○ Se elaboró el perfil de un plan de mediano plazo que orientará las actividades de innovación y difusión.			
■ Ejecución del Convenio IICA/USAID para el Fortalecimiento de la Bolsa Agropecuaria de Nicaragua (BAGSA)			USAID	10 754
			IICA	10 296
			TOTAL	21 050
	◆ Apoyar la organización y operación de la BAGSA, mediante la ejecución del plan de trabajo del Convenio.			
	○ Se establecieron en la BAGSA normas de calidad para distribuir arroz, maíz, frijol, sorgo, ajonjolí, soja y ganado en pie.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se capacitaron 30 miembros de la BAGSA en el funcionamiento de una bolsa de productos. ○ Se visitaron cinco asociaciones de productores para difundir las ventajas de una bolsa agropecuaria. ○ Se capacitó al personal de la BAGSA en los aspectos administrativos y contables de la organización. ○ Se efectuaron dos seminarios para el personal de puesto de bolsa de la BAGSA. 			
■	Apoyo a la Oficina del IICA en Nicaragua para la Propuesta de Servicios de Asistencia Técnica y Capacitación al Proyecto MAG/BID/FOSEMAG		IICA		113 249
			TOTAL		113 249
	◆	Elaborar la propuesta técnico-económica del Consorcio IICA-GTZ para la ejecución del Programa de Asistencia Técnica y Capacitación del Proyecto MAG/BID/FOSEMAG.			
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se elaboró la propuesta y se presentó oportunamente al MAG. 			

Acciones Nacionales del IICA en Panamá

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyecto				
■ Fortalecimiento Institucional del MIDA y Otros Organismos del Sector Público y Privado en el Proceso de Comercio y Modernización de los Sistemas Agroalimentarios en Panamá			IICA TOTAL	110 523 110 523
	◆ Mejorar la capacidad técnica de instituciones públicas y privadas en comercio exterior y en el análisis y modernización del sector agroalimentario.			
	○ Se capacitaron 60 técnicos y productores en lo referente al acuerdo agrícola del GATT de 1994.			
	○ Se apoyó la exportación de 40 contenedores de sandía de la Cooperativa La Alanjeña.			
	○ Se adiestró en servicio a un técnico nicaragüense en información de mercados y al Director del IPCE en comercio e inversión.			
	○ Se elaboró y analizó el estudio de la cadena maíz/sorgo/concentrados/aves y cerdos.			

Acciones de coyuntura

■ Apoyo al Sector Privado Agropecuario de Panamá en su Organización Institucional para Promover su Desarrollo en el Marco del Proceso de Modernización			IICA TOTAL	6 990 6 990
	◆ Apoyar la creación de la Junta Agroempresarial de Panamá (JAP).			
	○ Se visitó la Junta Agroempresarial Dominicana (JAD) para observar su funcionamiento y establecer contactos.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se creó el Grupo Promotor de la JAP, se integró su junta directiva y se elaboraron sus estatutos.		
■ Apoyo al Ministro Designado en la Explicitación y Coherencia de Políticas y Estrategias para el Sector			IICA	11 264
			TOTAL	11 264
	◆ Brindar apoyo a las nuevas autoridades del sector agropecuario.			
		○ Se dio asesoría en negociaciones comerciales agrícolas, se creó la unidad especializada al respecto, y se brindó capacitación en servicio a los técnicos.		
		○ Se elaboró el perfil de un subprograma de sanidad agropecuaria.		
		○ Se explicitó el marco orientador de la política agropecuaria para el período 1994-1999.		
		○ Se elaboró una propuesta de un modelo integrado de generación y transferencia de tecnología.		
■ Apoyo a la Dirección Nacional de Ingeniería Rural y Riego del MIDA en Acciones Conexas para la Modernización y Reconversión del Sector Agropecuario de Panamá			IICA	11 826
			TOTAL	11 826
	◆ Apoyar la modernización de los programas del MIDA para el Darién.			
		○ Se capacitaron 90 estudiantes y profesores en tecnología de alimentos.		
		○ Se caracterizó al productor de panela.		
		○ Se elaboraron tres estudios: Bases para un Proyecto de Desarrollo Sostenible de la Provincia del Darién; Elaboración y Comercialización de Artesanías de Tagua; y Conservación y Comercialización de Pescado en Garachiné.		

Región Caribe

En Barbados se realizó la Conferencia de las Naciones Unidas para el Desarrollo Sostenible de los Pequeños Estados Insulares, en la cual se adoptó un programa de acciones para mejorar la calidad de vida de los habitantes de islas. Otro evento significativo fue la firma de la convención que establece la Asociación de Estados Caribeños (AEC), que pretende aumentar el espacio económico para la inversión y el comercio y promocionar avances culturales, sociales y científico-tecnológicos en sus países miembros.

Se espera que la reciente aprobación de la Ronda Uruguay del GATT aumente la tendencia hacia la liberalización comercial, lo cual hará más difícil para los gobiernos de la región financiar la operación de actividades públicas. Hay también gran preocupación por la poca disposición de Estados Unidos de América de garantizar paridad en el TLCN a bienes de la región, y por la negativa de este país a otorgar trato preferencial al banano procedente del Caribe.

El Instituto continuó colaborando con agencias regionales e internacionales involucradas en la modernización agrícola y en el desarrollo rural del Caribe: la ADCU, el BDC, el CARDI, la CFCS, la CNIRD, la FAO, las Secretarías del CARICOM y de la OECS, la Universidad de Florida, la UWI y las agencias de cooperación francesas, entre otras.

Facilitar los Vínculos entre América Latina y el Caribe para el Desarrollo Agrícola. Por medio de este proyecto multinacional el IICA establece vínculos institucionales y desarrolla mecanismos para apoyar trabajos conjuntos y la transferencia de tecnología e información entre América Latina y el Caribe. En la Segunda Reunión del Comité Técnico para la Transferencia de Tecnología Agrícola entre América Latina y el Caribe (TECLAC), realizada en México, se diseñó un programa de operaciones para 1994-1997 en las siguientes áreas técnicas: desarrollo de sistemas de información; capacitación; intercambio de materiales; transferencia de experiencia técnica; tareas sobre transferencia, desarrollo e investigación tecnológica; y apoyo a convenios bilaterales. El proyecto puso en funcionamiento el Comité del Caribe de Recursos Genéticos de Plantas, que apoyó el logro de la sostenibilidad agrícola por parte de las instituciones regionales.

Barbados

El IICA, por medio del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, continuó colaborando con la ADCU, el Banco Central de Barbados, la CARICOM, el BDC y la UWI, en la definición de una estrategia de desarrollo de exportaciones para la región. El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria inició un estudio para identificar los factores

que contribuyen a las altas pérdidas de cosecha de cerezas, con la colaboración del Gobierno de Francia, el Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural y la UWI.

En el marco del Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, el Instituto colaboró con el Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural en la preparación de un proyecto para erradicar el virus de la encefalitis artrítica caprina (CAE) en cabras y en el análisis de la presencia de este virus en ovejas. Las acciones del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible se concentraron en analizar el efecto de las políticas agrícolas sobre el papel y las actividades de las mujeres rurales como productoras y distribuidoras de productos agrícolas y alimentos agroprocesados, así como en identificar propuestas de proyectos para mujeres rurales productoras de alimentos.

Guyana

Dentro del Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, el proyecto Apoyo para el Desarrollo de Sistemas de Producción Ganadera respaldó al Centro de Capacitación en Administración de Lecherías del St. Stanislaus College; e impulsó la formación de un Comité Coordinador para el Desarrollo Ganadero, que ayudará en la identificación de las principales dificultades en ese subsector y en la formulación de una

política de desarrollo ganadero. También se evaluaron la situación y necesidades para mejorar el procesamiento y manejo de frutas que poseen buenas oportunidades de comercialización, y se apoyó el establecimiento de la Asociación Guyanesa de Agro-Procesadores (GAPA).

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, a solicitud del Ministerio de Agricultura, preparó el proyecto Mejoramiento de los Servicios de Salud Agropecuaria en Guyana para Facilitar el Comercio. Además, el IICA, el CIRAD y las divisiones veterinarias de los ministerios de agricultura de Guyana, Suriname y Guayana Francesa formularon el proyecto Red de Información sobre Hemoparásitos para las Guyanas, el cual recibió financiamiento por un año del FIC. En el Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se reforzaron las habilidades organizacionales y gerenciales de nueve comunidades amerindias en la Región 2, y se apoyó a la Organización Guyanesa de Poblaciones Indígenas (GOIP) en la planificación e implementación de un proyecto de desarrollo comunal en la Región 9.

Haití

El IICA participó activamente en diversos estudios, iniciativas y planes de asistencia iniciados por muchas organizaciones (la AID, el BID, el BIRF, la CEE, la FAO y otras del Sistema de la ONU). También cooperó en la realización de una encuesta nacional sobre la situación de la seguridad alimentaria, que será de gran valor para evaluar los problemas al respecto y determinar los niveles de descapitalización, los cambios y las tendencias en la producción agrícola.

El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, benefició al país mediante el proyecto Transferencia de Tecnología para Sistemas de Cultivo Basados en Café para Pequeños Productores en Haití. En el marco del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, el proyecto Kredi Riral Fanm Ansam (KREDIFAM) comenzó a implementarse en julio; y los primeros seis meses se dedicaron a la discusión, al análisis y a la capacitación de los participantes (en especial, mujeres rurales comerciantes). El subproyecto Zouti-Kanada, iniciado en noviembre con el financiamiento de la ACDI, responderá a la alarmante descapitalización ocurrida a nivel de finca, mediante la distribución de herramientas agrícolas de gran necesidad para los campesinos.

Jamaica

Las acciones de la Agencia de Cooperación Técnica en el país se orientaron a reforzar los esfuerzos del sector público para operacionalizar sus servicios, con énfasis en investigación agropecuaria, extensión y desarrollo rural; a apoyar los esfuerzos del país en la modernización del sector agropecuario, mediante un impulso a la diversificación y a la agricultura sostenible interna, principalmente en las laderas; a complementar las iniciativas de la AID y del Ministerio de Agricultura (MINAG) en la reorganización y manejo de la investigación y la extensión por medio de talleres y metodologías de asistencia técnica directa; y a ampliar las capacidades operativas de la Rural Agricultural Development Authority (RADA).

Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS)

El Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones realizó con la UWI un estudio sobre el impacto de políticas agrícolas sobre productores y consumidores en países seleccionados de la OECS, y con la Unidad Regional de Proyectos para el Caribe ofreció en St. Kitts y Nevis un taller sobre técnicas para preparar y evaluar proyectos agrícolas.

El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria apoyó a Dominica, Grenada, Santa Lucía, y San Vicente y las Granadinas en el desarrollo de programas de transferencia tecnológica. Se completó una evaluación del sistema de desarrollo y transferencia de tecnología agrícola de Dominica y de San Vicente y las Granadinas. El IICA cooperó con el Ministerio de Agricultura de St. Kitts y Nevis en la celebración del Taller de Revisión y Programación de 1994 sobre la Red de la OECS para Proyectos de Desarrollo de Legumbres y Alimentos. Además, en cooperación con la Misión Técnica Agrícola de Taiwán y el CARDI, se apoyó al Ministerio de Agricultura de San Vicente y las Granadinas en la evaluación de la factibilidad agronómica y económica de la producción local de uvas. El Instituto apoyó al Ministerio de Agricultura de Grenada en el establecimiento del Programa de Desarrollo de la Industria de las Flores, con apoyo de la ADCU, el CIRAD y la Cámara de Agricultura de Martinica.

En el Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, se realizó con el CIRAD una encuesta para determinar el estado de enfermedades y plagas de la piña en todos los países, y con la ADCU se formuló una consulta para un proyecto destinado a controlar la mosca de las frutas. El Instituto apoyó la activación de la Junta de Control de Plaguicidas (PCB) de Antigua y Barbuda y el establecimiento de una similar en St. Kitts y Nevis, así como la organización de la Quinta Reunión de las Juntas de Control de Plaguicidas de la OECS. También se continuó colaborando con los países en sus sistemas de cuarentena, y se inició la instalación en los ministerios de agricultura de una nueva base de datos para vigilancia en sanidad agropecuaria (CORRAL).

En el Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se proporcionó ayuda a la Sunshine Harvest Farmers Cooperative (SHFC) de Santa Lucía y a la Productive Farmers Union (PFU) de Grenada en evaluación, administración de negocios y organización institucional. Se realizaron talleres de capacitación en planificación y manejo financiero para organizaciones de productores en Grenada, Santa Lucía, y St. Kitts y Nevis. En St. Kitts se desarrolló un programa para proporcionar asistencia a nuevos grupos de productores, y en Nevis se impulsó la revitalización de grupos semi-inactivos, tales como la Asociación de Cultivadores y la Asociación de Ganaderos.

República Dominicana

La Agencia de Cooperación Técnica se esforzó en ejecutar acciones vinculadas a la reforma estructural y cambio institucional del sector agropecuario, a la creación e instalación de una bolsa de productos agropecuarios, y a la puesta en marcha de un servicio de información agroempresarial público-privado en la Junta Agroempresarial Dominicana (JAD) y en la Asociación de Productores de San Juan de la Maguana. Se suscribieron cartas de entendimiento para la reforma estructural del sector con la Secretaría de Estado de Agricultura (SEA), el Secretariado Técnico de la Presidencia, el Instituto Nacional de Recursos Hidráulicos (INDRHI), el Instituto Nacional de Estabilización de Precios, la Dirección General Forestal y el Banco Agrícola de la República Dominicana.

Destaca la realización de las siguientes actividades: a) II Curso sobre Negociaciones y Tratados Internacionales Comerciales: Implicaciones para el Sector Agropecuario; b) Seminario Taller: El INESPRES y el Escenario del GATT; c) Seminario Internacional sobre Juventud Rural; y d) Seminario Internacional sobre Mujer Rural, con participación del FIDA y de la Fundación para la Capacitación en Investigación Aplicada a la Reforma Agraria (CIARA) de Venezuela.

Suriname

El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y

Producción Agropecuaria concentró sus esfuerzos en transferir a los productores tecnología de bajo costo y habilidades básicas de administración. Se capacitaron productores de leche en la producción y administración de pastos; y se prepararon dos proyectos para el Ministerio de Agricultura: uno sobre sistemas sostenibles de ganadería y cultivos en que se usan árboles leguminosos como fuente de nitrógeno y proteínas, y otro sobre sistemas sostenibles de ganadería y cultivos en que se utiliza Azolla como fuente de proteínas. El IICA también concentró sus esfuerzos en el inventario y expansión de la base de germoplasma en Suriname, así como en el análisis y preparación del informe final sobre la producción de hortalizas en el país.

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria presentó al BID una solicitud para financiar un estudio de factibilidad para fortalecer los servicios de sanidad agropecuaria. En abril, se apoyó una misión técnica del FIDA que visitó Suriname para preparar un proyecto de erradicación de la fruta de la carambola. En el Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, en el marco del proyecto Análisis de la Política del Sector Agropecuario frente a la Mujer Productora Agrícola en la Región Andina, el Cono Sur y el Caribe, se presentaron en un seminario los resultados de la encuesta nacional al respecto.

Trinidad y Tobago

En el Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e

Inversiones, el proyecto Mejoramiento de la Infraestructura para el Análisis y Planificación de la Política Agrícola progresó en forma sostenida y fue bien recibido por el Ministerio de Agricultura, Tierra y Recursos Marinos (MALMR) y la Cámara de Representantes de Tobago (THA). Se realizaron talleres y tutorías en el uso del SIAPA y de AGSYS y en la preparación de presupuestos y se desarrolló e instaló en el MALMR y en la THA un sistema computarizado para apoyar el proceso de planificación anual. En el Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria se estrecharon las relaciones interinstitucionales con el CARDI, el CARIRI, el CIRAD, el CRITT, la UWI y otras organizaciones; se realizaron dos talleres regionales, dos encuestas regionales, ocho talleres nacionales y nueve misiones técnica para facilitar el mejoramiento y transferencia tecnológica; y se

promocionó la transferencia de germoplasma y la introducción de frutas exóticas de Asia.

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria completó el diseño del programa computarizado de vigilancia CORRAL, el cual se distribuyó a los países miembros y se presentó en reuniones de algunas organizaciones internacionales, como la IPPC, la NAPPO y la OIE. En el Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible se brindó capacitación a cinco grupos de mujeres rurales en procesamiento de productos, prácticas agronómicas, y administración y manejo de negocios. El Centro de Programa y Proyectos de Inversión (CEPPI) realizó el Estudio sobre el Sector Agropecuario de Tobago, que fue la primera evaluación completa y documentada que se realiza sobre él.

Región Caribe

Acciones Nacionales del IICA en Barbados

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
Proyectos					
Acciones de coyuntura					
■ Apoyo al Ministerio de Agricultura en Preparación Presupuestaria, Análisis de Políticas y Sistemas de Planificación e Información			IICA		13 303
			TOTAL		13 303
	◆ Mejorar las capacidades del Ministerio de Agricultura para la toma de decisiones y la preparación presupuestaria.				
	○ Se instalaron los programas computarizados SIAPA y AGSYS en el Ministerio de Agricultura, y se capacitaron profesionales en su uso.				
■ Apoyo al Ministerio de Agricultura en la Selección y Multiplicación de Cabras Libres del Virus CAE			IICA		9 995
			TOTAL		9 995
	◆ Preparar y documentar una estrategia para controlar y erradicar el virus CAE en las cabras.				
	○ La estrategia fue preparada, documentada y presentada al Ministerio de Agricultura.				

Acciones Nacionales del IICA en Guyana

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■ Apoyo al Desarrollo de Sistemas de Producción Ganadera en Guyana			IICA	53 782
			TOTAL	53 782
◆ Promover el desarrollo integrado de la producción lechera en Guyana.				
○ Se recopilaron y analizaron datos sobre cuatro fincas lecheras del IICA.				
○ Se estableció un sistema completo de producción lechera en la Guyana Defense Force Farm.				
○ Se capacitaron 42 profesores de ciencias agrícolas en el Centro de Capacitación en Administración de Fincas Lecheras St. Stanislaus (SSDTC).				
○ Se capacitaron más de 300 estudiantes de secundaria y 50 estudiantes de la Universidad de Guyana en el SSDTC.				
○ Se capacitaron técnicos y recolectores de leche del Programa Nacional de Desarrollo Lechero (NDDP) para mejorar la calidad y cantidad de la leche.				
○ Nueve técnicos del NDDP recibieron capacitación para promover el uso de la tecnología de producción lechera de St. Stanislaus entre los agricultores.				
○ Se fortaleció el Comité Coordinador de Desarrollo Ganadero (CCCD).				
○ Se preparó un estudio general del subsector ganadero, un documento sobre política ganadera y un plan de acción para la producción de productos lecheros y bovinos, con apoyo de consultores de la OEA y VOCA.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento de los Servicios Veterinarios en Guyana			IICA	39 504
			TOTAL	39 504

◆ Fortalecer los servicios de salud animal del Ministerio de Agricultura, mediante el monitoreo y control de enfermedades, la transferencia de tecnología y la difusión de información.

- Se preparó y aprobó el documento Mejoramiento de los Servicios de Sanidad Agropecuaria en Guyana para Facilitar el Comercio.
- El Oficial Veterinario Principal, con la asistencia del IICA y la OPS, preparó una propuesta de un plan para la erradicación de tuberculosis bovina, la que fue presentada al Ministerio de Agricultura.
- Se instaló CORRAL, la nueva base de datos para vigilancia de salud agropecuaria de la CARAPHIN, en el Ministerio de Agricultura, y se capacitó el personal en su uso.
- Se apoyó a la Unidad de Cuarentena Vegetal del Ministerio para continuar con la vigilancia de la mosca de la carambola. Esto resultó en el descubrimiento de dos especies de *Bactrocera*, para las cuales se implementaron medidas exitosas de erradicación.
- Se capacitó en forma regular en el SSDTC a maestros y estudiantes de agricultura, técnicos del NDDP y agricultores en salud animal.
- Se tradujo, editó y publicó el documento del CIRAD-EMVT "La Garrapata Ganadera: *Boophilus microplus*", el cual fue distribuido a veterinarios e instituciones pertinentes.
- Un especialista en salud agropecuaria participó en un curso sobre salud animal, llevado a cabo en la Universidad Agrícola de Wageningen en Nairobi, Kenya.

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Red de Información sobre Hemoparásitos para las Guyanas			FIC	6 262
			TOTAL	6 262
	◆ Iniciar acciones preliminares para la implementación de la red.			
	○ El proyecto fue preparado y aprobado por el IICA y los Ministerios de Agricultura de Guyana y Suriname. El FIC aprobó fondos para su ejecución.			
	○ Se capacitó personal del laboratorio veterinario en técnicas para diagnosticar hemoparásitos, en colaboración con CIRAD-EMVT.			
	○ Se continuó el estudio sobre hemoparásitos bovinos en Guyana y Suriname, en colaboración con CIRAD-EMVT y los departamentos veterinarios de los Ministerios de Agricultura.			
	○ Se establecieron bancos de suero bovino.			
	○ Se generaron datos sobre brucelosis y leucosis bovina.			
	○ Se presentó un documento sobre la Red de Información sobre Hemoparásitos para las Guyanas al Séptimo Simposio Internacional sobre Epidemiología Veterinaria y Economía (ISVEE).			
■ Fortalecimiento del Desarrollo Rural en Guyana			IICA	23 258
			TOTAL	23 258
	◆ Organizar y promover una estrategia nacional de desarrollo rural efectiva, mediante la integración de acciones de agencias afines en apoyo al desarrollo de comunidades rurales.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Mediante un proceso de investigación participativo, se identificaron prioridades comunitarias, se buscaron soluciones de corto y largo plazo, y se formularon y presentaron diez perfiles de proyectos para financiamiento. ○ Se fortaleció el Comité de Coordinación de la Región 2 para el Desarrollo de Indígenas. ○ Se llevó a cabo una encuesta y se realizó una caracterización del estatus y las necesidades de los jóvenes en dos comunidades indígenas en la Región 2 (Kabakaburi y Tapakuma). ○ Se realizó una encuesta sobre el potencial de la acuicultura y el estado de las actividades forestales en varias comunidades. ○ Se establecieron parcelas de demostración para probar sistemas alternativos de labranza sostenible en áreas boscosas. ○ Se llevaron a cabo actividades de capacitación para los residentes de las comunidades en la identificación y formulación de proyectos, la comercialización de artesanías, artesanía en madera y escultura, preparación de catastros y administración de pequeñas empresas. ○ Se completó exitosamente el segmento de Guyana del proyecto IICA/BID sobre mujeres rurales. ○ Se evaluaron cuatro proyectos y se usaron los resultados en la compilación de una base de datos sobre desarrollo rural. ○ Se inició la implementación de la Organización Guyanesa de Pueblos Indígenas (GOIP). ○ Se brindó asistencia para la coordinación de un proyecto inter-institucional de alimentación y de huertas escolares en la Región del Noroeste. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se establecieron alianzas estratégicas con varias organizaciones nacionales e internacionales para facilitar el diseño de una estrategia para desarrollo rural en apoyo a pequeños agricultores, mujeres rurales, juventudes e indígenas. Las organizaciones incluyeron el Futures Fund, el BID, el FIDA, la CARICOM, el Programa de la Mancomunidad sobre Juventudes, el UNICEF, VOCA, el Consejo Democrático de la Región 2, departamentos gubernamentales y ONGs.		
■ Fortalecimiento de las Capacidades de los Indígenas para el Desarrollo Comunitario			Futures Fund	58 976
			TOTAL	58 976
	◆ Promover el desarrollo comunitario mediante el fortalecimiento de las capacidades de la población indígena.			
		○ Se aprobó el proyecto y se firmó un acuerdo con el Futures Fund para implementar el proyecto en nueve comunidades indígenas de la Región 2.		
Acción de coyuntura				
■ Generación de Información para Mejorar las Capacidades de Investigación, Extensión y Capacitación			IICA	16 961
			TOTAL	16 961
Acción de apoyo administrativo				
■ Apoyo a la Investigación Indígena			UNICEF	5 070
			TOTAL	5 070

Acciones Nacionales del IICA en Haití

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	Monto
			Fuente	
Proyectos				
■	Transferencia de Tecnología para Sistemas de Cultivo Basados en Café para Pequeños Productores Haitianos		AID/Café	944 802
			TOTAL	944 802
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Incrementar la producción y los ingresos de los pequeños y medianos productores de café. ◆ Mejorar la calidad de las variedades de café existentes y producir nuevas variedades de alta calidad. ◆ Capacitar a los pequeños y medianos productores de café en el uso de tecnologías de producción modernas. 			
	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se contrató personal de campo para cubrir la realización de todas las actividades del proyecto. ○ Se impartió capacitación a 1000 grupos de pequeños y medianos productores de café. ○ Se establecieron 582 viveros de café y 40 parcelas demostrativas. ○ Se distribuyeron 24 900 plántulas de plátano y 2400 de cítricos. ○ Se realizaron 216 programas radiales sobre producción de café. ○ Se participó en la Conferencias sobre Agronegocios de las Américas realizada en diciembre en Miami, en la que se presentó una nueva variedad de café producida en Haití. 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Tecnología, Organización y Crédito para Pequeños Agricultores Haitianos			Gob. de Canadá	10 722
			IICA	46 487
			TOTAL	57 209
	◆ Realizar una evaluación del plan de trabajo del proyecto para 1994.			
	◆ Apoyar la organización de grupos de promoción tecnológica, organización y crédito.			
	◆ Reforzar la producción de los pequeños agricultores.			
		○ Se evaluó el plan de trabajo del proyecto para 1994.		
		○ Se entregaron herramientas para la producción agrícola en las doce zonas en que se ejecuta el proyecto.		
		○ Se distribuyeron 7032 libras de semillas mejoradas de cultivos agrícolas a 519 agricultores.		
		○ Se organizaron seminarios sobre tecnologías de producción agrícola, selección de semillas, técnicas para el cultivo de maní, y procedimientos para la castración de animales, entre otros temas.		
Acciones de coyuntura				
■ Diseño de una Estrategia en Apoyo a la Reactivación de la Economía Rural de Haití			IICA	10 950
			TOTAL	10 950
■ Apoyo de Emergencia al Legítimo Ministerio de Agricultura de Haití			IICA	22 982
			TOTAL	22 982

Acciones Nacionales del IICA en Jamaica

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyecto				
■ Apoyo al Desarrollo Rural			IICA	95 363
			TOTAL	95 363
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Fortalecer las operaciones institucionales del Organismo de Desarrollo Agrícola Rural (RADA) y la capacidad de éste para diseñar proyectos. ◆ Apoyar la diversificación y exportación de cultivos agrícolas no-tradicionales. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó al RADA en eventos de capacitación y en la implementación de una feria agrícola. ○ Se realizaron dos cursos sobre la identificación de proyectos y la preparación de perfiles de proyectos, un seminario sobre la preparación de proyectos, un seminario sobre tubérculos, un seminario sobre puré de frutas, y una mesa redonda sobre la tecnología "mini-sett". ○ Se apoyó la producción "mini-sett" y la exportación de ñame. ○ Se realizaron sesiones de capacitación sobre la conservación de suelos para la producción "mini-sett" de ñame. ○ Se realizó un seminario sobre los retos agrícolas para el siglo XXI. ○ Se apoyó la formación de la Asociación de Productores de Papaya. 			

Acciones Nacionales del IICA en la Organización de Estados del Caribe Oriental (OECS)

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■ Apoyo a la Utilización, Transferencia y Desarrollo de Tecnología Agrícola en el Caribe — Fase II—			IICA TOTAL	167 430 167 430
	<p>◆ Mejorar la capacidad funcional y gerencial de los sistemas e instituciones de generación y transferencia de tecnología para la modernización de la agricultura en el Caribe.</p> <p>○ Se fortalecieron vínculos interinstitucionales para la formulación de políticas y la planificación estratégica, con la participación de los sectores público y privado y los agricultores.</p> <p>○ Se definieron y documentaron programas de generación y transferencia de tecnología preparados por instituciones beneficiarias.</p> <p>○ Se fortalecieron los vínculos operativos entre las estructuras de investigación/desarrollo y extensión.</p> <p>○ Se consolidó el uso de las redes de investigación y desarrollo de cultivos alimenticios y de hortalizas.</p> <p>○ Se incrementó el apoyo político al IICA por parte del SCMA y la Secretaría del CARICOM, para apoyar la modernización agrícola de la región.</p> <p>○ Se establecieron relaciones más estrechas con otras agencias de cooperación, especialmente con la ADCU y la Misión Francesa de Cooperación.</p>			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento de Capacidades en Sanidad Agropecuaria en los Estados del Caribe Oriental (ECS)			IICA	125 776
			TOTAL	125 776
	◆ Crear las condiciones necesarias para una agricultura económicamente sostenible en los países de la OECS, y al mismo tiempo minimizar los impactos negativos sobre el medio ambiente.			
	◆ Fortalecer las capacidades de los países para el manejo y la cuarentena de plagas, con miras a mejorar la producción y el comercio.			
		○ Se realizó una encuesta para determinar el estatus de plagas y enfermedades de la piña en todos los países.		
		○ Se envió a todos los países legislación modelo sobre plaguicidas, para su adopción.		
		○ Se organizó una reunión de los Consejos de Control de Plaguicidas de la OECS, con apoyo de OECS/NRMU/ENCORE.		
		○ Se realizaron talleres sobre equipos pequeños de aplicación, con apoyo de la FAVA/CA.		
		○ Se reactivó el Consejo de Control de Plaguicidas (PCB) en Antigua y Barbuda, y se estableció el PCB en St. Kitts y Nevis.		
		○ Se preparó un documento proyecto para evaluar las capacidades de los países para analizar residuos de plaguicidas, el cual fue sometido para financiamiento.		
		○ Se realizaron tres talleres de capacitación en Grenada, San Vicente y las Granadinas, y Antigua y Barbuda.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se realizó en Dominica un taller sobre la situación de la mosca de la fruta y sobre mecanismos para lidiar con el problema, con el apoyo de la ADCU, FAO y FAVA/CA. ○ Se brindó apoyo a Santa Lucía en la realización de estudios sobre el Erwinia en papaya, y se analizaron los resultados en un seminario con grupos interesados. 		
■ Fortalecimiento de Organizaciones Rurales en el Caribe Oriental —Fase II—			IICA	203 637
			TOTAL	203 637
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Apoyar a la CFDC en la organización y comercialización de productos no tradicionales de sus organizaciones de agricultores afiliadas. ◆ Asistir a las organizaciones de agricultores en mejorar sus capacidades gerenciales. ◆ Promover entre las organizaciones de agricultores el desarrollo de capacidades para la identificación y formulación de proyectos. ◆ Apoyar el diseño y la implementación de una estrategia de desarrollo rural para el Caribe. 			
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se brindó asistencia técnica a la CFDC para la evaluación de los términos de contratos con compradores en Holanda y Francia. ○ Se dio asesoría técnica a la CFDC en la administración de fondos recibidos de Canadá. ○ Se brindó capacitación y asistencia permanente en evaluación, gerencia empresarial y fortalecimiento organizacional a la Sunshine Harvest Farmers Cooperative (SHFC) de Santa Lucía y a la Productive Farmers Union (PFU) de Grenada. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		○ Se realizaron talleres de capacitación en planificación de programas y administración financiera para organizaciones de agricultores en Grenada, Santa Lucía, y St. Kitts y Nevis.			
		○ Se realizaron once talleres sobre técnicas de dinámica de grupos, planificación de programas y desarrollo organizacional para asociaciones de agricultores en Grenada, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas, Antigua y Barbuda, Dominica y St. Kitts y Nevis.			
		○ Se desarrolló, en asociación con el Centro Regional de Comunicación Rural de Dominica, un proyecto para producir dos vídeos sobre el establecimiento y la administración de organizaciones de agricultores.			
		○ Se elaboró un proyecto para mejorar las capacidades empresariales de pequeños agricultores.			
		○ Como parte de la comercialización de sus operaciones agrícolas, se desarrolló un plan empresarial para la Finca Cooperativa de Tubérculos, en Santa Lucía.			
		○ Se proporcionó asistencia técnica a varias organizaciones de productores en Nevis, Grenada, Santa Lucía, San Vicente y las Granadinas, y Antigua y Barbuda, para la identificación y formulación de proyectos.			
		○ Se ofreció capacitación a funcionarios del Ministerio de Agricultura, apicultores y cooperativas de apicultores en Antigua y Barbuda, Nevis, Montserrat y Anguila, en la identificación y manejo de plagas y enfermedades.			
		○ Se apoyó al FIDA en el desarrollo de un programa para pequeños agricultores y empresas no-agrícolas rurales en Santa Lucía y Dominica.			
		○ Se proporcionó asistencia técnica a la Windward Islands Farmers Association (WINFA) en la preparación de una propuesta de un plan de diversificación agrícola de tres años.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó la realización de la Conferencia Regional sobre la Juventud, que se llevó a cabo en Santa Lucía, bajo el auspicio del CNIRD. ○ Se proporcionó asistencia técnica a la CFDC en la publicación del periódico Focus on Rural Development. 			

Acción de coyuntura

■ Apoyo a Organizaciones de Agricultores Afectadas Negativamente por el Huracán Debbie	IICA	12 934
	TOTAL	12 934
<ul style="list-style-type: none"> ◆ Apoyar el Ministerio de Agricultura y las organizaciones de agricultores de Santa Lucía para sobreponerse a los efectos negativos del Huracán Debbie. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se aprobó la acción de coyuntura y se inició su implementación. ○ Se realizó un taller para capacitar a agricultores en el diagnóstico y control de plagas y enfermedades de hortalizas en Santa Lucía. 		

Acciones Nacionales del IICA en la República Dominicana

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
---------------	-------------	----------	--------	----------	-------

Proyectos

Acciones de coyuntura

<p>■ Cooperación en la Formulación de un Estudio sobre Lineamientos de Políticas Tecnológicas y No Arancelarias y Apoyo al Fortalecimiento de un Sistema Especializado de Información Agrícola</p>	<p>IICA</p> <p>TOTAL</p>	<p>24 218</p> <p>24 218</p>
---	--------------------------	-----------------------------

- ◆ Respalda la formulación de un estudio sobre lineamientos de políticas tecnológicas y no arancelarias.
- ◆ Contribuir al fortalecimiento de un sistema especializado de datos sobre el sector agrícola.
 - Se elaboró un estudio sobre barreras no arancelarias en el sector agropecuario del país.
 - Se inició la operación del Servicio de Información Agroempresarial Público-Privado.
 - Se analizaron 38 estudios y diagnósticos realizados por instituciones nacionales e internacionales sobre la problemática agropecuaria del país.
 - Se realizó un seminario sobre el proceso de reforma del Estado.
 - Se elaboró un estudio de factibilidad para la creación de una bolsa de productos agropecuarios.

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Promoción de la Iniciativa para Pequeñas Empresas Campesinas y Desarrollo y Preparación del Proyecto			IICA	27 997
			TOTAL	27 997
	◆ Promocionar la formulación de un proyecto sobre pequeñas empresas campesinas.			
	○ Se inició la formulación del proyecto.			
Acción de apoyo administrativo				
■ Apoyo a la Secretaría de Estado de Agricultura (SEA) para Promover el Desarrollo Agrícola y el Bienestar Rural			SEA	79 969
			TOTAL	79 969
	◆ Contribuir con la SEA en la promoción del bienestar rural y del desarrollo del sector agropecuario.			
	○ Se cooperó con la SEA en la aplicación de metodologías y procedimientos prácticos para el desarrollo agrícola y rural sostenible.			
	○ Se apoyó la formulación, evaluación y administración de sub-proyectos agrícolas, ganaderos y forestales.			
	○ Se celebró un seminario internacional sobre mujer y desarrollo rural.			

Acciones Nacionales del IICA en Suriname

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■ Apoyo para el Desarrollo de Sistemas de Producción Ganadera en Suriname			IICA	41 411
			TOTAL	41 411
◆ Apoyar la generación, validación y transferencia de tecnología.				
○ Se transfirió tecnología de producción lechera a las siguientes fincas: Rago's, Ramnath, Trustfull, Vroegh, Cummels y Dihal.				
○ Se proporcionó capacitación en servicio para cuatro técnicos y cuatro estudiantes.				
○ Se prepararon propuestas de dos proyectos: a) Sistemas Sostenibles de Ganado y Cultivos Mediante la Utilización de Arboles Leguminosos como Fuente de Nitrógeno y Leña, y b) Sistemas Sostenibles de Ganado y Cultivos Mediante la Utilización de Azolla como Fuente de Proteína. Las propuestas fueron sometidas al IICA y a funcionarios gubernamentales para sus comentarios.				
○ Se realizaron cuatro pruebas para validar el rendimiento de Azolla: a) producción de Azolla bajo diferentes condiciones de agua, b) Azolla como fuente de proteína en la paticultura, c) Azolla como fuente de proteína en la producción porcina, y d) Azolla como fuente de nitrógeno en la producción de cultivos.				
○ Se completaron pruebas sobre la producción y fertilización de lukuntu y zacate de bambú.				
○ Se preparó un documento relacionado con los objetivos y el enfoque metodológico del proyecto, el cual fue presentado en el seminario La Situación de la Ganadería al Año 2000.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ En colaboración con el BID, se organizó un viaje de estudio para mostrar a miembros de asociaciones de agricultores y a un técnico del LW las actividades de asociaciones en Costa Rica. ○ Se recopilaron y registraron los precios mensuales de insumos para la producción ganadera. 		
■ Apoyo al Desarrollo de la Fruticultura en Suriname			IICA	105 003
			TOTAL	105 003
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Realizar un taller nacional sobre técnicas de pos-cosecha y transformación de cultivos frutícolas. ◆ Preparar el borrador de una propuesta sobre el desarrollo del subsector de frutas. ◆ Distribuir información sobre la producción de frutas y hortalizas. 			
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se capacitaron tres estudiantes universitarios para llevar a cabo experimentos sobre el comportamiento de índices de madurez de Spodilla, para poder definir la etapa apropiada para cosechar esta fruta exótica. ○ Se realizó el taller nacional, con la participación de 62 personas. ○ Se redactó una propuesta de un plan de acción, la cual fue sometida a funcionarios del Ministerio de Agricultura para sus comentarios y recomendaciones. ○ Se distribuyeron tres publicaciones IICA/COLEACP, incluyendo el Boletín sobre Frutas Tropicales. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se presentó una variedad enana de manzana dorada al MAG.		
		○ Se preparó una encuesta sobre hortalizas, la cual fue presentada a funcionarios del MAG y a representantes del sector privado.		
Acciones de coyuntura				
■ Promoción del Desarrollo Rural Integral en las Comunidades de las Subregiones de Marowijne, Lawa y Tapanahony			IICA	6 500
			TOTAL	6 500
	◆ Iniciar acciones preliminares para la implementación de un proyecto de desarrollo rural para la subregión.			
	○ Se sometió la propuesta de proyecto a la Sede Central del IICA para su aprobación.			
■ Estudio de Factibilidad para el Fortalecimiento de los Servicios de Salud Agropecuario en Suriname			IICA	38 250
			TOTAL	38 250
■ Preparación de un Pre-proyecto para la Erradicación de la Mosca de la Carambola			IICA	11 500
			TOTAL	11 500

Acciones Nacionales del IICA en Trinidad y Tobago

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Mejoramiento de la Infraestructura para el Análisis y Planificación de la Política Agropecuaria en Trinidad y Tobago			IICA	47 725
			TOTAL	47 725
	◆ Mejorar la estructura de información y el sistema de apoyo para el proceso de análisis y planificación de la política agropecuaria.			
	○ Se brindó un taller de tres días, 24 horas de tutorías y un ejercicio nacional sobre la presupuestación de productos básicos, con miras a fortalecer la capacidad nacional en el uso de AGSYS para el análisis de presupuestos de productos básicos.			
	○ Se prepararon 15 presupuestos de productos.			
	○ El concepto de planificación anual y sus componentes fueron incorporados en el Ministerio de Agricultura, Tierras y Recursos Marinos (MALMR) y la División Agrícola de la Cámara de Asamblea de Tobago (THA).			
	○ Se desarrolló y se instaló en el MALMR y en la División Agrícola de la THA un sistema automatizado para validación de políticas agropecuarias.			
■ Aumentar la Participación de Mujeres en el Proceso de Desarrollo Rural en Trinidad y Tobago Mediante el Fortalecimiento Institucional			IICA	40 166
			TOTAL	40 166
	◆ Fortalecer la División de Extensión del MALMR.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
	◆ Mejorar las capacidades económicas y productivas de cinco grupos de mujeres.				
	○ Se realizaron un taller nacional sobre la incorporación de actividades con perspectiva de género en los programas de extensión y cuatro talleres para crear conciencia sobre el concepto de género.				
	○ Se celebraron 36 sesiones de capacitación sobre producción primaria, agro-transformación, procesos empresariales y administrativos, y técnicas de dinámica de grupo.				
	○ Se prepararon estudios de factibilidad para iniciar las operaciones de pequeñas empresas.				

Acción de coyuntura

■ Convenio de Cooperación Técnica entre el ADB y el IICA, para Realizar un Programa de Asistencia Técnica y Capacitación sobre la Evaluación Técnica de Proyectos de Agroindustria y Horticultura Ornamental Tropical	ADB	4 102
	TOTAL	4 102

Región Andina

Se dio un proceso dinámico de apertura e integración económica, que se tradujo en la negociación y suscripción de diversos acuerdos internacionales, plurilaterales y bilaterales. El PIB agropecuario aumentó en todos los países, con excepción de Venezuela. La exportación de productos no tradicionales creció considerablemente, pero los países productores de banano fueron afectados por las bajas en los precios internacionales y por problemas de comercialización.

El IICA apoyó las reformas institucionales de las entidades públicas y privadas del sector agropecuario, a fin de adecuar su organización y fines a las necesidades actuales. También se impulsó la modernización de los sistemas de comercialización de la región, mediante el desarrollo de instrumentos novedosos, entre los que se destaca la creación de bolsas de productos agropecuarios.

Bolivia

En el marco del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, las principales actividades fueron las siguientes: a) apoyo a la Cámara Agropecuaria del Oriente en la implementación de un sistema de información de precios y mercados; b) elaboración del Informe de la Situación de la Agricultura 1993-1994; c) realización del Primer Taller sobre Negociaciones Comerciales Internacionales

sobre el Sector Agropecuario; y d) apoyo a la Secretaría Nacional de Agricultura y Ganadería en la implementación de la Bolsa Agropecuaria y en el establecimiento de una Red Nacional de Información de Precios y Mercados.

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria cooperó con la Secretaría Nacional de Agricultura y Ganadería en la estructuración del Sistema Nacional de Sanidad Vegetal y Salud Animal. El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, por su parte, inició el Programa Regional de Fomento de Camélidos Sudamericanos, financiado por el FIDA y la ACIDI, colaboró en el proceso de institucionalización de la perspectiva de género en la Secretaría de Desarrollo Rural y en otras entidades del sector público agropecuario, apoyó la consolidación de la Comisión Mujer Campesina y Desarrollo (COMUCADE), y cooperó en la formulación de un programa nacional de capacitación en género.

Colombia

En el Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se capacitaron profesionales para la Red Nacional de Seguimiento, Análisis y Diálogo sobre las Políticas para el Sector Agroalimentario; se brindó asistencia técnica al Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) y al Departamento Nacional de Planeación

(DNP) en la ejecución del Programa para la Modernización y Diversificación del Sector Agropecuario; se apoyó a la Sociedad de Agricultores de Colombia (SAC) en las áreas de información y análisis de políticas y comercio internacional; y se trabajó con el MAG en la realización de un estudio sobre competitividad del sector agropecuario.

En el marco del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se apoyó al Fondo de Desarrollo Rural Integrado (DRI) en la formulación de políticas y estrategias orientadas a la planificación de programas y proyectos de desarrollo rural, a la descentralización y a la modernización de la organización campesina. También se continuó la ejecución del proyecto Control, Coordinación, Seguimiento y Evaluación de la Política Nacional hacia la Mujer Rural.

Ecuador

En el marco del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se impartió un seminario-taller sobre el uso del SIAPA para especialistas de la Región Andina; y se coordinó y realizó el taller Análisis de los Acuerdos Agrícolas de la Ronda Uruguay del GATT y Ejercicios de Arancelización entre otras acciones. El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, por su parte, apoyó al Programa Tecnológico y Agropecuario

(PROTECA) del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) en la puesta en marcha de un nuevo sistema de generación y transferencia de tecnología.

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria apoyó al MAG en la modernización de los servicios de sanidad agropecuaria y en la definición de las funciones de las divisiones y departamentos de sanidad vegetal y salud animal. En el ámbito del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se respaldó a la Subsecretaría de Desarrollo Rural del Ministerio de Bienestar Social (MBS) en la ejecución del Programa Nacional de Desarrollo Rural (PRONADER); y se cooperó en la ejecución del Proyecto de Desarrollo Rural de la Cuenca Alta del Río Cañar, del Proyecto Penipe Fase II y del Proyecto de la Cuenca Baja del Río Guayas.

Perú

En el ámbito del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se apoyó a la Oficina de Planificación Agraria del Ministerio de Agricultura en la formulación de su nuevo plan de mediano plazo y en la instalación de un banco de datos sobre el sector agrario; se respaldó a la Oficina de Información Agraria en la instalación de su red de informática; se realizó un seminario-taller sobre proyectos de inversión dirigido a directivos y funcionarios del Ministerio de Agricultura; se brindó asesoramiento técnico en la elaboración del proyecto de ley para el establecimiento de una bolsa de productos; y con la SELA y la JUNTA se realizó el Taller Nacional sobre

Negociaciones Comerciales Internacionales para el Sector Agrícola.

El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria apoyó la realización de un seminario internacional sobre manejo fitosanitario de frutas y hortalizas de exportación y de un curso sobre propagación y limpieza in vitro de materiales vegetativos para la propagación de frutales, entre otras acciones. El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, por su parte, apoyó el plan general de trabajo convenido entre los ministerios de agricultura de Perú y Chile para luchar contra la mosca del Mediterráneo en las zonas fronterizas. En el marco del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, se analizó el impacto de las acciones del proyecto Fomento de la Transferencia de Tecnología a las Comunidades Campesinas de la Sierra del Perú; se impartieron cursos sobre pequeños proyectos productivos y sobre gestión empresarial; se elaboró un documento sobre la importancia de incorporar a la mujer campesina como agente de desarrollo; y se respaldó al FIDA en la preparación de un proyecto de manejo de aguas y suelos en la Sierra del Perú.

Venezuela

El Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones apoyó a la Dirección General Sectorial del Ministerio de Agricultura y Cría (MAC) para realizar estudios sobre la competitividad de varios rubros prioritarios; cooperó en el proceso de modernización de los gremios agropecuarios; promocionó el estableci-

miento de la Bolsa de Productos Agropecuarios de Venezuela; y realizó un taller para capacitar a especialistas en negociaciones agropecuarias para facilitar los procesos de apertura comercial y de integración.

El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria participó en el diseño y puesta en marcha del Servicio Nacional de Extensión Agropecuaria, y cooperó con el Fondo Nacional de Investigación Agropecuaria (FONAIAP). El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, por su parte, colaboró con el Sistema Autónomo de Sanidad Agropecuaria (SASA) del MAC, mediante la elaboración de los módulos temáticos para un curso de capacitación en salud animal y la evaluación de los laboratorios de salud animal y sanidad vegetal. El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible apoyó a la Comisión Presidencial para la Evaluación y Seguimiento de la Reforma Agraria y cooperó en la realización del Seminario Nacional para el Fortalecimiento de las Organizaciones Campesinas.

Región Andina

Acciones Nacionales del IICA en Bolivia

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Asistencia Técnica y Capacitación para el Proyecto de Desarrollo Agropecuario Cotagaita-San Juan del Oro (CORDEPO)-(Anexo Técnico)			FIDA/CAF/ CORDEPO	69 384
			TOTAL	69 384
	◆ Mejorar la capacidad de gestión de la unidad ejecutora del proyecto.			
	○ Se brindó capacitación a todos los técnicos del proyecto y a los habitantes de casi todas las comunidades involucradas.			
	○ Se incrementó la capacidad de autogestión de la unidad ejecutora.			
	○ Se consolidaron las capacidades de las instituciones locales para prestar servicios efectivos a los beneficiarios del proyecto.			
■ Asistencia Técnica y Capacitación para el Proyecto de Desarrollo Agropecuario de Chuquisaca (CORDECH) (Anexo Técnico)			FIDA/CORDECH/ CAF	42 681
			TOTAL	42 681
	◆ Mejorar la capacidad de gestión de la unidad ejecutora del proyecto.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se consiguió financiamiento que aumentó la capacidad de autogestión de la unidad ejecutora del proyecto. ○ Se elaboró un documento de reorientación que permitirá al proyecto cumplir sus metas. 			
■ Fortalecimiento al Proceso de Decisiones en el MACA sobre Políticas Económicas y Negociaciones Internacionales (Integración y Cooperación Internacional)			IICA		99 962
			TOTAL		99 962
	◆ Contribuir a implementar las políticas económicas apropiadas para reactivar y modernizar el desarrollo agropecuario y agroindustrial dentro de los procesos de integración a los que se ha vinculado el país.	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se concluyó un documento sobre la reforma sectorial agropecuaria. ○ Se capacitó personal de la Asesoría General de Asuntos Internacionales (AGAI) en el uso del SIAPA. ○ Se firmó un convenio de cooperación técnica con el Gobierno para desarrollar la capacidad de análisis y diseño de políticas comerciales internacionales agropecuarias. ○ Se amplió la base de datos nacional del SIAPA y se apoyó la publicación del Anuario Estadístico del Sector Rural. ○ Se implementó el módulo de análisis de precios y mercados, y se puso en operación el Sistema de Información de Precios y Mercados (SISPRE). 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Programa de Capacitación y Asistencia Técnica al Proyecto de Desarrollo y Consolidación de Colonias y Pequeños Agricultores en el Departamento de Santa Cruz (Anexo Técnico)			FIDA/ CORDECRUZ	58 543
			TOTAL	58 543
	<hr/>			
Acciones de coyuntura				
■ Apoyo a la Institucionalización del Area de Trabajo con la Mujer Rural en el Sector Agropecuario de Bolivia			Emb. Países Bajos	22 298
			IICA	19 403
			TOTAL	41 701
	◆ Contribuir a incorporar la perspectiva de género en políticas, programas y proyectos del sector público agropecuario.			
	○ Se incluyeron en los planes anuales operativos de la Secretaría Nacional de Desarrollo Rural mecanismos de atención diferenciada hacia la mujer productora de alimentos.			
■ Presentación de una Propuesta para la Preparación de un Estudio Relativo a la Investigación Agrícola en los Trópicos de Bolivia			IICA	8 979
			TOTAL	8 979
	<hr/>			
	◆ Elaborar una propuesta de servicios de consultoría para que el Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria (IBTA) prepare un estudio sobre investigación agrícola que le permita presentar una solicitud de financiamiento al Banco Mundial.			
	○ Se presentó la propuesta en conjunto con el CATIE.			
	○ Se aceptó el informe y se adjudicó el contrato por servicios de consultoría a IICA-CATIE.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo a la Preparación de la Propuesta del Fondo Ganadero para el Desarrollo Sostenible de la Ganadería del Beni y Pando			IICA	7 312
			TOTAL	7 312
Acciones de apoyo administrativo				
■ Apoyo Administrativo al Proyecto Cotagaita-San Juan del Oro			FIDA/CAF/	
			CORDEPO	175 036
			TOTAL	175 036
	◆ Contratar los recursos humanos calificados para los puestos directivos del proyecto y proporcionar servicios administrativos para la adquisición de bienes.			
	○ Se contrató personal para 15 puestos directivos, y se adquirieron vehículos y equipo para el proyecto.			
■ Apoyo Administrativo al Proyecto de Desarrollo Agropecuario del Sur de Chuquisaca			FIDA/	
			CORDECH	97 009
			TOTAL	97 009
■ Apoyo Administrativo al Proyecto de Desarrollo Agropecuario del Norte de Chuquisaca			FIDA/	
			CORDECH	49 524
			TOTAL	49 524

Acciones Nacionales del IICA en Colombia

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■	Apoyo en el Análisis y Asesoramiento de Políticas para la Agricultura en la Definición de Objetivos y Estrategias en el Marco de la Apertura Económica		IICA	68 553
			TOTAL	68 553
	◆	Adoptar el sistema de información SIAPA en las entidades gubernamentales encargadas de definir políticas para la agricultura.		
	○	Se capacitaron dos profesionales del IICA y un profesional del Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural para atender las necesidades de información de precios agrícolas.		
	○	Se dio capacitación a profesionales de la Asociación Colombiana de Centrales de Abastecimiento (ACOBASTOS) en el uso del SIAPA.		
	○	Se crearon bases de datos sobre costos de producción para analizar la competitividad de productos agropecuarios.		
■	Sistemas de Información para el Sector Agropecuario		DNP/MAG	74 415
			MAG/ Información	110 065
			IICA	20 550
			TOTAL	205 030
	◆	Diseñar sistemas de información agropecuaria que ayuden al Gobierno a tomar decisiones.		
	○	Se contrató la elaboración del estudio Diseño del Sistema de Información de Precios y Volúmenes Transados del Sector Agropecuario Colombiano, que se presentó al Ministerio de Agricultura y al Departamento Nacional de Planeación (DNP).		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se puso en funcionamiento un sistema de información de precios y mercados en las centrales mayoristas de Bogotá, Medellín, Pereira, Cali, Cúcuta, Bucaramanga, Villavicencio, Armenia, Neiva.		
		○ Se dio apoyo al DNP y a la Unidad de Estudios Agrarios en la contratación de estudios sobre análisis de la coyuntura agrícola, sistemas de producción y comercialización en el sector rural y prioridades de política agrícola.		
■ Creación de un Sistema de Identificación, Formulación y Financiamiento de Estudios de Mercadeo Agropecuario y Apoyo a Proyectos Regionales de Mercadeo en Economías Campesinas			Fondo DRI	111 778
			TOTAL	111 778
	◆ Crear un sistema de identificación, formulación y financiamiento de estudios de mercadeo agropecuario y apoyar los proyectos regionales de mercadeo.			
		○ Se contrató una consultoría para diseñar una planta de concentrados en el municipio de Bosconia.		
		○ Se evaluaron los programas de comercialización para 1995. El documento fue entregado al DNP.		
■ Control, Coordinación, Seguimiento y Evaluación de la Política Nacional hacia la Mujer Rural			MA	58 576
			PJMF	139 689
			IICA	44 362
			TOTAL	242 627
	◆ Implementar políticas nacionales dirigidas a las mujeres campesinas e indígenas.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se proveyó capacitación y asistencia técnica, y se promovió la organización de mujeres en dos municipios de Cundinamarca. ○ Se brindó asesoría técnica, por medio de una consultoría, a proyectos productivos en los departamentos de Sucre, Cauca, Cundinamarca y Nariño. ○ Se realizaron talleres sobre el tema de género y políticas para la mujer rural en entidades adscritas al Ministerio de Agricultura. ○ Se editaron 3000 boletines y 20 000 ejemplares de una cartilla informativa sobre políticas para la mujer rural. ○ Se impartió un taller de capacitación a la Sociedad de Empresarios del Sector Agropecuario sobre género e identificación de estrategias y proyectos que fortalezcan a la sociedad. ○ Se brindó asesoramiento al Ministerio de Agricultura y de Desarrollo Rural en sistemas de manejo de información. ○ Se dio asesoría a la Asociación Nacional de Mujeres Campesinas e Indígenas para fortalecer a la asociación e implementar políticas para la mujer rural. 		
■ Implantación de Políticas sobre la Mujer Rural en el Plan Nacional de Rehabilitación (PNR) —Anexo Técnico—			FOSDES	91 749
			IICA	7 986
			TOTAL	99 735
	◆ Institucionalizar políticas para la mujer rural en el PNR.	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se asesoraron y financiaron parcialmente talleres de capacitación a funcionarios departamentales y delegaciones regionales del PNR para formular planes y compromisos para el desarrollo de la mujer rural en sus zonas de influencia. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó la realización de encuentros regionales y provinciales por parte de asociaciones de mujeres de los Departamentos de Santander, Chocó, Sucre, Guajira, Casanare, Nariño y Cundinamarca para analizar problemas y formular posibles soluciones. ○ Se elaboraron y se editaron textos de una cartilla sobre políticas para el desarrollo de la mujer rural. 			
■ Cooperación Técnica para una Aproximación a la Realización de un Censo de Minifundios en Colombia -I Fase- (Anexo Técnico)			Gob. de Colombia/MA		105 011
			Gob. de Colombia/ Seguro Agrícola		320 618
			TOTAL		425 629
	◆ Elaborar una metodología para realizar el censo de minifundios.				
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se elaboró un documento metodológico para realizar censos de minifundios. ○ Se hizo un listado de los municipios en que se concentran los minifundios. 			
■ Servicios Técnicos Bibliotecarios y de Documentación			Bibl. Rodrigo Peña		26 784
			IICA		3 070
			TOTAL		29 854
	◆ Dar servicios técnicos bibliotecarios especializados a instituciones del sector agropecuario.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
	◆ Asistir técnicamente al Ministerio de Agricultura y al Subsistema Nacional de Información en Ciencias Agropecuarias (SNICA).				
	◆ Brindar servicios de cooperación técnica al sector, para fortalecer las unidades de información.				
	◆ Hacer asequible la documentación e información de la Biblioteca Rodrigo Peña.				
		○ Se modernizaron los procesos técnicos y de servicios a usuarios por medio de la sistematización y adquisición de equipos.			
		○ Se participó en nueve reuniones de la Junta Directiva del SNICA.			
		○ Se dio asesoría a la biblioteca del Ministerio de Agricultura.			
		○ Se actualizaron las fuentes de información latinoamericana sobre desarrollo rural.			
		○ Se procesaron 150 títulos de revistas especializadas y 3500 de libros y documentos para las colecciones especializadas.			
		○ Se organizaron colecciones especializadas y se creó una red de servicios para investigadores y otros usuarios.			
		○ Se organizó una colección especial del IICA en que se incluyen la memoria institucional 1942-1994 y documentos generados a lo largo de la existencia del Instituto.			
		○ Se crearon colecciones especiales sobre ecología, mujer rural, pobreza rural, biotecnología, proyectos de desarrollo y políticas para el desarrollo.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se crearon colecciones especiales de publicaciones de diversas instituciones internacionales relacionadas con la agricultura: el CIAT, el CIID, el CIMMYT, el CIP, la FAO y el ISNAR, entre otras.		
■ Cooperación Técnica para el Fortalecimiento de la Asistencia Técnica en el Marco del Sistema Nacional de Transferencia de Tecnología (SINTAP)			MAG/Gob. de Colombia	174 339
			IICA	19 919
			TOTAL	194 258
■ Cooperación Técnica para la Ejecución de un Programa para la Modernización y Diversificación (PDM) del Sector Agropecuario			DNP/MA	491 694
			IICA	26 765
			TOTAL	518 459

Acción de coyuntura

■ Acciones de Fortalecimiento Institucional entre el IICA y la FEDERACAFE			FEDERACAFE	24 311
			TOTAL	24 311
	◆ Fortalecer a la FEDERACAFE en la campaña contra la broca del café, mediante actividades de capacitación dirigidas a formar líderes rurales.			
	○ Se apoyó a la FEDERACAFE mediante la realización de cursos sobre manejo integrado de la broca del café.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se respaldó a varios comités departamentales de cafetaleros mediante acciones para fomentar la formación de líderes rurales.		
		○ Se dio capacitación en extensión rural y economía campesina a técnicos de la FEDERACAFE, con el fin de unificar metodologías de trabajo y estrategias de desarrollo.		
■ Desarrollo de la Capacidad Técnica e Institucional en el Sector Público y Privado para el Análisis Continuo de la Competitividad del Sector Agropecuario			IICA	22 824
			TOTAL	22 824
■ Estudio de la Competitividad del Sector Agropecuario Colombiano			IICA	79 886
			TOTAL	79 886
■ Apoyo al Ministerio de Agricultura y Desarrollo Rural en Areas Prioritarias de su Programa de Modernización Agropecuaria y Rural			IICA	122 712
			TOTAL	122 712
■ Apoyo al Fortalecimiento Institucional de la Investigación Agrícola en Colombia			IICA	93 729
			TOTAL	93 729
■ Apoyo a los Requerimientos de Capacitación de los Convenios Suscritos con el Ministerio de Agricultura y Entidades Adscritas			IICA	21 185
			TOTAL	21 185

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos Fuente	Monto
Acciones de apoyo administrativo				
■ Prestación de Servicios de Apoyo Administrativo entre el Centro de Investigación de la Caña de Azúcar (CENICAÑA) y el IICA			CENICAÑA	48 696
			TOTAL	48 696
	◆ Contratar personal técnico para desarrollar programas de investigación en caña de azúcar.			
	◆ Apoyar la implementación de laboratorios y la adquisición de los equipos necesarios.			
	○ Se implementaron varios laboratorios y se adquirió equipo científico para las áreas de fisiología y biotecnología.			
■ Capacitación de Directivos y Técnicos del Instituto Colombiano Agropecuario (ICA)			ICA/Capacitación	17 882
			TOTAL	17 882
	◆ Desarrollar, promover y contribuir a la ejecución de planes para capacitar a directivos y técnicos del ICA responsables de ejecutar acciones de investigación y transferencia de tecnología.			
	○ Se contrató una consultoría con la Universidad Nacional para diseñar un plan de capacitación integral y programas de posgrado en ciencias agropecuarias.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Servicios de Apoyo al Instituto de Hidrología, Meteorología y Adecuación de Tierras (HIMAT) para el Desarrollo de Programas de Asistencia Técnica			HIMAT/BIRF	359 653
			TOTAL	359 653
	◆ Seleccionar, contratar y supervisar servicios que apoyen al HIMAT en el desarrollo de sus programas de asistencia técnica.			
	○ Se contrataron expertos en reglamentación hidrológica.			
■ Convenio de Prestación de Servicios Administrativos Celebrado entre el Fondo Especial de la Presidencia de la República y el IICA			FEPRC	6 571
			TOTAL	6 571
	◆ Asesorar y capacitar en la formulación e implementación de proyectos productivos.			
	○ Se contrató un consultor para asesorar la formulación de proyectos productivos y la capacitación respectiva en el Departamento de Guaviare.			
	○ Se realizó un taller sobre formulación de proyectos productivos.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Investigación, Desarrollo e Implementación de Tecnologías para el Sector Agrícola, con Miras a la Producción de Bienes de Exportación			DNP	500 588
			TOTAL	500 588
	◆ Realizar estudios y proyectos destinados a identificar y seleccionar los subsectores agropecuarios en los que se puedan aplicar tecnologías de producción, procesamiento, embalaje y transporte de bienes para exportación, y efectuar la capacitación y la divulgación requeridas para que los productores adecuen sus procesos productivos a las condiciones del mercado internacional.			
	○ Se continuó con la contratación de consultores expertos en formular proyectos de inteligencia comercial y técnica para frutas, hortalizas y productos hidrobiológicos.			
	○ Se participó en conferencias y ferias internacionales, y se conformaron grupos de investigadores.			
■ Fortalecimiento de la Capacidad Institucional del Fondo DRI para la Planificación y Ejecución de Programas y Proyectos de Desarrollo Rural			Fondo DRI	210 729
			TOTAL	210 729
	◆ Fortalecer la capacidad institucional del Fondo DRI para la planificación y ejecución de programas y proyectos de desarrollo rural.			
	○ Se contrataron ocho profesionales en diversas áreas para apoyar al Fondo DRI en la transición a un nuevo esquema de cofinanciación.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Diseño y Operación de los Nuevos Componentes del Fondo DRI y Readecuación de su Nueva Estructura			Fondo DRI	117 831
			TOTAL	117 831
	◆ Contribuir en la elaboración de los estudios básicos para el diseño y operación de los nuevos componentes del Fondo de Cofinanciación para la Inversión Rural (FCOIR) y en la adecuación de su nueva estructura.			
	○ Se contrataron tres consultorías para desarrollar el componente ambiental y el componente indígena del FCOIR.			
	○ Se logró financiamiento para una publicación sobre normas ambientales.			
■ Asistencia Técnica para el Fortalecimiento Institucional del MAG en Planificación a Nivel Nacional			Gob. de Colombia/MA	360 576
			TOTAL	360 576
	◆ Establecer programas de asistencia y capacitación para fortalecer al Ministerio de Agricultura en la planificación del proceso nacional de modernización del Estado.			
	○ Se contrataron asesores en materia de adecuación de tierras y evaluación de impacto ambiental.			
	○ Se contrataron consultores para capacitar a funcionarios del Ministerio de Agricultura en la identificación y conocimiento de nuevas normas vigentes para el sector agropecuario.			
	○ Se desarrollaron diversos estudios del sector rural.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento, Capacitación y Asistencia Técnica de las Organizaciones Campesinas	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Diseñar programas de capacitación en técnicas agropecuarias, organización socioempresarial, comercialización, manejo de poscosecha y constitución de organizaciones de agricultores y cooperativas agropecuarias. ◆ Fomentar la participación de de la mujer rural en las organizaciones campesinas. 	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se formularon con las alcaldías regionales planes de capacitación en temas relacionados con la mujer campesina, el desarrollo del microfundio y la modernización de la industria del fique. 	Gob. de Colombia/MA	23 483
			TOTAL	23 483
■ Fortalecimiento y Capacitación del Sector Fiquero para el Control, Evaluación y Seguimiento de los Proyectos Fiqueros a Nivel Nacional	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Diseñar programas de asistencia para la investigación y difusión de tecnología sobre aspectos fitosanitarios y usos del fique. ◆ Mejorar la infraestructura del sector fiquero, y controlar, evaluar y dar seguimiento a los proyectos del Ministerio de Agricultura en esta área. 	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se realizaron cursos de capacitación para pequeños cultivadores de tabaco. 	Gob. de Colombia/MA	64 376
			TOTAL	64 376

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se capacitaron 75 delegados municipales y 105 dirigentes campesinos del Departamento de Magdalena para promover la participación de campesinos en programas de desarrollo. ○ Se dio capacitación a mujeres campesinas en aspectos relacionados con la organización empresarial participativa y con políticas para el desarrollo del sector agropecuario, entre otros temas. 		
■ Apoyo al IDEMA para la Operación del Fondo de Inversión para Capital de Riesgo en Empresas Comercializadoras y de Transformación de Productos Agropecuarios y Pesqueros			IDEMA	203 975
			TOTAL	203 975
	◆ Desarrollar y fortalecer la unidad técnica especial del Fondo EMPRENDER, creado por el IDEMA.			
	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se contrataron consultores para conformar y desarrollar la unidad técnica especial del Fondo. ○ Se dio seguimiento a las actividades y se evaluaron proyectos de inversión de empresas comercializadoras de productos agropecuarios y pesqueros. 			
■ Puesta en Marcha del Sistema de Información de Precios y Mercados del Sector Agropecuario			Gob. de Colombia/MA	196 514
			TOTAL	196 514
	◆ Ejecutar pruebas y proyectos piloto para poner en marcha un sistema de información de precios y mercados del sector agropecuario.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se contrataron tres consultorías para asesorar y apoyar al Ministerio de Agricultura en el análisis de la coyuntura del sector agropecuario colombiano, en la elaboración y revisión de estadísticas de la actividad del sector, en la construcción de indicadores de costos y precios de producción de productos agropecuarios, en el montaje del sistema de información de precios y mercados, y en aspectos relacionados con la normalización, certificación y estandarización de empaques de productos agropecuarios.		
■ Apoyo para el Desarrollo de un Programa de Mejoramiento Continuo y Calidad Total en el IDEMA			IDEMA	183 624
			TOTAL	183 624
	◆ Desarrollar un programa de asesoría que facilite alcanzar la calidad total en el funcionamiento del IDEMA.			
		○ Se conformó la estructura operativa del programa y se institucionalizaron las instancias decisorias dentro del proyecto.		
		○ Se realizaron talleres de motivación para todas las dependencias del IDEMA.		
		○ Se conformaron grupos institucionales de mejoramiento (GIMs).		
		○ Se diseñaron y elaboraron instructivos e instrumentos conceptuales y didácticos.		
■ Puesta en Marcha de las Etapas de Difusión y Capacitación del Sistema Nacional de Clasificación de Cortes y Canales de Carne Bovina			Gob. de Colombia/MA	340
			TOTAL	340

Acciones Nacionales del IICA en Ecuador

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■	Apoyo Técnico para el Diseño y Consolidación del Sistema Nacional de Transferencia de Tecnología del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG)		IICA	96 756
			TOTAL	96 756
	◆ Cooperar con el MAG en el proceso de modernización institucional y privatización de la transferencia de tecnología.			
	○ Se apoyó a la Dirección de Investigación y Transferencia de Tecnología y Extensión (DITTE) para elaborar una propuesta de organización institucional.			
	○ Se diseñó, junto con el Instituto Nacional de Capacitación Campesina (INCCA), una propuesta para formalizar un programa nacional de capacitación.			
■	Cooperación Técnica para el Programa Nacional de Desarrollo Rural Integral del Gobierno del Ecuador		MBS/BIRF	898 563
			IICA	153 610
			TOTAL	1 052 173
	◆ Apoyar a la Subsecretaría de Desarrollo Rural del Ministerio de Bienestar Social para coordinar la ejecución de proyectos de desarrollo rural.			
	○ Se apoyó la ejecución del Programa Nacional de Desarrollo Rural Integral (PRONADER).			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se respaldó la implementación del Proyecto de Desarrollo Rural de la Cuenca Alta del Río Cañar. ○ Se cooperó con la COTESU y la CEBYCAM en la ejecución del Proyecto Penipe Fase II. ○ Se contribuyó con la Comisión de Estudios para el Desarrollo de la Cuenca Alta del Río Guayas (CEDEGE) en la formulación y puesta en marcha de un programa de desarrollo agrícola. 			
■ Apoyo a los Gremios e Instituciones de los Sectores Público y Privado en los Temas de Política Comercial Agropecuaria Exterior			IICA		53 000
			TOTAL		53 000
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Mejorar las condiciones de negociación agropecuaria de los sectores público y privado en las instancias comerciales mundiales, regionales, subregionales y bilaterales. ○ Se brindó capacitación en comercio exterior, planificación sectorial, inversión sectorial y negociaciones agrícolas, entre otros temas. 				
■ Cooperación Técnica para el Proyecto de Desarrollo Rural de la Cuenca Alta del Río Cañar (Anexo Técnico)			FIDA/ Gov. de Ecuador		168 781
			TOTAL		168 781

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Cooperación Técnica para la Ejecución del Proyecto de Desarrollo Rural PENIPE -Fase II- (Anexo Técnico)			COTESU/	
			CEBYCAM	23 961
			TOTAL	23 961
■ Apoyo Técnico para la Ejecución del Proyecto para el Control de Inundaciones de la Cuenca Baja del Río Guayas (Anexo Técnico)			BIRF	149 665
			IICA	4 322
			TOTAL	153 987
Acciones de coyuntura				
■ Apoyo al MAG en la Reestructuración para su Nuevo Rol en la Modernización del Estado			IICA	1 645
			TOTAL	1 645
■ Cooperación Técnica para la Ejecución del Proyecto de Desarrollo Rural Patococha			IICA	189
			TOTAL	189
■ Cooperación Técnica a la Subsecretaría de Desarrollo Rural para la Misión de Reformulación del Proyecto Cuenca Alta del Río Cañar			FIDA	109 045
			TOTAL	109 045

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos Fuente	Monto
Acciones de apoyo administrativo				
■ Provisión de los Directivos de la Unidad Ejecutora Central del PROTECA (PROTECA I)			MAG/PROTECA/ BID	69 290
			TOTAL	69 290
■ Apoyo a la Planta Central de la Subsecretaría de Desarrollo Rural y al Despacho del Ministro de Bienestar Social			MBS/BIRF	791 070
			TOTAL	791 070
■ Apoyo Administrativo al Instituto Ecuatoriano de Recursos Hidráulicos (INERHI) para Adquisición de Equipos y Material de Oficina para Capacitación en Riego para el PRONADER			INERHI	26 836
			TOTAL	26 836
■ Apoyo a la Unidad Ejecutora del Proyecto de Desarrollo Rural de la Cuenca Alta del Río Cañar			FIDA/Río Cañar	88 360
			TOTAL	88 360
■ Apoyo a la Comisión de Estudio para el Desarrollo de la Cuenca del Río Guayas			BIRF	97 961
			TOTAL	97 961

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo al Ministerio de Bienestar Social -Subsecretaría de Desarrollo Rural- para la Elaboración de un Inventario de Areas Rurales Marginales del País, Evaluación y Seguimiento de las Fases de Planificación y Programación del PRONADER, y Definición de Estrategias de Carácter Integral que Sirvan de Elemento de Apoyo a los Diferentes Componentes del PRONADER			MBS	6 578
			TOTAL	6 578
■ Apoyo al Ministerio de Bienestar Social (MBS) para la Prestación de Servicios para su Automatización (Fase II)			MBS	8 469
			TOTAL	8 469
■ Apoyo al Ministerio de Bienestar Social (MBS) para la Reingeniería de Procesos que Permitan su Modernización (Fase I)			MBS	7 460
			TOTAL	7 460

Acciones Nacionales del IICA en Perú

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
Proyectos					
■ Fortalecimiento de la Capacidad Nacional para el Análisis y Diseño de Políticas para la Modernización de la Agricultura			IICA		66 143
			TOTAL		66 143
	◆ Mejorar la capacidad de los sectores público y privado para desarrollar una agricultura competitiva y sostenible, en el marco del proceso de liberalización económica y apertura comercial del país.				
	○ Se brindó apoyo a la Oficina de Planificación Agraria en la formulación de su plan de mediano plazo para el período 1994-1998.				
	○ Se consolidó la estructura organizacional de la Red Nacional de Análisis y Seguimiento de Políticas para la Agricultura.				
	○ Se instaló una red en la Oficina de Información Agraria del Ministerio de Agricultura, y se capacitó el personal de ésta en el uso del SIAPA.				
	○ Se apoyó el diseño de una base de datos sobre precios para la comercialización de productos agrícolas, la cual fue instalada en la Empresa de Mercados Mayoristas de Lima.				
	○ Se respaldó la elaboración del plan de trabajo de la Oficina de la Mujer.				
	○ Se promovió la importancia de incorporar a la mujer campesina como agente de desarrollo.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se realizó un taller de trabajo entre el Ministerio de Agricultura y representantes de agencias internacionales de cooperación técnica, para el diseño de programas y proyectos dirigidos a mujeres campesinas. ○ Se dio capacitación a directivos y funcionarios del Ministerio de Agricultura, por medio de un seminario-taller sobre proyectos de inversión, organizado en colaboración con la GTZ. 			
■ Apoyo al Ministerio de Agricultura en la Formulación del Plan de Mediano Plazo y Desarrollo del Sistema de Información de Precios y Mercados			IICA	27 597
			TOTAL	27 597
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Dar asistencia técnica al Ministerio de Agricultura en la fase preparatoria para la formulación del plan de mediano plazo. ○ Se apoyó la formulación del plan de mediano plazo 1994-1998 del Ministerio. ○ Se instaló un banco de datos sobre el sector agrario en el Ministerio de Agricultura. ○ Se desarrolló la versión preliminar del sistema de precios y mercados. 			
■ Fomento a la Transferencia de Tecnología a las Comunidades Campesinas de la Sierra del Perú por parte del Ministerio de Agricultura			FIDA/UCC-FEAS	153 626
			TOTAL	153 626
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Brindar asesoría técnica al Ministerio de Agricultura, a fin de fomentar la transferencia de tecnología por parte de éste a comunidades campesinas. 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se contrataron los servicios de un asesor técnico.		
		○ Se contrataron tres consultorías para analizar el impacto de las acciones del proyecto en dos de las zonas en que se ejecuta.		
		○ Se evaluaron las oportunidades de expansión de la agroindustria rural en la región en que se ejecuta el proyecto.		
		○ Se sensibilizaron los asistentes técnicos del proyecto en relación con el tema de género.		
		○ Se impartieron dos cursos, uno sobre pequeños proyectos productivos y otro sobre gestión empresarial.		

Acciones de coyuntura

■ Apoyo al Grupo de Trabajo sobre Desarrollo Alternativo de la CICAD para la Formulación de un Plan de Acción sobre Desarrollo Rural Alternativo para el Ambito Interamericano	IICA	9 979
	TOTAL	9 979

◆ Apoyar al grupo de trabajo sobre desarrollo alternativo de la Comisión Interamericana sobre el Control del Abuso de las Drogas (CICAD) en la formulación de una propuesta de un plan de acción para el desarrollo rural interamericano.

○ Se apoyó la elaboración de la propuesta del plan de acción.

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo al Sector Agrario Público y Privado para el Establecimiento de una Bolsa Nacional Agropecuaria en el Perú			IICA	48 470
			TOTAL	48 470
	◆ Apoyar la promulgación de una ley para la creación de bolsas de productos agropecuarios.			
	◆ Impulsar el establecimiento de una bolsa nacional de productos agropecuarios.			
	○ Se prestó asesoramiento técnico a la Comisión Nacional Supervisora de Empresas y Valores y al Congreso de la República para que se promulgara el Proyecto de la Ley de Bolsas de Productos en setiembre.			
	○ Se elaboró el borrador de un documento que difunde la importancia de que funcione en Perú una bolsa de productos agropecuarios.			
	○ Se participó en diversas reuniones en que se discutió la conformación de un grupo encargado de promocionar el establecimiento de la bolsa de productos agropecuarios.			
■ Apoyo para la Ejecución del Plan de Acción Convenido entre los Gobiernos de Perú y Chile para Intensificar la Lucha contra la Mosca del Mediterráneo en las Areas Fronterizas			MOSCAMED	338 427
			IICA	15 939
			TOTAL	354 366
	◆ Mantener bajo control, con miras a la erradicación, a la mosca del Mediterráneo en las áreas fronterizas entre Perú y Chile.			
	◆ Asegurar el aislamiento cuarentenario de los valles del Departamento del Tacna, Perú.			
	◆ Apoyar el reacondicionamiento y la reactivación del Laboratorio MOSCAMED de La Molina.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
	◆ Perfeccionar la aplicación de la técnica para producir insectos estériles.			
	○ Se reajustó la estrategia general del plan de acción binacional, gracias al incremento de la contribución financiera de Chile.			
	○ Se redujeron drásticamente los índices de captura/trampa/día de la mosca en las zonas baja, media y alta del Valle de Tacna, llegándose a punto de alcanzar el estado de "supresión" de la plaga en el área.			
	○ Se continuó perfeccionando la técnica de producción de insectos estériles.			
	○ Se avanzó en la puesta en funcionamiento de barreras cuarentenarias permanentes en Camiara y en Estique-Pampa.			
	○ Se fortaleció el Laboratorio MOSCAMED de La Molina, y se mejoraron los índices de calidad de los insectos estériles que se producen en él.			
	○ Se contribuyó a estrechar los lazos de cooperación entre el Servicio Agrícola y Ganadero (SAG) de Chile y las instituciones peruanas afiliadas al convenio binacional.			

Acciones de apoyo administrativo

■ Apoyo a la Unidad Coordinadora Central del Proyecto Fomento de la Transferencia de Tecnología a las Comunidades Campesinas de la Sierra	FIDA/UCC-FEAS	80 680
	TOTAL	80 680
◆ Apoyar la adquisición de vehículos de doble tracción para las unidades de extensión zonal de los departamentos en que se ejecuta el proyecto.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		○ Se cumplió con el proceso de licitación y adquisición de cuatro vehículos.			
■ Apoyo Administrativo al Instituto de Comunicación y Desarrollo, Unidad Coejecutora del Proyecto Fomento de la Transferencia de Tecnología a las Comunidades Campesinas de la Sierra			FIDA/UCC-FEAS		85 624
			TOTAL		85 624
	◆ Apoyar la adquisición de equipos de transmisión radial.				
		○ Se cumplió con la licitación para la adquisición de los equipos de transmisión radial.			

Acciones Nacionales del IICA en Venezuela

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Cooperación Técnica para la Unidad Ejecutora del Proyecto a Pequeños Productores en el Estado de Sucre			FIDA/CAF/MAC	1 474
			TOTAL	1 474
■ Cooperación Técnica para Apoyar a la Fundación para la Capacitación e Investigación Aplicada a la Reforma Agraria (CIARA)			FIDA/CIARA	78 334
			TOTAL	78 334

Acciones de coyuntura

■ Apoyo al Proceso de Modernización de los Gremios Agropecuarios y de las Organizaciones Campesinas para Facilitar las Relaciones entre los Sectores Público y Privado			IICA	40 274
			TOTAL	40 274
◆ Contribuir al proceso de reconversión de los gremios agropecuarios y de las organizaciones campesinas.				
○ Se realizó un seminario-taller en Acarigua con representantes de los gremios agropecuarios para analizar su situación actual, identificar nuevos roles y proponer actividades que contribuyan al proceso de modernización.				
○ Se efectuó un seminario-taller en Maracay con representantes de las organizaciones campesinas para definir un programa de acción conjunta.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se avanzó en la conformación de un banco de datos sobre el sector agrícola-agroindustrial venezolano.		
■ Fortalecimiento Institucional para la Formulación, Ejecución y Seguimiento de Programas de Reforma Agraria y Desarrollo Rural			IICA	69 497
			TOTAL	69 497
	◆ Apoyar a la Comisión Presidencial encargada de evaluar el proceso de reforma agraria y de formular propuestas para su reorientación.			
		○ Se realizó una encuesta de campo nacional, se procesó la información obtenida, y se presentó un informe estadístico a la Comisión Presidencial.		
■ Apoyo a la Constitución de la Red de Desarrollo de la Agroindustria Rural (REDAR) de Venezuela			IICA	28 789
			TOTAL	28 789
	◆ Apoyar al proceso de constitución de la REDAR-Venezuela.			
		○ Se conformó un comité encargado de promover la constitución de la red.		
		○ Se realizó un taller promocional en el Estado de Monagas.		
		○ Se elaboró el Directorio Nacional de Organizaciones Vinculadas a la Agroindustria Rural.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Acciones de apoyo administrativo				
■ Apoyo Administrativo para Ejecutar el Convenio de Donación UCV/CIID/IICA			UCV/CIID	22 153
			TOTAL	22 153
<p>◆ Dar apoyo administrativo al proyecto de investigación sobre sistemas de producción ganadera de doble propósito financiado por el CIID y ejecutado por la UCV.</p> <p>○ Se brindó el apoyo administrativo requerido para la contratación de personal y compra de equipo.</p>				
■ Apoyo Administrativo al Ministerio de Agricultura y Cría (MAC) para la Preinversión			MAC/BIRF	1 703 313
			TOTAL	1 703 313
<p>◆ Brindar apoyo administrativo al Programa de Preinversión, Supervisión y Asistencia Técnica (PSAT) que ejecuta el Gobierno de Venezuela para modernizar su sector agropecuario.</p> <p>○ Se contrataron 35 consultores.</p>				

Región Sur

La cooperación técnica brindada por el Instituto en la región se llevó a cabo por medio de proyectos hemisféricos, multinacionales y nacionales sobre políticas socioeconómicas, comercio, investigación y transferencia de tecnología, sanidad agropecuaria y desarrollo rural sostenible. Se establecieron nuevos convenios de apoyo técnico y administrativo, especialmente en Argentina y Brasil.

El IICA brindó apoyo a los subgrupos del MERCOSUR, para la entrada en vigencia de éste a partir de enero de 1995; respaldó a la Secretaría del CONASUR y a sus comités especiales; y colaboró en la realización del Congreso Mundial de Ingenieros Agrónomos, celebrado en Santiago de Chile.

Argentina

El Instituto, por medio del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, preparó informes sobre la competitividad y las proyecciones de exportación del complejo agroindustrial argentino; coordinó con el Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA) la preparación de un informe sobre el perfil tecnológico de la producción agropecuaria; formuló y negoció con la Secretaría de Agri-

cultura, Ganadería y Pesca (SAGyP) un proyecto de apoyo técnico y administrativo en negociaciones comerciales; y realizó, con la Bolsa de Cereales de Buenos Aires, un seminario sobre la estructura regulatoria para la operación de bolsas de productos agropecuarios, así como el Segundo Encuentro Continental de Bolsas de Productos Agropecuarios.

El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria apoyó al Instituto Nacional de Estadística y Censos (INDEC) en la realización de la Encuesta Nacional Agraria; impartió cuatro cursos sobre producción de trigo, dentro del Convenio CYMMIT-BID-INTA; y estableció un convenio de operaciones con la Fundación ArgenINTA, entre otras acciones. El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, por su parte, formuló un plan de acción de apoyo al Servicio Nacional de Salud Animal (SENASA) para implementar un modelo sistematizado de información para la Red de Laboratorios de Diagnóstico Veterinario de Argentina y para fortalecer los sistemas de emergencia y cuarentena internacional y de vigilancia epidemiológica. Por último, en el ámbito del Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible, sobresalió la colaboración brindada al INTA, a la SAGyP y a los ministerios de agricultura y ganadería de Corrien-

tes, Formosa y Misiones en la concertación y definición de políticas de desarrollo rural participativas e incluyentes.

Brasil

El Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones respaldó el fortalecimiento de la Secretaría Nacional de Política Agrícola (SNPA) y asesoró al Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) en el desarrollo e implementación de sistemas de información agrícola. En el marco del Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria, el IICA contribuyó a que la Empresa Brasileña de Investigación Agropecuaria (EMBRAPA) dispusiera de conocimiento de punta en la generación y transferencia de tecnologías de alta productividad, rentabilidad y sostenibilidad. En relación con el Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, se estableció la Secretaría Técnica del COSAVE y se constituyó el Consejo Nacional de Prevención y Control del Nematodo de la Soja. También se apoyó la reestructuración y el fortalecimiento de los sistemas nacionales de sanidad vegetal y de salud animal.

El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible respaldó la aprobación de las Unidades Técnicas en desarrollo rural de los estados de Bahía, Ceará, Maranhão, Pernambuco, Piauí y Rio Grande do Norte; cooperó con la Corporación de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) en el mejoramiento de su Sistema Geográfico de Informaciones; asistió a la Superintendencia de Desarrollo del Nordeste (SUDENE) en la formulación de propuestas de políticas, programas y proyectos de desarrollo rural sostenible; colaboró con el Instituto Nacional de Colonización y Reforma Agraria (INCRA) en su modernización administrativa, capacitación de recursos humanos, y formulación y ejecución de proyectos de desarrollo de áreas de asentamientos; y apoyó al Banco del Nordeste de Brasil (BNB) en el desarrollo de sistemas de monitoreo financiero para el desarrollo agrícola y rural.

Chile

A solicitud del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MINAGRI), el Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones elaboró un marco global para la modernización del sector y trazó lineamientos para perfeccionar las relaciones institucionales entre el sector público y el privado. También realizó un diagnóstico sobre la agricultura en diez comunidades de la VIII Región, inició la elaboración de un estudio sobre posibles impactos competitivos del TLCN, y apoyó la organización del Primer Encuentro de Empresarios de la Agroindustria de Chile. El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria coo-

peró con el Instituto Nacional de Investigaciones Agropecuarias (INIA) en la definición e implementación de una estrategia de desarrollo institucional y en el análisis del Sistema Nacional de Innovaciones Agropecuarias; y respaldó a la Oficina de Planificación Agrícola (ODEPA) en la identificación de instrumentos para la conservación de suelos, y al Fondo de Investigaciones Agropecuarias (FIA) en la elaboración de un perfil de un proyecto sobre producción ganadera.

El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria apoyó el tercer plan de trabajo anual convenido entre los Gobiernos de Chile y Perú, para luchar contra la mosca del Mediterráneo en los valles de Arica, Azapa, Tacna y Moquegua; e inició acciones para el control de la fiebre aftosa y del Sirex Noctilio. El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible colaboró con el Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) en el diseño y puesta en marcha del proceso de gestión estratégica, en la implementación de un sistema de información de mercados para pequeños productores beneficiarios del INDAP de las regiones Metropolitana, V, VI y VIII, y en la ejecución de programas dirigidos a las mujeres rurales.

Paraguay

En el marco del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se cooperó con la Dirección de Comercialización y Economía Agrícola (DCEA) del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG), en el fortalecimiento del subsistema de comercio exterior y desarrollo agroindustrial. También se brindó asisten-

cia a la DCEA y a la Dirección de Planificación y Políticas, en el desarrollo de mecanismos institucionales para diseñar políticas agroexportadoras. El Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria apoyó la capacitación de productores en el control integrado de plagas del algodón, y respaldó la ejecución de un programa de capacitación en metodologías por usar en laboratorios de control de residuos en productos de origen animal.

El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible realizó actividades financiadas con recursos externos provenientes de convenios firmados con el UNIFEM y el FIDA. Dentro del primer convenio, que operó en el Departamento de Caazapá, se fortaleció la perspectiva de género a nivel municipal y departamental, con la puesta en operación de ocho proyectos productivos liderados por mujeres. En el ámbito del segundo, que se desarrolló en los departamentos de Caaguazú, San Pedro y Concepción, se capacitaron técnicos y líderes rurales en metodologías participativas para la organización, diagnóstico y elaboración de proyectos productivos.

Uruguay

En el marco del Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones, se apoyó al Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) en la organización de talleres sobre los principales problemas en la transformación productiva para el desarrollo de la competitividad, y se brindó colaboración a las cuatro gremiales nacionales de productores: Asociación

Rural, Comisión Nacional de Fomento Rural, Cooperativas Agrarias Federadas y Federación Rural. El Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria respaldó el Programa de Validación de Alternativas Tecnológicas del MGAP, y colaboró en la evaluación del estado actual y perspectivas del proyecto PROBIDES. En relación con el Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, se continuó el desarrollo de la campaña contra el cancro cítrico, se fortalecieron los servicios de protección agrícola del MGAP, y se cooperó con el COSAVE.

El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible apoyó al Gobierno en la formulación de una propuesta de reconversión del sector granjero al mercado externo, avanzó en la creación de la Red de Jóvenes Rurales del Cono Sur (REJUR), y realizó un taller nacional y un seminario regional, en los que se propuso una estrategia para desarrollar acciones nacionales y regionales que ayuden a configurar una red de cooperación horizontal entre las organizaciones de mujeres rurales de Brasil, Paraguay y Uruguay, y que apoyen la institucionalización de este tema en el ámbito del MGAP y de otras instituciones nacionales. Por otra parte, en el contexto del Servicio Especializado de Educación, Capacitación y Comunicación, se apoyó a la Universidad del Trabajo (UTU) en la ejecución del Proyecto de Modernización Académica y Fortalecimiento de la Escuela de Lechería de Colonia Suiza.

Región Sur

Acciones Nacionales del IICA en Argentina

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Apoyo Técnico y Administrativo a la Secretaría de Agricultura y Pesca (SAGyP) para el Análisis del Sector Agropecuario y la Definición de Lineamientos de Política (SAGyP/Políticas)			SAGyP/Políticas	132 929
			IICA	45 000
			TOTAL	177 929
	◆ Elaborar propuestas para formular políticas que agilicen la adaptación de las empresas agropecuarias a las nuevas condiciones económicas, mediante un análisis de la situación actual del sector.			
	○ Se definió la metodología de análisis y se establecieron las etapas por seguir para realizar el análisis.			
	○ Se realizaron acciones de capacitación en comercialización en Mendoza y San Juan.			
	○ Se presentó una propuesta preliminar para la creación de la Unidad Técnica Agroalimentaria de la SAGyP.			
	○ Se inició la creación de un banco de datos agroalimentarios.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento de las Instituciones de Desarrollo Rural para Promover la Equidad y Aumentar la Competitividad de los Pequeños Productores en un Contexto de Integración			SAGyP/UNIFEM	22 349
			SAGyP/PSA	23 331
			SAGyP/FIDA	54 422
			INTA	15 537
			IICA	105 517
			TOTAL	221 156
	◆ Fortalecer el Programa Social Agropecuario de la Secretaría de Agricultura, Ganadería y Pesca (SAGyP), el Programa NEA (SAGyP/FIDA/BID) y la Unidad de Apoyo a Productores Minifundistas del Instituto Nacional de Tecnología Agropecuaria (INTA).			
	◆ Proveer a los programas recursos humanos capacitados en el tema de la equidad de género.			
	◆ Incorporar en la Unidad de Minifundio del INTA una metodología para evaluar el efecto de los proyectos sobre la sostenibilidad del medio ambiente.			
	◆ Apoyar técnica y logísticamente las actividades del PROCODER.			
	○ Se establecieron los componentes de mercadeo y agroindustria en el Programa NEA (SAGyP/FIDA/BID).			
	○ Se capacitaron los responsables de los componentes de mercadeo y agroindustria en el INTA y la SAGyP.			
	○ Se capacitaron técnicos, agricultores y dirigentes campesinos en estrategias de mercadeo de productos agropecuarios y agroindustriales y en gestión empresarial asociativa.			
	○ Se promocionó la agroindustria rural mediante un boletín trimestral.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se presentó al Consejo Asesor de la Unidad de Minifundio del INTA una evaluación del efecto de los proyectos sobre el medio ambiente. ○ Se brindó apoyo técnico y logístico a seis talleres del PROCODER. 		
■ Apoyo Técnico y Administrativo al Gabinete de la SAGyP en Actividades Relacionadas con las Negociaciones Comerciales a Nivel Internacional			SAGyP/Gabinete/ Comercio	574 348
			TOTAL	574 348
	◆ Apoyar técnica y administrativamente al Gabinete de la SAGyP en actividades relacionadas con negociaciones comerciales internacionales.	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se brindó apoyo a las actividades realizadas por la SAGyP con el Grupo Cairns. ○ Se respaldaron las visitas de los ministros de agricultura de Estados Unidos y Australia a Argentina. ○ Se elaboraron documentos sobre negociación comercial. 		
■ Apoyo Técnico y Administrativo a la Subsecretaría de Economía Agropecuaria en la Formulación de Programas, Proyectos y Estudios para el Sector Agropecuario (SAGyP/Proyectos)			SAGyP/Proyectos	357 388
			IICA	20 000
			TOTAL	377 388
	◆ Apoyar a la Subsecretaría de Economía Agropecuaria en la formulación de programas, proyectos y estudios para el sector agropecuario.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se inició la formulación del Proyecto de Iniciativas de Desarrollo Rural (PROINDER).		
		○ Se definieron acciones para los proyectos CREDIMPAR y SERCAP.		
■ Cooperación Técnica para el Reforzamiento del Subprograma del Servicio Nacional de Sanidad Animal (SENASA)			SAGyP/SENASA	357 084
			IICA	18 454
			TOTAL	375 538

Acción de coyuntura

■ Apoyo a la Integración y Consolidación de un Sistema de Información Agropecuaria y Pesquera			IICA	84 949
			TOTAL	84 949
	◆ Formular un proyecto de comercialización agropecuaria y agroindustrial.			
	○ Se inició un diagnóstico de los sistemas de información de la SAGyP.			

Acciones de apoyo administrativo

■ Análisis y Reordenamiento de las Areas Tabacaleras Argentinas			SAGyP/Tabaco	870 963
			TOTAL	870 963
	◆ Dar apoyo a la realización de evaluaciones y al diseño de programas de asistencia técnica.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se respaldó la realización de evaluaciones, y se brindó asesoramiento en el diseño de planes de acción prioritarios.		
■ Carta de Entendimiento No. 11: Cooperación para Consolidar las Actividades del Sistema de Información y Documentación del INTA (SIDINTA).			INTA	315
			TOTAL	315
	◆ Apoyar la consolidación del SIDINTA.			
		○ Se elaboró la carta de entendimiento y se preparó el informe final.		
■ Carta de Entendimiento No. 12: Cooperación para el Desarrollo de Programas de Evaluación Institucional y para Apoyar a la Dirección Nacional del INTA en el Desarrollo de Actividades Sustantivas			INTA	473 714
			TOTAL	473 714
	◆ Apoyar el proceso de evaluación del INTA y la capacitación externa.			
		○ Se continuó con el apoyo administrativo al proceso de evaluación y de capacitación externa.		
■ Carta de Entendimiento No. 14: Cooperación al INTA para la Puesta en Marcha y Ejecución del Curso en Producción de Trigo para Latinoamérica			INTA	418 792
			TOTAL	418 792
	◆ Colaborar en la ejecución de un curso latinoamericano de producción de trigo.			
		○ Se llevó a cabo el curso latinoamericano de producción de trigo, y se inició la preparación del informe financiero para el BID y el FIDA.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Carta de Entendimiento No. 15: Cooperación y Apoyo en la Ejecución de Actividades Relacionadas con el Procesamiento, Análisis y Difusión de la Información Obtenida en el Censo Nacional Agropecuario de 1988 y Desarrollo de la Segunda Etapa del Sistema Integrado de Información Agropecuaria, de Acuerdo con lo Establecido en los Acuerdos INTA-INDEC	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Apoyar al INTA y al Instituto Nacional de Estadísticas y Censos (INDEC) en el proceso, análisis y difusión de la información del Censo Nacional Agropecuario. ○ Se contrataron técnicos para la elaboración de los procedimientos metodológicos. 		INTA	44 705
			TOTAL	44 705
■ Carta de Entendimiento No. 17: Cooperación en el Fortalecimiento del Area de Divulgación y Comunicación del INTA	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Cooperar administrativamente con el Departamento de Difusión del INTA en el fortalecimiento del área de divulgación y comunicación. ○ Se elaboró la carta de entendimiento y se preparó el informe final. 		INTA	21 726
			TOTAL	21 726
■ Actividades de Evaluación de los Recursos Pesqueros Preparatorias para la Ejecución del Programa de Modernización de los Servicios Agropecuarios (PROMSA) (Componente Pesca)	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Brindar apoyo administrativo en la evaluación de recursos pesqueros. ○ Se continuó con la evaluación de recursos pesqueros, se realizaron los ajustes técnicos y mecánicos a las embarcaciones de investigación, y se contrató personal técnico para éstas. 		SAGyP/INIDEP	442 693
			TOTAL	442 693

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Prestación de Servicios Administrativos a PROMSA (Componente Desarrollo Pesquero)			PROMSA/SAGyP/	
			BIRF	19 968
			PROMSA/SAGyP/	
			BID	217 067
			TOTAL	237 035
	◆ Respaldo administrativamente a la SAGyP en la ejecución del PROMSA.			
	○ Se apoyó la contratación de personal, y se preparó el informe final.			
■ Estudio sobre la Formulación de la Metodología para la Elaboración de Estimaciones Agrícolas			INDEC	375 787
			TOTAL	375 787
	◆ Apoyar administrativamente la realización de un estudio sobre la formulación de estimaciones agrícolas.			
	○ Se contrataron los técnicos y se inició el proceso de adquisición de equipo especializado.			
■ Apoyo Administrativo al Proceso de Organización y Equipamiento del Instituto Argentino de Sanidad y Calidad Vegetal (IASCAV)			IASCAV	625 192
			TOTAL	625 192
	◆ Apoyar administrativamente al IASCAV.			
	○ Se continuaron las contrataciones de personal técnico y se iniciaron las compras de equipos y materiales.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Prestación de Servicios Administrativos a PROMSA (Componente Sistemas de Información)			PROMSA/SAGyP/	
			BIRF	77 223
			PROMSA/SAGyP/	
			BID	60 361
			TOTAL	137 584
	◆ Apoyar administrativamente a la SAGyP en la ejecución del PROMSA.			
	○ Se colaboró con la unidad de coordinación institucional de información, se contrató personal técnico, se compraron equipos y se preparó el informe final.			
■ Prestación de Servicios Administrativos a PROMSA (Componente Coordinación Institucional)			PROMSA/SAGyP/	
			BIRF	4 919
			PROMSA/SAGyP/	
			BID	286 774
			TOTAL	291 693
	◆ Apoyar administrativamente a la SAGyP en la ejecución del PROMSA.			
	○ Se realizaron actividades de coordinación, control y seguimiento de préstamos, y se preparó el informe final.			
■ Carta de Entendimiento No. 18 para la Publicación de la Revista Institucional Campo y Tecnología del INTA			INTA	46 294
			TOTAL	46 294
	◆ Colaborar administrativamente con la publicación de la revista Campo y Tecnología.			
	○ Se elaboró la carta de entendimiento y se preparó el informe final.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Adecuación y Reordenamiento de Instalaciones para la Ejecución del PROMSA (Gabinete/SAGyP/IICA)			SAGyP/Gabinete	642 066
			TOTAL	642 066
	◆ Apoyar administrativamente al Gabinete de la SAGyP en la adecuación y reordenamiento de instalaciones.			
	○ Se continuaron las acciones de apoyo, se ejecutaron las obras programadas y se elaboró el informe final.			
■ Apoyo Administrativo al Programa Nacional de Prevención del Picudo del Algodonero (<i>Anthonomus grandis</i> B) en Argentina			IASCAV	765 005
			TOTAL	765 005
	◆ Apoyar administrativamente al IASCAV en la ejecución del Programa Nacional de Prevención del Picudo del Algodonero.			
	○ Se apoyó el Programa Nacional de Prevención del Picudo del Algodonero, y se participó en las reuniones técnicas del comité interinstitucional que lo ejecuta.			
■ Apoyo Administrativo al Proceso de Declaración de Zonas Libres del Nematodo <i>Globodera rostochiensis</i>			IASCAV	128 222
			TOTAL	128 222
	◆ Apoyar administrativamente al IASCAV en el proceso de declaración de zonas libres de <i>Globodera rostochiensis</i> .			
	○ Se programó la tercera etapa de acciones de control, la cual fue aprobada por las autoridades chilenas.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo al Control Satelital de las Actividades de la Flota Pesquera			SAGyP/Pesca	114 078
			TOTAL	114 078
	◆ Respaldar el control satelital de las actividades de la flota pesquera.			
	○ Se compró equipo de control satelital.			
■ Apoyo al Proyecto Factibilidad para el Mejoramiento de la Infraestructura de los Puertos Pesqueros Argentinos			SAGyP/Pesca	463 554
			TOTAL	463 554
	◆ Cooperar con el proyecto Factibilidad para el Mejoramiento de la Infraestructura de los Puertos Pesqueros Argentinos.			
	○ Se inició la formulación de los términos de referencia para remodelar el puerto de Rawson.			
■ Apoyo al Proyecto de Reversión Industrial del Sector Pesquero Argentino			SAGyP/Pesca	479 622
			TOTAL	479 622
	◆ Colaborar con el Proyecto de Reversión Industrial del Sector Pesquero Argentino.			
	○ Se finalizó el proyecto.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Mejoramiento Operativo de los Puertos Pesqueros			SAGyP/Pesca	705 810
			TOTAL	705 810
	◆ Mejorar la operación de los puertos pesqueros.			
	○ Se identificaron las necesidades de remodelación de puertos pesqueros.			
■ Apoyo Administrativo a las Actividades que Debe Desarrollar la Contraparte Nacional del PROMSA (Gabinete/SAGyP/IICA)			SAGyP/Gabinete	1 122 060
			TOTAL	1 122 060
	◆ Apoyar administrativamente al Gabinete de la SAGyP en actividades nacionales.			
	○ Se iniciaron acciones para la readecuación de las unidades operativas de la SAGyP y otras actividades conexas.			
■ Apoyo Administrativo al Programa de Erradicación de la Mosca de las Frutas (IASCAV/MOSCA)			IASCAV/MOSCA	956 931
			TOTAL	956 931
	◆ Dar apoyo administrativo al IASCAV y a las provincias de Mendoza y San Juan en la ejecución del Programa de Erradicación de la Mosca de las Frutas.			
	○ Se apoyó la ejecución del Programa en Mendoza y San Juan.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
■ Apoyo Administrativo a la Subsecretaría de Producción Agropecuaria en la Ejecución del Programa de Promoción de Instrumentos para la Modernización Agropecuaria (SAGyP-Comercialización).			SAGyP/	Comercialización	230 481
			TOTAL		230 481
	◆ Apoyar a la Subsecretaría en la promoción de instrumentos para la modernización de la comercialización agropecuaria.				
	○ Se inició la ejecución del proyecto.				
■ Participación de la SAGyP en las Ferias Internacionales de Anuga, Boston, Chile y París			SAGyP/Pesca		230 867
			TOTAL		230 867
	◆ Apoyar la participación de la SAGyP en las ferias internacionales de Anuga, Boston, Chile y París.				
	○ Se respaldó la participación de la SAGyP en las ferias internacionales de Boston y Chile.				
■ Apoyo Administrativo al Fortalecimiento de los Servicios de Comunicación y Difusión del SENASA (SENASA/Comunicación)			SAGyP/SENASA		11 436
			TOTAL		11 436
	◆ Apoyar al SENASA en actividades relacionadas con la publicación y difusión de documentos técnicos.				
	○ Se elaboraron las publicaciones programadas.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo Administrativo en la Formulación del Proyecto Saneamiento Ambiental y Control de Inundaciones en la Cuenca del Río Reconquista			UEPHE/PPF/BID	127 699
			TOTAL	127 699
■ Apoyo Administrativo a la Formulación de Proyectos Forestales a Nivel Provincial			SAGyP/IFONA	1 712 423
			TOTAL	1 712 423
■ Apoyo Administrativo a la Unidad de Coordinación del Proyecto SAGyP-FIDA			SAGyP/FIDA	154 615
			TOTAL	154 615
■ Apoyo Administrativo a la Realización de la Reunión Mundial sobre Recursos Naturales y Forestales en Argentina			SRNyAH	117 791
			TOTAL	117 791
■ Estudio de la Demanda de Productos Pesqueros Argentinos y Promoción del Consumo			SAGyP/Pesca	1 800
			TOTAL	1 800
■ Evaluación de los Recursos Hídricos para la Implementación de un Programa Nacional de Desarrollo de la Acuicultura			SAGyP/Pesca	586 945
			TOTAL	586 945

Acciones Nacionales del IICA en Brasil

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Asesoría al Ministerio de Agricultura, Abastecimiento y Reforma Agraria (MAARA) en la Elaboración, Desarrollo, Implantación e Implementación de Sistemas de Información Agrícola			MAARA	49 149
			IICA	11 150
			TOTAL	60 299
	◆ Brindar asesoría al MAARA para el establecimiento y utilización de sistemas de información agrícola.			
	○ Se asesoró al MAARA en la adquisición del software necesario para el desarrollo del proyecto.			
■ Cooperación Técnica a la Empresa Brasileña de Investigación Agropecuaria (EMBRAPA) (PROCENSUL II y BIRF III)			BIRF	515 116
			EMBRAPA	407 179
			TOTAL	922 295
	◆ Mantener actualizada la capacidad tecnológica de la EMBRAPA para el incremento de la productividad y rentabilidad del sector.			
	○ Se apoyó a la EMBRAPA en la actualización de tecnologías para sus centros de investigación.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Implementación del Proyecto de Apoyo al Desarrollo Institucional de la EMBRAPA para la Generación y Transferencia de Tecnología	◆ Desarrollar una estrategia sobre generación y transferencia de tecnología para el aprovechamiento de nuevos avances científicos.	○ Se apoyó la realización de las acciones contempladas en el Memorándum de Entendimiento IICA/EMBRAPA.	EMBRAPA	100 830
			IICA	106 743
			TOTAL	207 572
■ Cooperación a la EMBRAPA para la Ejecución de Servicios de Cooperación Técnica en el Area de Modernización de la Tecnología Agropecuaria en el Centro-Sur de Brasil (PROMOAGRO)	◆ Apoyar la modernización de tecnología agropecuaria en la región en que se ejecuta el proyecto.	○ Se adquirieron nuevos conocimientos en el campo de la tecnología de punta.	PROMOAGRO/	
			BID	391 296
			IICA	391 296
■ Apoyo al Banco del Nordeste del Brasil (BNB) para la Planeación y Ejecución de Acciones en Crédito para el Desarrollo Rural	◆ Respaldar al BNB en planeación, evaluación y capacitación, para implementar programas y proyectos de desarrollo rural.		BNB	322 986
			IICA	134 273
			TOTAL	457 259

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se fortaleció la capacidad de planeación y evaluación de políticas y programas de desarrollo rural, con énfasis en sistemas de información sobre tecnología y mercadeo. ○ Se brindó capacitación a técnicos del BNB y a dirigentes de asociaciones de pequeños productores. 		
■ Cooperación Técnica para la Implementación del Proyecto de Irrigación Nordeste I			SIR	475 477
			TOTAL	475 477
	◆ Apoyar la implantación y operación del Proyecto de Irrigación del Nordeste I.			
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se inició la operación de los sistemas de monitoreo físico y financiero para la construcción de obras. ○ Se formuló el esquema básico del sistema de monitoreo de desarrollo agrícola de los distritos de irrigación. ○ Se capacitó al personal involucrado en los sistemas de monitoreo. 		
■ Cooperación Técnica a la Corporación de Desarrollo del Valle de San Francisco (CODEVASF) para el Desarrollo de la Agricultura Irrigada			CODEVASF	189 089
			TOTAL	189 089
	◆ Apoyar la modernización institucional de la CODEVASF para el desarrollo de la agricultura irrigada.			
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se desarrolló un sistema computadorizado de videografía. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		○ Se brindó apoyo al Programa de Desarrollo del Valle de San Francisco y a los perímetros irrigados de Brígida y de Alagoas.			
■	Apoyo al Instituto Nacional de Colonización y Reforma Agraria (INCRA) para la Modernización Administrativa, la Capacitación de Recursos Humanos, la Formulación y Ejecución de Proyectos de Desarrollo en Areas de Asentamiento y Actividades Conexas		INCRA		156 952
			TOTAL		156 952
	◆ Fortalecer la modernización técnico-administrativa del INCRA, para la formulación y ejecución de proyectos de desarrollo rural.				
		○ Se inició la evaluación del Programa Especial de Crédito para la Reforma Agraria.			
		○ Se efectuaron estudios conducentes a una propuesta metodológica para implementar la reforma agraria a nivel municipal.			
		○ Se desarrolló una nueva propuesta sobre un módulo rural.			
■	Reestructuración y Fortalecimiento del Sistema de Sanidad Vegetal de Brasil		ANDEF		50 350
			MAARA		20 989
			TOTAL		71 339
	◆ Apoyar el fortalecimiento de la estructura técnica y organizacional del sistema de sanidad vegetal de Brasil.				
		○ Se apoyó la implantación de la Secretaria Técnica del Comité de Sanidad Vegetal para el Area Sur (COSAVE).			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento Institucional de los Servicios de Defensa Sanitaria Animal	◆ Respaldo el fortalecimiento de la defensa sanitaria animal de Brasil.	○ Se apoyó la formulación de una propuesta de reestructuración de los servicios de defensa animal.	MAARA/SNAD	208 542
			IICA	127 437
			TOTAL	335 979
■ Implementación del Sistema de Análisis de Riesgos y Control de Puntos Críticos en los Productos de Pesca	◆ Apoyar la adopción de metodologías que mejoren la calidad de la industria pesquera.	○ Se implementó el Sistema de Análisis de Riesgos y Control de Puntos Críticos en la Industria Pesquera.	MAARA	14 808
			TOTAL	14 808
■ Cooperación Técnica para el Apoyo y el Fortalecimiento de la Secretaría Nacional de Política Agrícola (SNPA)			IICA	79 819
			TOTAL	79 819
■ Convenio IICA/Estado de Bahía (Programa de Apoyo al Pequeño Productor - PAPP -)			Bahía/BIRF	693 486
			TOTAL	693 486

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Convenio IICA/Estado de Piauí (PAPP)			Piauí/BIRF	462 679
			TOTAL	462 679
■ Convenio IICA/Estado de Río Grande del Norte (PAPP)			Río Grande del Norte/BIRF	435 236
			TOTAL	435 236
■ Convenio IICA/Estado de Ceará (PAPP)			Ceará/BIRF	685 000
			TOTAL	685 000
■ Convenio IICA/Estado de Maranhão (PAPP)			Maranhão/BIRF	524 106
			TOTAL	524 106
■ Convenio IICA/Estado de Pernambuco (PAPP)			Pernambuco/BIRF	560 544
			TOTAL	560 544
■ Convenio IICA/Estado de Sergipe (PAPP)			SEPLAN/SE	911
			TOTAL	911

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Convenio entre la SEPLAN-PR/SPA, el PNUD y el IICA			SEPLAN/PR/SEA/ PNUD	33 247
			TOTAL	33 247
■ Cooperación Técnica del IICA en Apoyo a la SUDENE para la Ejecución del PAPP y la Realización de Estudios sobre el Desarrollo Sostenible en Areas Semi-Aridas			SUDENE/ABC	36 779
			TOTAL	36 779
<hr/>				
Acciones de apoyo administrativo				
■ Apoyo a las Actividades de Cooperación entre la North Carolina State University (NCSU) y la EMBRAPA			NCSU	67 778
			TOTAL	67 778
■ Apoyo al CIAT			CIAT	580 540
			TOTAL	580 540
■ Mantenimiento de Personal Técnico y de Apoyo Administrativo			MAARA	323 768
			TOTAL	323 768
■ Apoyo al Centro Nacional de Recursos Genéticos (CENARGEN) para la Adquisición de Equipos, Reactivos y Otros			EMBRAPA	30 604
			TOTAL	30 604

Acciones Nacionales del IICA en Chile

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■ Apoyo a Actividades Productivas de Mujeres Campesinas			INDAP	13 289
			ACDI	2 338
			TOTAL	15 627
<p>◆ Generar y proponer al Instituto de Desarrollo Agropecuario (INDAP) lineamientos de políticas y organización institucional para atender a la mujer, con base en experiencias de apoyo al desarrollo de pequeñas empresas y asociaciones con fines productivos.</p> <p>○ Se brindó apoyo a 57 microempresas.</p> <p>○ Se identificó la necesidad de coordinar los servicios disponibles e incorporar el tema de género en la discusión institucional.</p> <p>○ Se propusieron metodologías con enfoque de género para la planificación y la ejecución de proyectos, y se identificaron las limitaciones y potencialidades institucionales para su implementación.</p> <p>○ Se adoptaron nuevos procedimientos tecnológicos y de manejo empresarial en las microempresas existentes.</p> <p>○ Se reconoció la importancia de la función productiva de las mujeres y del aporte de la microempresa a la economía familiar.</p>				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo al Desarrollo Institucional del Sector Público Agrícola			BID	57 088
			SAG	99 025
			Subsecretaría de Agricultura	17 676
			ODEPA	20 355
			ODEPA/BID	49 048
			IICA	58 971
			TOTAL	302 163
◆ Fortalecer la estructura organizacional y la capacidad técnica del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MINAGRI) para administrar la ejecución de sus programas y proyectos.				
○ Se puso en operación en la Oficina de Planificación Agrícola (ODEPA) un sistema de seguimiento y evaluación de los servicios que brinda el MINAGRI.				
○ Se inició la ejecución del Proyecto de Modernización Institucional del Sector Agropecuario, cofinanciado por el BID.				
○ Se empezó a elaborar un proyecto para la modernización de los servicios agrícolas, que fue presentado al BID para negociar el financiamiento.				
○ Se desarrolló un proceso de capacitación en el exterior para el personal técnico del Servicio Agrícola y Ganadero (SAG).				
○ Se avanzó en el proceso de modernización y descentralización del SAG.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Desarrollo Tecnológico en el Marco de Políticas de Desarrollo Rural			INDAP	10 531
			IICA	61 224
			TOTAL	71 755
	◆ Mejorar la capacidad institucional del Instituto Nacional de Investigación Agropecuaria (INIA) y del INDAP, para formular metodologías y mecanismos de análisis y para coordinar los programas de generación y transferencia de tecnología dirigidos a los pequeños productores agrícolas.			
		○ Se apoyó a la Secretaría Técnica de la Comisión Nacional del Convenio INIA/INDAP en aspectos metodológicos relacionados con el Convenio.		
		○ Se respaldó la realización de las Jornadas de Intercambio de Experiencias en todas las comisiones de área del país.		
		○ Se colaboró con el INIA en la definición e implementación del Plan Estratégico para el Desarrollo Institucional.		
		○ Se apoyó a la Unidad de Estudios del INIA en la jerarquización de proyectos.		
		○ Se apoyó al MINAGRI en actividades de discusión conceptual y estratégica sobre el Sistema Nacional de Innovaciones Agropecuarias.		
		○ Se realizó el Seminario-Taller Análisis del Sistema Científico-Tecnológico Agropecuario, en que participaron representantes del MINAGRI y de otras instituciones públicas y privadas relacionadas con el tema de la innovación tecnológica. Como resultado de él, se elaboraron dos documentos: a) Esquema Institucional del Sistema Científico-Tecnológico Agropecuario en Chile, y b) El Sistema Nacional de Innovaciones Agroindustriales: Conceptos para su Análisis y Aplicación.		
		○ Se apoyó a la ODEPA en la implementación de la propuesta del Plan Nacional de Conservación de Suelos (PNCS).		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se participó, junto con la GTZ, en la misión de apoyo técnico al MINAGRI para la identificación y evaluación de instrumentos necesarios para ejecutar el PNCS. ○ Se brindó asistencia técnica a la Secretaría Ejecutiva del Fondo de Investigaciones Agropecuarias (FIA) en la elaboración de un proyecto para el fomento productivo del ganado bovino. 		

Acciones de coyuntura

■ Fortalecimiento Institucional del Departamento de Agroindustria y Comercialización del INDAP			IICA	26 973
			TOTAL	26 973
	◆ Identificar las necesidades de apoyo del departamento y establecer los mecanismos de coordinación institucional.			
	◆ Desarrollar una metodología de formulación, ejecución, seguimiento y financiamiento de proyectos de agroindustria y comercialización que favorezca a los productores campesinos organizados.			
	○ Se inició el proceso de publicación de un documento guía sobre el funcionamiento de un banco de consultores.			
	○ Se comenzó la programación de un encuentro internacional sobre formas asociativas para los pequeños productores.			
	○ Se implementó un sistema de información de mercados y precios para productos campesinos en las Regiones V, VI, VII y Metropolitana.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo al MINAGRI para Realizar Estudios sobre Competitividad Externa, Modernización y Reconversión de la Agricultura Chilena			IICA	42 530
			TOTAL	42 530
	◆ Identificar y formular políticas de modernización y reconversión de la agricultura.			
	◆ Evaluar los impactos competitivos de la apertura externa y el desarrollo de la competitividad en la agricultura de Chile.			
	○ Se ejerció la Secretaría Técnica en el Seminario de Comercialización Campesina de la Región VII.			
	○ Se publicó el documento Diagnóstico sobre la Agricultura Tradicional del Secano Costero de la VII Región.			
	○ Se efectuó un estudio sobre la evolución de la rentabilidad de los 25 rubros principales de la agricultura chilena.			
	○ Se generó un documento sobre los posibles impactos del TLCN en los mercados laborales de la zona central.			
■ Estructuración y Seguimiento de un Programa de Desarrollo Rural del INDAP			INDAP	75 974
			TOTAL	75 974
	◆ Apoyar la estructuración y el seguimiento de un programa de desarrollo rural y de actividades productivas que beneficie a los pequeños productores y a sus organizaciones.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se contrataron consultores para realizar estudios sobre bases programáticas para el desarrollo campesino, formulación de proyectos de cooperación internacional, situación de los jóvenes rurales en América Latina y el Caribe, evaluación del Programa de Apoyo a las Organizaciones, situación de la mujer rural en el último decenio, otorgamiento de crédito del INDAP a mujeres e identificación de los principales problemas del desarrollo rural y agricultura sostenible, entre otros temas.		
■ Elaboración de Estudios sobre Modernización Institucional del INDAP			INDAP	112 073
			IICA	15 006
			TOTAL	127 079
	◆ Prestar cooperación técnica al INDAP para elaborar estudios sobre modernización institucional y desarrollar un programa de gestión estratégica a mediano plazo.			
	○ Se preparó el documento Marco de la Gestión Estratégica del INDAP.			
	○ Se consolidó el proceso de gestión estratégica del INDAP y se generaron los lineamientos para 1995.			
■ Fortalecimiento del Proceso de Modernización del Sector Público Agropecuario de Chile			IICA	9 985
			TOTAL	9 985
	◆ Fortalecer el proceso de modernización del MINAGRI y de las instituciones públicas del sector agropecuario.			
	○ Se publicaron los siguientes documentos: a) Modernización de la Institucionalidad del Sector Público Silvoagropecuario, b) Relacionamiento Sector Público-Sector Privado Agrícola, y c) Desempeño de las Instituciones del Sector Público Agrícola.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Acciones de apoyo administrativo				
■ Administración de Recursos para la Manutención del Centro Regional de Informaciones Agrometeorológicas (CRIA) de la VI Región			SEREMI	4 674
			TOTAL	4 674
<ul style="list-style-type: none"> ◆ Administrar los fondos provenientes de empresas privadas para financiar los gastos de operación y seguimiento del CRIA. <ul style="list-style-type: none"> ○ Mediante los aportes de los abonados, el CRIA funcionó eficientemente y suministró la información requerida. 				
■ Administración de Recursos en Apoyo a Pequeños Productores y Sus Organizaciones con Personalidad Jurídica			INDAP	10 806
			TOTAL	10 806
<ul style="list-style-type: none"> ◆ Apoyar a los pequeños productores agrícolas y a sus organizaciones en producción agroindustrial y comercialización. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se efectuaron estudios sobre la factibilidad técnico-económica de establecer una central acopiadora y empacadora de hortalizas en la provincia de Chacabuco y de comercializar leguminosas de grano en la VII Región. ○ Se enviaron representantes del INDAP al XIV Congreso Panamericano de Ciencias Veterinarias y a un seminario sobre gestión para empresas de pequeños agricultores. 				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Administración de Recursos en Apoyo a la Definición de Tipologías en las Regiones VII, IX y X			INDAP	4 729
			TOTAL	4 729
	◆ Dar apoyo al INDAP para definir las tipologías de los sistemas de producción campesinos de las Regiones VII, IX y X.			
	○ Se efectuaron estudios para elaborar las tipologías de los sistemas productivos de las Regiones VII, IX y X, a fin de contar con una base cuantitativa para el diseño de los planes de desarrollo agrícola del área.			
■ Administración de Recursos Tendientes a la Modalidad Cofinanciada del Programa de Transferencia Tecnológica (PTT)			INDAP	13 732
			TOTAL	13 732
	◆ Evaluar y dar seguimiento a los proyectos que conforman la modalidad cofinanciada del PTT.			
	○ Se contrataron consultores para evaluar los siguientes proyectos: a) Desarrollo Socioeconómico de la Comuna de Peumo; b) Incorporación de Jóvenes al Trabajo Independiente en las Comunas de Paine, El Monte y Melipilla; c) Apoyo Técnico-Social a la Zona de la Pre-cordillera de Linares; d) Desarrollo Sostenido en Comunidades Rurales de Yumbel; e) Desarrollo Campesino en la Comuna de San Ignacio; y f) Organización de Pequeños Productores de San Vicente de Tagua.			
■ Administración de Recursos en Apoyo a la Capacitación en el Exterior y Asistencia Técnica Internacional			SAG	138 843
			TOTAL	138 843
	◆ Administrar los recursos provenientes del BID de que dispone la SAG, para la ejecución de los subcomponentes de capacitación en el exterior y asistencia técnica internacional señalados en el programa anual del Proyecto de Modernización del Sector Público Agropecuario.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se realizaron consultorías en análisis de riesgo y su implicación en el comercio exterior de ganado y productos de origen animal, riesgo relativo del intercambio comercial de productos pecuarios entre Chile y otros países de América Latina, y diagnóstico de nematodos nodulares del género <i>Meloidogyne</i>, entre otros temas. ○ Se brindó capacitación en taxonomía del <i>Globodera rostochiensis</i>, producción y tecnología de semillas, sistemas de emergencia, técnicas parasitológicas de diagnóstico, control de productos biológicos virales, reconocimiento de enfermedades cuarentenarias en frutales, fitopatología forestal, técnicas para el diagnóstico de tuberculosis, técnicas analíticas de diagnóstico de brucelosis, detección y control del <i>Sirex noctilio</i>, manejo de plagas forestales endémicas y exóticas, y diagnóstico serológico aviar, entre otros temas. 		
■ Administración de Recursos Destinados al Estudio sobre Concentración Parcelaria			INDAP	1 903
			TOTAL	1 903
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Realizar estudios para identificar alternativas de desarrollo del minifundio. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se contrataron los consultores requeridos para el estudio. 			
■ Administración de Recursos en Apoyo al Desarrollo Lechero de los Pequeños Productores de la Provincia de Chiloé y Sus Organizaciones con Personalidad Jurídica			INDAP	11 935
			TOTAL	11 935
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Apoyar el desarrollo lechero en la IX Región. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se contrataron consultores para realizar estudios sobre la factibilidad de establecer una fábrica de quesos en Montemar y sobre el diseño de un banco ganadero. 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Administración de Recursos en Apoyo al Desarrollo de la Agricultura Campesina			INDAP	11 028
			TOTAL	11 028
	◆ Analizar las políticas estatales de apoyo a la agricultura campesina.			
		○ Se analizaron las potestades del MINAGRI y sus instituciones, aspectos sobre la modernización de los proyectos de ley del MINAGRI y el funcionamiento de la Comisión Interministerial de Desarrollo Rural.		
■ Administración de Recursos en Apoyo a la Detección y Control de <i>Sirex noctilio</i> en Chile y Países Limítrofes			SAG/CPF	24 186
			TOTAL	24 186
	◆ Financiar los gastos de operación, equipamiento y mantenimiento requeridos por el Programa Nacional para la Detección y Control del <i>Sirex noctilio</i> .			
		○ Se dio el apoyo solicitado por el SAG y la Corporación de Protección Forestal (CPF).		
■ Administración de Recursos en Apoyo a Programas de Comercialización y Agroindustria para los Pequeños Productores Agrícolas y sus Organizaciones con Personalidad Jurídica			INDAP	2 011
			TOTAL	2 011
	◆ Respaldar a los pequeños agricultores y a sus organizaciones con personalidad jurídica en la implementación de un programa de agroindustria y comercialización.			
		○ Se inició un estudio de comercialización y factibilidad para la instalación de una planta empaquetadora de hongos comestibles en Rengo.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Administración de Recursos en Apoyo y Seguimiento de un Programa de Agroindustrias Rurales			INDAP	1 069
			TOTAL	1 069
	◆ Apoyar y dar seguimiento a un programa de agroindustrias rurales en beneficio de los pequeños productores agrícolas.			
	○ Se realizaron consultorías para apoyar el manejo de la cartera de proyectos y para realizar un estudio de factibilidad de una planta lechera en la comuna de El Monte.			
■ Administración de Recursos en Apoyo a la Estructuración de un Programa Orientado a la Reconversión Productiva Relacionado con Procesos Agroindustriales			INDAP	23 869
			TOTAL	23 869
	◆ Apoyar la estructuración de un programa destinado a la reconversión productiva relacionada con procesos agroindustriales en beneficio de pequeños productores campesinos.			
	○ Se realizaron consultorías para el estudio del programa de reconversión productiva articulado a procesos agroindustriales en las regiones del sur de Chile.			
■ Administración de Recursos en Apoyo a la Estructuración de un Programa de Investigación de Mercados y Rubros de la Pequeña Agricultura			INDAP	20 257
			TOTAL	20 257
	◆ Respaldar la estructuración de un programa de investigación de mercados y rubros de la pequeña agricultura en beneficio de pequeños productores agrícolas.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se investigó la situación económica y productiva de los pequeños productores de una empresa pesquera de la región de Coquimbo.		
■ Administración de Recursos en Apoyo de un Programa de Fortalecimiento y Expansión de Empresas Comercializadoras Campesinas			INDAP	3 182
			TOTAL	3 182
	◆ Ejecutar un programa de fortalecimiento y expansión de empresas comercializadoras campesinas.			
	○ Se evaluaron propuestas para establecer empresas comercializadoras de segundo piso.			
■ Administración de Recursos en Apoyo y Seguimiento de un Programa de Agricultura de Contrato			INDAP	3 839
			TOTAL	3 839
	◆ Apoyar y dar seguimiento a un programa de agricultura tendiente a fomentar contratos de producción y de compra-venta con agroindustrias.			
	○ Se estudió una propuesta para articular permanente al INDAP con el Sistema Nacional de Cooperación Internacional.			
■ Alternativas Financieras para la Pequeña Agricultura			INDAP	18 607
			TOTAL	18 607
	◆ Explorar nuevas alternativas financieras para la pequeña agricultura.			
	○ Se evaluó el sistema de ahorro y crédito establecido entre el INDAP y el Banco del Estado.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Asesoría y Apoyo Administrativo a los Programas del Departamento de Crédito			INDAP	2 338
			TOTAL	2 338
	◆ Asesorar y apoyar administrativamente a los programas del Departamento de Crédito del INDAP.			
	○ Se brindó asesoría y apoyo administrativo a los programas de crédito del INDAP.			
■ Apoyo a Estudios de Posibles Estrategias a Nivel Regional para Impulsar el Proceso de Innovación Tecnológica de la Pequeña Agricultura			INDAP	18 303
			TOTAL	18 303
	◆ Formular posibles estrategias regionales que impulsen el proceso de innovación tecnológica.			
	○ Se contrataron especialistas en diversificación agrícola.			
■ Administración de Recursos Tendientes a Reforzar los Procedimientos Administrativos del Departamento de Finanzas y Administración del INDAP			INDAP	27 946
			TOTAL	27 946
	◆ Fortalecer los procedimientos administrativos del INDAP mediante asesorías técnicas y análisis del sistema computacional de administración financiera.			
	○ Se fortalecieron los procesos de registro de información mediante la adquisición de computadoras e impresoras.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Administración de Recursos en Apoyo al Proceso de Innovación Tecnológica de la Pequeña Agricultura			INIA	24 750
			TOTAL	24 750
	◆ Formular posibles estrategias nacionales y regionales que impulsen los procesos de innovación tecnológica.			
	○ Se contrataron consultores para realizar estudios en apoyo al proceso de innovación tecnológica.			
■ Administración de Recursos en Apoyo de un Programa de Información de Precios y Mercados			INDAP	25 108
			TOTAL	25 108
■ Seguimiento de las Innovaciones Incorporadas al Programa de Transferencia Tecnológica (PTT)			INDAP	629
			TOTAL	629

Acciones Nacionales del IICA en Paraguay

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
Proyectos					
■ Apoyo al Fortalecimiento de las Instituciones de Desarrollo Rural			MAG/FIDA		64 345
			MAG/BIRF		1 014
			UNIFEM		38 474
			IICA		93 059
			TOTAL		196 892
	◆ Fortalecer la capacidad técnica y administrativa de las instituciones especializadas en la formulación y ejecución de políticas, programas y proyectos de desarrollo rural.				
	○ Se estableció la Unidad Ejecutora de Proyectos (UEP), con personal capacitado para la elaboración e implementación de sus sistemas operativos y con marcos conceptuales en que se incorpora la perspectiva de género.				
	○ Se formaron grupos de productores.				
	○ Se elaboraron proyectos productivos que contarán con el financiamiento del Fondo de Desarrollo Campesino (FDC), el Crédito Agrícola de Habitación (CAH) y otros organismos.				
	○ Se consolidaron las organizaciones de mujeres de Caazapá.				
	○ Se iniciaron dos nuevos proyectos productivos mediante el convenio con el UNIFEM.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento del Subsistema de Comercialización, Comercio Exterior y Desarrollo Agroindustrial en la Dirección de Comercialización y Economía Agrícola (DCEA) del Ministerio de Agricultura y Ganadería (MAG) del Paraguay			IICA	99 854
			TOTAL	99 854

◆ Modernizar la estructura orgánico-funcional y la capacidad operacional de la DCEA del MAG.

◆ Mejorar los sistemas informativos sobre comercio exterior agropecuario.

- Se pasó a la fase de extensión del Sistema de Información al Comercio Exterior (SICE) de la DCEA.
- Se transfirieron terminales a ONGs, cooperativas de productores, federaciones agroexportadoras y agroprocesadoras y organismos oficiales encargados de promocionar y fomentar la exportación.
- Se dispusieron 14 módulos de información sobre comercio exterior, que serán utilizados por el Gobierno en sus acciones de concertación regional.
- Se preparó y distribuyó la publicación Competitividad para la Agroexportación del Paraguay.
- Se apoyó a la Dirección de Planificación en la preparación del documento Políticas y Estrategias para la Integración Regional, Comercio Intrarregional y Políticas de Bloques para Comercio Conjunto a Terceras Regiones o Bloques Externos.

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
---------------	-------------	----------	--------	----------	-------

Acción de coyuntura

■ Jornadas de Capacitación para el Control Integrado de Plagas del Algodonero en el Paraguay			CYANAMID		4 000
			TOTAL		4 000

◆ Apoyar al MAG en la capacitación y difusión de orientaciones técnicas a pequeños agricultores para controlar el picudo y otras plagas del algodón.

○ Se realizaron 23 reuniones y prácticas demostrativas sobre el control de plagas del algodón, en las que se capacitaron aproximadamente 1000 productores en diferentes departamentos del país.

Acciones Nacionales del IICA en Uruguay

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos Monto
Proyectos				
■ Prestación de Servicios de Cooperación al Proyecto de Generación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria			INIA/BID TOTAL	35 255 35 255
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Brindar cooperación para seleccionar y contratar consultores y controlar sus servicios. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se reclutaron consultores y se les dio seguimiento a los términos de las contrataciones para las siguientes áreas: a) evaluación del proyecto; b) control integrado de plagas en frutales, c) producción de cultivos, d) ingeniería poscosecha de hortalizas y frutales, y e) informática. 			
■ Fortalecimiento Académico y Modernización de la Escuela de Lechería de Colonia Suiza de Uruguay			UTU/BID TOTAL	178 415 178 415
	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Brindar asesoría para la ejecución del Programa de Fortalecimiento Académico y Modernización de Infraestructura de la Escuela de Lechería de Colonia Suiza. <ul style="list-style-type: none"> ○ Se completó la adquisición de equipos. ○ Se avanzó en la definición del perfil del técnico en lechería y en la reestructuración de la enseñanza sistemática en tres ejes centrales: producción lechera, industrialización de la leche y gestión empresarial. 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se definió un nuevo modelo contable y administrativo y se inició el asesoramiento para la automatización de estos procesos. ○ Se detallaron los módulos curriculares para los cursos de producción lechera, tecnología de producción industrial y maquinaria agrícola. ○ Se capacitaron profesores y personal de apoyo en la formulación e implementación de una propuesta pedagógica participativa e interdisciplinaria. ○ Se envió un profesor a Suiza para capacitarse en tecnología de producción láctea. 		
■ Fortalecimiento Institucional de Apoyo a la Granja			MGAP	123 049
			IICA	134 972
			TOTAL	258 021
	◆ Fortalecer la capacidad de gestión técnica y administrativa de la Junta Nacional de la Granja (JUNAGRA) y de las organizaciones de productores para que promuevan, orienten y apoyen el proceso de reconversión de la granja al mercado externo, incorporando en él a los pequeños productores.	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó a técnicos y a organizaciones de productores granjeros en la identificación, formulación y ejecución de proyectos de reconversión, así como en gestión empresarial, transferencia de tecnología y agroindustria rural. ○ Se brindó apoyo a las organizaciones de productores que emprendieron actividades de exportación de frutas y hortalizas. ○ Se articularon mecanismos para facilitar el acceso de pequeños productores a nuevos mercados. ○ Se respaldó el programa de reconversión productiva del subsector al mercado externo y las gestiones para la concienciación política en esta área. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento del Servicio de Protección Agrícola del Ministerio de Ganadería, Agricultura y Pesca (MGAP) en Apoyo al Desarrollo Agroexportador del Uruguay			MGAP/	
			Sanidad Vegetal	592 994
			TOTAL	592 994
	◆ Consolidar la estructura organizativa y la capacidad técnica y operativa de la Dirección del Servicio de Protección Agrícola (DSPA) del MGAP, para satisfacer eficaz y eficientemente la demanda de servicios fitosanitarios requeridos en apoyo a la política gubernamental de incrementar la producción y exportación agrícolas.			
		○ Se fortalecieron los sistemas de vigilancia epidemiológica con la adopción de tecnologías modernas de diagnóstico fitosanitario que incrementen la eficacia y eficiencia de los controles cuarentenarios y los servicios de certificación de las exportaciones de productos agrícolas.		
		○ Se brindó apoyo a las campañas fitosanitarias para el combate contra las plagas y enfermedades de mayor importancia que atacan los principales productos frutihortícolas de exportación.		
		○ Se consolidaron los servicios de inspección fitosanitaria en puertos, aeropuertos y pasos de frontera, mediante la actualización de los conocimientos del personal asignado, la automatización de la información y el funcionamiento de controles únicos en pasos de frontera comunes con otros países del MERCOSUR.		
		○ Se fortalecieron las relaciones con el sector privado para solucionar problemas fitosanitarios de interés nacional y fiscalizar las importaciones, la comercialización y el uso de productos fitosanitarios.		
		○ Se promovió la colaboración entre la DSPA, el COSAVE y los organismos homólogos de los países que firmaron el Tratado de Asunción.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Acciones de coyuntura				
■ Apoyo a la Implementación de Areas Estratégicas del MGAP			MGAP/PSA 5	29 904
			TOTAL	29 904
◆ Brindar capacitación en el análisis de políticas de corto plazo y en la implementación de nuevas políticas para aumentar la competitividad de cadenas agroindustriales.				
○ Se apoyó la identificación de los problemas que restringen la competitividad de las cadenas agroindustriales y se respaldó la preparación de propuestas tendientes a solucionarlos.				
○ Se apoyó la capacitación de técnicos de la Oficina de Programación y Política Agropecuaria (OPYPA) en cursos y seminarios en el exterior.				
■ Apoyo al Fortalecimiento de la Unidad de Diversificación Agrícola (UDA) del MGAP			IICA	15 000
			TOTAL	15 000
◆ Asesorar al MGAP, especialmente a la UDA, en la elaboración de una metodología de validación y en la supervisión de la capacitación brindada.				
○ Se aplicó la metodología de validación tecnológica a 15 proyectos.				
○ Se formuló una propuesta para la captación de recursos externos.				

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Colaboración al MGAP en la Elaboración del Programa de Apoyo al Sub-sector Granjero para Reconvertirlo al Mercado Externo	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Identificar y contratar un grupo de especialistas para elaborar el Programa de Apoyo al Subsector Granjero para Reconvertirlo al Mercado Externo, con el fin de que el país disponga de un instrumento que oriente la nueva estructura y destino de la producción granjera. ○ El Programa de Reversión y Desarrollo para la Competitividad de la Hortifruticultura Uruguay fue aprobado por el MGAP y la JUNAGRA, y se distribuyó a los interesados. 		BID/MGAP/	
			FONADEP	24 152
			TOTAL	24 152
■ Apoyo Técnico al Movimiento de la Juventud Agraria (MJA) para la Ejecución de una Cooperación Técnica de un Pequeño Proyecto			MJA	44 939
			TOTAL	44 939

Acciones de apoyo administrativo

■ Apoyo a la JUNAGRA en Su Gestión Interna	<ul style="list-style-type: none"> ◆ Colaborar con la JUNAGRA en su gestión financiera y administrativa. ○ Se mejoró la utilización de los recursos que asigna el MGAP a la JUNAGRA. 		MGAP/JUNAGRA	171 678
			TOTAL	171 678

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Apoyo al MGAP para Mejorar la Gestión del Staff del Gabinete del Ministro			MGAP/PSA 5	346 769
			TOTAL	346 769
	◆ Apoyar el fortalecimiento de la gestión del <i>staff</i> técnico del MGAP.			
	○ Se mejoró la flexibilidad del <i>staff</i> del gabinete del Ministro.			
	○ Se fortaleció el apoyo logístico demandado por el Gabinete.			
■ Apoyo al INIA en la Operacionalización de la Supervisión de Experimentos en el Area de Producción Animal			INIA/CM 1	18 111
			TOTAL	18 111
	◆ Apoyar y supervisar el trabajo de un especialista en experimentación animal en el Programa de Investigación en Producción Animal.			
	○ Se respaldó y se supervisó el trabajo del especialista.			
■ Apoyo a la Gestión del Convenio del MGAP y las Asociaciones Gremiales de Productores para la Validación Tecnológica de Alternativas Agrícolas y Campaña de Lucha contra la Cotorra			MGAP/Gremiales	167 026
			TOTAL	167 026
	◆ Facilitar el cumplimiento de los proyectos de validación tecnológica ejercidos por la Unidad de Diversificación Agrícola (UDA).			
	○ Se contrataron consultores y servicios para 15 proyectos de validación tecnológica y se contribuyó a su funcionamiento y evaluación.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
■ Fortalecimiento de la Capacidad de Gestión de la Dirección General de los Servicios Agronómicos del MGAP	<p>◆ Fortalecer la capacidad técnica y de gestión de la Dirección para facilitar su función y reducir las restricciones fitosanitarias al comercio de productos uruguayos.</p> <p>○ Se fortalecieron los estratos técnicos y gerenciales de la Dirección para ampliar la eficiencia de su acción en la erradicación y control de plagas fitosanitarias.</p>		DGSA/MGAP/	
			CM 3	98 354
			TOTAL	98 354
■ Apoyo para la Elaboración del Censo General Agropecuario de 1990	<p>◆ Agilizar y flexibilizar el procesamiento de la información censal de 1990 para el sector agropecuario.</p> <p>○ Se incorporaron equipos para el procesamiento de la información.</p> <p>○ Se reclutó personal para procesar y culminar con la validación de la información.</p>		MGAP/CM 5	19 677
			TOTAL	19 677
■ Apoyo al MGAP en la Gestión de Recursos Destinados a la Campaña de Agua			MGAP/CM 4	3 000
			TOTAL	3 000

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos
■ Ejecución de la Carta de Entendimiento CM 8			MGAP/CM 8	22 759
			TOTAL	22 759
■ Apoyo a la OPYPA en Acciones de Cooperación Técnica con el Banco Central del Uruguay (BCU)			BCU/OPYPA	18 519
			TOTAL	18 519
■ Apoyo a la Gestión del Convenio del MGAP y las Asociaciones Gremiales de Productores para la Administración de Recursos Provenientes del Reintegro de Proyectos con Fondos de Riego Tecnológico.			MGAP/CM 2	2 659
			TOTAL	2 659

Región Norte

El PMP 1994-1998 establece esta nueva instancia geográfica en el agrupamiento de los Estados Miembros del IICA. Por la naturaleza y el desarrollo de los países que la forman, las Agencias de Cooperación Técnica de esta región, además de realizar funciones de asistencia técnica, facilitarán la vinculación de la Sede Central con representantes de organismos nacionales e internacionales técnicos y financieros; darán un seguimiento adecuado a los avances del TLCN, a la aplicación del GATT y a otros procesos de integración y apertura comercial; identificarán oportunidades de mercados; y promoverán el intercambio de recursos humanos, información y oportunidades de capacitación en beneficio de los Estados Miembros.

Canadá

La Agencia de Cooperación Técnica en Canadá facilitó la participación de representantes de los sectores público y privado canadienses en diversas reuniones para discutir la preparación del PMP 1994-1998 del Instituto. En diciembre, el Director General del IICA realizó una visita oficial al país, en la que se entrevistó con altas autoridades de los sectores público, privado y político.

Con Agriculture-Canada se identificaron áreas de interés mutuo, con el objeto de formular una propuesta de trabajo para el futuro inmediato, a lo cual contribuyó la visita oficial que realizó el Subdirector Gene-

ral del IICA a Canadá en mayo. Agriculture-Canada apoyó la ejecución de acciones del Área de Concentración de Sanidad Agropecuaria en Brasil, Argentina y Chile; y participó en dos reuniones organizadas por el IICA en su Sede Central y en Argentina, en las cuales se analizaron las implicaciones del GATT en el sector agroalimentario de las Américas.

La SDID acordó brindar apoyo financiero al Proyecto de Capacitación en Gestión Empresarial de Empresas Campesinas de Tipo Cooperativo. El CIID aportó recursos financieros para varios proyectos del IICA, tales como ISAPLAC, PRODAR, y Promoción del Desarrollo Sostenible de la Agricultura. La OUI siguió respaldando la puesta en marcha del SAPOA.

La ACIDI aportó fondos para el desarrollo del HandiSTATUS; respaldó la recopilación, procesamiento y publicación de información sobre empresas biotecnológicas de América Central, Brasil, la Región Andina y Uruguay; y apoyó financieramente al proyecto Liberalización Comercial y Promoción del Comercio Exterior Agrícola, así como al proyecto Modernización de los Sistemas de Información Cuarentenaria para Incrementar el Comercio Agropecuario en América Latina y el Caribe, entre otros.

El Instituto participó, entre otros eventos, en la Conferencia sobre la Liberalización

del Comercio en el Hemisferio y las Oportunidades Comerciales entre Canadá y América Latina y el Caribe, organizada por la Universidad de New Brunswick y la Fundación Canadá-América Latina y el Caribe, así como en la Conferencia sobre Nuevas Estrategias Internacionales de Acción de las Universidades, organizada por la Asociación de Universidades y Colegios de Canadá (AUCC).

Estados Unidos de América

El Director General del Instituto se reunió con representantes de la Misión Norteamericana ante la OEA y de la Oficina de Organizaciones Internacionales del Departamento de Estado, así como con el Coordinador de la Cumbre de las Américas realizada en diciembre en Miami. También mantuvo contacto con representantes de los Comités del Senado y de la Cámara de Representantes sobre Asuntos Internacionales y Asignaciones Presupuestales, y con altos funcionarios del Departamento de Agricultura de los Estados Unidos de América (USDA).

El IICA cooperó con la C/LAA en el desarrollo y realización de la Conferencia sobre Agronegocios en las Américas, efectuada en diciembre en Miami, y firmó un memorando de entendimiento para crear AgAméricas, filial agroempresarial en comercio de la C/LAA. También se iniciaron varios estudios sobre la organización y el

programa de trabajo para operacionalizar la Fundación IICA para el Desarrollo Agropecuario de América Latina y el Caribe en 1995.

El Servicio de Inspección de Salud Animal y Sanidad Vegetal (APHIS) del USDA apoyó la conformación de un programa de capacitación para oficiales de cuarentena vegetal de Ecuador. En noviembre, dos funcionarios del APHIS participaron en una reunión de especialistas del Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, a fin de facilitar el desarrollo de los lineamientos estratégicos para el Area y de brindar capacitación en el análisis de riesgo. El Instituto y el USDA firmaron un acuerdo de cooperación, mediante el cual se financiará la primera fase del Programa de Erradicación de *Amblyomma variegatum* en el Caribe. El USDA facilitó recursos para el desarrollo del HandiSTATUS, y apoyó la realización del seminario-taller Armonización de la Bioseguridad en las Américas: Construyendo Capacidades Institucionales, celebrado en junio en Colombia, así como del Seminario sobre las Nuevas Regulaciones y Niveles de Tolerancia de Plaguicidas en Productos Agrícolas de Exportación, realizado en mayo en Santa Lucía.

La AID continuó financiando el proyecto Transferencia de Tecnología para Siste-

mas de Cultivo Basados en el Café para Pequeños Productores en Haití, principal acción del IICA en ese país. Además, esta agencia apoyó la puesta en operación de la Bolsa Agropecuaria de Nicaragua. La Fundación Kellogg, por su parte, hizo una donación al Instituto para formular la estrategia para trabajar con la juventud rural a nivel hemisférico. Entre otras actividades, se celebraron cuatro encuentros regionales sobre juventud rural en el Cono Sur, la Región Caribe, México y Centroamérica, y la Región Andina. Otros organismos con los que se mantuvieron relaciones de cooperación fueron la Agencia para la Administración de Drogas y Alimentos (FDA), la Agencia de Protección Ambiental (EPA), la North American Chemical Association (NACA) y el IFPRI.

México

La Agencia de Cooperación Técnica negoció la ampliación de acuerdos interinstitucionales de apoyo técnico y administrativo con la Secretaría de Agricultura y Recursos Hidráulicos (SARH) y el Instituto Nacional de Investigaciones Forestales y Agropecuarias (INIFAP). El Area de Concentración de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones colaboró en la preparación y eje-

cución de una reunión técnica para la organización de una bolsa agropecuaria en México, y el Area de Concentración de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria apoyó al INIFAP en la instrumentación de los componentes de desarrollo institucional y de investigación del Proyecto de Investigación y Extensión Agropecuaria y Forestal (PIEX).

En cuanto al Area de Concentración de Sanidad Agropecuaria, el Instituto suministró asistencia administrativa y técnica para el fortalecimiento del Centro Nacional de Salud Animal (CENASA) y del Centro Nacional de Parasitología Animal (CENAPA), apoyó el mejoramiento de la capacidad técnica y operativa de la Dirección General de Sanidad Vegetal (DGSV) de la Subsecretaría de Agricultura de la SARH, y respaldó la ejecución de la campaña nacional para la erradicación de la mosca de las frutas. El Area de Concentración de Desarrollo Rural Sostenible colaboró con la Dirección General de Estudios del Sector Agropecuario y Forestal (DGESAF), en la ejecución del componente de transferencia de tecnología del PIEX, al igual que en el fortalecimiento técnico del personal de campo de los distritos de desarrollo rural adscritos al PIEX, con el diseño, organización y ejecución de actividades de capacitación.

Región Norte

Acciones Nacionales del IICA en México

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
Proyectos				
■ Investigación y Extensión Agropecuaria y Forestal (Componente de Investigación) -PIEX/INIFAP-			SARH/PIEX/INIFAP	1 466 042
			IICA	1 647
			TOTAL	1 467 689
	◆ Apoyar la ejecución de los componentes de investigación y desarrollo institucional del Proyecto de Investigación y Extensión Agropecuaria (PIEX) a cargo del Instituto Nacional de Investigaciones Forestales Agropecuarias (INIFAP).			
	○	Se dio apoyo técnico a la unidad ejecutora del PIEX en la administración del programa de becarios en el exterior, en la publicación de materiales técnicos y en la participación de especialistas en diversas actividades relacionadas con la agricultura.		
	○	Se brindó capacitación al personal del INIFAP en análisis y evaluación de proyectos de inversión agropecuaria, control de malezas, avicultura, análisis matemático, genética general aplicada, producción y distribución de publicaciones y diseño de sistemas de información geográfica, entre otros temas.		
	○	Se patrocinó la instalación de un sistema de información tecnológica.		
	○	Se brindaron servicios de consultoría en diversificación de fuentes de financiamiento, formulación de normas para publicaciones técnicas, análisis del impacto ambiental de la tecnología, y diseño de sistemas de información gerencial, entre otros temas.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se ofreció asesoramiento para organizar un grupo técnico en economía agrícola y un seminario sobre política agrícola.		
■ Investigación y Extensión Agropecuaria y Forestal (Componente de Organización para la Transferencia de Tecnología) -PIEX/DGESAF-			SARH/PIEX/ DGESAF	449 500
			IICA	102 028
			TOTAL	551 528
	◆ Apoyar a la Dirección General de Estudios Sectoriales Agroforestales (DGESAF) en transferencia de tecnología.			
	◆ Apoyar a la Agencia de Cooperación Técnica del IICA en México en el desarrollo de nuevas actividades.			
		○ Se suministraron servicios de apoyo secretarial, administrativo y técnico a la DGESAF.		
		○ Se terminaron las consultorías sobre el fortalecimiento de las universidades y escuelas agrícolas y sobre la política educativa superior agropecuaria, así como la primera fase de una consultoría relacionada con financiamiento del sector agropecuario.		
		○ Se presentó a la DGESAF una propuesta de capacitación para personal técnico adscrito al PIEX, y se impartieron cursos sobre programación y seguimiento de actividades de capacitación.		
		○ Se evaluaron las visitas de supervisión realizadas a los distritos de desarrollo rural adscritos al PIEX.		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se realizó la visita de técnicos del Programa Tecnológico y Agropecuario (PROTECA) de Ecuador a México. ○ Se apoyó a la Agencia de Cooperación Técnica en la preparación de informes y en su participación en la elaboración del Plan de Mediano Plazo 1994-1998 del IICA. ○ Se respaldó a la Subcomisión Agrícola Forestal México-Guatemala en la formulación de una propuesta para un plan de desarrollo fronterizo. ○ Se apoyó la instrumentación del convenio celebrado entre el Colegio de Postgraduados de Chapingo y el IICA para financiar la elaboración de tesis de grado por parte de los estudiantes. 		
■ Fortalecimiento de los Servicios de Salud Animal en México			SARH	997 656
			SARH/Residuos Tóxicos	498 420
			IICA	96 302
			TOTAL	1 592 378
	◆ Fortalecer la capacidad técnica y operativa de la Dirección General de Sanidad Animal (DGSA).	<ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó la realización en Morelia y Mérida de talleres de capacitación sobre el Sistema Nacional de Vigilancia Epizootiológica. ○ Se contrató personal para respaldar las actividades técnico-administrativas del Centro Nacional de Parasitología Animal (CENAPA) y de la DGSA. 		

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
		○ Se respaldó la participación de profesionales en la North American Veterinary Conference en Orlando, Florida, y en una reunión tripartita Canadá-Estados Unidos-México.			
		○ Se apoyó la contratación de un asesor para la Secretaría Ejecutiva de la Asociación Panamericana de Ciencias Veterinarias, la capacitación en Australia y Nueva Zelanda de un profesional en sanidad animal del venado rojo, las actividades para controlar la enfermedad de Aujeszky en varios estados de la nación, la organización del curso Diagnóstico de Rabia Paralítica Bovina en Oaxaca, y las actividades del Consejo Técnico Consultivo Nacional de Sanidad Animal.			
		○ Se colaboró en la realización del Congreso Internacional Ganadero en Houston, de la reunión anual de la American Veterinary Medical Association en San Francisco, de la reunión anual de la Canadian Veterinary Medical Association en Quebec, del XV Congreso Nacional de AMMVEPE en Querétaro, y del XIV Congreso Panamericano de Ciencias Veterinarias en Acapulco, entre otros eventos.			
		○ Se instrumentaron técnicas para diagnosticar la presencia de la leptospirosis en varios estados, así como un programa computarizado para la Unidad de Epidemiología y Regionalización de la DGSA.			
		○ Se dio apoyo al Colegio de Médicos Veterinarios.			
		○ Se desarrolló un estudio sobre el análisis de riesgo para los estados de Baja California Norte, Baja California Sur, Sinaloa, Sonora y Chihuahua.			
		○ Se patrocinó la realización de cursos sobre microbiología, espectrofotometría de masas y cromatografía de gases y de líquidos, de un taller internacional sobre prácticas apropiadas de laboratorio, y de un seminario sobre control de calidad.			
		○ Se dio apoyo al Centro Nacional de Salud Animal (CENASA) y al Centro Nacional de Parasitología Animal (CENAPA), mediante el suministro de equipos y reactivos para los laboratorios.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		<ul style="list-style-type: none"> ○ Se apoyó la campaña nacional contra la influenza aviar. ○ Se apoyó la elaboración, impresión y divulgación de un manual sobre bioseguridad, del manual Aprobación de Médicos Veterinarios en Movilización Animal, del Compendio Normativo de la CONAPROZ, de un informe sobre la situación de la salud animal en el país, y de la Norma Oficial Mexicana en Salud Animal. ○ Se financió la asistencia de un profesional a la reunión anual de la United States Animal Health Association en Michigan. ○ Se envió a autoridades de Estados Unidos y Canadá información para el reconocimiento internacional de las zonas libres de fiebre porcina clásica en México. ○ Se apoyó a la Agencia de Cooperación Técnica en Nicaragua en la programación de cursos de capacitación en sanidad agropecuaria. ○ Se participó en una reunión de especialistas del Area de Concentración III realizada en la Sede Central del IICA, con el fin de definir la estrategia del Area. 		
■ Cooperación Técnica Fitosanitaria en Apoyo a la Producción y Comercio Internacional de Productos Agrícolas de México			IICA	56 237
			TOTAL	56 237
	◆ Reforzar la capacidad técnica y operativa de la Dirección General de Sanidad Vegetal (DGSV) de la SARH y de los laboratorios que actúan como centros nacionales de referencia fitosanitaria adscritos a dicha dependencia.			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Fuente	Recursos	Monto
	◆ Apoyar la operación de la DGSV mediante la contratación de personal técnico administrativo y la dotación de equipos técnicos y de laboratorio, implementos y materiales de trabajo.	<ul style="list-style-type: none"> <li data-bbox="251 413 1301 471">○ Se respaldó la contratación de personal para apoyar los servicios fitosanitarios brindados por la DGSV. <li data-bbox="251 508 1301 624">○ Se brindó capacitación en la ejecución de un muestreo nacional de problemas fitosanitarios de la papa, en la toma y envío de muestras de productos vegetales para análisis de residuos de plaguicidas, en la identificación del <i>Trogoderma granarium</i> Everts, y en el control de calidad de <i>Trichogramma</i>. <li data-bbox="251 660 1301 718">○ Se realizó un taller sobre toma de muestras y técnicas de identificación de la mosca blanca, y un taller sobre la identificación de plagas y enfermedades de importancia fitosanitaria. <li data-bbox="251 754 1301 812">○ Se proporcionaron los equipos y reactivos necesarios para la ejecución de las actividades técnicas de los centros nacionales de referencia fitosanitaria. <li data-bbox="251 848 1301 906">○ Se asesoró a la DGSV en la programación de actividades y en el funcionamiento y diagnóstico de los centros nacionales de referencia fitosanitaria. <li data-bbox="251 942 1301 1000">○ Se elaboró un documento sobre el autofinanciamiento de los centros nacionales de referencia fitosanitaria, que fue sometido al estudio de la DGSV. <li data-bbox="251 1036 1301 1094">○ Se capacitaron tres técnicos en un curso sobre manejo integrado de plagas y enfermedades realizado por el Programa de Cooperación Técnico-Científica México-Guatemala. <li data-bbox="251 1130 1301 1188">○ Se apoyó la participación de representantes de la DGSV en una reunión bilateral México-Canadá para definir las políticas sanitarias para la introducción de semilla de papa. <li data-bbox="251 1224 1301 1282">○ Se cooperó con el Ministerio de Desarrollo Agropecuario (MIDA) de Panamá en la elaboración de la propuesta para organizar la ejecución de un programa de sanidad agropecuaria para este país. 			

■ Instrumento	◆ Objetivos	○ Logros	Recursos	
			Fuente	Monto
		○ Se identificaron razas de <i>Ditylenchus dipsaci</i> .		
		○ Se apoyó la elaboración y difusión de manuales técnicos, libros, folletos y productos audiovisuales, a fin de fomentar el conocimiento de normas, procedimientos y técnicas fitosanitarias para la producción y movilización de productos agrícolas para los mercados interno y externo.		
Acción de coyuntura				
■	Facilitación de la Cooperación Horizontal en Política Comercial Agrícola		IICA	30 000
			TOTAL	30 000
Acciones de apoyo administrativo				
■	Fortalecimiento Fitosanitario de Apoyo a la Producción y Comercio de Productos Agrícolas Mexicanos		SARH	3 879 605
			TOTAL	3 879 605
■	Programa Nacional de Erradicación de Moscas de la Fruta		SARH/Mosca de la Fruta	6 314 700
			TOTAL	6 314 700



Anexo 8

Estructura Institucional

Estructura Institucional

El Artículo 6.c del Reglamento de la Dirección General faculta al Director General para "establecer las dependencias de la Dirección General que sean necesarias para la realización de los fines del Instituto y suprimir las que se hagan innecesarias".

La Orden Ejecutiva 01/94 del 12 de octubre de 1994 detalla la estructura funcional del Instituto, según los lineamientos establecidos en el PMP 1994-1998, y deroga todas las disposiciones anteriores sobre el particular.

*Este anexo describe las funciones de las instancias que conforman la estructura institucional del IICA, organizada, en la Sede Central, en tres niveles:
a) Despacho del Director General, b) unidades de cooperación técnica, y c) unidades de apoyo.*

Los países miembros se agrupan en cinco Centros Regionales de Cooperación Técnica: Central, Caribe, Andino, Sur y Norte. En cada uno de ellos funciona una Dirección Regional. Por último, en cada Estado Miembro se establece una Agencia de Cooperación Técnica, que depende de la Dirección Regional correspondiente.

Todo lo anterior queda reflejado en el organigrama incluido al final de este anexo.

Fuentes: *Plan de Mediano Plazo 1994-1998
y Despacho del Director General.*

El IICA, organismo especializado en agricultura del Sistema Interamericano, fue creado en octubre de 1942 por el Consejo Directivo de la Unión Panamericana. Su objetivo es apoyar los esfuerzos de los Estados Miembros para promover el desarrollo agrícola y el bienestar rural.

Los tres órganos de gobierno del Instituto son la Junta Interamericana de Agricultura (JIA), el Comité Ejecutivo (CE) y la Dirección General (DG), esta última compuesta por las unidades de la Sede Central y las Agencias de Cooperación Técnica en los países miembros.

Decimocuarta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo

La Decimocuarta Reunión Ordinaria del Comité Ejecutivo, presidida por el Dr. Russel García, Ministro de Agricultura de Belice, se celebró en la Sede Central del Instituto del 12 al 14 de setiembre. En ella se trataron diversos asuntos administrativos y financieros, se analizó el Informe Anual 1993 y se aprobó el Plan de Mediano Plazo (PMP) 1994-1998.

El Comité Ejecutivo 1994 estuvo integrado por Belice, Brasil, Canadá, Chile, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guyana, Haití, México, República Dominicana y St. Kitts y Nevis. También participaron 13 Estados Miembros que no integraron el Comité (Argentina, Estados Unidos de América, Grenada, Guatemala, Honduras, Jamaica, Panamá, Paraguay, Perú, San Vicente y las Granadinas, Trinidad y Tobago, Uruguay y Venezuela); nueve Observadores Permanentes (Comunidades Europeas, España, Francia,

Federación Rusa, Israel, Reino de los Países Bajos, República de Corea, República Federal de Alemania y República de Polonia); y representantes de nueve organismos regionales e internacionales.

Organización Institucional

El órgano ejecutivo del IICA es la Dirección General. El Director General representa legalmente al Instituto y es responsable del cumplimiento de los mandatos de la Junta Interamericana de Agricultura y del Comité Ejecutivo.

La Sede Central

La Sede Central del Instituto, ubicada en San José, Costa Rica, está conformada por el despacho del Director General, las unidades de cooperación técnica y las unidades de apoyo.

Despacho del Director General

Está constituido por la Oficina del Director General, la Oficina del Subdirector General, los Asesores del Director General, la Secretaría Técnica Ejecutiva, la Auditoría Administrativa y Financiera, la Consultoría Jurídica, y la Comisión para Análisis, Reformas y Desarrollo Institucional (COARDI). Dependen directamente del Director General las Direcciones de las Áreas de Concentración, de los Servicios Especializados, de las unidades de apoyo y de los Centros Regionales.

Unidades de Cooperación Técnica

• Direcciones de Áreas de Concentración

Atienden temas subsectoriales prioritarios para la modernización agropecuaria sostenible de América Latina y el Caribe, para lo cual desarrollan metodologías y conceptos requeridos para apoyar y mejorar la efectividad de las instituciones subsectoriales públicas y privadas de los países. Se encargan de formular y ejecutar los proyectos hemisféricos de su incumbencia, así como de proporcionar directrices técnicas para los proyectos multinacionales y nacionales. Son las siguientes: Dirección de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones; Dirección de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria; Dirección de Sanidad Agropecuaria; y Dirección de Desarrollo Rural Sostenible¹.

¹ Dentro de la Dirección de Políticas Socioeconómicas, Comercio e Inversiones (Área de Concentración I), se han agrupado los componentes que hasta la aprobación del PMP 1994-1998 correspondieron a los Programas I (Análisis y Planificación de la Política Agraria) y IV (Comercio e Integración). La Dirección de Ciencia y Tecnología, Recursos Naturales y Producción Agropecuaria (Área de Concentración II) ejecuta las acciones que estaban a cargo del Programa II: Generación y Transferencia de Tecnología; la Dirección de Sanidad Agropecuaria (Área de Concentración III) es responsable de las acciones que correspondían al Programa V: Sanidad Agropecuaria; y la Dirección de Desarrollo Rural Sostenible (Área de Concentración IV) se encarga de las acciones que ejecutaba el Programa III: Organización y Administración para el Desarrollo Rural.

- **Direcciones de Servicios Especializados**

Se ocupan de temas globales que respaldan o potencian la acción de las Areas de Concentración y de las Agencias de Cooperación Técnica en respuesta a las demandas de los Estados Miembros. Algunas de sus funciones son coordinar los esfuerzos del Instituto en materia de educación y capacitación; recopilar, almacenar y difundir información bibliográfica y estadística sobre agricultura; y documentar y adaptar experiencias exitosas realizadas en los países. Son las siguientes: Dirección de Capacitación, Educación y Comunicación; y Dirección de Información, Documentación e Informática².

- **Dirección de Pensamiento Estratégico**

Desarrolla el marco conceptual general para las actividades de cooperación técnica del Instituto en favor del desarrollo agropecuario. Para ello, trabaja estrechamente con las otras unidades y desarrolla alianzas estratégicas con centros de desarrollo conceptual.

² Los componentes de la Dirección de Capacitación, Educación y Comunicación (Servicio Especializado I) fueron parte de la DICCAI hasta la aprobación del PMP 1994-1998. Respecto de la Dirección de Información, Documentación e Informática (Servicio Especializado II), las unidades de Información Documental, Servicios de Idiomas y Servicio Editorial también pertenecieron a la DICCAI, y la unidad de Informática fue parte de la Dirección de Finanzas.

Direcciones de Apoyo

- **Dirección de Planeamiento, Programación, Proyectos y Auditoría Técnica (DIPRAT)³**

Apoya la elaboración y actualización de los lineamientos para la cooperación; orienta la formulación y ajuste de los proyectos de cooperación técnica; y desarrolla metodologías, normas, instrumentos y procedimientos para el planeamiento, programación, seguimiento y evaluación. Como parte de la DIPRAT, el Centro de Programas y Proyectos de Inversión (CEPPI) coopera en la definición de estrategias de desarrollo agropecuario a nivel de país y región, mediante estudios sectoriales y subsectoriales dirigidos a analizar la situación, identificar limitantes y oportunidades, y proponer lineamientos para alcanzar un mayor desarrollo.

- **Dirección de Relaciones Externas (DIREX)**

Promueve las relaciones de cooperación del Instituto con instituciones y organismos internacionales y con los países observadores y donantes; promociona y coordina la negociación de convenios y contratos externos; ejerce la Secretaría Técnica de la Junta Interamericana de Agricultura y del Comité Ejecutivo; organiza y coordina reuniones oficiales; y tiene a su cargo las acciones protocolarias, las relaciones públicas y la promoción de la imagen institucional.

³ Esta nueva instancia organizacional es producto de la reestructuración de la antigua Dirección de Programación y Evaluación (DIPROE).

- **Dirección de Recursos Humanos**

Se encarga de la administración del personal, incluidos los procesos de selección y reclutamiento, capacitación, remuneraciones, beneficios y evaluación de desempeño. Asesora al Director General en la definición y aplicación de políticas, reglamentos, normas y procedimientos que contribuyan a la administración y al desarrollo de los recursos humanos del Instituto.

- **Dirección de Finanzas**

Controla la ejecución del presupuesto, la administración de los recursos financieros y el registro y análisis del gasto. Asesora al Director General en la definición y aplicación de políticas, reglamentos, normas y procedimientos que contribuyan a una buena administración de los recursos financieros.

- **Dirección de Administración**

Adquiere los bienes y materiales para la Sede Central, opera los servicios generales en ésta, supervisa las compras que se realizan en los Centros Regionales, mantiene el control de todos los bienes del Instituto, y vela por el cumplimiento de las normas administrativas. Asesora al Director General en la implementación de normas y procedimientos que ayuden a una mejor organización y administración del Instituto.

Direcciones de los Centros Regionales de Cooperación Técnica

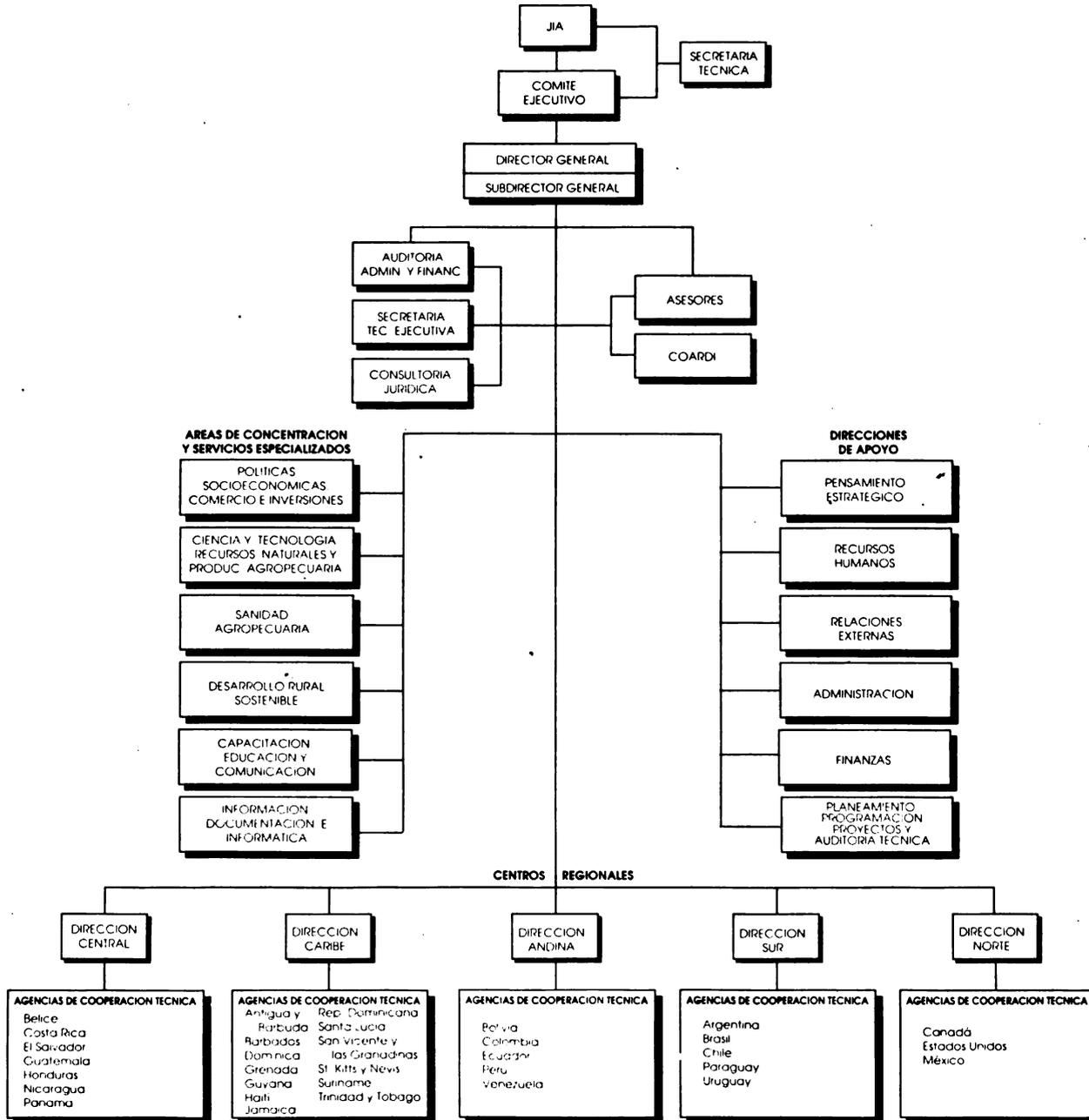
Los Estados Miembros del IICA se agrupan en cinco Centros Regionales de Cooperación Técnica: Central, Caribe, Andino, Sur y Norte. Las Direcciones de los cuatro primeros identifican y analizan las necesidades de cooperación de la región respectiva, diseñan la estrategia diferenciada de cooperación y la implementan por medio de proyectos de cooperación técnica. También supervisan la labor administrativa y técnica de las Agencias de Cooperación Técnica a su cargo y facilitan la articulación de las acciones del Centro Regional con la Sede Central. La Dirección del Centro Regional Norte, compuesto por Canadá, Estados Unidos de América y México, además de realizar funciones de asistencia técnica, facilita la vinculación del IICA con las sedes y representaciones de organismos internacionales y regionales técnicos y financieros.

Agencias de Cooperación Técnica⁴

Ejecutan la acción del Instituto a nivel nacional y dependen de los Centros Regionales. Identifican y mantienen conocimiento actualizado sobre el contexto agropecuario del país; participan en la formulación y elaboración de proyectos multinacionales y nacionales por ser ejecutados en el Estado Miembro; velan por la administración de los recursos humanos y financieros asignados al país; y actúan como foro técnico para apoyar la discusión de temas y problemas de actualidad nacional para el desarrollo agropecuario sostenible y el bienestar rural.

⁴ Corresponden a las antiguas Oficinas del IICA en los países.

ORGANIGRAMA DEL INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA



SIGLAS

ACDI	Agencia Canadiense para el Desarrollo Internacional	CIM	Comisión Interamericana de Mujeres
ACI	Alianza Cooperativa Internacional	CIMMYT	Centro Internacional de Mejoramiento de Maíz y Trigo
ADB	Banco de Fomento Agrícola del Caribe	CIP	Centro Internacional de la Papa
ADCU	Unidad Coordinadora de Diversificación Agrícola	CIRAD	Centro de Cooperación Internacional en Investigación Agrícola para el Desarrollo
AEC	Asociación de Estados Caribeños	CIRAD-CA	Departamento de Cultivos Anuales del CIRAD
AECI	Agencia Española de Cooperación Internacional	CIRAD-CP	Departamento de Cultivos Perennes del CIRAD
AIBDA	Asociación Interamericana de Bibliotecarios y Documentalistas Agrícolas	CIRAD-EMVT	Departamento de Medicina Veterinaria del CIRAD
AID	Agencia para el Desarrollo Internacional (Estados Unidos)	CIRAD-FLHOR	Departamento de Flores y Hortalizas del CIRAD
ALADI	Asociación Latinoamericana de Integración	CIRAD-SAR	Departamento de Sistemas Agroalimentarios y Rurales del CIRAD
ALOP	Asociación Latinoamericana de Organizaciones de Promoción	C/LAA	Caribbean-Latin America Action
ASDI	Autoridad Sueca para el Desarrollo Internacional	CLAD	Centro Latinoamericano de Administración para el Desarrollo
AVRDC	Centro Asiático para la Investigación y el Desarrollo de Hortalizas	CNIRD	Red para el Desarrollo Rural Integral en el Caribe
BCIE	Banco Centroamericano de Integración Económica	COARDI	Comisión para Análisis, Reformas y Desarrollo Institucional (IICA)
BDC	Banco de Desarrollo del Caribe	CONASUR	Consejo Consultivo de Cooperación Agrícola del Area Sur
BID	Banco Interamericano de Desarrollo	CORECA	Consejo Regional de Cooperación Agrícola de Centroamérica, México y República Dominicana
BIRF	Banco Internacional de Reconstrucción y Fomento (Banco Mundial)	COSAVE	Comité de Sanidad Vegetal para el Area Sur
CAC	Consejo Agropecuario Centroamericano	COTESU	Cooperación Técnica Suiza
CARAPHIN	Red de Información de Sanidad Agropecuaria del Caribe	CPDP	Centro Panamericano de Distribución de Publicaciones
CARDI	Instituto de Investigación y Desarrollo Agrícola del Caribe	DANIDA	Agencia Danesa para el Desarrollo Internacional
CARICOM	Comunidad del Caribe	DICCAI	Dirección de Información, Comunicación, Capacitación y Asuntos Institucionales (IICA)
CARIRI	Instituto de Investigación Industrial del Caribe	DIPRAT	Dirección de Planeamiento, Programación, Proyectos y Auditoría Técnica (IICA)
CATIE	Centro Agronómico Tropical de Investigación y Enseñanza	DIREX	Dirección de Relaciones Externas (IICA)
CATIs	Costos administrativos y técnicos indirectos (IICA)	FAO	Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
CCAD	Comisión Centroamericana de Medio Ambiente y Desarrollo	FIC	Fondo Interministerial Francés para el Caribe
CCCA	Confederación de Cooperativas del Caribe y Centroamérica	FIDA	Fondo Internacional de Desarrollo Agrícola
CEE	Comunidad Económica Europea	FLACSO	Facultad Latinoamericana de Ciencias Sociales
CEPAL	Comisión Económica para América Latina y el Caribe	FNUAP	Fondo de las Naciones Unidas para Actividades de la Población
CEPPI	Centro de Programas y Proyectos de Inversión (IICA)	GATT	Acuerdo General sobre Aranceles Aduaneros y Comercio
CFCS	Sociedad de Cultivos Alimenticios del Caribe	GTZ	Agencia Alemana de Cooperación Técnica
CFDC	Compañía de Desarrollo de los Agricultores del Caribe	ICAITI	Instituto Centroamericano de Investigación y Tecnología Industrial
CIAT	Centro Internacional de Agricultura Tropical	ICRAF	Centro Internacional para Investigación en Agroforestería
CICAD	Comisión Interamericana sobre el Control del Abuso de las Drogas		
CIID	Centro Internacional de Investigación y Desarrollo		

IDE	Instituto de Desarrollo Económico (BIRF)	PROCODER	Programa Cooperativo en Desarrollo Rural de los Países del Area Sur (IICA)
IFPRI	Instituto Internacional de Investigaciones sobre Políticas Alimentarias	PRODAR	Programa Hemisférico de Desarrollo Agroindustrial Rural
IICA	Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura	PROMECAFE	Programa Cooperativo para la Protección y Modernización de la Caficultura en México, Centroamérica, Panamá y República Dominicana (IICA)
IPGRI	Instituto Internacional de Recursos Genéticos Vegetales	REMERFI	Red Mesoamericana de Recursos Fitogenéticos
IPPC	Convención Internacional de Sanidad Vegetal	RIMISP	Red Internacional de Metodología de Investigación en Sistemas de Producción
ISAAA	Servicio Internacional para la Adquisición de Aplicaciones en Agrobiotecnología	RISPAL	Red de Investigación en Sistemas de Producción Animal de Latinoamérica (IICA)
ISEE	International Society for Ecological Economics	RNTC	Centro de Capacitación de Radio Nederland
ISNAR	Servicio Internacional para la Investigación Agrícola Nacional	RUTA	Unidad Regional de Asistencia Técnica para el Desarrollo Agropecuario de Centroamérica
INCAP	Instituto de Nutrición de Centroamérica y Panamá	SAC	Sistema Arancelario Centroamericano
ISAPLAC	Sistema de Información en Producción Animal para América Latina y el Caribe (IICA)	SAPOA	Sistema Andino de Posgrado Agropecuario
JIA	Junta Interamericana de Agricultura	SAREC	Agencia Gubernamental Sueca de Cooperación Científica en los Países en Desarrollo
JUNTA	Junta del Acuerdo de Cartagena	SCMA	Comité Permanente de Ministros Responsables de la Agricultura
MERCOSUR	Mercado Común del Sur	SDID	Sociedad de Desarrollo Internacional Desjardins
MUCIA	Midwest Universities Consortium for International Activities	SELA	Sistema Económico Latinoamericano
OEA	Organización de Estados Americanos	SIAPA	Sistema de Información para el Análisis de Políticas Agrarias en América Latina y el Caribe (IICA)
OECS	Organización de Estados del Caribe Oriental	SICA	Sistema de Integración Centroamericana
OIE	Oficina Internacional de Epizootias	SIECA	Secretaría Permanente del Tratado General de Integración Económica Centroamericana
OIEA	Organismo Internacional de Energía Atómica	TECLAC	Comité Técnico para la Transferencia de Tecnología Agrícola entre América Latina y el Caribe
OMS	Organización Mundial de la Salud	TLCN	Tratado de Libre Comercio de Norteamérica
ONGs	Organizaciones no gubernamentales	UICN	Unión Mundial para la Naturaleza
ONU	Organización de las Naciones Unidas	UNCTAD	Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo
OPEP	Organización de Países Exportadores de Petróleo	UNCSTD	Conferencia de las Naciones Unidas sobre Ciencia y Tecnología para el Desarrollo
OPS	Organización Panamericana de la Salud	UNICEF	Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia
OUI	Organización Universitaria Interamericana	UNIFEM	Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Mujer
PIB	Producto interno bruto	UWI	Universidad de las Antillas
PNUD	Programa de las Naciones Unidas para el Desarrollo	VOCA	Volunteers in Overseas Cooperative Assistance
PNUMA	Programa de las Naciones Unidas para el Medio Ambiente		
PRIAG	Programa Regional de Reforzamiento de la Investigación Agronómica sobre los Granos Básicos en Centroamérica y Panamá		
PROCIANDINO	Programa Cooperativo de Investigación y Transferencia de Tecnología Agropecuaria en la Subregión Andina (IICA)		
PROCISUR	Programa Cooperativo para el Desarrollo Tecnológico Agropecuario del Cono Sur (IICA)		
PROCITROPICOS	Programa Cooperativo de Investigación y Transferencia de Tecnología para los Trópicos Suramericanos (IICA)		

El Servicio Editorial y la Imprenta son responsables por la compilación, edición, diseño, levantado de texto, arte, fotomecánica, montaje e impresión de los Anexos del Informe Anual 1994 del Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura (IICA). El Servicio de Idiomas del IICA hizo la traducción de este documento al inglés.

Se agradece a todos los funcionarios del IICA la información suministrada para la confección de los Anexos del Informe Anual 1994.

Instituto Interamericano de Cooperación para la Agricultura
Informe anual 1994 : anexos / Instituto Interamericano
de Cooperación para la Agricultura – San José, C.R. :
IICA, 1994.
276 p. ; 21 cm.

ISBN 92-9039-271 1 (anexos)
Publicado también en inglés.

1. IICA – Informe anual. I. Título.

AGRIS E14

Dewey 630

Esta edición se terminó de imprimir
en la Sede Central del IICA
Coronado, San José, Costa Rica,
en el mes de abril de 1995,
con un tiraje de 400 ejemplares.
Existe una versión
en inglés de esta publicación.

Direcciones Postales de las Agencias de Cooperación Técnica del IICA en los Estados Miembros

ANTIGUA Y BARBUDA

P.O. Box 1552, St. John's
Antigua y Barbuda

ARGENTINA

Casilla de correos 2448
Buenos Aires, Argentina

BARBADOS

P.O. Box 705-C
Bridgetown, Barbados

BOLIVIA

Cajón postal 9142
La Paz, Bolivia

BRASIL

Caixa postal 02995
CEP 71609-970
Brasilia, D.F., Brasil

CANADA

130 Albert Street Suite 1002
Ottawa, Ontario, K1P 5G4
Canada

COLOMBIA

Apartado aereo 14592
Bogota, Colombia

COSTA RICA — Sede Central

Apdo. 55-2200
Coronado, Costa Rica

CHILE

Casilla 244,
Correo 34
Santiago, Chile

DOMINICA

c/o Division of Agriculture
Botanical Gardens,
Roseau, Dominica, W.I.

ECUADOR

Apartado 17-03-00201
Quito, Ecuador

EL SALVADOR

Apartado (01) 78
San Salvador, El Salvador

ESTADOS UNIDOS DE AMERICA

1889 F. Street, N.W., Suite 840
Washington, D.C. 20006-4499
USA

GRENADA

P.O. Box 228
St. George's
Grenada, W.I.

GUATEMALA

Apartado 1815,
Código postal 01901
Guatemala, Guatemala

GUYANA

P.O. Box 10-1089
Georgetown, Guyana

HAITI

B.P. 2020
Port-au-Prince, Haiti

HONDURAS

Apartado 1410
Codigo postal 11101
Tegucigalpa, Honduras

JAMAICA

P.O. Box 349
Kingston, Jamaica, W.I.

MEXICO

Apartado postal 5-345
06500 México, D.F.,
Mexico

NICARAGUA

Apartado 4830
Managua, Nicaragua

PANAMA

Apartado 10731
Zona 4, Panamá, Panamá

PARAGUAY

Casilla de Correos 287
Asunción, Paraguay

PERU

Apartado 14-0185
Lima 14, Perú

REPUBLICA DOMINICANA

Apartado 711
Santo Domingo, República Dominicana

SAN VICENTE Y LAS GRANADINAS

P.O. Box 654, Kingstown
St. Vincent and the Grenadines

SANTA LUCIA

P.O. Box 1223
Castries, St. Lucia, W.I.

ST. KITTS Y NEVIS

P.O. Box 848
Basseterre
St. Kitts and Nevis

SURINAME

P.O. Box 1895
Paramaribo, Suriname

TRINIDAD Y TOBAGO

P.O. Box 1318
Port of Spain, Trinidad and Tobago

URUGUAY

Casilla de Correos 1217
C.P. 11100
Montevideo, Uruguay

VENEZUELA

Apartado 5345
Caracas 1010, Venezuela



INSTITUTO INTERAMERICANO DE COOPERACION PARA LA AGRICULTURA
Sede Central / Apdo. 55-2200 Coronado, Costa Rica / Tel: 229-02-22
Cable: IICASANJOSE/Télex: 2144 IICA CR / FAX (506) 229-47-41, 229-26-59 IICA COSTA RICA